

## Usnesení

85. schůze Rady města Karviné konané dne 27.08.2014

Rada města Karviné po projednání všech předložených materiálů přijímá toto usnesení:

### 3907 Schválení ověřovatelů zápisu 85. schůze RM Karviné konané dne 27.08.2014

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, **schválila**

ověřovatele zápisu 85. schůze RM Karviné konané dne 27.08.2014, a to pana Mgr. Petra Dyszkiewiczze a pana Petra Madeu.

### 3908 Schválení programu 85. schůze RM Karviné konané dne 27.08.2014

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, **schválila**

program 85. schůze RM Karviné konané dne 27.08.2014, včetně projednaných změn:

**doplňný materiál:**

**Doplnění programu č. 9 - OE** - Poskytnutí dotací na předfinancování projektů.

**stažené materiály:**

**Bod č. 69 - OSo** - Změna Organizačního řádu Sociálních služeb Karviná, příspěvkové organizace, Sokolovská 176/1, Karviná-Nové Město 735 06, s účinností od 01.09.2014.

**Doplnění programu č. 2 - OM** - Retail invest, a. s. - Smlouva o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání - v rámci akce „Obnova objektu a okolí kina Centrum Karviná“.

**Doplnění programu č. 4 - OM** - Stavba pod názvem Rekonstrukce amfiteátru v parku B. Němcové v Karviné - vícepráce 2.

### 3909 Oznámení, které učinil člen RM Karviné pan Ing. Dalibor Závacký, o střetu zájmu ve věci „Hmotný majetek užívaný Úřadem práce ČR“

Rada města Karviné dle ustanovení § 83 odst. 2 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodla**

o tom, že existuje důvod pro vyloučení člena rady města pana Ing. Dalibora Závackého z projednávání a rozhodování ve věci „Hmotný majetek užívaný Úřadem práce ČR“.

**3910 BYTservis-slужby, spol. s r. o. - snížení základního kapitálu, změna společenské smlouvy a stanov**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 168/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-09-16

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné schválit snížení základního kapitálu obchodní společnosti BYTservis-slужby, spol. s r. o. se sídlem Prameny 603/24, 734 01 Karviná-Ráj, IČ 47670860, o částku Kč 17.400.000,-- (slovy: Sedmnáctmilionůčtyřistatisíc korun českých) s tím, že

a) výše vkladu jediného společníka statutárního města Karviné se snižuje o částku Kč 17.400.000,-- (slovy: Sedmnáctmilionůčtyřistatisíc korun českých) a po tomto snížení bude vklad statutárního města Karviné činit částku Kč 400.000,-- (slovy: Čtyřistatisíc korun českých),

b) částka ve výši Kč 17.400.000,-- (slovy: Sedmnáctmilionůčtyřistatisíc korun českých) odpovídající snížení základního kapitálu bude zčásti vyplacena společníku a zčásti bude použita na úhradu ztráty z hospodaření společnosti z minulých let a na účet ostatních kapitálových fondů, a to následujícím způsobem:

b1) částka ve výši Kč 10.800.803,-- (slovy: Desetmilionůosmsettisícosemsettřicet korun českých) bude po účinnosti snížení základního kapitálu vyplacena společníku, a to co do částky Kč 10.565.283,-- (slovy: Desetmilionůpětsetšedesátpěťtisícdevětšestdesát tři korun českých) v penězích na bankovní účet společníka a co do částky Kč 235.520,-- (slovy: Dvěstětřicetpěťtisícpětsetdvacet korun českých) nepeněžní formou - převodem vlastnického práva k pozemkům parc. č. 497/145, parc. č. 497/146 a parc. č. 497/230, vše kat. území Ráj, obec Karviná, kde ocenění jednotlivých pozemků vychází z jejich zůstatkové účetní ceny, přičemž cena pozemku parc. č. 497/145 činí Kč 61.564,-- (slovy: Šedesátjedentisícpětsetšedesát čtyři korun českých), cena pozemku parc. č. 497/146 činí Kč 151.339,-- (slovy: Jednostopadesátjedentisíc třicet čtyři korun českých) a cena pozemku parc. č. 497/230 činí Kč 22.617,-- (slovy: Dvacetdvatisíc šestset sedmnáct korun českých),

b2) částka ve výši Kč 6.599.197,-- (slovy: Šestmilionůpětsetdevadesátdevět tisícjednostodevadesát sedm korun českých) bude po účinnosti snížení základního kapitálu co do částky Kč 6.335.457,50 (slovy: Šestmilionůtřicetpět tisíc čtyřistapadesát sedm korun českých 50/100) zaúčtována na účet 429 - neuhrazená ztráta z minulých let a co do částky Kč 263.739,50 (slovy: Dvěstěšedesát tisíc sedm set třicet devět korun českých 50/100) na účet 413 - ostatní kapitálové fondy.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 169/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-09-16

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné schválit změnu společenské smlouvy společnosti a schválit její úplné znění v

souvislosti s přijetím zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních korporacích, a se snížením základního kapitálu společnosti dle přílohy č. 3 k důvodové zprávě.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 170/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-09-16

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné schválit změnu stanov společnosti a schválit jejich úplné znění, v souvislosti s přijetím zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních korporacích, a se snížením základního kapitálu společnosti, dle přílohy č. 4 k důvodové zprávě.

### **3911 Převod pozemků formou veřejné dražby**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout převést z vlastnictví statutárního města Karviné pozemky p. č. 2358/2 o výměře 21 m<sup>2</sup>, p. č. 2358/3 o výměře 24 m<sup>2</sup>, p. č. 2358/4 o výměře 24 m<sup>2</sup>, p. č. 2358/5 o výměře 24 m<sup>2</sup>, p. č. 2358/6 o výměře 24 m<sup>2</sup>, p. č. 2358/7 o výměře 26 m<sup>2</sup>, p. č. 2358/8 o výměře 375 m<sup>2</sup>, vše v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, včetně všech součástí a příslušenství, formou veřejné dražby s vyvolávací cenou ve výši Kč 80.000,-- (slovy: Osmdesát tisíc korun českých).

### **3912 Převod pozemků - manželé Paździorovi**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviná rozhodnout převést do společného jmění manželů Aleše a Lenky Paździorových pozemky p. č. 3104/77 o výměře 1 m<sup>2</sup> a p. č. 3104/78 o výměře 2 m<sup>2</sup>, zastavěná plocha a nádvoří v k. ú. Karviná-město, obec Karviná, v souvislosti s již umístěnou garáží za kupní cenu Kč 500,--/m<sup>2</sup>, tj. za celkovou kupní cenu Kč 1.500,-- (slovy: Jedentisíc pět set korun českých).

### **3913**                    **Převod pozemků - manželé Uchytílovi**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviná rozhodnout převést do společného jmění manželů Jaroslava a Ireny Uchytílových pozemky p. č. 3104/79 o výměře 1 m<sup>2</sup> a p. č. 3104/80 o výměře 2 m<sup>2</sup>, zastavěná plocha a nádvoří v k. ú. Karviná-město, obec Karviná, v souvislosti s již umístěnou garáží za kupní cenu Kč 500,--/m<sup>2</sup>, tj. za celkovou kupní cenu Kč 1.500,-- (slovy: Jedentisícpětset korun českých).

### **3914**                    **Převod pozemků - Olga Raicová**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviná rozhodnout převést do vlastnictví Olgy Raicové pozemky p. č. 3104/85 o výměře 2 m<sup>2</sup> a p. č. 3104/86 o výměře 1 m<sup>2</sup>, zastavěná plocha a nádvoří v k. ú. Karviná-město, obec Karviná, v souvislosti s již umístěnou garáží za kupní cenu Kč 500,--/m<sup>2</sup>, tj. za celkovou kupní cenu Kč 1.500,-- (slovy: Jedentisícpětset korun českých).

### **3915**                    **Převod pozemků - manželé Vranovi**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviná rozhodnout převést do společného jmění manželů Otakara a Vandy Vranových pozemky p. č. 3104/81 o výměře 1 m<sup>2</sup> a p. č. 3104/82 o výměře 2 m<sup>2</sup>, zastavěná plocha a nádvoří v k. ú. Karviná-město, obec Karviná, v souvislosti s již umístěnou garáží za kupní cenu Kč 500,--/m<sup>2</sup>, tj. za celkovou kupní cenu Kč 1.500,-- (slovy: Jedentisícpětset korun českých).

### 3916 Převod části pozemku - p. Josef Holinka

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### rozhodla

nezřídit věcné břemeno služebnosti přístupu a příjezdu na části pozemku p. č. 3435/275 v kat. území Karviná-město, obec Karviná, blíže specifikováno v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 1 k tomuto usnesení**, ve prospěch vlastníka pozemku p. č. 759/2 v kat. území Staré Město u Karviné, obec Karviná.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### doporučila

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout nepřevést do vlastnictví p. Josefa Holinky [redacted] část pozemku p. č. 3435/275 o výměře cca 220 m<sup>2</sup>, v kat. území Karviná-město, obec Karviná.

### 3917 Převod pozemku p. č. 3099/34 v k. ú. Karviná-město - manželé Kubišovi

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### doporučila

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout převést z vlastnictví statutárního města Karviná do vlastnictví manželů Karla Kubiše a Věry Kubišové pozemek p. č. 3099/34 o výměře 6 m<sup>2</sup> v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, jako zastavěnou plochu stavby bez čp/če - garáže v jejich vlastnictví za kupní cenu ve výši Kč 500,-- (slovy: Pětset korun českých) za 1 m<sup>2</sup> pozemku, tj. za 6 m<sup>2</sup> celkem ve výši Kč 3.000,-- (slovy: Třitisíce korun českých).

### 3918 Převod pozemků - manželé Válečkovi

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout převést do společného jmění manželům Ladislavu a Růženě Válečkovým pozemky p. č. 3104/83, zastavěná plocha a nádvoří, o výměře 1 m<sup>2</sup> a p. č. 3104/84, zastavěná plocha a nádvoří, o výměře 2 m<sup>2</sup>, oba včetně součástí a příslušenství v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, za kupní cenu Kč 500,-- (slovy: Pětset korun českých) za 1 m<sup>2</sup> pozemku, tj. za 3 m<sup>2</sup> celkem ve výši Kč 1.500,-- (slovy: Jedentisícpětset korun českých).

### **3919 Převod pozemků - manželé Tomalíkovi**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout převést do společného jmění manželům Petru a Aleně Tomalíkovým pozemky p. č. 3104/87, zastavěná plocha a nádvoří, o výměře 2 m<sup>2</sup> a p. č. 3104/88, zastavěná plocha a nádvoří, o výměře 1 m<sup>2</sup>, oba včetně součástí a příslušenství v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, za kupní cenu Kč 500,-- (slovy: Pětset korun českých) za 1 m<sup>2</sup> pozemku, tj. za 3 m<sup>2</sup> celkem ve výši Kč 1.500,-- (slovy: Jedentisícpětset korun českých).

### **3920 Odstoupení od kupní smlouvy - převod pozemku p. č. 1238/2 v k. ú. Karviná-město**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout uplatnit odstoupení od kupní smlouvy č. MMK/SML/355/2014 na prodej pozemku p. č. 1238/2 o výměře 25 m<sup>2</sup> v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, uzavřené dne 04.06.2014 mezi statutárním městem Karviná, jako prodávajícím, a panem Milanem Verníčkem, jako kupujícím, z důvodů neuhrazení kupní ceny a vzdání se předkupního práva.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout převést z vlastnictví statutárního města Karviná do vlastnictví manželů Mgr. Evy Zvaríkové a Ing. Marcela Zvaríka pozemek p. č. 1238/2 o výměře 25 m<sup>2</sup> v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, za kupní cenu ve výši Kč 724,-- (slovy: Sedmsetdvacetčtyři koruny české) za 1 m<sup>2</sup>

pozemku, tj. za 25 m<sup>2</sup> celkem ve výši Kč 18.100,-- (slovy: Osmnácttisícjednosto korun českých).

### **3921 Záměr prodeje pozemků pro podnikatelské účely v lokalitě Vagónka Karviná**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout, že záměrem statutárního města Karviné je prodej pozemků v lokalitě Vagónka Karviná pro podnikatelské účely, **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení** s tím, že každá jednotlivá žádost bude předmětem jednání orgánů města Karviné.

### **3922 Nabídka ŘSaD ČR**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout nenabýt do vlastnictví statutárního města Karviné z majetku České republiky pozemky p. č. 6798/54 o výměře 141 m<sup>2</sup>, p. č. 6798/51 o výměře 4600 m<sup>2</sup>, p. č. 6798/52 o výměře 189 m<sup>2</sup>, p. č. 6798/16 o výměře 355 m<sup>2</sup>, p. č. 6798/17 o výměře 304 m<sup>2</sup>, p. č. 6798/60 o výměře 216 m<sup>2</sup>, p. č. 6798/56 o výměře 99 m<sup>2</sup>, p. č. 6798/64 o výměře 676 m<sup>2</sup>, p. č. 6798/61 o výměře 209 m<sup>2</sup>, p. č. 6798/62 o výměře 4805 m<sup>2</sup>, vše v kat. území Karviná-Doly, obec Karviná, k nimž má příslušnost hospodařit Ředitelství silnic a dálnic ČR (IČ: 65993390, se sídlem Na Pankráci 546/56, Praha, Nusle 14000).

### **3923 Nabídka k využití předkupního práva - Jiří Caesar**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout nevyužít předkupní právo ke stavbě bez č. p./č. e., stojící na pozemku p. č. 1295/43 v katastrálním území Darkov, obec Karviná, ve vlastnictví pana Jiřího Caesara.

### 3924 Směna pozemků - Asenal Land, s. r. o.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### doporučila

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout nabýt z vlastnictví Asenal Land, s. r. o. (IČ: 27769143, se sídlem: Gregorova 3/2582, 702 00 Ostrava-Moravská Ostrava) pozemky p. č. 3435/19 o výměře 2692 m<sup>2</sup> v kat. území Karviná-město, obec Karviná a p. č. 1237 o výměře 454 m<sup>2</sup> v kat. území Karviná-Doly, obec Karviná, včetně všech součástí a příslušenství, do vlastnictví statutárního města Karviné a převést z vlastnictví statutárního města Karviné pozemky p. č. 2891 o výměře 3103 m<sup>2</sup>, p. č. 3198 o výměře 945 m<sup>2</sup>, p. č. 3319/1 o výměře 1575 m<sup>2</sup>, p. č. 3319/2 o výměře 160 m<sup>2</sup>, p. č. 3544/6 o výměře 196 m<sup>2</sup>, p. č. 3549/1 o výměře 311 m<sup>2</sup>, p. č. 3550/1 o výměře 366 m<sup>2</sup>, p. č. 3550/2 o výměře 100 m<sup>2</sup>, p. č. 3553 o výměře 1968 m<sup>2</sup>, p. č. 3558/2 o výměře 12 m<sup>2</sup>, p. č. 3559 o výměře 764 m<sup>2</sup>, p. č. 3622 o výměře 191 m<sup>2</sup>, p. č. 3673/1 o výměře 727 m<sup>2</sup>, p. č. 3673/2 o výměře 277 m<sup>2</sup>, p. č. 4113 o výměře 3408 m<sup>2</sup>, p. č. 4116 o výměře 284 m<sup>2</sup>, p. č. 4150 o výměře 145 m<sup>2</sup>, p. č. 4161 o výměře 548 m<sup>2</sup>, vše v kat. území Karviná-Doly, obec Karviná, včetně všech součástí a příslušenství, do vlastnictví Asenal Land, s. r. o., to vše směnnou smlouvou bez finančního vyrovnání.

### 3925 KARNAKO s. r. o. - Zhodnocení majetku a Dodatek č. 1 ke Smlouvě o právu provést stavbu, Smlouva o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání - v rámci akce Obnova objektu a okolí kina Centrum Karviná

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### rozhodla

schválit zhodnocení majetku v rámci připravované akce statutárního města Karviné pod názvem Obnova objektu a okolí kina Centrum Karviná, a uzavřít se společností KARNAKO s. r. o., sídlem tř. Těřeškovové 2233/28, 734 01 Karviná-Mizerov, IČ 285 93 049, Dodatek č. 1 ke Smlouvě o právu provést stavbu ze dne 20.09.2013, kterým se dále upravují požadavky poskytovatele dotace na tzv. udržitelnost projektu po dobu 5-ti let od finančního ukončení projektu, a to ve znění, které je **přílohou č. 1 k tomuto usnesení**.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 S., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### doporučila

Zastupitelstvu města Karviné uzavřít se společností KARNAKO s. r. o., sídlem tř. Těřeškovové 2233/28, 734 01



Karviná-Mizerov, IČ 285 93 049 Smlouvu o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti v rámci připravované akce statutárního města Karviné pod názvem Obnova objektu a okolí kina Centrum Karviná, a to ve znění, které je **přílohou č. 2 k tomuto usnesení**.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné uzavřít smlouvu o zřízení služebnosti se společností KARNAKO s. r. o., sídlem tř. Těřeškovové 2233/28, 734 01 Karviná-Mizerov, IČ 285 93 049, v rámci připravované akce statutárního města Karviné pod názvem Obnova objektu a okolí kina Centrum Karviná, na základě níž bude ve prospěch statutárního města Karviné zřízena služebnost kanalizační přípojky, únikové cesty a zpevněné plochy na dobu časově neomezenou za celkovou jednorázovou úplatu ve výši Kč 1.500,-- (slovy: Jedentisícpětset korun českých). Služebnost kanalizační přípojky bude spočívat v právu zřídit, provozovat a udržovat kanalizační přípojku na části pozemku p. č. 1624/464 o délce cca 26,2 bm i v právu přístupu a příjezdu na příslušný pozemek, služebnost únikové cesty bude spočívat v umístění části únikové cesty na budovu čp. 2233, jež je součástí pozemku p. č. 1624/464, i v právu přístupu a příjezdu k předmětné budově, služebnost zpevněné plochy bude spočívat v právu umístění stavby zpevněné plochy a v právu vstupu a vjezdu o výměře cca 290 m2 po části pozemku p.č. 1624/464, to vše v k.ú. Karviná-město, obec Karviná. Součástí smlouvy o zřízení služebnosti bude ujednání upravující požadavky poskytovatele dotace na tzv. udržitelnost projektu po dobu 5-ti let od finančního ukončení projektu.

#### **3926 Návrh na poskytnutí finančních příspěvků z rozpočtu statutárního města Karviné na podporu individuální bytové výstavby**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 171/2014/RM  
Určeno: vedoucí OR  
Termín: 2014-09-16

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné dle ustanovení § 85 písm. j) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, uzavřít smlouvu o poskytnutí dotace s žadatelem dle **přílohy č. 1 k tomuto usnesení**, na základě které bude žadatelům poskytnut finanční příspěvek ve výši Kč 150.000,-- (slovy: Jednostopadesáttisíc korun českých) na podporu individuální bytové výstavby.

**3927**                    **Informativní zpráva - využívání dotačních a grantových programů pro zajištění spolufinancování projektů realizovaných statutárním městem Karviná v období 01/2014-06/2014**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,  
**schválila**

informativní zprávu o realizovaných žádostech o dotace pro zajištění spolufinancování projektů realizovaných statutárním městem Karviná v období 01/2014-06/2014.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,  
**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné dle ustanovení § 84 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, schválit informativní zprávu o realizovaných žádostech o dotace pro zajištění spolufinancování projektů realizovaných statutárním městem Karviná v období 01/2014-06/2014.

**3928**                    **Integrovaný plán rozvoje města pro Regionální operační program - změnový formulář č. 12**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,  
**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné schválit změny v Integrovaném plánu rozvoje města Karviné **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.**

**3929**                    **Záměr realizovat projekt Business Gate v rámci IPRM pro ROP Moravskoslezsko**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,  
**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné vyhradit si rozhodnutí ve věci předložení žádosti o dotaci, spolufinancování a předfinancování projektu „Busines Gate“ předkládaného do ROP Moravskoslezsko, oblast podpory 3.1 Rozvojové pólý regionu, Kontinuální výzva k předkládání náhradních projektů v rámci Integrovaných plánů rozvoje měst.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout předložit žádost o dotaci na projekt „Business Gate“ do ROP Moravskoslezsko, oblast podpory 3.1 Rozvojové póly regionu, Kontinuální výzva k předkládání náhradních projektů v rámci Integrovaných plánů rozvoje měst (čerpání dotačních zdrojů v režimu de minimis).

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné schválit spolufinancování projektu „Business Gate“ z rozpočtu statutárního města Karviné v minimální výši 15 % z celkových způsobilých výdajů projektu a veškerých nezpůsobilých výdajů projektu.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné schválit předfinancování způsobilých výdajů projektu „Business Gate“ z rozpočtu statutárního města Karviné maximálně ve výši 85 % z celkových způsobilých výdajů projektu.

### **3930                      Poskytnutí dotací na sportovní činnost v roce 2014**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol:                      172/2014/RM  
Určeno:                    vedoucí OR  
Termín:                    2014-10-30

#### **rozhodla**

poskytnout dotace na sportovní činnost v celkovém objemu Kč 410.000,-- (slovy: Čtyřistadesettisíc korun českých),  
**dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol:                      173/2014/RM  
Určeno:                    vedoucí OR  
Termín:                    2014-09-16

#### **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné poskytnout v souladu s ustanovením § 85 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích,

ve znění pozdějších předpisů, dotace na sportovní činnost v celkovém objemu Kč 890.000,-- (slovy: Osmsetdevadesát tisíc korun českých), **dle přílohy č. 2 k tomuto usnesení.**

**3931 Záměr realizovat projekt Revitalizace veřejného prostranství v centru města Karviné v rámci IPRM pro ROP Moravskoslezsko**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné vyhradit si rozhodnutí ve věci předložení žádosti o dotaci, spolufinancování a předfinancování projektu Revitalizace veřejného prostranství v centru města Karviné předkládaného do IPRM ROP, prioritní osa 3 Rozvoj měst, oblast podpory 3.1. Rozvojové póly regionu.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout předložit žádost o dotaci na projekt Revitalizace veřejného prostranství v centru města Karviné do IPRM ROP, prioritní osa 3 Rozvoj měst, oblast podpory 3.1. Rozvojové póly regionu.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné schválit spolufinancování projektu Revitalizace veřejného prostranství v centru města Karviné v minimální výši 15 % z celkových způsobilých výdajů projektu a veškerých nezpůsobilých výdajů projektu z rozpočtu statutárního města Karviná.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné schválit předfinancování projektu Revitalizace veřejného prostranství v centru města Karviné z rozpočtu statutárního města Karviná ve výši závěrečné žádosti o platbu a veškerých výdajů nesplňujících podmínky pro modifikované platby.

**3932**

**Plnění rozpočtu statutárního města Karviné za I. pololetí 2014**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné schválit celkový úhrn příjmů upraveného rozpočtu statutárního města Karviné za I. pololetí 2014 ve výši Kč 825.492.096,73 (slovy: Osmsetdvacetpětmilionůčtyřístadevadesátdvatisícdevadesátšest korun českých 73/100), celkový úhrn třídy 8-Financování upraveného rozpočtu statutárního města Karviné za I. pololetí 2014 ve výši Kč 443.211.288,78 (slovy: Čtyřistačtyřicetřímilionydvěstějedenácttisícdvěstěosmdesátosm korun českých 78/100) a celkový úhrn výdajů upraveného rozpočtu statutárního města Karviné za I. pololetí 2014 ve výši Kč 1.268.703.385,51 (slovy: Jednamiliarddvěstěšedesátosmmilionůsedmsetřítisícetřistaosmdesát pět korun českých 51/100).

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné schválit rekapitulaci rozpočtových opatření schválených Radou města Karviné v I. pololetí 2014 **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.**

**3933**

**Mezitimní účetní závěrka statutárního města Karviná k 30.06.2014**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviná vzít na vědomí mezitimní účetní závěrku statutárního města Karviná sestavenou ke dni 30.06.2014 dle příloh č. 1 až 4 k důvodové zprávě.

**3934**

**Odvod zdrojů investičních fondů příspěvkových organizací ZŠ a MŠ a poskytnutí dotací do investičních fondů příspěvkovým organizacím ZŠ a MŠ**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. b) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, a v souladu s ustanovením § 28 odst. 6 písm. b) zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů,

**uložila**

odvod zdrojů investičních fondů příspěvkových organizací do rozpočtu zřizovatele **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné poskytnout dotace do investičních fondů příspěvkovým organizacím **dle přílohy č. 2 k tomuto usnesení.**

**3935 Odvod zdrojů investičního fondu příspěvkové organizace Městský dům kultury Karviná, IČ 00320463 a poskytnutí dotace do investičního fondu příspěvkové organizaci Centrum ICT karviná, IČ 71295119**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. b) zákona č. 128/2000 Sb, o obcích, ve znění pozdějších předpisů, a v souladu s ustanovením § 28 odst. 6 písm. b) zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 174/2014/RM  
Určeno: vedoucí OE  
Termín: 2013-09-13

**uložila**

příspěvkové organizaci Městský dům kultury Karviná, IČ 00320463, se sídlem 735 06 Karviná-Nové Město, tř. Osvobození 1639/43 odvod zdrojů investičního fondu ve výši Kč 160.554,-- ( slovy: Jednostašedesáttisícpětsetpadesátčtyři koruny české) do rozpočtu zřizovatele.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst.1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 175/2014/RM  
Určeno: vedoucí OE  
Termín: 2014-09-30

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné poskytnout dotaci do investičního fondu příspěvkové organizaci Centrum ICT Karviná, IČ 71295119, se sídlem 733 24 Karviná-Fryštát, Fryštátská 72/1 ve výši Kč 160.554,- ( slovy: Jednostašedesáttisícpětsetpadesátčtyři koruny české).

### 3936 Poskytnutí dotací na předfinancování projektů

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### doporučila

Zastupitelstvu města Karviné poskytnout účelové dotace s vypořádáním na předfinancování projektů z Regionálního operačního programu regionu soudržnosti Moravskoslezsko **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### doporučila

Zastupitelstvu města Karviné schválit rozpočtové opatření, a to uvolnění Kč 14.258.898,17 (slovy: Čtrnáctmilionůdvěstěpadesátosmtisícsmsetdevadesátosm korun českých 17/100) z rozpočtové rezervy rozpočtu roku 2014 na účelové dotace s vypořádáním základním a mateřským školám.

### 3937 Zásady, kterými se mění Zásady pro nakládání s nemovitým majetkem

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### vydala

Zásady, kterými se mění Zásady pro nakládání s nemovitým majetkem, **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### doporučila

Zastupitelstvu města Karviné vydat Zásady, kterými se mění Zásady pro nakládání s nemovitým majetkem, **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.**

### 3938 Poskytnutí peněžitých plnění - jednorázových odměn - členům výborů Zastupitelstva města Karviné, kteří nejsou členy Zastupitelstva města Karviné, za práci ve výborech v roce 2014

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### doporučila

Zastupitelstvu města Karviné poskytnout peněžité plnění - jednorázové odměny - členům výborů Zastupitelstva města Karviné, kteří nejsou členy Zastupitelstva města Karviné, za práci ve výborech v roce 2014, **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.**

#### **3939 Zhodnocení činností výborů Zastupitelstva města Karviné za rok 2014**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné schválit „Zhodnocení činností výborů Zastupitelstva města Karviné za rok 2014“.

#### **3940 Informativní zpráva z jednání kontrolní komise Svazku měst a obcí okresu Karviná ze dne 30.06.2014**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné vzít na vědomí informativní zprávu z jednání kontrolní komise Svazku měst a obcí okresu Karviná ze dne 30.06.2014

#### **3941 Obecně závazná vyhláška č. x/2014 o stanovení systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů a nakládání se stavebním odpadem na území statutárního města Karviné**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, **doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné vydat Obecně závaznou vyhlášku č. x/2014 o stanovení systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů a systému nakládání se stavebním



odpadem (o nakládání s komunálním a stavebním odpadem) **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.**

### **3942 Darování pozemků - Moravskoslezský kraj**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **rozhodla**

stáhnout materiál z programu 85. schůze RM Karviné konané dne 27.08.2014.

### **3943 Rozhodnutí ve věci obce jako jediného společníka obchodní společnosti BYTservis-slужby, spol. s r. o., se sídlem Karviná, Ráj, Prameny 603/24, IČ 47670860, v záležitostech snížení základního kapitálu společnosti BYTservis-slужby, spol. s r. o.**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle § 12 odst. 1 a § 233 a násl. zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích),

Úkol: 176/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-08-27

#### **rozhodla**

snížit základní kapitál obchodní společnosti BYTservis-slужby, spol. s r. o. se sídlem Prameny 603/24, 734 01 Karviná-Ráj, IČ 47670860, o částku Kč 17.400.000,-- (slovy: Sedmnáctmilionůčtyřistatic korun českých), s tím, že

a) výše vkladu jediného společníka statutárního města Karviné se snižuje o částku Kč 17.400.000,-- (slovy: Sedmnáctmilionůčtyřistatic korun českých) a po tomto snížení bude vklad statutárního města Karviné činit částku Kč 400.000,-- (slovy: Čtyřistatic korun českých),

b) částka ve výši Kč 17.400.000,-- (slovy: Sedmnáctmilionůčtyřistatic korun českých) odpovídající snížení základního kapitálu bude zčásti vyplacena společníku a zčásti bude použita na úhradu ztráty z hospodaření společnosti z minulých let a na účet ostatních kapitálových fondů, a to následujícím způsobem:

b1) částka ve výši Kč 10.800.803,-- (slovy: Desetmilionůosmsettisícosemsetřicet korun českých) bude po účinnosti snížení základního kapitálu vyplacena společníku, a to co do částky Kč 10.565.283,-- (slovy: Desetmilionůpětsetšedesátpěttisícdvěstěosmdesáttřicet korun českých) v penězích na bankovní účet společníka a co do částky Kč 235.520,-- (slovy: Dvěstěšestsetšedesátpěttisícdvěstěosmdesáttřicet korun českých) nepeněžní formou - převodem vlastnického práva k pozemkům parc. č. 497/145, parc. č. 497/146 a parc. č. 497/230, vše kat. území Ráj, obec Karviná, kde ocenění jednotlivých pozemků vychází z jejich zůstatkové účetní ceny, přičemž cena pozemku parc. č. 497/145 činí Kč 61.564,-- (slovy: Šedesátjedentisícpětsetšedesáttřicet korun českých), cena pozemku parc. č.

497/146 činí Kč 151.339,-- (slovy: Jednostopadesátjedentisícitřístřicetdevět korun českých) a cena pozemku parc. č. 497/230 činí Kč 22.617,-- (slovy: Dvacetdvatisícešestsetsedmnáct korun českých),

b2) částka ve výši Kč 6.599.197,-- (slovy: Šestmilionůpětsetdevadesátdevěttisícjednostodevadesátšedm korun českých) bude po účinnosti snížení základního kapitálu co do částky Kč 6.335.457,50 (slovy: Šestmilionůtřístřicetpěttisícčtyřístapadesátšedm korun českých 50/100) zaúčtována na účet 429 - neuhrazená ztráta z minulých let a co do částky Kč 263.739,50 (slovy: Dvěšedesátřítisícšestsetřicetdevět korun českých 50/100) na účet 413 - ostatní kapitálové fondy.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle § 12 odst. 1 a § 236 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích),

Úkol: 177/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-10-31

#### **uložila**

jednateli obchodní společnosti BYTservis-slужby, spol. s r. o., se sídlem Prameny 603/24, 734 01 Karviná-Ráj, IČ 47670860 zveřejnit usnesení o snížení základního kapitálu do 15 dnů ode dne jeho přijetí dvakrát po sobě s časovým odstupem 30 dnů.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle § 12 odst. 1 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích),

Úkol: 178/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-12-15

#### **uložila**

jednateli obchodní společnosti BYTservis-slужby, spol. s r. o., se sídlem Prameny 603/24, 734 01 Karviná-Ráj, IČ 47670860 poukázat bez zbytečného odkladu od účinků snížení základního kapitálu společnosti peněžní částku příslušející statutárnímu městu Karviná z titulu snížení základního kapitálu společnosti na účet statutárního města Karviná a v souladu s rozhodnutím o snížení základního kapitálu společnosti převést vlastnického právo k pozemkům parc. č. 497/145, parc. č. 497/146 a parc. č. 497/230, vše v k.ú. Ráj, obec Karviná podáním návrhu na vklad vlastnického práva ve prospěch statutárního města Karviná.

**3944**      **Rozhodnutí ve věci obce jako jediného společníka obchodní společnosti BYTservis-slужby, spol. s r. o., se sídlem Karviná, Ráj, Prameny 603/24, IČ 47670860 v záležitosti přizpůsobení společenské smlouvy, stanov společnosti a smlouvy o výkonu funkce jednatele společnosti zákonu o obchodních korporacích**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle ust. § 12 odst. 1 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích),

Úkol: 179/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-08-27

#### rozhodla

změnit společenskou smlouvu společnosti a schválit její úplné znění v souvislosti s přijetím zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních korporacích a se snížením základního kapitálu společnosti, dle přílohy č. 1 k důvodové zprávě.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle ust. § 12 odst. 1 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích),

Úkol: 180/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-08-27

#### rozhodla

změnit stanovy společnosti a schválit jejich úplné znění, v souvislosti s přijetím zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních korporacích a se snížením základního kapitálu společnosti, dle přílohy č. 2 k důvodové zprávě.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle § 12 odst. 1 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích),

Úkol: 181/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-08-27

#### rozhodla

schválit změnu Smlouvy o výkonu funkce jednatele, uzavřené dne 25.11.2013 mezi společností BYTservis-slужby, spol. s r. o., se sídlem Prameny 603/24, 734 01 Karviná-Ráj, IČ 47670860 a jednatelem Renátou Otrubovou, uzavřením Dodatku č. 1 ke smlouvě o výkonu funkce jednatele ze dne 25.11.2013 dle přílohy č. 3 k důvodové zprávě, včetně schválení určení mzdy a jiných plnění zaměstnanci, který je současně i členem statutárního orgánu a schválení vnitřního předpisu, z nějž plyne zaměstnanci právo na tato plnění.

**3945**

**Rozhodnutí ve věcech obce jako jediného společníka obchodní společnosti  
BYTservis-slужby, spol. s r. o., se sídlem Karviná, Ráj, Prameny 603/24, IČ 47670860, v  
záležitosti prodeje majetku společnosti - pozemků a staveb dříve sloužících k zajištění  
provozu střediska údržby na ulici Ostravské v Karviné-Fryštátě**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle ust. § 12 odst. 1 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích),

Úkol: 182/2014/R  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-08-27

#### rozhodla

schválit prodej majetku obchodní společnosti BYTservis-slужby, spol. s r. o., se sídlem Karviná, Ráj, Prameny 603/24, IČ 47670860, pozemků a staveb dříve sloužících k zajištění provozu střediska údržby na ulici Ostravská v Karviné-Fryštátě, a to pozemku parc. č. 375/1, pozemku parc. č. 375/2, jehož součástí je stavební objekt č. p. 1937 a pozemku parc. č. 376/2, jehož součástí je jiná stavba bez č.p., vše v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, část obce Fryštát, s příslušenstvím, formou prodeje ve veřejné dražbě, kde nejnižší podání bude stanoveno v částce Kč 1.400.000,-- (slovy: Jedenmiliončtyřistatisíc korun českých).

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle ust. § 12 odst. 1 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích),

Úkol: 183/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-08-27

#### rozhodla

pověřit jednatele obchodní společnosti BYTservis-slужby, spol. s r. o., se sídlem Karviná, Ráj, Prameny 603/24, IČ 47670860, k právním jednáním spojeným s realizací prodeje majetku společnosti - pozemku parc. č. 375/1, pozemku parc. č. 375/2, jehož součástí je stavební objekt č. p. 1937 a pozemku parc. č. 376/2, jehož součástí je jiná stavba bez č. p., vše v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, část obce Fryštát, s příslušenstvím, včetně uzavření smlouvy o provedení dražby.

### **3946 Rozhodnutí ve věcech obce jako jediného společníka obchodní společnosti BYTservis-slужby, spol. s r. o., se sídlem Karviná, Ráj, Prameny 603/24, IČ 47670860, v záležitosti účetní závěrky za rok 2013, výroční zprávy za rok 2013, zprávy auditora a zprávy o činnosti dozorčí rady za rok 2013**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle ust. § 12 odst. 1 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích),

Úkol: 184/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-08-27

#### rozhodla

schválit roční účetní závěrku společnosti za rok 2013 se ziskem Kč 325.778,84 (slovy: Třistadvacetpěttisícsešmdesátosm korun českých 84/100), a tento zisk zaúčtovat na účet 429 - neuhrazená ztráta z minulých let.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle ust. § 12 odst. 1 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích),

Úkol: 185/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-08-27

#### **rozhodla**

o určení auditora dle ust. § 17 odst. 1 zákona č. 93/2009 Sb., o auditorech a o změně některých zákonů (zákon o auditorech), ve znění pozdějších předpisů, pro ověření účetní závěrky za rok 2014, a to auditora společnosti HP auditoři, s.r.o., Poděbradova 2378/16, Ostrava-Moravská Ostrava, prof. Ing. Renátu Hótovou, Dr., číslo auditorského oprávnění 1372.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle ust. § 12 odst. 1 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích),

Úkol: 186/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-08-27

#### **vzala na vědomí**

zprávu nezávislého auditora společnosti HP auditoři, s. r. o., Poděbradova 2378/16, Ostrava-Moravská Ostrava, prof. Ing. Renáty Hótové, Dr., číslo auditorského oprávnění auditora 1372, o účetní závěrce roku 2013 ve znění přílohy č. 1 k důvodové zprávě.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle ust. § 12 odst. 1 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích),

Úkol: 187/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-08-27

#### **vzala na vědomí**

stanovisko dozorčí rady k přezkoumání účetní závěrky roku 2013 a návrhu zaúčtování zisku za rok 2013 ve znění přílohy č. 1 k důvodové zprávě.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle ust. § 12 odst. 1 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích),

Úkol: 188/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-08-27

#### **vzala na vědomí**

výroční zrávu obchodní společnosti BYTservis-sluzby, spol. s r. o., se sídlem Karviná, Ráj, Prameny 603/24, IČ 47670860, za rok 2013, ve znění přílohy č. 1 k důvodové zprávě.

### 3947 **BYTservis-sluzby, spol. s r. o. - práce nad rámec mandátní smlouvy - vznik SVJ**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **rozhodla**

uzavřít v souladu s čl. 9 závěrečného ustanovení mandátní smlouvy č. OS 209/032876/2008/Ga/OSM (nově vedeno pod MMK/SML/40/2008) o obstarávání správy, údržby a oprav budov, společných částí domů, bytů a nebytových prostor, popřípadě pozemků a o výkonu dalších práv a povinností, ze dne 30.05.2008 ve znění pozdějších dodatků, dohodu o pracích nad rámec této mandátní smlouvy mezi obchodní firmou BYTservis-sluzby, spol. s r. o. se sídlem Karviná, Ráj, ulice Prameny 603/24, IČ 47670860 a statutárním městem Karviná, v souvislosti se založením a vznikem společenství vlastníků jednotek dle zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, kdy rozsah a finanční ohodnocení činností je uvedeno **v příloze č. 1 k tomuto usnesení**.

### 3948 **Zřízení věcného břemene - Severomoravské vodovody a kanalizace Ostrava a.s., Rájecká - rekonstrukce vodovodního řadu**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **rozhodla**

zřídit věcné břemeno - služebnost inženýrské sítě (vodovodní řad) na částech pozemků p. č. 490/1 a 491, oba v katastrálním území Ráj, obec Karviná, jak je zakresleno v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 1 k tomuto usnesení**, ve prospěch vlastníka stavby, a to po jejím dokončení a dle geometrického zaměření skutečného stavu za jednorázovou úhradu, která bude stanovena dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření budoucí smlouvy o zřízení služebnosti a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **rozhodla**

uzavřít na dobu výstavby s vlastníkem stavby smlouvu o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, dle které vlastník této stavby zaplatí do doby uzavření smlouvy o zřízení služebnosti úhradu za omezení užívání částí pozemků p. č. 490/1 a 491, oba v katastrálním území Ráj, obec Karviná, blíže vyznačené v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 2 k tomuto usnesení**, stanovenou dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, navýšenou o

příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

### **3949 Zřízení věcného břemene - Ing. Jiří Prekop - dodatek č. 1**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **rozhodla**

uzavřít dodatek č. 1 ke smlouvě o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a související ujednání č. SBB 84/116950/2011/OSM/He (MMK/SML/271/2011) ze dne 21.10.2011 s vlastníkem pozemku p. č. 2193/1 v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, kterým dojde k prodloužení lhůty k podání žádosti o uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene na částech pozemku p. č. 3988/1 v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, do 31.12.2016 a dle kterého vlastník tohoto pozemku zaplatí do doby uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene úhradu za omezení užívání částí pozemku v majetku statutárního města Karviné p. č. 3988/1 v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, stanovenou dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření tohoto dodatku, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

### **3950 Zřízení věcného břemene - manželé Petr a Jana Šustrovi**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **rozhodla**

zřídit věcné břemeno - služebnost stezky a cesty na části pozemku p. č. 4002/2 v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, ve prospěch vlastníka pozemků p. č. 3638/6 a p. č. 3641/1, oba v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, dle geometrického plánu č.5227-46/2014, který tvoří **přílohu č. 1 k tomuto usnesení**, za jednorázovou úhradu, která bude stanovena dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem a bude navýšena o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

### **3951 Zřízení věcného břemene - RWE GasNet, s. r. o., Rózowští**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

zřídit věcné břemeno - služebnost inženýrské sítě (plynovodní přípojka) na části pozemku p. č. 905 o délce 2 bm v katastrálním území Ráj, obec Karviná, jak je zakresleno v geometrickém plánu, který tvoří **přílohu č. 1 k tomuto usnesení**, ve prospěch vlastníka stavby za jednorázovou úhradu stanovenou dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření smlouvy o zřízení služebnosti navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

Úhrada za zřízení služebnosti činí Kč 200,-- (slovy: Dvě stě korun českých) za 1 bm použitého pozemku, tj. za 2 bm Kč 400,-- (slovy: Čtyřista korun českých) a bude navýšena o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

uzavřít trojstrannou smlouvu o zřízení věcného břemene - služebnosti, kde smluvními stranami budou statutární město Karviná (jakožto povinný a vlastník pozemku), RWE GasNet, s. r. o. (jakožto oprávněný a vlastník stavby) a Jan a Halina Róžowští (jakožto investor a plátců úhrady za zřízení věcného břemene) z důvodů uvedených v důvodové zprávě.

## 3952 Zřízení věcného břemene - ČEZ Distribuce, a. s., DYNAMIC PRO, s. r. o.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

zřídit věcné břemeno - služebnost inženýrské sítě (elektropřípojka) na části pozemku p. č. 4321 v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, jak je zakresleno v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 1 k tomuto usnesení**, ve prospěch vlastníka stavby, a to po jejím dokončení a dle geometrického zaměření skutečného stavu za jednorázovou úhradu, která bude stanovena dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření budoucí smlouvy o zřízení služebnosti a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

uzavřít na dobu výstavby s vlastníkem stavby smlouvu o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, dle které vlastník této stavby zaplatí do doby uzavření smlouvy o zřízení služebnosti úhradu za omezení užívání části pozemku p. č. 4321 v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, blíže vyznačené v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 2 k tomuto usnesení**, stanovenou dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.



### 3953 Zřízení věcného břemene - ČEZ Distribuce, a. s., Michopulos

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### rozhodla

zřídit věcné břemeno - služebnost inženýrské sítě (elektro přípojka) na části pozemku p. č. 1210/3 v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, jak je zakresleno v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 1 k tomuto usnesení**, ve prospěch vlastníka stavby, a to po jejím dokončení a dle geometrického zaměření skutečného stavu za jednorázovou úhradu, která bude stanovena dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření budoucí smlouvy o zřízení služebnosti a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### rozhodla

uzavřít na dobu výstavby s vlastníkem stavby smlouvu o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, dle které vlastník této stavby zaplatí do doby uzavření smlouvy o zřízení služebnosti úhradu za omezení užívání části pozemku p. č. 1210/3 v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, blíže vyznačené v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 2 k tomuto usnesení**, stanovenou dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

### 3954 Zřízení věcného břemene - p. Kremer

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### rozhodla

zřídit věcné břemeno služebnosti inženýrské sítě (elektro přípojka) a služebnosti zpevněné plochy pro přístup a příjezd včetně napojení (zpevněná plocha), to vše na části pozemku p. č. 2822 katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, blíže specifikováno v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 1 k tomuto usnesení**, ve prospěch vlastníka pozemku p. č. 2838/3 v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, a to po dokončení stavby inženýrské sítě a zpevněné plochy dle geometrického zaměření skutečného stavu za jednorázovou úhradu, která bude stanovena dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

uzavřít na dobu výstavby s vlastníkem pozemku p. č. 2838/3, katastrální území Karviná-město, obec Karviná, smlouvu o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, dle které vlastník pozemku p. č. 2838/3, katastrální území Karviná-město, obec Karviná, zaplatí do doby uzavření smlouvy o zřízení služebnosti úhradu za omezení užívání části pozemku p. č. 2822 v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, blíže specifikováno v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 2 k tomuto usnesení**, stanovenou dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

## 3955 Zřízení věcného břemene - p. Pastuszek

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

zřídit věcné břemeno služebnosti inženýrské sítě (plynovodní a kanalizační přípojka) a služebnosti zpevněné plochy pro přístup a příjezd včetně napojení, to vše na části pozemku p. č. 905 v katastrálním území Ráj, obec Karviná, blíže specifikováno v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 1 k tomuto usnesení**, ve prospěch vlastníka pozemku p. č. 1025/4 v katastrálním území Ráj, obec Karviná, a to po dokončení stavby inženýrských sítí a zpevněné plochy a dle geometrického zaměření skutečného stavu za jednorázovou úhradu, která bude stanovena dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

uzavřít na dobu výstavby s vlastníkem pozemku p. č. 1025/4, katastrální území Ráj, obec Karviná, smlouvu o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, dle které vlastník pozemku p. č. 1025/4, katastrální území Ráj, obec Karviná, zaplatí do doby uzavření smlouvy o zřízení služebnosti úhradu za omezení užívání části pozemku p. č. 905 v katastrálním území Ráj, obec Karviná, blíže specifikováno v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 2 k tomuto usnesení**, stanovenou dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

## 3956 Zřízení věcného břemene - RWE GasNet, s. r. o., plynovodní řad

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

zrušit usnesení RM Karviné č. 2959 ze dne 21.08.2013 v plném znění, z důvodů uvedených v důvodové zprávě.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

zřídit věcné břemeno - služebnost inženýrské sítě (plynovodní řad) na částech pozemků p. č. 2012/12, 2005/48, 2005/49, 2005/8, 1831/25, 2005/50 a 2010/1, vše v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, jak je zakresleno v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 1 k tomuto usnesení**, ve prospěch vlastníka stavby, a to po jejím dokončení a dle geometrického zaměření skutečného stavu za jednorázovou úhradu, která bude stanovena dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření budoucí smlouvy o zřízení služebnosti a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

uzavřít na dobu výstavby s vlastníkem stavby a stavebníkem smlouvu o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, dle které stavebník zaplatí do doby uzavření smlouvy o zřízení služebnosti úhradu za omezení užívání částí pozemků p. č. 2012/12, 2005/48, 2005/8, 2005/49, 1831/25, 2005/50 a 2010/1, vše v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, blíže vyznačené v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 2 k tomuto usnesení**, stanovenou dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

**3957**

### Zřízení věcného břemene - p. Golasowski

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

zřídit věcné břemeno služebnosti inženýrské sítě (kanalizační přípojka) na části pozemku p. č. 515 v katastrálním území Ráj, obec Karviná, blíže specifikováno v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 1 k tomuto usnesení**, ve prospěch vlastníka pozemku p. č. 1346 v katastrálním území Ráj, obec Karviná, a to po dokončení stavby inženýrské sítě a dle geometrického zaměření skutečného stavu za jednorázovou úhradu, která bude stanovena dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

uzavřít na dobu výstavby s vlastníkem pozemku p. č. 1346, katastrální území Ráj, obec Karviná, smlouvu o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, dle které vlastník pozemku p. č. 1346, katastrální území Ráj, obec Karviná, zaplatí do doby uzavření smlouvy o zřízení služebnosti úhradu za omezení užívání části pozemku p. č. 515 v katastrálním území Ráj, obec Karviná, blíže specifikováno v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 2 k tomuto usnesení**, stanovenou dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

### 3958 Zřízení věcného břemene - p. Golasowski /junior/

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### rozhodla

zřídit věcné břemeno služebnosti inženýrské sítě (kanalizační přípojka, vodovodní přípojka) na části pozemku p. č. 515 a p. č. 2175/2 oba v katastrálním území Ráj, obec Karviná, blíže specifikováno v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 1 k tomuto usnesení**, ve prospěch vlastníka pozemku p. č. 1345/4 v katastrálním území Ráj, obec Karviná, a to po dokončení stavby inženýrské sítě a dle geometrického zaměření skutečného stavu za jednorázovou úhradu, která bude stanovena dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### rozhodla

uzavřít na dobu výstavby s vlastníkem pozemku p. č. 1345/4, katastrální území Ráj, obec Karviná, smlouvu o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání, dle které vlastník pozemku p. č. 1345/4, katastrální území Ráj, obec Karviná, zaplatí do doby uzavření smlouvy o zřízení služebnosti úhradu za omezení užívání části pozemku p. č. 515 a p. č. 2175/2 oba v katastrálním území Ráj, obec Karviná, blíže specifikováno v situačním snímku, který tvoří **přílohu č. 2 k tomuto usnesení**, stanovenou dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem platných v době uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a související ujednání, navýšenou o příslušnou částku DPH stanovenou dle platných právních předpisů.

### 3959 Ukončení NS Jana Wodecká, pronájem pozemku - Sylva Šnajdrová

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### rozhodla

uzavřít s fyzickou osobou podnikající pod obchodním jménem: Jana Wodecká, IČ: 70599521, místo podnikání: Ruská 1772/5, 735 06 Karviná-Nové Město, dohodu o ukončení nájemní smlouvy, na základě níž dojde k ukončení nájemní smlouvy číslo MMK/SML/1419/2012/OM/He ze dne 22.10.2012 uzavřené mezi statutárním městem Karviná a paní Janou Wodeckou na pronájem pozemku p. č. 590/3 o výměře 8 m<sup>2</sup> v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, k datu 31.08.2014.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **rozhodla**

uzavřít s fyzickou osobou podnikající pod obchodním jménem: Sylva Šnajdrová, IČ: 68912803, místo podnikání: Hraničářská 437/9c, 733 01 Karviná-Hranice, nájemní smlouvu na pronájem pozemku p. č. 590/3 o výměře 8 m<sup>2</sup> v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná (blíže specifikováno ve snímku z katastrální mapy, který tvoří **přílohu č. 1 tohoto usnesení**), a to v souvislosti s provozováním prodejního stánku na dobu neurčitou od 01.09.2014 za cenu nájemného ve výši Kč 310,-- (slovy: Třistadeset korun českých) za 1m<sup>2</sup> pronajímaného pozemku ročně, tj. za 8m<sup>2</sup> celkem Kč 2.480,-- (slovy: Dvatisícečtyřistaosmdesát korun českých) bez DPH.

#### **3960 Pronájem části pozemku p. č. 540/26 v k. ú. Staré Město u Karviné - Stant Manufacturing s. r. o.**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **rozhodla**

uzavřít s obchodní společností pod názvem Stant Manufacturing s. r. o., IČ: 26842815, DIČ: CZ26842815, se sídlem Na Novém Poli 379/2, 733 01 Karviná-Staré Město, nájemní smlouvu na pronájem části pozemku p. č. 540/26 o výměře 73 m<sup>2</sup> v katastrálním území Staré Město u Karviné, obec Karviná, vyznačené v situačním snímku uvedeném v **příloze č. 1 k tomuto usnesení** za účelem umístění stavby stanu - typizované skladovací haly pro uskladnění dlouhodobě nepoužívaných nástrojů a materiálu na dobu neurčitou s účinností od 01.09.2014 s jednoměsíční výpovědní lhůtou za cenu nájemného ve výši Kč 52,-- (slovy: Padesátdvě koruny české) za 1 m<sup>2</sup> pronajímaného pozemku ročně, tj. celkem za 73 m<sup>2</sup> v hodnotě Kč 3.796,-- (slovy: Třítisíc sedm set devadesát šest korun českých) bez DPH ročně, ke které bude připočítána příslušná procentní sazba DPH dle platných a obecně závazných právních předpisů.

#### **3961 Uzavření dodatku č. 1 k SBB - OKD, a. s.**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

uzavřít mezi statutárním městem Karviná, OKD, a. s., IČ 268 63 154, se sídlem Stonavská 2179, Doly, 735 06 Karviná, a Svazkem měst a obcí okresu Karviná, IČ 75066611, se sídlem Poštovní 615, 733 01 Karviná-Fryštát, v souvislosti s realizací investiční akce Cyklotrasa podél řeky Olše Dodatek č. 1 ke Smlouvě o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a právu provést stavbu ze dne 29.06.2010 ve znění, které je **přílohou č. 1 k tomuto usnesení**.

## 3962 Smlouva o právu provést stavbu - p. Juranová, p. Kováč

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

uzavřít s Blankou Juranovou a Vladimírem Kováčem, oba [REDAKCE], smlouvu o právu provést stavbu za účelem realizace stavebních úprav, spočívajících v zastřešení nad přístupovým schodištěm pro bytové jednotky č. 2 a č. 3 v obytném domě na ulici Pokrok č. p. 1050, Karviná-Ráj, nad částí pozemku p. č. 411/11 o celkové výměře 6 m<sup>2</sup> v katastrálním území Ráj, obec Karviná, blíže vyznačeno v snímku, který je **přílohou č. 1 k tomuto usnesení**.

## 3963 Pronájem prostoru sloužícího podnikání č. 503 v domě č. p. 1418, nám. Budovatelů, Karviná-Nové Město

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 189/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-09-01

## rozhodla

uzavřít smlouvu o nájmu prostoru sloužícího podnikání č. 503 v domě č. p. 1418, nám. Budovatelů, Karviná-Nové Město, na dobu neurčitou, od 01.09.2014, s roční výší čistého nájemného, které je uvedeno v evidenčním listu, který je součástí nájemní smlouvy, s Lukášem Kiwalou, se sídlem Staroměstská 98/3, 733 01 Karviná-Staré Město, IČ 017 04 494, za účelem provozování restaurační činnosti - kavárna, bar, rychlé občerstvení. Nájemné bude stanoveno dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem v době uzavření nájemní smlouvy.

**3964 Ukončení nájemní smlouvy dohodou - nebytový prostor č. 503 v domě č. p. 1300, ul. U Svobodáren, Karviná-Nové Město**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 190/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-10-31

**rozhodla**

uzavřít s Michaelou Šivlovou, IČ 86927892, se sídlem Fibichova 1611/13, 735 06 Karviná-Nové Město, dohodu, na základě níž dojde k ukončení smlouvy o nájmu nebytového prostoru č. NP 161/99609/2008/OSM/Ča (nově evidováno jako MMK/SML/45/2008) ze dne 29.08.2008, jejímž předmětem byl pronájem nebytového prostoru č. 503 o výměře 24,42 m<sup>2</sup> v domě č. p. 1300, ulice U Svobodáren, Karviná-Nové Město. Nájem bude ukončen k datu 31.10.2014.

**3965 Uzavření nájemních smluv k obecním bytům v domech s pečovatelskou službou v majetku statutárního města Karviné**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodla**

uzavřít nájemní smlouvy k bytům v domech s pečovatelskou službou v majetku statutárního města Karviné **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení**. Nájem se sjednává od 15.09.2014 na dobu neurčitou.

**3966 Uzavření nájemních smluv k obecním bytům v majetku statutárního města Karviné**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodla**

uzavřít nájemní smlouvy k bytům v majetku statutárního města Karviné **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení**. Nájem se sjednává na dobu určitou s účinností od 15.09.2014 do 14.09.2015. Výše nájemného je uvedena v evidenčním listu bytu, který je nedílnou součástí nájemní smlouvy.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodla**

neuzavřít nájemní smlouvy k bytům v majetku statutárního města Karviné **dle přílohy č. 2 k tomuto usnesení** z příčin uvedených v důvodové zprávě.

**3967                      Udělení souhlasu s uzavřením dvou smluv o podnájmu prostor v budově č. p. 1795 na ulici Leonovova v Karviné-Hranicích**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodla**

udělit souhlas s uzavřením smlouvy o podnájmu prostoru mezi Obchodní akademií Karviná, s. r. o. se sídlem Leonovova, č. p. 1795, PSČ 733 01, Karviná-Hranice, IČ 465 80 336 a panem Markem Kopou, trvale bytem Slovenská č. p. 2947, PSČ 733 01, Karviná-Hranice. Předmětem smlouvy je pronájem prostoru, a to tělocvičny a šatny se sprchou o celkové rozloze 385,4 m<sup>2</sup>, které jsou využívány v rozsahu 1 hodinu týdně pro účely hry volejbal. Výše nájemného je stanovena na Kč 104,-- (slovy: Jednostočtyři koruny české) /hod. bez DPH. Podnájem se sjednává na dobu určitou s účinností od 01.09.2014 do 30.06.2015. Nájemné je odváděno Obchodní akademií na účet města 1 x za čtvrtletí.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodla**

udělit souhlas s uzavřením smlouvy o podnájmu prostoru mezi Obchodní akademií Karviná, s. r. o. se sídlem Leonovova, č. p. 1795, PSČ 733 01, Karviná-Hranice, IČ 465 80 336 a spolkem Taekwon-Do ITF Karviná se sídlem U Lesa č. p. 868/34a, PSČ 734 01, Karviná-Ráj, IČ 266 09 517. Předmětem smlouvy je pronájem prostoru, a to tělocvičny a šatny se sprchou o celkové rozloze 337 m<sup>2</sup>, které jsou využívány v rozsahu 7,5 hodiny týdně pro účely cvičení s předškolními a školními dětmi. Výše nájemného je stanovena na Kč 52,-- (slovy: Padesát dvě koruny české) /hod. bez DPH. Podnájem se sjednává na dobu určitou s účinností od 01.09.2014 do 30.06.2015. Nájemné je odváděno Obchodní akademií na účet města 1 x za čtvrtletí.



**3968**

**Změna usnesení RM Karviné č. 3872 ze dne 23.07.2014 - Ukončení smluv a uzavření nových se stávajícími nájemci prostor v budově čp. 2346 na ulici Tyršova v Karviné-Mizerově**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodla**

změnit usnesení Rady města Karviné č. 3872 ze dne 23.07.2014 z příčin uvedených v důvodové zprávě tak, že vypouští text: „ukončit Smlouvu o nájmu nebytového prostoru č. MMK/SML/86/2012 ve znění dodatku č. 1 s nájemcem Slezskou Humanitou, o. p. s., se sídlem Sokolovská 1761/36, 735 06 Karviná-Nové Město, IČ 428 64 917, dohodou ke dni 31.07.2014 dle důvodové zprávy“ a nahradí jej textem tohoto znění: „ukončit Smlouvu o nájmu nebytového prostoru č. MMK/SML/86/2012 ve znění dodatku č. 1 s nájemcem Slezskou Humanitou, o. p. s., se sídlem Sokolovská 1761/36, 735 06 Karviná-Nové Město, IČ 428 64 917, dohodou ke dni 31.08.2014 dle důvodové zprávy“. Ostatní text usnesení zůstává nedotčen.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodla**

změnit usnesení Rady města Karviné č. 3872 ze dne 23.07.2014 z příčin uvedených v důvodové zprávě tak, že vypouští text: „uzavřít Smlouvu o nájmu prostoru se Slezskou Humanitou, o. p. s., se sídlem Sokolovská 1761/36, 735 06 Karviná-Nové Město, IČ 428 64 917 na dobu neurčitou s účinností od 01.08.2014. Předmětem smlouvy jsou prostory o celkové rozloze 61,12 m<sup>2</sup>, nacházející se v budově čp. 2346 na ulici Tyršova v Karviné-Mizerově. Účelem nájmu je vytvoření expedičních prostor pro zrychlení expedice termosů pro Sociální služby Karviná. Výše ročního nájemného je vyčíslena dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem a činí Kč 20.343,40 (slovy: Dvacettisícitřistačtyřicet tři koruny české 40/100) ročně bez DPH“ a nahradí jej textem tohoto znění: „uzavřít Smlouvu o nájmu prostoru se Slezskou Humanitou, o. p. s., se sídlem Sokolovská 1761/36, 735 06 Karviná-Nové Město, IČ 428 64 917 na dobu neurčitou s účinností od 01.09.2014. Předmětem smlouvy jsou prostory o celkové rozloze 61,12 m<sup>2</sup>, nacházející se v budově čp. 2346 na ulici Tyršova v Karviné-Mizerově. Účelem nájmu je vytvoření expedičních prostor pro zrychlení expedice termosů pro Sociální služby Karviná. Výše ročního nájemného je vyčíslena dle Zásad pro nakládání s nemovitým majetkem a činí Kč 21.298,79 (slovy: Dvacetjedentisícdevětědesátosm korun českých 79/100) ročně bez DPH“. Ostatní text usnesení zůstává nedotčen.

**3969**

**Dodatek č. 1 ke Smlouvě o výpůjčce se Základní školou Borovského**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 191/2014/RM  
Určeno: vedoucí OM  
Termín: 2014-09-30

**rozhodla**

uzavřít Dodatek č. 1 ke Smlouvě o výpůjčce č. MMK/SML/1705/2012 ze dne 14.12.2012 se Základní školou Borovského, příspěvkovou organizací, IČ: 623 31 353, zastoupenou Mgr. Liborem Stáňou, ředitelem školy, dle přílohy č. 1 k důvodové zprávě. Předmětem dodatku je změna v zaúčtování majetku.

**3970 Dohoda o vypořádání důlních škod**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,  
**rozhodla**

uzavřít dohodu o vypořádání důlních škod mezi statutárním městem Karviná, Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát, IČ: 00297534, DIČ: CZ00297534, zastoupeným Tomášem Hanzlem, primátorem města a OKD, a. s., Stonavská 2179, 73506 Karviná-Doly, IČ: 26863154, DIČ: CZ26863154, zastoupenou na základě plné moci ze dne 04.02.2014 Ing. Radimem Tabáškem, ředitelem rekultivace a pozemky, a to dle přílohy č. 1 k důvodové zprávě.

**3971 Uzavření plánovací smlouvy v souvislosti se stavbou pod názvem Komunikace vozidlová na p. č. 2049/7 k.ú. Karviná-město, včetně odvodnění**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,  
**rozhodla**

neschválit předloženou plánovací smlouvu s p. Pavlem Janotou, [REDAKCE] v souvislosti se stavbou pod názvem Komunikace vozidlová na p. č. 2049/7 k.ú. Karviná - město, včetně odvodnění.

**3972 Smlouva o realizaci přeložky distribučního zařízení určeného k dodávce elektrické energie v rámci stavby Obnova okolí kina Centrum Karviná**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,  
**rozhodla**

uzavřít Smlouvu o realizaci přeložky distribučního zařízení určeného k dodávce elektrické energie v rámci stavby Obnova okolí kina Centrum Karviná s jeho vlastníkem - provozovatelem ČEZ Distribuce, a. s., Teplická 874/8, 405 02 Děčín, IČ 24729035, a to ve znění, které je **přílohou č. 1 k tomuto usnesení**.

**3973 Vydání majetku Romanu Volákovi**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,  
**rozhodla**

vydat vlastníkovi panu Romanu Volákovi, se sídlem Dětmorovice 1034, IČ 16612817, majetek - chladničku BEKO CSA 24022, pračku AMICA AWCE 10 L a LCD televizor SENCOR SLT-2211 DVBT a provést likvidaci osobních věcí zůstavitele bez hodnoty v úschově městského sociálního bytu v Orlové.

**3974 Radomír Grušík - Zhodnocení majetku a Dodatek č. 1 ke Smlouvě o právu provést stavbu - v rámci akce Obnova objektu a okolí kina Centrum Karviná**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,  
**rozhodla**

schválit zhodnocení majetku v rámci připravované akce statutárního města Karviné pod názvem „Obnova objektu a okolí kina Centrum Karviná“, a uzavřít s p. Radomírem Grušíkem, [redacted] Dodatek č. 1 ke Smlouvě o právu provést stavbu ze dne 14.11.2013, kterým se dále upravují požadavky poskytovatele dotace na tzv. udržitelnost projektu po dobu 5-ti let od finančního ukončení projektu a to ve znění, které je **přílohou č. 1 k tomuto usnesení**.

**3975 Výpověď smluv o sdružených službách dodávky elektřiny, podávaná v souvislosti s nákupem elektrické energie pro statutární město Karviná - centrální zadavatel na Českomoravské komoditní burze Kladno**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,  
**rozhodla**

podat Výpověď smluv o sdružených službách dodávky elektřiny, uzavřených mezi statutárním městem Karviná a společností ČEZ Prodej s. r. o., sídlo: Praha 4, Duhová 1/425, PSČ 140 53, IČ: 27232433 ke dni 31.12.2014 - viz **příloha č. 1 k tomuto usnesení**. Příspěvkové organizace a organizace řízené městem ukončí smlouvy o sdružených službách dodávky elektřiny samostatně.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodla**

pověřit Tomáše Hanzla, primátora města, podpisem Výpovědi smluv o sdružených službách dodávky elektřiny uzavřených mezi statutárním městem Karviná a společností ČEZ Prodej s.r.o., sídlo: Praha 4, Duhová 1/425, PSČ 140 53, IČ: 27232433 ke dni 31.12.2014 - viz **příloha č. 1 k tomuto usnesení**

**3976 Uzavření dodatku č. 1 ke smlouvě o dílo na realizaci stavby Rekonstrukce amfiteátru v parku B. Němcové v Karviné**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodla**

uzavřít dodatek č. 1 ke smlouvě o dílo č. MMK/SML/308/2014 ze dne 24.04.2014 na realizaci stavby Rekonstrukce amfiteátru v parku B. Němcové v Karviné mezi statutárním městem Karviná a firmou SSKA - Stavební společnost Karviná, a. s., IČ 48393835 - cena díla bez DPH se změnila na Kč 14.766.806,42 (slovy: Čtrnáctmilionůsedmsetšedesátšesttisícosemsetšest korun českých 42/100) dle **přílohy č. 1 k tomuto usnesení**.

**3977 Rozhodnutí o výběru nejvhodnější nabídky - VZ na stavební práce Rekonstrukce Městského tenisového klubu v Karviné**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**vzala na vědomí**

zprávu o posouzení a hodnocení nabídek k veřejné zakázce zadané v zjednodušeném podlimitním řízení dle zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů, na stavební práce pod názvem Rekonstrukce Městského tenisového klubu v Karviné.

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

## rozhodla

o výběru nejvhodnější nabídky uchazeče SSKA-Stavební společnost Karviná, a. s., Bohumínská 1878/6, 735 06 Karviná-Nové Město, IČ: 48393835, z důvodů uvedených ve zprávě o posouzení a hodnocení nabídek, a uzavřít s tímto uchazečem smlouvu o dílo. Cena díla bez DPH je ve výši Kč 5.822.079,78 (slovy: Pětmilionůosmsetdvacetdvatisícemdesátdevět korun českých 78/100).

## 3978 Povolení těžby OKD, a. s., Závodu Dolu ČSM ve 2. kře dobývacího prostoru Louky - porub č. 401 202

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 192/2014/RM  
Určeno: vedoucí OR  
Termín: 2014-08-29

## rozhodla

vydat souhlasné stanovisko k těžebnímu záměru OKD, a. s., Závodu Dolu ČSM v porubu 401 202 z důvodu uvedených v důvodové zprávě.

## 3979 Povolení těžby OKD, a. s., Závodu Dolu ČSM ve 2. kře dobývacího prostoru Louky - poruby č. 364 200 a 371 204

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 193/2014/RM  
Určeno: vedoucí OR  
Termín: 2014-08-29

## rozhodla

vydat souhlasné stanovisko k těžebnímu záměru OKD, a. s., Závodu Dolu ČSM v porubech 364 200 a 371 204 z důvodu uvedených v důvodové zprávě.

**3980**

**Povolení těžby OKD, a. s., Závodu Dolu Darkov v 9. kře dobývacích prostorů Karviná Doly I a Karviná Doly II - poruby č. 40 902 a 40 903**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 194/2014/RM  
Určeno: vedoucí OR  
Termín: 2014-08-29

**rozhodla**

vydat souhlasné stanovisko k těžebnímu záměru OKD, a. s., Závodu Dolu Darkov v porubech 40 902 a 40 903 z důvodu uvedených v důvodové zprávě.

**3981**

**Udělení výjimky z OZV č. 6/2003 Městskému domu kultury Karviná za účelem prodloužení doby konání akce Rozloučení s létem dne 13.09.2014**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodla**

udělit výjimku z Obecně závazné vyhlášky č. 6/2003, o pořádání veřejnosti přístupných sportovních a kulturních podniků, ve znění pozdějších předpisů, Městskému domu kultury Karviná, se sídlem tř. Osvobození 1639/43, 735 06 Karviná-Nové Město, IČO 00320463, za účelem prodloužení doby konání akce Rozloučení s létem dne 13.09.2014 v areálu Letního kina v parku Boženy Němcové v Karviné-Fryštátě, a to od 22:00 hodin do 24:00 hodin.

**3982**

**Udělení výjimky z OZV č. 6/2003 společnosti Own Rent Invest, a. s., za účelem prodloužení doby konání akce 1. Výročí Karvinského pivovaru**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodla**

udělit výjimku z Obecně závazné vyhlášky č. 6/2003, o pořádání veřejnosti přístupných sportovních a kulturních podniků, ve znění pozdějších předpisů, společnosti Own Rent Invest, a. s., se sídlem Podlesní 1827, 735 41 Petřvald, IČO 02379686, za účelem prodloužení doby konání akce pod názvem 1. Výročí Karvinského pivovaru ve dnech 05.-07.09.2014 v oploceném areálu restaurace Ovečka v Karviné-Ráji, a to vždy od 22:00 hodin do 24:00 hodin.

3983

**Uzavření Smlouvy č. 11104296 o poskytnutí podpory ze Státního fondu životního prostředí ČR v rámci OPŽP**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 195/2014/RM  
Určeno: vedoucí OR  
Termín: 2014-09-15

**rozhodla**

uzavřít Smlouvu č. 11104296 o poskytnutí podpory ze Státního fondu životního prostředí ČR v rámci Operačního programu Životní prostředí se Státním fondem životního prostředí ČR, Kaplanova 1931/1, 148 00 Praha 11, IČ 00020729, ve znění **přílohy č. 1 k tomuto usnesení**, na jejímž základě statutární město Karviná přijme účelovou investiční dotaci z rozpočtu Státního fondu životního prostředí ČR ve výši maximálně 5 % celkových způsobilých výdajů, tj. maximálně Kč 332.576,50 (slovy: Třistatřicetdvatisícepětsetsedmdesátšest korun český 50/100), na realizaci projektu Karviná-Ráj - ul. Podlesí - sesuv I. - sanace.

3984

**Uzavření Smlouvy o poskytnutí dotace z rozpočtu Regionální rady na projekt Modernizace venkovních sportovišť základních škol v Karviné**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 196/2014/RM  
Určeno: vedoucí OR  
Termín: 2014-09-30

**rozhodla**

uzavřít Smlouvu o poskytnutí dotace z rozpočtu Regionální rady s Regionální radou regionu soudržnosti Moravskoslezsko, IČ: 75082616, se sídlem Na Jízdárně 2824/2, 702 00 Ostrava-Moravská Ostrava, ve znění uvedeném v **příloze č. 1 k tomuto usnesení**, na jejímž základě statutární město Karviná přijme účelovou dotaci z rozpočtu Regionální rady regionu soudržnosti Moravskoslezsko ve výši Kč 23.964.087,96 (slovy: Dvacetřímilionydevětsetšedesátčtyřitisíceosmdesátšedem korun českých 96/100) na realizaci projektu Modernizace venkovních sportovišť základních škol v Karviné.

**3985 Projekt Sad mikrograntů jako nástroj strukturovaného dialogu mezi mládeží a městem**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 197/2014/RM  
Určeno: vedoucí OR  
Termín: 2014-09-30

**rozhodla**

souhlasit s účastí statutárního města Karviné v projektu „Sad mikrograntů jako nástroj strukturovaného dialogu mezi mládeží a městem“, kdy statutární město Karviná bude nefinančním partnerem projektu.

**3986 Povolení výjimky z nejvyššího počtu dětí ve třídách příspěvkové organizace Mateřské školy Karviná-Hranice Slovenská 2872**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. b) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, v souladu s ustanovením § 23 odst. 5 zákona č. 561/2004 Sb., o předškolním, základním, středním, vyšším odborném a jiném vzdělávání (školský zákon), ve znění pozdějších předpisů, a k uplatnění § 2 odst. 2 a 3 vyhlášky č. 14/2005 Sb., o předškolním vzdělávání, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 198/2014/RM  
Určeno: vedoucí OR  
Termín: 2014-08-31

**schválila**

povolení výjimky z nejvyššího počtu dětí ve třídě Mateřské školy Karviná-Hranice Slovenská 2872, a to na 28 dětí v běžné třídě a ve třídě, ve které jsou zařazeny děti se zdravotním postižením, na 23 dětí.

**3987 Udělení souhlasu s přijetím dotace a realizací projektu příspěvkové organizaci Základní škola a mateřská škola s polským jazykem vyučovacím-Szkola Podstawowa i Przedszkole, Karviná-Fryštát, Dr. Olszaka 156**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. b) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 199/2014/RM  
Určeno: vedoucí OR  
Termín: 2014-08-27

**rozhodla**



udělit souhlas příspěvkové organizaci Základní škole a mateřské škole s polským jazykem vyučovacím-Szkole Podstawowej i Przedszkolu, Karviná-Fryštát, Dr. Olszaka 156, s přijetím dotace ve výši Kč 96.030,72 (slovy: Devadesátšesttisíctřicet korun českých 72/100) a s realizací projektu pod názvem „Wsparcie dla szkół nauczających języka polskiego, w języku polskim i o Polsce na świecie“.

**3988 Udělení souhlasu s přijetím dotace a realizací projektu příspěvkové organizaci Základní škola a mateřská škola s polským jazykem vyučovacím-Szkola Podstawowa i Przedszkole, Karviná-Fryštát, Dr. Olszaka 156**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. b) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 200/2014/RM  
Určeno: vedoucí OR  
Termín: 2014-08-27

**rozhodla**

udělit souhlas příspěvkové organizaci Základní škole a mateřské škole s polským jazykem vyučovacím-Szkole Podstawowej i Przedszkolu, Karviná-Fryštát, Dr. Olszaka 156, s přijetím dotace ve výši Kč 10.800,-- (slovy: Desettisícosmset korun českých) a s realizací projektu pod názvem „Chcemy być przedszkolem XXI wieku“.

**3989 Vnitropodnikový ceník služeb příspěvkové organizace Městský dům kultury Karviná**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. b) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**schválila**

Vnitropodnikový ceník služeb příspěvkové organizace Městský dům kultury Karviná, se sídlem tř. Osvobození 1639/43, Karviná-Nové Město, PSČ 735 06, IČO 00320463, **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení**, s účinností od 01.09.2014.

**3990**

**Udělení výjimky ve věci přihlášení další osoby do domácnosti v domě s pečovatelskou službou v Karviné 6, U Svobodáren 1300.**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 201/2014/RM  
Určeno: vedoucí OSo  
Termín: 2014-08-31

**rozhodla**

udělit výjimku ze Zásad pro uzavírání smluv o nájmu bytů v domech s pečovatelskou službou v majetku statutárního města Karviné ve věci přihlášení do domu s pečovatelskou službou v Karviné 6, U Svobodáren č. p. 1300 paní Kristině Janotové, [REDACTED]

**3991**

**Návrh na provedení rozpočtových opatření**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. a) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodla**

provést rozpočtová opatření v rozsahu uvedeném v **příloze č. 1 k tomuto usnesení.**

**3992**

**Souhlas příspěvkové organizaci Městský dům kultury Karviná, IČ 00320463 s posílením investičního fondu o příjmy z prodeje svěřeného dlouhodobého hmotného majetku**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. b), zákon č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 202/2014/RM  
Určeno: vedoucí OE  
Termín: 2014-09-30

**rozhodla**

udělit souhlas příspěvkové organizaci Městský dům kultury Karviná, IČ 00320463, se sídlem 735 06 Karviná-Nové Město, tř. Osvobození 1639/43, s posílením svého investičního fondu o příjmy z prodeje svěřeného dlouhodobého hmotného majetku - 2 vozidel ve výši Kč 169.180,17 ( slovy: Jednostašedesátdevětisícjednastoosmdesát korun českých 17/100.)

### **3993 Úprava vztahů rozpočtů příspěvkových organizací k rozpočtu zřizovatele**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. b) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, a ustanovení § 28 odst. 11 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů,

#### **rozhodla**

upravit vztahy rozpočtů příspěvkových organizací **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. a) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### **rozhodla**

provést rozpočtové opatření v rozsahu uvedeném v **příloze č. 2 k tomuto usnesení.**

### **3994 Dodatek č. 7 ke smlouvě o provádění komplexních úklidových prací v budovách Magistrátu města Karviné**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 203/2014/RM  
Určeno: vedoucí OO  
Termín: 2014-08-27

#### **rozhodla**

uzavřít dodatek č. 7 ke Smlouvě o dílo č. S-008-2011-US, MMK/SML/58/2011 ze dne 01.05.2011 o provádění komplexních úklidových prací se společností VKUS-BUSTAN s. r. o., se sídlem Svazarmovská 308, 738 01 Frýdek-Místek, IČ 26841410 v rozsahu uvedeném v **příloze č. 1 tohoto usnesení.**

### 3995 Hmotný majetek užívaný Úřadem práce ČR

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. m) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

Úkol: 204/2014/RM  
Určeno: vedoucí OO  
Termín: 2014-09-15

#### rozhodla

uzavřít nájemní smlouvu, jejímž předmětem bude nájem hmotného majetku v celkové pořizovací hodnotě Kč 1.131.417,80 (slovy: Jedenmilionjednostřicetjedentisícčtyřístasedmnáct korun českých 80/100) Úřadu práce ČR, krajská pobočka v Ostravě, kontaktní pracoviště Karviná, se sídlem tř. Osvobození čp. 1388/60a, 735 06 Karviná-Nové Město, IČ: 72496991, za cenu Kč 57.000,-- (slovy: Padesátsedmtisíc korun českých) za rok, na dobu určitou od 01.01.2015 do 31.12.2016. Nájemní smlouva bude mj. obsahovat ustanovení o povinnosti nájemce zajišťovat revize přenosných elektrospotřebičů, které jsou předmětem nájmu, na náklady nájemce a povinnost po ukončení platnosti nájemní smlouvy zlikvidovat hmotný majetek, pro Magistrát města Karviné již dále neupotřebitelný, rovněž na náklady nájemce.

### 3996 Směrnice, kterou se mění směrnice k řízení příspěvkových organizací zřízených statutárním městem Karviná

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 2 písm. b) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### vydala

Směrnici, kterou se mění směrnice k řízení příspěvkových organizací zřízených statutárním městem Karviná, **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.**

### 3997 Poskytnutí peněžitých plnění - jednorázových odměn - členům komisí Rady města Karviné, kteří nejsou členy Zastupitelstva města Karviné, za práci v komisích v roce 2014

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

#### rozhodla

poskytnout peněžitá plnění - jednorázové odměny - členům komisí Rady města Karviné, kteří nejsou členy Zastupitelstva města Karviné, za práci v komisích v roce 2014, **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.**

**3998                      Zhodnocení činností komisí Rady města Karviné za rok 2014**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,  
**schválila**

hodnotící zprávy činností komisí Rady města Karviné za rok 2014.

**3999                      Směrnice, kterou se mění směrnice k aplikaci zákona o veřejných zakázkách**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,  
**rozhodla**

vydat směrnici, kterou se mění směrnice k aplikaci zákona o veřejných zakázkách **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení**, s účinností od 01.09.2014.

**4000                      Valná hromada obchodní společnosti KIC Odpady, a. s., konaná dne 24.09.2014**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,  
**vzala na vědomí**

konání řádné valné hromady obchodní společnosti KIC Odpady, a. s. se sídlem Ostrava-Mariánské Hory, Klicperova 504/8, PSČ 709 00, IČO 28564111, dne 24.09.2014 v 09:00 hodin v budově sídla Krajského úřadu Moravskoslezského kraje na adrese 28. října 2771/117, Ostrava - Moravská Ostrava a její program **dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení**.

**4001**

**Výběrová řízení konaná u MMK**

Rada města Karviné dle ustanovení § 102 odst. 3 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**vzala na vědomí**

informace o konání výběrových řízení konaných u MMK v měsíci září 2014.

z pov. Ing. Lukáš Raszyk, v. r.

z pov. Mgr. Petr Bičej, v. r.

.....  
**Tomáš Hanzel**  
**primátor**

.....  
**Ing. Jan Wolf**  
**náměstek primátora**

**Přílohy**

<b>PC</b>	<b>Příloha</b>	<b>Název</b>	<b>Komentář</b>
1		RM-85-OO-přílohy k usnesení.pdf	přílohy k usnesení



# Příloha

## Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3921





### **Dodatek č. 1** **ke Smlouvě o právu provést stavbu** mezi

#### **1. Vlastník:**

**KARNAKO s.r.o.** zapsána v obchodním rejstříku vedeném u Krajského soudu v Ostravě, oddíl C, vložka 33513

Zastoupená: **Ing. Jaroslavem Černíkem, CSc.**, jednatelem

Se sídlem: 734 01 Karviná-Mizerov, Těřeškovové 2233/28

IČ 285 93 049

DIČ CZ285 93 049

**(dále jen „vlastník“)**

**a**

#### **2. Stavebník:**

**statutární město Karviná**

adresa: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná – Fryštát

zastoupené: **Tomášem Hanzlem**, primátorem města

IČ: 00297534

DIČ: CZ00297534

bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.

číslo účtu: 19-1721542349/0800

**(dále jen „stavebník“)**

Smluvní strany uzavřely dne 20. 09. 2013 Smlouvu o právu provést stavbu na nemovitostech vlastníka dle § 51 zákona č. 40/1964 Sb., občanského zákoníku v platném znění (dále jen smlouva). Na základě této smlouvy vlastník založil právo stavebníkovi v souladu se zákonem 183/2006 Sb., stavebním zákonem, v platném znění provést stavbu uvedenou v čl. II. smlouvy na pozemku parc. č. 1624/464 a na stavbě čp. 2233 na pozemku p.č. 1624/464, vše v k.ú. Karviná – město, obec Karviná (dále jen „nemovitost“), a to v rozsahu uvedeném v článku II. smlouvy na dobu trvalou.

Smluvní strany se nyní dohodly na uzavření dodatku č. 1 ke smlouvě, který má tento obsah:

## I.

**V čl. I. smlouvy se za text** „stavby čp. 2233 na pozemku p.č. 1624/464“ **doplňuje text** „a opěrné zdi na pozemku p.č. 1624/464“.

**V čl. II. smlouvy se vypouští první dvě věty a nahrazují se textem** „Stavebník hodlá realizovat akci o názvu Obnova objektu a okolí kina Centrum Karviná. V rámci této akce bude provedeno odstranění stávajících a výstavba nových zpevněných ploch, odstranění stávajících a výstavba nových kanalizačních přípojek, vybudování únikové cesty mezi objektem kina (budovou čp. 2234) a obchodním centrem (budovou čp. 2233) a oprava stávající opěrné zdi umístěné na pozemku p.č. 1624/464, vše v k.ú. Karviná město (dále jen stavba).“

### **Čl. III. smlouvy se doplňuje o text toto znění:**

„Vlastník tímto bere na vědomí, že na stavbu uvedenou v čl. II. smlouvy bude poskytnuta stavebníkovi dotace z Regionálního operačního programu Moravskoslezsko (dále projekt) s tím, že poskytovatelem dotace je Regionální rada regionu soudržnosti Moravskoslezsko (dále poskytovatel dotace).

Vlastník na základě této smlouvy uděluje souhlas k nezbytnému vstupu a vjezdu stavebníkovi, případně jím prokazatelně pověřeným třetím osobám, na nemovitosti uvedené v čl. I. smlouvy a na stavbu uvedenou v čl. II. smlouvy, a to v souvislosti s činěním úkonů souvisejících s přípravou stavby, její realizací, jejím uvedením do provozu.

Vlastník nesmí po dobu od uzavření této smlouvy do uplynutí 5 let od finančního ukončení projektu, tj. do uplynutí 5 let od uhrazení poslední platby poskytovatelem dotace stavebníkovi:

- převést stavbu opěrné zdi na pozemku p.č. 1624/464 v k.ú. Karviná-město (dále též stavba opěrné zdi) na třetí osobu,
- zřídit k stavbě opěrné zdi zástavní právo,
- provést jakoukoliv změnu stavby opěrné zdi bez souhlasu poskytovatele dotace,
- stavbu opěrné zdi bez souhlasu poskytovatele dotace odstranit,
- změnit účel, ke kterému byla stavba opěrné zdi při její realizaci určena.

Vlastník tímto bere na vědomí, že poruší-li kterékoli ujednání tohoto článku smlouvy, odpovídá stavebníkovi za vzniklou škodu, zejména za případné krácení dotace ze strany poskytovatele dotace.

Smluvní strany tímto prohlašují, že vlastníkem stavby opěrné zdi je vlastník. Vlastník se zavazuje na své náklady stavbu opěrné zdi udržovat a opravovat minimálně 5 let od finančního ukončení projektu.“

#### Čl. IV. smlouvy se doplňuje o text toto znění:

„Smluvní strany se dohodly, že tuto smlouvu nelze vzhledem k její povaze vypovědět.

Opravením stavby opěrné zdi dojde ke zhodnocení stavby opěrné zdi ve vlastnictví vlastníka. Stavebník tímto upozorňuje vlastníka na to, že mu poskytne veřejnou podporu ve výši **27.857,55 Kč** vč. DPH ve smyslu nařízení Komise č. 1407/2013 o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis uveřejněném v Úředním věstníku Evropské unie L pod č. 352/2013. Zároveň stavebník upozorňuje vlastníka, že se v tomto případě bude jednat o tzv. veřejnou podporu de minimis, jejíž celková výše poskytnutá jednomu subjektu dle výše uvedeného nařízení nesmí překročit částku 200.000,- EUR v kterémkoliv tříletém období.“

## II.

Ostatní články smlouvy se tímto dodatkem nemění. Tento dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem jeho podpisu oběma smluvními stranami.

O uzavření tohoto dodatku rozhodla Rada města Karviné usnesením č. .... ze dne .....

Tento dodatek je vyhotoven v 4 stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu. Vlastník obdrží dvě vyhotovení dodatku, stavebník obdrží dvě vyhotovení dodatku.

Karviná dne:

Karviná dne:

Vlastník:

Stavebník:

.....

.....

za KARNAKO s.r.o.

**Ing. Jaroslav Černík, CSc.**, jednatel

za statutární město Karviná

**Tomáš Hanzel**, primátor města

# Smlouva o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání

č. ....

### 1. statutární město Karviná

**adresa:** Fryštátská 72/1, Karviná - Fryštát, PSČ 733 24  
**zastoupené:** **Tomášem Hanzlem**, primátorem města  
**k podpisu oprávněn na základě  
plné moci ze dne 12. 5. 2014:** **Ing. Lukáš Raszyk**, náměstek primátora  
**IČ:** 00297534  
**DIČ:** CZ00297534  
**bankovní spojení:** Česká spořitelna, a. s.  
**číslo účtu:** 19-1721542349/0800

(dále jen „budoucí oprávněný“)

a

### 2. KARNAKO s.r.o.

zapsána u Krajského soudu v Ostravě, oddíl C, vložka 33513  
**adresa:** Karviná - Mizerov<sub>3</sub>, Těřeškovové 2233/28, PSČ 734 01  
**zastoupena:** **Ing. Jaroslavem Černíkem**, CSc., jednatelem  
**IČ:** 28593049  
**DIČ:** CZ28593049

(dále jen „budoucí povinný“)

prohlašují, že jsou plně způsobilí k právním jednáním a uzavírají v souladu s příslušnými ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění (dále jen „občanský zákoník“) smlouvu o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání (dále jen „smlouva“), která má tento obsah:

## I.

1. Budoucí povinný je vlastníkem pozemku p. č. 1624/464, jehož součástí je budova čp. 2233, vše v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná. Pozemek je zapsán v katastru nemovitostí na listu vlastnictví číslo 2419 u Katastrálního úřadu pro Moravskoslezský kraj, Katastrální pracoviště Karviná (dále jen „katastrální úřad“).
2. Budoucí oprávněný v rámci stavby „Obnova objektu a okolí kina Centrum Karviná“ hodlá vybudovat novou kanalizační přípojku, únikovou cestu a zpevněnou plochu (dále též „stavba“). Z důvodu, že umístěním této stavby dojde k dotčení částí nemovitostí uvedených v článku I. odst. 1 této smlouvy, požádal budoucí oprávněný budoucího povinného o zřízení služebnosti dle článku II. této smlouvy. Zásah u dotčených nemovitostí je zakreslen v

situačních snímcích, které jsou nedílnou součástí této smlouvy a její přílohou.

3. O zřízení služebnosti na částech nemovitostí uvedených v čl. I. odst. 1 této smlouvy a o uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti rozhodlo Zastupitelstvo města Karviné svým usnesením číslo .... ze dne .....
4. Budoucí povinný na základě této smlouvy zakládá budoucímu oprávněnému právo v souladu se zákonem č. 183/2006 Sb., stavebním zákonem, v platném znění, provést stavbu na nemovitostech uvedených v článku I. odst. 1 a v rozsahu stanoveném v článku I. odst. 2 této smlouvy, a to na dobu časově neomezenou. Budoucí povinný tedy souhlasí s umístěním a provedením výše uvedené stavby na výše uvedených nemovitostech.

## II.

1. Předmětem této smlouvy je závazek budoucího povinného a budoucího oprávněného uzavřít v dohodnuté době smlouvu o zřízení služebnosti, na základě které budoucí povinný zřídí ve prospěch budoucího oprávněného časově neomezenou služebnost kanalizační přípojky, únikové cesty a zpevněné plochy na částech nemovitostí uvedených v článku I. odst. 1 této smlouvy. Rozsah služebnosti kanalizační přípojky a zpevněné plochy bude stanoven geometrickým plánem, který bude nedílnou součástí smlouvy o zřízení služebnosti. Rozsah služebnosti únikové cesty bude stanoven situačním snímkem, který bude nedílnou součástí smlouvy o zřízení služebnosti.

Služebnost kanalizační přípojky bude spočívat v právu zřídit, provozovat a udržovat kanalizační přípojku včetně příslušenství na části pozemku p. č. 1624/464 o délce cca 26,2 bm, to vše v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, jakož i v právu přístupu a příjezdu na pozemky uvedené v článku I. odst. 1 této smlouvy za účelem prohlídky, provádění údržby, oprav nebo odstraňování kanalizační přípojky.

Služebnost únikové cesty bude spočívat v umístění části únikové cesty na budovu čp. 2233, jež je součástí pozemku p.č. 1624/464, vše v k.ú. Karviná-město, obec Karviná, jakož i v právu přístupu a příjezdu k budově uvedené v článku I. odst. 1 této smlouvy za účelem užívání únikové cesty a za účelem prohlídky, provádění údržby, oprav nebo odstraňování únikové cesty.

Služebnost zpevněné plochy bude spočívat v právu umístění stavby zpevněné plochy (dále též stavba zpevněné plochy) a v právu vstupu a vjezdu o výměře cca 290 m<sup>2</sup> po části pozemku p.č. 1624/464 v k.ú. Karviná-město, obec Karviná.

2. Smluvní strany se dohodly, že součástí smlouvy o zřízení služebnosti budou následující ujednání:

„Smluvní strany konstatují, že vlastníkem výše uvedené zpevněné plochy je povinný, neboť stavba zpevněné plochy je součástí pozemku p.č. .... v k.ú. Karviná-město, obec Karviná (dále též Pozemek). Povinný se zavazuje na své náklady stavbu zpevněné plochy udržovat a opravovat minimálně po dobu 5 let od finančního ukončení projektu. Povinný je povinen dbát na to, aby stavba zpevněné plochy byla schůdná, nebyla znečištěna, nebyla zasněžena či pokryta náledím.

Povinný tímto bere na vědomí, že na stavbu uvedenou v čl. I. této smlouvy bude poskytnuta oprávněnému dotace z Regionálního operačního programu Moravskoslezsko (dále projekt)

s tím, že poskytovatelem dotace je Regionální rada regionu soudržnosti Moravskoslezsko (dále poskytovatel dotace).

Povinný nesmí po dobu od uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání č. .... do uplynutí 5 let od finančního ukončení projektu, tj. do uplynutí 5 let od uhrazení poslední platby poskytovatelem dotace oprávněnému:

- Pozemek, stavbu zpevněné plochy převést na třetí osobu,
- zřídit k Pozemku, stavbě zpevněné plochy zástavní právo s výjimkou zástavního práva uvedeného ve výpise z katastru nemovitostí, který byl přílohou smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání č. .... ,
- provést jakoukoliv změnu stavby zpevněné plochy bez souhlasu poskytovatele dotace,
- stavbu zpevněné plochy bez souhlasu poskytovatele dotace odstranit,
- změnit účel, ke kterému byla stavba zpevněné plochy při její realizaci určena,
- omezit přístup veřejnosti na stavbu zpevněné plochy.

Povinný tímto bere na vědomí, že poruší-li kterékoliv ujednání tohoto odstavce smlouvy, odpovídá oprávněnému za vzniklou škodu, zejména za případné krácení dotace ze strany poskytovatele dotace.“

3. Budoucí oprávněný je povinen písemně vyzvat budoucího povinného ke zřízení služebnosti ve lhůtě do 6 měsíců ode dne, kdy bude možno stavbu „Obnova objektu a okolí kina Centrum Karviná“ užívat v souladu s právními předpisy, zejména zákonem č. 183/2006 Sb., stavebním zákonem, v platném znění. Současně s výzvou k uzavření smlouvy o zřízení služebnosti předloží budoucí oprávněný budoucímu povinnému smlouvu o zřízení služebnosti včetně geometrického plánu a situačního snímku. Budoucí povinný je povinen uzavřít smlouvu o zřízení služebnosti do 60 dnů od doručení výzvy ke zřízení služebnosti budoucímu povinnému.

### III.

1. Za zřízení služebnosti kanalizační přípojky byla dohodnuta jednorázová úhrada ve výši 500,- Kč, za zřízení služebnosti únikové cesty jednorázová úhrada ve výši 500,-Kč a za zřízení služebnosti zpevněné plochy jednorázová úhrada ve výši 500,-Kč. Pokud bude budoucí povinný v době uzavření smlouvy o zřízení služebnosti plátcem DPH, smluvní strany se dohodly, že v úplatě je zahrnuto DPH.
2. Úhradu za zřízení služebnosti se budoucí oprávněný zavazuje zaplatit do 30 dnů ode dne uzavření smlouvy o zřízení služebnosti na účet budoucího povinného uvedený v záhlaví smlouvy o zřízení služebnosti. Smluvní strany se dohodly, že povinnost zaplatit je splněna dnem odepsání příslušné částky z účtu budoucího oprávněného.

### IV.

1. Budoucí povinný tímto bere na vědomí, že na stavbu bude poskytnuta budoucímu oprávněnému dotace z Regionálního operačního programu Moravskoslezsko (dále projekt)

s tím, že poskytovatelem dotace je Regionální rada regionu soudržnosti Moravskoslezsko (dále poskytovatel dotace).

2. Budoucí povinný nesmí po dobu od uzavření této smlouvy do uplynutí 5 let od finančního ukončení projektu, tj. do uplynutí 5 let od uhrazení poslední platby poskytovatelem dotace budoucímu oprávněnému:
  - část pozemku p. č. 1624/464 v k.ú. Karviná město, obec Karviná, na němž bude umístěna stavba zpevněné plochy (dále též Pozemek) ani stavbu zpevněné plochy převést na třetí osobu,
  - zřídit k Pozemku, stavbě zpevněné plochy zástavní právo s výjimkou zástavního práva uvedeného ve výpise z katastru nemovitostí, který je přílohou této smlouvy,
  - provést jakoukoliv změnu stavby zpevněné plochy bez souhlasu poskytovatele dotace,
  - stavbu zpevněné plochy bez souhlasu poskytovatele dotace odstranit,
  - změnit účel, ke kterému byla stavba zpevněné plochy při její realizaci určena,
  - omezit přístup veřejnosti na stavbu zpevněné plochy.
3. Budoucí povinný tímto bere na vědomí, že poruší-li kterékoliv ujednání čl. IV. odst. 2 této smlouvy, odpovídá budoucímu oprávněnému za vzniklou škodu, zejména za případné krácení dotace ze strany poskytovatele dotace.
4. Na základě této smlouvy jsou pracovníci budoucího oprávněného, případně dodavatelské firmy oprávněni v souvislosti s realizací stavby citované v článku I. odst. 2 této smlouvy volně vstupovat, vjíždět a vyjíždět na pozemky citované v článku I. odst. 1 této smlouvy a provádět potřebné práce v rámci této stavby, a to do doby uzavření smlouvy o zřízení služebnosti, přičemž vstup do budovy v souvislosti s realizací stavby musí být řádně projednán a odsouhlasen vlastníkem budovy. Budoucí povinný na základě této smlouvy uděluje rovněž souhlas k nezbytnému vstupu a vjezdu budoucímu oprávněnému, případně jím prokazatelně pověřeným třetím osobám, jakož i veřejnosti na pozemky uvedené v čl. I. smlouvy a na stavbu uvedenou v čl. I. odst. 2 smlouvy, a to na dobu neomezenou.
5. Budoucí oprávněný je povinen při realizaci stavby zajistit přístup do budovy čp. 2233 na pozemku p.č. 1624/464 v k.ú. Karviná-město.
6. Postavením zpevněné plochy dojde ke zhodnocení Pozemku budoucího povinného. Budoucí oprávněný tímto upozorňuje budoucího povinného na to, že mu poskytne veřejnou podporu ve výši **731.891,68 Kč** ve smyslu nařízení Komise č. 1407/2013 o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis uveřejněném v Úředním věstníku Evropské unie L pod č. 352/2013. Zároveň budoucí oprávněný upozorňuje budoucího povinného, že se v tomto případě bude jednat o tzv. veřejnou podporu de minimis, jejíž celková výše poskytnutá jednomu subjektu dle výše uvedeného nařízení nesmí překročit částku 200.000,- EUR v kterémkoliv tříletém období.

## V.

1. V případě, že do 2 let od podpisu této smlouvy nebude stavba zahájena, má budoucí

oprávněný právo od této smlouvy odstoupit.

2. Tato smlouva se sjednává na dobu neurčitou. Smluvní strany se dohodly, že tuto smlouvu nelze vzhledem k její povaze vypovědět.
3. Smluvní strany se dohodly, že veškeré písemnosti související s touto smlouvou jim budou doručovány na adresu uvedenou v záhlaví této smlouvy, nesdělí-li jedna smluvní strana druhé smluvní straně písemně jinou adresu pro doručování písemností, nebo do datové schránky, má-li ji smluvní strana zřízenou. Smluvní strany se dále dohodly pro případ, že budoucí povinný zmaří doručení písemností zasílaných prostřednictvím držitele poštovní licence tím, že budoucímu oprávněnému neoznámí změnu adresy pro doručování písemností, tato se bude považovat za doručenu třetím pracovním dnem po odeslání.
4. Ostatní práva a povinnosti ve smlouvě výslovně neupravené se řídí ustanoveními obecně závazných právních předpisů, zejména občanského zákoníku. Jakékoliv změny nebo doplnění této smlouvy je možné učinit pouze formou písemných dodatků, které budou za dodatek výslovně označeny, vzestupně číslovány a podepsány oběma smluvními stranami.
5. Tato smlouva byla vyhotovena ve 4 stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu. Budoucí povinný obdrží 2, budoucí oprávněný 2 vyhotovení smlouvy. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího uzavření.
6. Smluvní strany prohlašují, že si obsah této smlouvy přečetly a na důkaz své svobodné a vážné vůle připojují níže své podpisy.

Příloha č. 1 – situační snímek kanalizační přípojky, zpevněné plochy a únikové cesty

Příloha č. 2 – Výpis z katastru nemovitostí

V Karviné dne:

V ..... dne:

Budoucí oprávněný:

Budoucí povinný:

.....  
za statutární město Karviná

**Ing. Lukáš Raszyk**

náměstek primátora

*pověřen k podpisu na základě plné moci*

.....  
za KARNAKO s.r.o.

**Ing. Jaroslav Černík, CSc.,**

jednatel



## Příloha

---

### Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3926

Celkový přehled žádostí o finanční příspěvek z rozpočtu statutárního města Karviné na podporu individuální bytové výstavby v KČ.

Pořadí přijatých žádostí	Jméno a příjmení žadatele	částka
1.	Jaroslav Sznapka	150.000,-
2.	Jan Różowski a Halina Różowská	150.000,-
3.	Štefan Škorvan a Šárka Škorvanová	150.000,-
4.	Michal Brůna	150.000,-
<b>Celkem</b>		<b>600.000,-</b>

# ZMĚNOVÝ FORMULÁŘ č. 12

## Oznámení města o návrhu změn IPRM

Název IPRM: Integrovaný plán rozvoje města Karviná

Město: Karviná

Změna č. 12/1	<b>Změna aktivity 3.2.3. Rekonstrukce tržiště v centru města v rámci opatření 3.2 Rekonstrukce zanedbaných anebo nedostatečně využívaných veřejných prostranství</b>
Popis změny (čeho se změna týká):	<p><b>Změna aktivity v rámci opatření 3.2. Rekonstrukce zanedbaných anebo nedostatečně využívaných veřejných prostranství</b></p> <p>Na základě aktuální situace ve věci připravenosti projektů k realizaci v rámci IPRM ROP požadujeme změnu aktivity 3.2.3. z původní aktivity pod názvem „Rekonstrukce tržiště v centru města“ na aktivitu pod názvem „Rekonstrukce veřejného prostranství ve městě“ a to z důvodu možnosti zařazení projektu „Revitalizace veřejného prostranství v centru města Karviné“ do této aktivity. Výše zmíněný projekt je připravován k předložení žádosti o dotaci v rámci IPRM ROP a taktéž k realizaci.</p> <p>Popis změny:</p> <p>Původní znění aktivity 3.2.3.: Rekonstrukce tržiště v centru města</p> <p>Nové znění aktivity 3.2.3.: Revitalizace veřejného prostranství v centru města Karviné</p> <p>Přílohou k této změně je aktualizovaný formulář „Popis aktivity</p>



Investice do vaší budoucnosti

**Evropská unie**

PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDU  
PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ



	3.2.3.“.
<b>Zdůvodnění změny:</b>	Možnost zařazení připraveného projektu do IPRM ROP z důvodu využití nevyčerpané finanční alokace.
<b>Dopady změny do finančního harmonogramu</b>	Návazné změny rozpočtu a finančního harmonogramu IPRM jsou řešeny mimo tento změnový formulář a po jejich dořešení budou předloženy v rámci samostatné změny
<b>Dopad do indikátorů</b>	Změny indikátorů IPRM jsou řešeny mimo tento změnový formulář a po jejich zapracování do sumárního přehledu indikátorů budou předloženy v rámci samostatné změny
<b>Dopad na specifické cíle IPRM</b>	Nemá vliv

<b>Změna č. 12/2</b>	<b>Doplnění projektu</b>
<b>Popis změny (čeho se změna týká):</b>	<p><b>Doplnění projektu s názvem „Revitalizace veřejného prostranství v centru města Karviné“</b></p> <p>Opatření 3.2 Rekonstrukce zanedbaných anebo nedostatečně využívaných veřejných prostranství</p> <p>Aktivita 3.2.3 Rekonstrukce veřejného prostranství ve městě Karviná</p> <p>Předpokládaný termín podání žádosti: 12/2014</p> <p>Předpokládaná realizace projektu (doba výstavby) od 3/2015 do 12/2015.</p> <p><b>Indikátory projektu:</b></p> <p>650101 Plocha regenerovaného a revitalizovaného území</p>
<b>Zdůvodnění změny:</b>	Zařazení nového projektu do IPRM ROP z důvodu využití nevyčerpané finanční alokace



Investice do vaší budoucnosti

**Evropská unie**

PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDU  
PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ



<b>Dopady změny do finančního harmonogramu</b>	Návazné změny rozpočtu a finančního harmonogramu IPRM jsou řešeny mimo tento změnový formulář a po jejich dořešení budou předloženy v rámci samostatné změny
<b>Dopad do indikátorů</b>	Změny indikátorů IPRM jsou řešeny mimo tento změnový formulář a po jejich dořešení budou předloženy v rámci samostatné změny
<b>Dopad na specifické cíle IPRM</b>	Nemá vliv

<b>Změna č. 12/3</b>	<b>Doplnění projektu</b>
<b>Popis změny (čeho se změna týká):</b>	<p><b>Doplnění projektu s názvem „Výstavba parkoviště v Karviné“</b></p> <p>Opatření 4.1 Řešení parkování v exponovaných lokalitách</p> <p>Aktivita 4.1.1 Budování pozemních parkovišť a jednotlivých stání</p> <p>Předpokládaný termín podání žádosti: 1/2015</p> <p>Předpokládaná realizace projektu (doba výstavby) od 5/2015 do 12/2015</p> <p><b>Indikátory projektu:</b></p> <p>650101 Plocha regenerovaného a revitalizovaného území</p> <p>Počet nově vybudovaných parkovacích stání</p>
<b>Zdůvodnění změny:</b>	Zařazení nového projektu do IPRM ROP z důvodu využití nevyčerpané finanční alokace
<b>Dopady změny do finančního harmonogramu</b>	Návazné změny rozpočtu a finančního harmonogramu IPRM jsou řešeny mimo tento změnový formulář a po jejich dořešení budou předloženy v rámci samostatné změny
<b>Dopad do indikátorů</b>	Změny indikátorů IPRM jsou řešeny mimo tento změnový formulář a po jejich dořešení budou předloženy v rámci samostatné změny
<b>Dopad na specifické cíle</b>	Nemá vliv



Investice do vaší budoucnosti

**Evropská unie**

PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDU  
PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ



<b>IPRM</b>	

<b>Změna č. 12/4</b>	<b>Doplnění nové aktivity do opatření 1.4. Podnikatelská infrastruktura pro MSP a začínající podnikatele</b>
<b>Popis změny (čeho se změna týká):</b>	<p>Do opatření 1.4 Podnikatelská infrastruktura pro MSP a začínající podnikatele je doplněna aktivita 1.4.2. Business gate a to z důvodu možnosti zařazení projektu „Business gate“ do této aktivity, potažmo opatření.</p> <p>Projekt je aktuálně připravován k předložení žádosti o dotaci v rámci IPRM ROP.</p> <p>Přílohou k této změně je aktualizovaný formulář „Popis opatření 1.4.“ a formulář pro nově doplněnou aktivitu „Popis aktivity 1.4.2.“.</p>
<b>Zdůvodnění změny:</b>	Možnost zařazení nového projektu do IPRM ROP z důvodu využití nevyčerpané finanční alokace
<b>Dopady změny do finančního harmonogramu</b>	Návazné změny rozpočtu a finančního harmonogramu IPRM jsou řešeny mimo tento změnový formulář a po jejich dořešení budou předloženy v rámci samostatné změny
<b>Dopad do indikátorů</b>	Změny indikátorů IPRM jsou řešeny mimo tento změnový formulář a po jejich dořešení budou předloženy v rámci samostatné změny
<b>Dopad na specifické cíle IPRM</b>	Nemá vliv

<b>Změna č. 12/5</b>	<b>Doplnění projektu</b>
<b>Popis změny (čeho se změna</b>	<b>Doplnění projektu s názvem „Business gate“</b>



Investice do vaší budoucnosti

**Evropská unie**

PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDU  
PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ



<b>týká):</b>	<p>Opatření 1.4 Podnikatelská infrastruktura pro MSP a začínající podnikatele</p> <p>Aktivita 1.4.2. Business gate</p> <p>Předpokládaný termín podání žádosti: do 1/2015</p> <p>Předpokládaná realizace projektu (doba výstavby): od 1/2015 do 12/2015</p> <p><b>Indikátory projektu:</b></p> <p>Plocha regenerovaných a revitalizovaných objektů pro podnikání</p>
<b>Zdůvodnění změny:</b>	Zařazení nového projektu do IPRM ROP z důvodu využití nevyčerpané finanční alokace
<b>Dopady změny do finančního harmonogramu</b>	Návazné změny rozpočtu a finančního harmonogramu IPRM jsou řešeny mimo tento změnový formulář a po jejich dořešení budou předloženy v rámci samostatné změny
<b>Dopad do indikátorů</b>	Změny indikátorů IPRM jsou řešeny mimo tento změnový formulář a po jejich dořešení budou předloženy v rámci samostatné změny
<b>Dopad na specifické cíle IPRM</b>	Nemá vliv

<b>Změna č. 12/6</b>	<b>Aktualizace rozpočtu IPRM dle jednotlivých opatření</b>
<b>Popis změny (čeho se změna týká):</b>	<p>Předmětem aktualizace rozpočtu jsou přesuny finančních prostředků mezi jednotlivými opatřeními IPRM ROP a to v návaznosti na ukončené a profinancované projekty, projekty v realizaci a v návaznosti na připravované a plánované projekty.</p> <p>Přílohou k této změně je „Aktualizovaný rozpočet IPRM dle opatření z 15.08.2014“</p>
<b>Zdůvodnění změny:</b>	Úprava rozpočtu dle skutečnosti



Investice do vaší budoucnosti

**Evropská unie**

PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDU  
PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ



<b>Dopady změny do finančního harmonogramu</b>	Viz příloha „Aktualizovaný rozpočet IPRM dle opatření z 15.08.2014“
<b>Dopad do indikátorů</b>	Nemá vliv
<b>Dopad na specifické cíle IPRM</b>	Nemá vliv

**Přílohy:**

1. Formulář Popis aktivity 3.2.3.
2. Formulář Popis aktivity 1.4.2.
3. Formulář Popis opatření 1.4.
4. „Aktualizovaný rozpočet IPRM dle opatření z 15.08.2014“
5. Návrh usnesení z jednání řídicího výboru IPRM ze dne 05.08.2014
6. Usnesení č. .... ze zasedání Zastupitelstva města Karviná ze dne 16.09.2014

**Vypracoval:**

Datum	Jméno, příjmení	Funkce	Podpis
	Ing. Lenka Hanusková	Manažer IPRM	

**Schválil:**

Datum	Jméno, příjmení	Funkce	Podpis
	Tomáš Hanzel	Primátor statutárního města Karviná	



Investice do vaší budoucnosti  
**Evropská unie**  
 PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDU  
 PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ



## 1. POPIS AKTIVITY

### Název aktivity

3.2.3. Rekonstrukce veřejného prostranství ve městě

### Financující OP

IPRM

### Vazba na opatření

3.2. Rekonstrukce zanedbaných anebo nedostatečně využívaných veřejných prostranství

### Popis, jakým způsobem aktivita řeší cíle a priority IPRM

Aktivita souvisí s rozvojem zóny v centru města, je zaměřena na rekonstrukci silně exponovaného území, které je obyvateli a návštěvníky hojně využívána. Prostor bezprostředně navazuje na historické centrum města, potažmo na zámek Fryštát, park Boženy Němcové v Karviné a na Univerzitní park. Aktivita tak vhodně doplňuje realizaci dalších významných projektů v této lokalitě, které jsou zahrnuty do IPRM.

### Cíle aktivity

Zvýšit atraktivitu a funkční využitelnost potenciálu centra města.

### Popis aktivity

Realizací dojde k revitalizaci zanedbaného území v centru města. Zkvalitnění dopravní a technické infrastruktury se týká opravy povrchových komunikací s vybudováním nového parkoviště, ozelenění revitalizovaných ploch a vybavení moderním mobiliářem.

### Indikativní seznam projektů a jejich předpokládaná doba realizace v rámci aktivity<sup>1</sup>

<sup>1</sup> NEPOVINNÉ. Vyplňuje se pouze v případě, že je znám seznam projektů v dostatečné podrobnosti.



Investice do vaší budoucnosti

**Evropská unie**

PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDU  
PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ





Pořadí	Název projektu	Náklady projektu	Časový harmonogram	
			Zahájení činnosti	Ukončení činnosti
	<b>Revitalizace veřejného prostranství v centru města</b>		<b>27.11.2013</b>	<b>31.12.2015</b>

**Předpokládané zdroje financování aktivity, včetně předpokládaného ročního čerpání finančních prostředků**

Předpokládané zdroje financování	v %	v Kč
Rozpočet města - příslib spolufinancování		
Rozpočet hrazený partnery v IPRM		
Dotace z rozpočtu Regionální rady/TOP XX <sup>2</sup> celkem		
<b>Celkové předpokládané způsobilé výdaje</b>		
<b>Celkové předpokládané výdaje</b>		

**Předpokládané výstupy aktivity – výčet monitorovacích indikátorů včetně kvantifikace**

Název monitorovacího indikátoru	Měrná jednotka	Kvantifikace	
		Počáteční hodnota	Předpokládaná budoucí hodnota
<b>65.01.01 Plocha regenerovaného a revitalizovaného území – ve městech</b>	m <sup>2</sup>	0	prozatím nelze vyčíslit

<sup>2</sup> Alternativně podle zdroje financování aktivity



Investice do vaší budoucnosti

**Evropská unie**

PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDU  
PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ




**Způsob realizace aktivity a okruh předpokládaných předkladatelů projektů naplňujících aktivitu**

Komplexní revitalizace veřejného prostranství včetně komunikací, zpevněné pochozí plochy, ozelenění a vytvoření klidových zón, vybudování veřejného osvětlení v rámci revitalizovaných ploch, vybavení mobiliářem, odvodnění, doplňkové aktivity (změna a výměna dešťové kanalizační přípojky, výměna vodovodního potrubí ).

**Předpoklady a rizika realizace aktivity**

**Předpoklady:** 1. Kvalitně zpracovaná projektová dokumentace 2. Kvalitně zpracovaná žádost o dotaci **Rizika:** 1. Určení výše dotace a uznatelných nákladů projektu z IPRM.



Investice do vaší budoucnosti

**Evropská unie**

PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDU  
PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ



## 1. POPIS AKTIVITY

### 1. Název aktivity

1.4.2. Business gate

### 2. Financující OP

IPRM

### 3. Vazba na opatření

1.4. Podnikatelská infrastruktura pro MSP a začínající podnikatele

### 4. Popis, jakým způsobem aktivita řeší cíle a priority IPRM

Aktivita je zaměřena na vybudování zázemí pro začínající malé a střední podnikatele, s cílem udržet ve městě vysokoškolské absolventy a využít tak jejich potenciál k rozvoji města a usnadnit začínajícím podnikatelům vstup na trh. Projekt předpokládá zapojení vysokých škol.

### 5. Cíle aktivity

Zvýšit a podpořit zájem o podnikání ve městě, usnadnit začínajícím podnikatelům a absolventům škol zapojení se do trhu práce a vstup do tržní ekonomiky. Pozitivně ovlivnit migrační saldo obyvatelstva, které je ovlivněno vyšší míry nezaměstnanosti.

### 6. Popis aktivity

Aktivita je směřována na vytvoření multifunkčního centra, kde může zájemce o podnikání nebo malý/střední podnikatel získat pod jednou střešou: podnikatelskou adresu, technickou infrastrukturu, konzultantské a odborné poradenské služby a mnoho dalších, zejména podnikatelských impulsů.



Investice do vaší budoucnosti

**Evropská unie**

PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDU  
PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ



### 7. Indikativní seznam projektů a jejich předpokládaná doba realizace v rámci aktivity<sup>3</sup>

Pořadí	Název projektu	Náklady projektu	Časový harmonogram	
		Celkové nákl. v Kč	Zahájení činnosti	Ukončení činnosti
	<b>BUSINESS GATE</b>	<b>6 000 000</b>	<b>1.6.2014</b>	<b>31.12.2015</b>

### 8. Předpokládané zdroje financování aktivity, včetně předpokládaného ročního čerpání finančních prostředků

Předpokládané zdroje financování	v %	v Kč
Rozpočet města - příslib spolufinancování		
Rozpočet hrazený partnery v IPRM		
Dotace z rozpočtu RR/TOP XX <sup>4</sup> celkem ( <i>de minimis</i> )		
<b>Celkové předpokládané způsobilé výdaje</b>		<b>5 000 000</b>
<b>Celkové předpokládané výdaje (vč. DPH)</b>		

### 9. Předpokládané výstupy aktivity – výčet monitorovacích indikátorů včetně kvantifikace

Název monitorovacího indikátoru	Měrná jedn.	Kvantifikace	
		Počáteční hodnota	Předpok. budoucí hodnota
Plocha regenerovaných a revitalizovaných objektů pro podnikání:	m <sup>2</sup>	0	280

<sup>3</sup> NEPOVINNÉ. Vypĺňuje se pouze v pŕípadě, že je znám seznam projektů v dostatečné podrobnosti.

<sup>4</sup> Alternativně podle zdroje financování aktivity



Investice do vaší budoucnosti

**Evropská unie**

PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDŮ  
PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ



## 10. Způsob realizace aktivity a okruh předpokládaných předkladatelů projektů naplňujících aktivitu

Vytipování vhodného objektu ve vlastnictví města Karviná, rekonstrukce objektu a jeho vybavení pro účely zřízení multifunkčního centra – zázemí pro začínající či malé a střední podnikatele. Předkladatel projektu: Statutární město Karviná

## 11. Předpoklady a rizika realizace aktivity

**Předpoklady:** 1. Kvalitně zpracovaná projektová fiše 2. Výběr vhodné nemovitosti. 3. Zajištění spolupráce s místní akademickou sférou.

**Rizika:** 1. Zajištění zájmu cílové skupiny o služby a náplň Business Gate. 2. Určení výše dotace a uznatelných nákladů projektu z IPRM. 2. Zajištění kvalitního manažerského týmu pro dlouhodobé provozování služeb (BG) - jeho dlouhodobá udržitelnost. 3. Nezájem o spolupráci na projektu ze stran VŠ.



Investice do vaší budoucnosti

**Evropská unie**

PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDU  
PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ



## 1. POPIS OPATŘENÍ

Číslo a název opatření IPRM:	1.4. Podnikatelská infrastruktura pro MSP a začínající podnikatele
Prioritní oblast dle metodického pokynu MMR	1. Ekonomický rozvoj
Zdroje spolufinancování (operační program)	IPRM (ROP, opatření 3.1.), OPPI
Návaznost na SWOT	<p><u>Silné stránky:</u> vzrůstající zájem o podnikání v Karviné</p> <p><u>Slabé stránky:</u> nízká podnikatelská aktivita, nedostatečné infrastrukturní kapacity pro MSP, nízký podíl zastoupení inovativních firem</p> <p><u>Příležitosti:</u> Zvyšující se počet volných pracovních míst</p> <p><u>Ohrožení:</u> pokračující saldo migrace</p>
Hlavní rozvíjená oblast ROP Cíl opatření	<p>ekonomický rozvoj - Inovativní akce</p> <p>Vybudovat zázemí pro malé a střední podnikatele, zejména s vazbou na projekty s vyšší přidanou hodnotou</p>
Indikátor opatření	<p>Plocha regenerovaných a revitalizovaných objektů pro podnikání</p> <p>Hodnota: 280 m<sup>2</sup></p>
Aktivity opatření	<p>1.4.1 Výstavba vědecko-technologického parku</p> <p>1.4.2 Business gate</p>
Celkový finanční objem opatření	Celkem opatření: 3 400 000 EUR
Celkový fin. objem spolufinancování IPRM	<p>spolufinancování z IPRM – formou de minimis</p> <p>spolufinancování z IPRM absolutně – 200 000 EUR</p>
Podíl spolufinancování opatření	<p>město:</p> <p>IPRM:</p> <p>OPPI:</p> <p>Partneři:</p>
Časový harmonogram čerpání spolufinancování opatření z IPRM	<p>r. 2014: 0</p> <p>r. 2015: 200 000 EUR</p>



Investice do vaší budoucnosti  
**Evropská unie**  
 PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDŮ  
 PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ



**Aktualizovaný rozpočet IPRM dle opatření z 15.08.2014**

Číslo a název opatření	Výše původního schváleného rozpočtu IPRM dle vyjádření ke změnám č. 29 -33 z 5/2013 (v EUR)	Výsledná požadovaná změna rozpočtu z 15.08.2014 (v EUR)	Rozdíl oproti původnímu schválenému rozpočtu (v EUR)
1.2. Zázemí a infrastruktura pro sportovní a zábavní aktivity	7 420 797,00	5 170 000,00	-2 250 797,00
1.4. Podnikatelská infrastruktura pro MSP a začínající podnikatele	0,00	200 000,00	200 000,00
2.2. Zvýšení kvality infastruktury pro vzdělání na základních a středních školách	1 842 835,00	1 812 000,00	-30 835,00
2.5. Rozvoj knihovnických a informačních služeb	2 690 000,00	2 234 000,00	-456 000,00
3.1. Rekonstrukce kulturních a historických památek	458 831,00	596 000,00	137 169,00
3.2. Rekonstrukce zanedbaných anebo nedostatečně využívaných veřejných prostranství	264 000,00	1 867 000,00	1 603 000,00
3.3. Rekonstrukce objektů plnících společenské a kulturní funkce.	1 800 000,00	1 968 115,00	168 115,00
4.1. Řešení parkování v exponovaných lokalitách	811 265,00	1 440 613,00	629 348,00
<b>Celkem</b>	<b>15 287 728,00</b>	<b>15 287 728,00</b>	<b>0,00</b>



Investice do vaší budoucnosti

**Evropská unie**PODPOROVÁNO Z EVROPSKÉHO FONDU  
PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ

# Příloha

## Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3930

### Seznam příjemců finančních dotací do Kč 50.000,-- na sportovní činnost v roce 2014

Poř. číslo	Příjemce	IČO	Účel	Návrh dotace v Kč
1.	Škola Taekwondo-Do ITF Karviná	26609517	Podpora závodního týmu korejského bojového umění	40 000,00
2.	KLUBSTEN Karviná	69206465	Zajištění tréninkových podmínek pro oddíl stolního tenisu	20 000,00
3.	Sportovní klub krasobruslení Karviná	60784792	Podpora činnosti sportovního klubu krasobruslení	50 000,00
4.	VK Karviná, z.s.	02843625	Podpora činnosti volejbalových družstev	50 000,00
5.	Tělovýchovná jednota Jákl Karviná	14614243	Náklady na činnost oddílu atletiky	50 000,00
6.	Městský tenisový klub Karviná	22870318	Podpora činnosti tenisového klubu	25 000,00
7.	Šachový klub Karviná, o.s.	22884432	Podpora klubu a extraligového družstva	50 000,00
8.	Asociace víceúčelových ZO technických sportů a činností ZO č. 1 Kovona Karviná	68898827	Podpora činnosti střeleckého klubu	5 000,00
9.	Klub biatlonu Karviná	64630641	Podpora činnosti dětí a mládeže	10 000,00
10.	Tělovýchovná jednota Slovan VOKD Karviná-Darkov	45239126	Podpora činnosti oddílu stolního tenisu	5 000,00
11.	Asociace víceúčelových ZO technických sportů a činností ZO č. 2	48426351	Podpora činnosti střeleckého klubu	5 000,00
12.	Tělovýchovná jednota Kovona Karviná	41030311	Náklady na činnost oddílů TJ	20 000,00
13.	Moravskoslezský klub judo Karviná	45239045	Podpora sportovní činnosti dětí a mládeže – výuka juda	20 000,00
14.	Sportovní klub TKD WTF Karviná	27052583	Podpora činnosti a účasti na republikových závodech v taekwondu	20 000,00
15.	Z.F.K. Petrovice	26517124	Zajištění florbalových turnajů ve sportovní hale v Karviné-Novém Městě	10 000,00
16.	1. FBC Karviná	22711368	Podpora činnosti florbalového klubu	10 000,00
17.	Kabal team Karviná o.s.	22761764	Rozvoj a podpora sportovců v badmintonovém klubu	10 000,00
18.	Survival Kung fu club Karviná	27025870	Náklady na činnost a účast na závodech	10 000,00
<b>Celkem</b>				<b>410 000,00</b>



## Příloha

### Příloha č. 2 k usnesení RM Karviné č. 3930

#### Seznam příjemců dotací na sportovní činnost v roce 2014

Poř. číslo	Příjemce	IČO	Účel	Návrh dotace v Kč
1.	TJ Baník Karviná, o.s.	00533190	Náklady na činnost oddílů TJ	100 000,00
2.	Beach Volleyball Karviná	26681081	Podpora činnosti plážového volejbalu	80 000,00
3.	Hokejbalový klub Karviná, o.s.	44738510	Podpora činnosti hokejbalového klubu	100 000,00
4.	Tělocvičná jednota Sokol Karviná	44738340	Náklady na činnost oddílu basketbalu	120 000,00
5.	Tělocvičná jednota Sokol Karviná	44738340	Náklady na činnost oddílu házené	90 000,00
6.	Tělocvičná jednota Sokol Karviná	44738340	Náklady na činnost odboru všestrannosti	20 000,00
7.	Kosatky Karviná – oddíl plavání	67340865	Podpora výuky plavání dětí a mládeže	100 000,00
8.	S.K. Karviná - ženy	22874151	Náklady na činnost hokejového družstva	200 000,00
9.	Krajské středisko volného času JUVENTUS, Karviná, příspěvková organizace	00847925	Podpora sportovních a turistických kroužků, náklady na organizování soutěží	80 000,00
<b>Celkem</b>				<b>890 000,00</b>

## Příloha

### Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3932

#### Rekapitulace rozpočtových opatření schválených Radou města Karviné v I. pololetí 2014

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor majetkový</b> - Vybudování chodníku na ul.Polské		-1 547 275,00
<b>Odbor majetkový</b> - Úpravy pavilonu ZŠ Slovenská		380 174,00
<b>Odbor majetkový</b> - Rekonstrukce parku Boženy Němcové v Karviné - III.etapa - okolí kašny naproti sauny		21 914,00
<b>Odbor majetkový</b> - Revitalizace veřejného prostranství v centru města Karviné		380 000,00
<b>Odbor majetkový</b> - Komerční banka-rozmístění pracovišť MMK		11 800,00
<b>Odbor majetkový</b> - Atletický areál Karviná-Nové Město		422 290,00
<b>Odbor majetkový</b> - Demolice a nová výstavba mostu M 33/5 přes Olšinský náhon, Karviná-Staré Město		264 869,00
<b>Odbor majetkový</b> - Demolice objektu čp. 391/33 v Karviné-Hranicích		66 228,00

Zapojení navýšení státního příspěvku na výkon pěstounské péče na pokrytí nákladů vynakládaných na zajišťování pomoci osobám pečujícím, osobám v evidenci nebo svěřeným dětem a na provádění dohledu nad pěstounskou péčí (ÚZ 13010).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	60 000,00	
<b>Odbor sociální</b> - ostatní výdaje		60 000,00

Úprava příjmů a výdajů v souvislosti se stanovením finančního vztahu státního rozpočtu k rozpočtu statutárního města Karviné na rok 2014.

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - na výkon státní správy	1 464 900,00	
<b>Odbor organizační</b> - mzdové výdaje zaměstnanců		1 093 209,00
<b>Odbor organizační</b> - soc. a zdrav. pojištění zaměstnanců		371 691,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor organizační</b> - provozní výdaje		-142 000,00
<b>Odbor organizační</b> - investice		142 000,00

Zapojení náhrad od pojišťovacího ústavu za pojistné události.

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté vratky a ostatní nedaňové příjmy	47 669,00	
<b>Odbor majetkový</b> - výdaje bytového fondu prostřed. BYTservisu, s.r.o.		37 769,00
<b>Odbor majetkový</b> - provoz a údržba budov		8 325,00
<b>Odbor majetkový</b> - veřejné prostranství		1 575,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor majetkový</b> - Vybudování chodníku na ul.Polské		-3 012 206,04
<b>Odbor majetkový</b> - Oprava stávající kanalizace na ul. Studentské podél č. p. 941-949		-1 800 000,00
<b>Odbor majetkový</b> - Regenerace zahrady MŠ Olbrachtova		50 820,00
<b>Odbor majetkový</b> - Komerční banka-rozmístění pracovišť MMK		4 761 386,04

Zapojení příjmů z úhrad od zákonných zástupců dětí.

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté vratky a ostatní nedaňové příjmy	91 500,00	
<b>Odbor rozvoje</b> - Ozdravné pobyty		91 500,00

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Zapojení 4. průběžné platby na realizaci projektu "Fyzika a GLOBE inovativně a hravě" v rámci globálního grantu Zvyšování kvality ve vzdělávání v Moravskoslezském kraji II Operačního programu Vzdělávání pro konkurenceschopnost spolufinancovaného ze státního rozpočtu ČR a Evropského sociálního fondu (ÚZ 32).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace kraj	399 922,06	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola a Mateřská škola Dělnická, Karviná, příspěvková organizace IČ: 62331418		399 922,06

Zapojení neinvestiční dotace na základě dohod o poskytnutí příspěvků na mzdové náklady zaměstnavatele v rámci Operačního programu Lidské zdroje a zaměstnanost na projekt "Asistent prevence kriminality" (ÚZ 14019).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	163 465,75	
<b>Městská policie</b> - prevence kriminality		163 465,75

Zapojení druhé splátky nadačního příspěvku od Nadace OKD na realizaci projektu "Karviná lyžuje" - realizace 2013-2014.

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté finanční dary	75 000,00	
<b>Odbor rozvoje</b> - Ozdravné pobyty		75 000,00

Vratky úhrad zákonným zástupcům dětí z důvodu neúčasti dětí na ozdravném pobytu.

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté vratky a ostatní nedaňové příjmy	-40 500,00	
<b>Odbor rozvoje</b> - Ozdravné pobyty		-40 500,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor rozvoje</b> - Fond primátora města Karviné		-20 000,00
<b>Městská policie</b> - provozní výdaje		20 000,00

Zapojení 1. části dotace na projekt "Znalostmi k profesionalitě II." v rámci Operačního programu Lidské zdroje a zaměstnanost (ÚZ 13233).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	219 584,00	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Sociálním službám Karviná IČ: 70997136 na provoz		219 584,00

Zapojení příjmů z úhrad od zákonných zástupců dětí.

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté vratky a ostatní nedaňové příjmy	60 000,00	
<b>Odbor rozvoje</b> - Ozdravné pobyty		60 000,00

Zapojení zálohové platby neinvestiční dotace na akci "Cesta k městu II" v rámci programu Mládež v akci (ÚZ 20).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	689 008,44	
<b>Odbor rozvoje</b> - výdaje projektového řízení a rozvoje		689 008,44

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Zapojení dotace na realizaci projektu Realizace ŠVP s pomocí regionálních prvků aneb "Výpravy za poznáním Těšínského Slezska" (ÚZ 33339).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	80 000,00	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola a mateřská škola s polským jazykem vyučovacím-Szkola Podstawowa i Przedszkole IČ: 64628680		80 000,00

Zapojení závěrečné platby poskytnuté v rámci globálního grantu Další vzdělávání pracovníků škol a školských zařízení v Moravskoslezském kraji II Operačního programu Vzdělávání pro konkurenceschopnost na realizaci projektu "Profesní rozvoj pedagogických pracovníků Základní školy Karviná-Ráj U Lesa 713 za účelem zkvalitnění výuky" (ÚZ 32).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace kraj	180 890,21	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola Karviná-Ráj U Lesa 713 IČ: 48004529		180 890,21

Zapojení státního příspěvku na výkon pěstounské péče na pokrytí nákladů vynakládaných na zajišťování pomoci osobám pečujícím, osobám v evidenci nebo svěřeným dětem a na provádění dohledu nad pěstounskou péčí (ÚZ 13010).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	2 828 000,00	
<b>Odbor sociální</b> - ostatní výdaje		2 828 000,00

Zapojení neinvestiční dotace na základě dohod o poskytnutí příspěvků na mzdové náklady zaměstnavatele v rámci Operačního programu Lidské zdroje a zaměstnanost na projekt "Asistent prevence kriminality" (ÚZ 14019).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	157 092,50	
<b>Městská policie</b> - prevence kriminality		157 092,50

Zapojení finančního příspěvku za výhru v Soutěži o nejhezčí vánoční strom měst a obcí 2013.

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté finanční dary	30 000,00	
<b>Odbor majetkový</b> - veřejné osvětlení		30 000,00

Zapojení náhrad od pojišťovacích ústavů za pojistné události.

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté vratky a ostatní nedaňové příjmy	218 957,00	
<b>Odbor majetkový</b> - údržba místních komunikací		2 791,00
<b>Odbor majetkový</b> - výdaje bytového fondu prostřed. BYTservisu, s.r.o.		14 466,00
<b>Odbor majetkový</b> - provoz a údržba budov		4 833,00
<b>Odbor majetkový</b> - veřejné prostranství		186 438,00
<b>Odbor majetkový</b> - veřejná zeleň		10 429,00

Zapojení dotace na akci "Rozvoj spolupráce dvou největších lázeňských měst Euroregionu TS - SČ Karviné a Ustroni v oblasti kultury a cestovního ruchu" - preposlání městu Ustroň (ÚZ 95113).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní fondy	12 763,87	
<b>Odbor majetkový</b> - Rozvoj spolupráce dvou největších lázeňských měst Euroregionu Těšínského Slezska - Śląsk Cieszyński Karviné a Ustroni v oblasti kultury a cestovního ruchu - loděnice		12 763,87

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Zapojení dotací na dříve profinancované výdaje akce "Rozvoj spolupráce dvou největších lázeňských měst Euroregionu TS - SČ Karviné a Ustroní v oblasti kultury a cestovního ruchu" (ÚZ 17007, 95113).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	30 243,12	
<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní fondy	512 915,51	
<b>Odbor majetkový</b> - Rozvoj spolupráce dvou největších lázeňských měst Euroregionu Těšínské Slezsko - Śląsk Cieszynski Karviné a Ustroní v oblasti kultury a cestovního ruchu - loděnice		543 158,63

Zapojení dotací na dříve profinancované výdaje akce "Energetické úspory v objektech města Karviná I" (ÚZ 15835, 90877).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	15 696,36	
<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní fondy	923,31	
<b>Odbor majetkový</b> - Energetické úspory I. ZŠ U Studny 2290/14		4 155,32
<b>Odbor majetkový</b> - Energetické úspory I. ZŠ Slovenská 2936/61		4 155,32
<b>Odbor majetkový</b> - Energetické úspory I. ZŠ Prameny 838		4 155,32
<b>Odbor majetkový</b> - Energetické úspory I. ZŠ Majakovského 2219		4 153,71

Přesun prostředků ve výši zapojených dotací na úhradu dříve profinancovaných výdajů akce "Rozvoj spolupráce dvou největších lázeňských měst Euroregionu TS - SČ Karviné a Ustroní v oblasti kultury a cestovního ruchu".

<b>Odbor majetkový</b> - Rozvoj spolupráce dvou největších lázeňských měst Euroregionu Těšínské Slezsko - Śląsk Cieszynski Karviné a Ustroní v oblasti kultury a cestovního ruchu - loděnice		-543 158,63
<b>Odbor ekonomický</b> - finanční vypořádání		543 158,63

Přesun prostředků ve výši zapojených dotací na úhradu dříve profinancovaných výdajů akce "Energetické úspory v objektech města Karviná I".

<b>Odbor majetkový</b> - Energetické úspory I. ZŠ U Studny 2290/14		-4 155,32
<b>Odbor majetkový</b> - Energetické úspory I. ZŠ Slovenská 2936/61		-4 155,32
<b>Odbor majetkový</b> - Energetické úspory I. ZŠ Prameny 838		-4 155,32
<b>Odbor majetkový</b> - Energetické úspory I. ZŠ Majakovského 2219		-4 153,71
<b>Odbor ekonomický</b> - finanční vypořádání		16 619,67

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor majetkový</b> - údržba místních komunikací		-102 000,00
<b>Odbor majetkový</b> - Přechody pro chodce		100 000,00
<b>Odbor majetkový</b> - Ul. U Farmy		2 000,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor majetkový</b> - ostatní výdaje (daň z přev. nemov., zaměření apod.)		-23 150,00
<b>Odbor majetkový</b> - provoz a údržba budov		23 150,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor majetkový</b> - výdaje bytového fondu prostřed. BYTservisu, s.r.o.		-743 000,00
<b>Odbor majetkový</b> - výdaje odboru pro bytový fond		743 000,00

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor majetkový</b> - čištění a zimní údržba		-2 150 000,00
<b>Odbor majetkový</b> - veřejné osvětlení		500 000,00
<b>Odbor majetkový</b> - veřejná zeleň		200 000,00
<b>Odbor majetkový</b> - údržba místních komunikací		1 150 000,00
<b>Odbor rozvoje</b> - příspěvek Hasičskému záchrannému sboru Moravskoslezského kraje IČ: 70884561		300 000,00

Přesun závazného ukazatele mezi odbory.

<b>Odbor majetkový</b> - Cyklotrasa podél řeky Olše		-273 000,00
<b>Odbor rozvoje</b> - Cyklotrasa podél řeky Olše		273 000,00

Zapojení odvodu zdrojů investičního fondu příspěvkové organizace ZŠ a MŠ s polským jazykem vyučovacím.

<b>Nedaňové příjmy</b> - příjmy z vlastní činnosti-Odbor ekonomický	140 421,00	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Centrum ICT Karviná IČ: 71295119 na provoz		140 421,00

Zapojení 1. splátky neinvestiční dotace na zabezpečení výkonu regionálních funkcí knihoven v Moravskoslezském kraji (ÚZ 345).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace kraj	626 000,00	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Regionální knihovna Karviná IČ: 00306355 na nadlokální funkci		626 000,00

Zapojení neinvestiční účelové dotace na úhradu nákladů souvisejících se zabezpečením činností vykonávaných v oblasti sociálně-právní ochrany dětí na I. pololetí roku 2014 (ÚZ 13011).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	4 928 489,00	
<b>Odbor sociální</b> - ostatní výdaje		80 000,00
<b>Odbor organizační</b> - mzdové výdaje zaměstnanců		3 551 111,00
<b>Odbor organizační</b> - soc. a zdrav. pojištění zaměstnanců		1 207 378,00
<b>Odbor organizační</b> - ostatní náhrady a poplatky		90 000,00

Vratka úhrady zákonným zástupcům dítěte z důvodu neúčasti dítěte na ozdravném pobytu.

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté vratky a ostatní nedaňové příjmy	-500,00	
<b>Odbor rozvoje</b> - Ozdravné pobyty		-500,00

Zapojení 5. části neinvestiční dotace v rámci Operačního programu Lidské zdroje a zaměstnanost na projekt "Práce s romskou komunitou ve městě Karviná" (ÚZ 13233).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	1 273 599,29	
<b>Odbor rozvoje</b> - výdaje projektového řízení a rozvoje		1 273 599,29

Zapojení dotace na dříve profinancované výdaje od hlavního partnera projektu "ROMA-Net" města Budapešť-Maďarsko.

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace cizí státy	29 735,70	
<b>Odbor rozvoje</b> - výdaje projektového řízení a rozvoje		29 735,70

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Přesun prostředků ve výši zapojené dotace na úhradu uznatelných dříve profinancovaných výdajů projektu "ROMA-Net".

<b>Odbor rozvoje</b> - výdaje projektového řízení a rozvoje		-29 735,70
<b>Odbor ekonomický</b> - finanční vypořádání		29 735,70

Zapojení neinvestiční dotace na úhradu nákladů na činnost odborného lesního hospodáře (ÚZ 29008).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	23 899,00	
<b>Odbor stavební a životního prostředí</b> - odborný lesní hospodář a výsadba dřevin		23 899,00

Zapojení dotace na realizaci projektu "Setkání seniorů-arteterapeutické programy pro seniory" v rámci programu Kulturní aktivity (ÚZ 34070).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	18 000,00	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Regionální knihovna Karviná IČ: 00306355 na provoz		18 000,00

Zapojení dotace na realizaci projektu "Prolínání kultur-festival národnostních menšin, č. ž. 01/14" (ÚZ 342).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace kraj	70 000,00	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Městský dům kultury Karviná IČ: 00320463 na provoz		70 000,00

Zapojení neinvestiční dotace na základě dohod o poskytnutí příspěvků na mzdové náklady zaměstnavatele v rámci Operačního programu Lidské zdroje a zaměstnanost na projekt "Asistent prevence kriminality" (ÚZ 14019).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	139 247,25	
<b>Městská policie</b> - prevence kriminality		139 247,25

Zapojení 2. splátky neinvestiční dotace na realizaci projektu "Karviná-turistická nabídka" v rámci dotačního programu Podpora turistických informačních center v Moravskoslezském kraji pro rok 2013 (ÚZ 673).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace kraj	6 000,00	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Regionální knihovna Karviná IČ: 00306355 na provoz		6 000,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor organizační</b> - výpočetní technika		-20 000,00
<b>Odbor organizační</b> - PROJEKT-Technologické centrum I-III		20 000,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor organizační</b> - investice		-142 000,00
<b>Odbor organizační</b> - provozní výdaje		-808 000,00
<b>Odbor organizační</b> - údržba budovy Zámku		950 000,00

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor majetkový</b> - veřejné prostranství		-14 000,00
<b>Odbor majetkový</b> - odvoz odpadů včetně separace		-5 000,00
<b>Odbor majetkový</b> - provoz a údržba budov		-8 800,00
<b>Odbor majetkový</b> - městský stadion		-33 000,00
<b>Odbor majetkový</b> - Sportovní zařízení v majetku města		-3 400,00
<b>Odbor majetkový</b> - výdaje odboru pro bytový fond		-70 000,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Centrum ICT Karviná IČ: 71295119 na provoz		134 200,00

Zapojení vratky zálohy za nerealizované služby dopravy na lyžařský výcvik.

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté vratky a ostatní nedaňové příjmy	15 758,00	
<b>Odbor rozvoje</b> - Ozdravné pobyty		15 758,00

Zapojení vratky nevyčerpaného příspěvku loňského roku na provoz ordinace v Karviné-Loukách.

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté vratky a ostatní nedaňové příjmy	132 997,98	
<b>Odbor rozvoje</b> - Ozdravné pobyty		132 997,98

Zapojení neinvestiční dotace na realizaci projektu "Zvyšování a prohlubování informační vzdělanosti knihovníků na Karvinsku" v rámci programu Veřejné informační služby knihoven-VISK 2 na rok 2014 (ÚZ 34053).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	16 000,00	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Regionální knihovna Karviná IČ: 00306355 na provoz		16 000,00

Zapojení neinvestiční dotace na realizaci projektu "Literární setkávání v knihovně pro děti i seniory" v rámci programu Knihovna 21. století (ÚZ 34070).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	10 000,00	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Regionální knihovna Karviná IČ: 00306355 na provoz		10 000,00

Zapojení neinvestiční dotace na realizaci projektu "Podpoření multikulturních aktivit Střediska polské literatury Regionální knihovny Karviná" v rámci programu Knihovna 21. století (ÚZ 34070).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	15 000,00	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Regionální knihovna Karviná IČ: 00306355 na provoz		15 000,00

Zapojení doplatku k závěrečné platbě poskytnuté v rámci globálního grantu Další vzdělávání pracovníků škol a školských zařízení v Moravskoslezském kraji II Operačního programu Vzdělávání pro konkurenceschopnost na realizaci projektu "Profesní rozvoj pedagogických pracovníků Základní školy Karviná-Ráj U Lesa 713 za účelem zkvalitnění výuky" (ÚZ 32).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace kraj	315 414,00	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola Karviná-Ráj U Lesa 713 IČ: 48004529		315 414,00



text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Zapojení 3. průběžné platby v rámci globálního grantu Rovné příležitosti dětí a žáků ve vzdělávání v Moravskoslezském kraji II Operačního programu Vzdělávání pro konkurenceschopnost na realizaci projektu "Naučme se učit" (ÚZ 32).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace kraj	366 194,36	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola, U Studny IČ: 48004511		366 194,36

Zapojení dotace na dříve profinancované výdaje projektu "Zvýšení kvality řízení v Magistrátu města Karviné" v rámci Operačního programu Lidské zdroje a zaměstnanost (ÚZ 14013).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	1 479 310,24	
<b>Odbor organizační</b> - PROJEKT-Zvýšení kvality v MMK "53"		1 479 310,24

Přesun prostředků ve výši zapojené dotace na úhradu uznatelných dříve profinancovaných výdajů projektu "Zvýšení kvality řízení v Magistrátu města Karviné".

<b>Odbor organizační</b> - PROJEKT-Zvýšení kvality v MMK "53"		-1 479 310,24
<b>Odbor ekonomický</b> - finanční vypořádání		1 479 310,24

Zapojení dotace na úhradu výdajů souvisejících s konáním voleb do Evropského parlamentu (ÚZ 98348).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	1 567 280,00	
<b>Odbor organizační</b> - volby		1 567 280,00

Zapojení neinvestiční dotace na základě dohod o poskytnutí příspěvků na mzdové náklady zaměstnavatele v rámci Operačního programu Lidské zdroje a zaměstnanost na projekt "Asistent prevence kriminality" (ÚZ 14019).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	150 842,00	
<b>Městská policie</b> - prevence kriminality		150 842,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor majetkový</b> - Úpravy pavilonu ZŠ Slovenská		-376 114,09
<b>Odbor majetkový</b> - Rekonstrukce parku Boženy Němcové v Karviné - III.etapa - okolí kašny naproti sauny		-21 914,00
<b>Odbor majetkový</b> - Revitalizace veřejného prostranství v centru města Karviné		-380 000,00
<b>Odbor majetkový</b> - Komerční banka-rozmístění pracovišť MMK		-11 800,00
<b>Odbor majetkový</b> - Atletický areál Karviná-Nové Město		-422 290,00
<b>Odbor majetkový</b> - Demolice a nová výstavba mostu M 33/5 přes Olšinský náhon, Karviná-Staré Město		-264 869,00
<b>Odbor majetkový</b> - Demolice objektu čp. 391/33 v Karviné-Hranicích		-66 228,00
<b>Odbor majetkový</b> - Vybudování chodníku na ul.Polské		1 543 215,09

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor majetkový</b> - veřejná zeleň		-16 428,00
<b>Odbor majetkový</b> - Okolí Regionální knihovny		16 428,00

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor majetkový</b> - Rekonstrukce Lottyhausu		-61 710,00
<b>Odbor majetkový</b> - Dětské hřiště u Dubiny		61 710,00

Zapojení první splátky nadačního příspěvku od Nadace OKD na realizaci projektu "Karviná lyžuje 2014".

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté finanční dary	125 000,00	
<b>Odbor rozvoje</b> - Ozdravné pobyty		125 000,00

Zapojení 4. průběžné platby poskytnuté v rámci globálního grantu Zvyšování kvality ve vzdělávání v Moravskoslezském kraji II Operačního programu Vzdělávání pro konkurenceschopnost na realizaci projektu "Přírodní vědy pro každého a bez překážek" (ÚZ 11).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace kraj	2 599 877,78	
<b>Odbor rozvoje</b> - projekt "Přírodní vědy pro každého a bez překážek"		2 599 877,78

Zapojení dotace na projekt "Karviná-Senioři-bezpečný domov" v rámci Programu prevence kriminality v roce 2014 (ÚZ 14018).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	46 000,00	
<b>Městská policie</b> - prevence kriminality		46 000,00

Zapojení dotace na projekt "Karviná-Forezní značení jízdních kol" v rámci Programu prevence kriminality v roce 2014 (ÚZ 14018).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	51 000,00	
<b>Městská policie</b> - prevence kriminality		51 000,00

Zapojení dotace na projekt "Karviná-Sociálně psychologický výcvik pro rodiče s dětmi" v rámci Programu prevence kriminality v roce 2014 (ÚZ 14018).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	92 000,00	
<b>Městská policie</b> - prevence kriminality		92 000,00

Zapojení dotace na projekt "Karviná-Volný čas dětí" v rámci Programu prevence kriminality v roce 2014 (ÚZ 14018).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	132 000,00	
<b>Městská policie</b> - prevence kriminality		132 000,00

Zapojení dotace na projekt "Karviná-Asistent prevence kriminality" v rámci Programu prevence kriminality v roce 2014 (ÚZ 14018).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	458 000,00	
<b>Městská policie</b> - prevence kriminality		458 000,00

<b>Celková výše rozpočtových úprav</b>	<b>22 125 596,73</b>	<b>22 125 596,73</b>
--	----------------------	----------------------

## Příloha

---

### Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3934

Seznam příspěvkových organizací a jejich odvod zdrojů investičních fondů do rozpočtu zřizovatele

Název příspěvkové organizace	výše odvodu v Kč
Základní škola a Mateřská škola Prameny, Karviná, příspěvková organizace, IČ 72035480	700 000,00
Základní škola a Mateřská škola Dělnická, Karviná, příspěvková organizace, IČ 62331418	100 000,00
Základní škola Karviná-Mizerov, Majakovského 2219, IČ 48004561	200 000,00
Základní škola U Studny, IČ 48004511	300 000,00
Základní škola Mendelova, IČ 62331388	1 100 000,00
Základní škola Karviná-Hranice, Slovenská, IČ 62331361	400 000,00
Mateřská škola, Žižkova, IČ 64628655	71 397,00
<b>odvody celkem</b>	<b>2 871 397,00</b>

## Příloha

### Příloha č. 2 k usnesení RM Karviné č. 3934

Seznam příspěvkových organizací a částky k posílení jejich investičních fondů:

Název příspěvkové organizace	částka v Kč
Základní škola Borovského, IČ 62331353	1 100 000,00
Základní škola Karviná-Ráj U Lesa 713, IČ 48004529	500 000,00
Základní škola Karviná-Nové Město Cihelní 1666, IČ 48004537	300 000,00
Základní škola Karviná-Nové Město tř. Družby 1383, IČ 48004472	500 000,00
Základní škola a mateřská škola s polským jazykem vyučovacím, Szkoła Podstawowa i Przedszkole, IČ 64628680	400 000,00
Mateřská škola Karviná-Ráj Školská 431, IČ 64628582	379 976,00
Mateřská škola Karviná-Ráj V Aleji 20/761, IČ 64628574	457 577,00
Mateřská škola, Nedbalova, IČ 64628639	70 000,00
Mateřská škola Karviná-Mizerov Čajkovského 2215, IČ 71000852	49 229,00
Mateřská škola Karviná-Mizerov Na Kopci 2099, IČ 71000879	1 516 349,00
Mateřská škola Karviná-Mizerov Centrum 2314, IČ 64628591	186 673,00
Mateřská škola Karviná-Mizerov Kpt.Jaroše 2224, IČ 64628558	30 250,00
Mateřská škola Karviná-Hranice Slovenská 2872, IČ 64628604	221 914,00
<b>Posílení celkem</b>	<b>5 711 968,00</b>

## Příloha

### Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3936

Tabulka - příjemci účelové dotace na předfinancování celkových výdajů projektů

Příjemce dotace	Název projektu	Celkové výdaje projektu	Celkové způsobilé výdaje	Celkové způsobilé Investiční výdaje	Celkové způsobilé neinvestiční výdaje	Celkové nezpůsobilé výdaje
Základní škola Karviná-Nové Město Cihelní 1666, IČ:48004537	ZŠ Cihelní v 21. století	2 852 702,00	2 817 008,00	929 231,00	1 887 777,00	35 694,00
Základní škola a Mateřská škola Dělnická, Karviná, příspěvková organizace, IČ:62331418	English for life	2 340 134,00	2 321 554,00	1 969 659,00	351 895,00	18 580,00
Základní škola Karviná-Nové Město tř. Družby 1383, IČ:48004472	ZŠ Družby-Družbáčci na cestě za poznáním	1 014 416,92	1 014 416,92	345 407,00	669 009,92	0,00
Základní škola a mateřská škola s polským jazykem vyučovacím - Szkoła Podstawowa i Przedszkole , IČ:64628680	ZŠ Olszaka - Modernizace vybavení	1 091 036,25	1 091 036,25	182 968,00	908 068,25	0,00
Základní škola a Mateřská škola Prameny, Karviná, příspěvková organizace , IČ:72035480	ZŠ Prameny - Prameny jazyků	1 162 203,00	1 145 011,00	792 324,00	352 687,00	17 192,00
Základní škola, Karviná-Hranice, Slovenská, IČ:62331361	Jazyky efektivně n a ZŠ Slovenská	2 499 167,00	2 473 977,00	1 588 263,00	885 714,00	25 190,00
Základní škola Karviná-Ráj U Lesa 713, IČ:48004529	ZŠ U Lesa - Nové trendy do výuky	3 299 239,00	3 239 111,00	1 162 534,76	2 076 576,24	60 128,00
	<b>součet</b>	<b>14 258 898,17</b>	<b>14 102 114,17</b>	<b>6 970 386,76</b>	<b>7 131 727,41</b>	<b>156 784,00</b>

## Podmínky poskytnutí účelových dotací s vypořádáním:

### 1. Účel a výše dotace:

Dotace je poskytnuta na předfinancování projektu uvedeného v tabulce výše, a to ve výši celkových výdajů projektu.

### 2. Termín poskytnutí dotace:

Dotace bude vyplacena na účet příspěvkové organizace do 15 dnů po doložení podepsané smlouvy o poskytnutí dotace z ROP.

### 3. Uznatelné výdaje:

- a. Vlastní podíl způsobilých výdajů projektu uznaných Úřadem Regionální rady regionu soudržnosti Moravskoslezsko.
- b. Vlastní podíl nezpůsobilých výdajů projektu do maximální výše uvedené v tabulce této přílohy.

### 4. Způsob vypořádání dotace:

Příspěvková organizace je povinna zaslat Odboru ekonomickému Magistrátu města Karviné:

- a. kopii závěrečného vypořádání dotace s ROP
- b. vyúčtování dotace s výpočtem částky k vrácení zřizovateli (neuznatelné výdaje = poskytnutá dotace – uznatelné výdaje)

### 5. Termín vypořádání dotace příspěvkovou organizací včetně vrácení neuznatelné částky na účet zřizovatele:

Nejpozději do 15 dnů ode dne přijetí dotace z ROP.

### 6. Porušení rozpočtové kázně:

Neoprávněné použití dotace nebo zadržení prostředků poskytnutých z rozpočtu zřizovatele je porušením rozpočtové kázně podle §22 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, které bude řešeno v souladu s tímto zákonem.



STATUTÁRNÍ MĚSTO  
KARVINÁ

## Zásady,

kterými se mění Zásady pro nakládání s nemovitým majetkem

Schváleno:	Klepněte sem a zadejte datum.
Účinnost:	01.10.2014
Zpracovatel:	Odbor organizační

Rada města Karviné vydala dne 27.8.2014 a Zastupitelstvo města Karviné vydalo dne 16.9.2014 tyto Zásady, kterými se mění Zásady pro nakládání s nemovitým majetkem (dále jen Zásady).

### Článek 1 Úvodní ustanovení

Těmito Zásadami se mění Zásady pro nakládání s nemovitým majetkem schválené usnesením Zastupitelstva města Karviné č. 717 ze dne 21.1.2014, ve znění změny schválené usnesením Zastupitelstva města Karviné č. 760 ze dne 29.4.2014 způsobem uvedeným v následujících člancích těchto zásad.

### Článek 2 Změna zásad pro nakládání s nemovitým majetkem

2.1 V Příloze č. 1 Zásad se tabulka v bodě 1) „Regionální knihovna Karviná“ ruší a nahrazuje tabulkou:

#### 1) Regionální knihovna Karviná

prostor	sazba v Kč/hod.
Karviná-Mizerov - kinosál	427
promítání filmu	124
použití dataprojektoru	62
Karviná-Mizerov – multimediální učebna, literární salón, jednací místnost	129
použití techniky	41

prostor	sazba v Kč/akci.
Karviná-Fryštát (včetně techniky)	427

Výše nájmu je sestavena na základě cen elektrické energie, tepla, vodného a stočného, úklidu a samotného nájmu. Ceny jsou uvedeny bez DPH.

2.2 V příloze č. 1 Zásad se tabulka „Nájem nebytových prostorů - kino Centrum, Letní kino, Kulturní středisko Mizerov, Obecní dům Družba“ v bodě 2) ruší a nahrazuje tabulkou:

#### Nájem prostorů - kino Centrum, Letní kino, Obecní dům Družba

Prostor	Výměra	Hodinová sazba v Kč/den										1 den
		1hod.	2hod.	3hod.	4hod.	5hod.	6hod.	7hod.	8hod.	9hod.	10hod. a více	
3,099,— Kč/m <sup>2</sup> /hod. sniž. koef.	m <sup>2</sup>	1	1,5	2	2,5	3	3,5	4	4,5	5	5,5	
<b>Kino Centrum</b>												
sál	621,00	1.925	2.887	3.849	4.812	5.774	6.736	7.698	8.661	9.623	10.585	
chodba		x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	104,-Kč/m <sup>2</sup>

<b>Obecní dům Družba celý objekt<sup>2</sup></b> 1.000,— Kč/hod. (každá započatá hodina navyšuje nájem o 1.000,— Kč)											
<b>Letní kino</b>											
areál Letního kina <sup>1</sup>	2.066	3.099	4.132	5.165	6.198	7.231	8.264	9.297	10.330	11.363	

<sup>1</sup> Ceny jsou uvedeny bez cen elektrické energie, vodného a stočného, cen úklidu a ostatních služeb; vyúčtování se provádí dle skutečné spotřeby.

<sup>2</sup> Cena nájmu stanovena v souladu se studií proveditelnosti (srpen 2010) – neuplatňuje se inflace.

Výše nájmu je sestavena na základě cen elektrické energie, tepla, vodného a stočného, úklidu, vybavení a samotného nájmu.

### Článek 3 Závěrečná ustanovení

- 3.1 Tyto Zásady byly schváleny usnesením Rady města Karviné č. .... ze dne 27.8.2014 a Zastupitelstva města Karviné č. ze dne 16.9.2014 a nabývají účinnosti dnem 1.10.2014.

Tomáš Hanzel v. r.  
primátor

Ing. Jan Wolf v. r.  
náměstek primátora



## Příloha

---

### Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3938

#### Výbor finanční

Karel Rybicki, Ing.	Kč 2.495,--
Petr Svačina, Ing.	Kč 2.495,--
<b>C e l k e m</b>	<b>Kč 4.990,--</b>

#### Výbor kontrolní

Emanuel Tlodka, Ing.	Kč 2.495,--
Marie Sciskalová, JUDr.,Ph.D.	Kč 2.495,--
Eduard Strzelec, Bc.,Dis.	Kč 2.495,--
Tomasz Folwarczny, Ing.	Kč 2.495,--
<b>C e l k e m</b>	<b>Kč 9.980,--</b>

#### Výbor pro národnostní menšiny

Jindřich Kubienka	Kč 2.495,--
Vilma Krňávková, Mgr.	Kč 2.495,--
Takis Mesochoridis	Kč 2.495,--
Jarmila Szurmanová, Bc.	Kč 2.495,--
Helena Mojžyšková	Kč 2.495,--
Jozef Gil	Kč 2.495,--
<b>C e l k e m</b>	<b>Kč 14.970,--</b>



STATUTÁRNÍ MĚSTO  
KARVINÁ

## Obecně závazná vyhláška

**č. x/2014 o stanovení systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů a systému nakládání se stavebním odpadem (o nakládání s komunálním a stavebním odpadem)**

Schváleno:	Klepněte sem a zadejte datum.
Účinnost:	01.01.2015
Zpracovatel:	Klepněte sem a zadejte text.

Zastupitelstvo města Karviné na svém zasedání dne 16.09.2014 vydalo na základě § 17 odst. 2 zákona č.185/2001 Sb., o odpadech a o změně některých dalších zákonů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o odpadech“), a v souladu s § 10 písm. d) a § 84 odst. 2 písm. h) zákona č.128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů, (dále jen „zákon o obcích“), tuto obecně závaznou vyhlášku:

### Článek 1 Úvodní ustanovení

Tato obecně závazná vyhláška (dále jen „vyhláška“) stanovuje systém shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů vznikajících na území města Karviná, včetně nakládání se stavebním odpadem.

### Článek 2 Vymezení pojmů

Pro účely této vyhlášky se rozumí:

- komunálním odpadem je veškerý odpad vznikající na území obce při činnosti fyzických osob, a který je uveden jako komunální odpad v Katalogu odpadů<sup>1</sup>, s výjimkou odpadů vznikajících u právnických osob nebo fyzických osob oprávněných k podnikání,
- směsným odpadem je zbylý komunální odpad po vytřídění odpadů uvedených v Čl. 3 odst. 3.1 písm. a), b), c), d), e), f), g), h), i), j),
- využitelnými složkami odpadu jsou druhy odpadů získané odděleným sběrem, a které lze po úpravě nebo přímo využít většinou jako druhotnou surovinu,
- biologickým rozložitelným odpadem je odpad vytříděný ze směsného odpadu (např. tráva, dřevěné piliny, ořezy stromů, listí),
- velkoobjemovým kusovým odpadem je odpad větších rozměrů (např. nábytek, matrace, koberce),
- nebezpečným odpadem je odpad, který vykazuje jednu nebo více nebezpečných vlastností uvedených ve zvláštním právním předpise<sup>2</sup>,
- sběrnou nádobou je typizovaná nádoba určená k přechodnému shromažďování jednotlivých složek komunálního odpadu,

- h) odpadkovým košem je nádoba menších rozměrů umístěna na veřejném prostranství sloužící k ukládání drobného odpadu,
- i) stálým stanovištěm sběrných nádob je veřejně přístupné místo určené příslušným odborem Magistrátu města Karviné pro trvalé umístění sběrných nádob na komunální odpad. Seznam stanovišť je přístupný na stránkách města [www.karvina.cz](http://www.karvina.cz),
- j) přechodným stanovištěm sběrných nádob je veřejně přístupné místo určené příslušným odborem Magistrátu města Karviné k dočasnému umístění sběrných nádob na komunální odpad,
- k) svozovou společností oprávněna osoba<sup>2</sup>, která na základě smlouvy s městem zajišťuje nakládání s komunálním odpadem dle této vyhlášky,
- l) sběrným dvorem je místo pro nakládání s komunálními odpady (více o sběrném dvoru na [www.tsk.cz](http://www.tsk.cz)),
- m) po odložení odpadu do sběrných nádob nebo do sběrného dvoru se odpad stává majetkem statutárního města Karviné.

### **Článek 3 Systém třídění odpadu**

- 3.1 Fyzické osoby a osoby zapojené do systému jsou povinny odpad třídit zejména na tyto složky:
- a) využitelné složky – papír a lepenka, nápojové kartony, sklo, plasty včetně PET lahví, textil, obuv, hračky, hliníkové plechovky od nápojů,
  - b) biologicky rozložitelný odpad,
  - c) objemný odpad,
  - d) dřevo,
  - e) nebezpečné složky komunálního odpadu,
  - f) kovy,
  - g) elektroodpad pocházející z domácností,
  - h) monočlánky,
  - i) stavební odpad,
  - j) vysloužilé osvětlovací zařízení,
  - k) směsný (zbytkový) odpad.

### **Článek 4 Systém nakládání s využitelnými složkami komunálního odpadu**

- 4.1 Využitelné složky komunálního odpadu jsou druhy odpadů získané odděleným (separovaným) sběrem, které lze po úpravě nebo přímo dále využít.
- 4.2 Ke shromáždování využitelných (vytříděných) složek komunálního odpadu jsou určeny:
- a) zvláštní sběrné nádoby, které jsou barevně rozlišeny, a do kterých se ukládají vytříděné složky komunálního odpadu takto:
    1. papír a nápojový karton (společný sběr) – modré kontejnery,
    2. směsné sklo – zelené kontejnery a zvony,
    3. plasty včetně PET lahví – žluté kontejnery,
    4. textil, obuv, hračky – speciální bílé kontejnery,
    5. drobný elektroodpad, monočlánky – speciální červené kontejnery,
    6. hliníkové plechovky od nápojů – speciální kontejnery,
  - b) barevně rozlišené plastové pytle, do kterých se shromažďují vytříděné složky komunálního odpadu z rodinných domů takto:

7. papír a nápojový karton (společný sběr) – modré pytle,
  8. plasty včetně PET lahvi – žluté pytle,
  9. směsné sklo – zelené pytle,
- c) sběrný dvůr společnosti Technické služby Karviná, a. s., na ul. Bohumínská 1878 v Karviné-Novém Městě.
- 4.3 Sběrné nádoby a odpadové pytle musí být před svozem vystaveny v termínu a v době, která je zveřejněna v pravidelném harmonogramu svozu odpadů. Harmonogram je zveřejněn na webových stránkách města [www.karvina.cz](http://www.karvina.cz) a svozové společnosti [www.tsk.cz](http://www.tsk.cz).

## **Článek 5**

### **System nakládání s nebezpečným odpadem**

- 5.1 Nebezpečné složky odpadu jsou složky komunálního odpadu, které mají jednu nebo více nebezpečných vlastností<sup>2</sup> a obsahují látky, které mohou ohrozit lidské zdraví nebo poškodit životní prostředí (např. upotřebené motorové oleje, televizní obrazovky, PC monitory, lednice, zářivky, výbojky, zbytky barev a ředidel, baterie a akumulátory, obaly se zbytky škodlivin).
- 5.2 Ke shromažďování nebezpečných složek komunálního odpadu jsou určeny:
- a) sběrný dvůr společnosti Technické služby Karviná, a. s., na ul. Bohumínská 1878 v Karviné-Novém Městě.
  - b) mobilní sběrna odpadů (stanoviště nebezpečného odpadu uvedené v pravidelném harmonogramu).

## **Článek 6**

### **System nakládání s kovovým odpadem**

- 6.1 Kovy se odevzdávají:
- a) pouze ve sběrném dvoru, který je umístěn v areálu společnosti Technických služeb Karviná, a. s., ul. Bohumínská 1878, Karviná-Nové Město.

## **Článek 7**

### **System nakládání s biologicky rozložitelným odpadem**

- 7.1 Biologicky rozložitelný odpad je odpad rostlinného původu, který podléhá aerobnímu nebo anaerobnímu rozkladu.
- 7.2 Biologicky rozložitelný odpad, který není kompostován v místě vzniku, lze odevzdávat:
- a) v areálu Technických služeb Karviná, a. s., ul. Brožíkova, Karviná-Lázně Darkov,
  - b) do sběrných nádob určených příslušným odborem Magistrátu města Karviné.
- 7.3 Sběrné nádoby a odpadové pytle musí být před svozem vystaveny v termínu a v době, která je zveřejněna v pravidelném harmonogramu svozu odpadů. Harmonogram je zveřejněn na webových stránkách města [www.karvina.cz](http://www.karvina.cz) a svozové společnosti [www.tsk.cz](http://www.tsk.cz).

## **Článek 8**

### **Systém nakládání s objemným odpadem**

- 8.1 Objemný odpad (např. koberce, matrace, nábytek) je složka komunálního odpadu, kterou vzhledem k jejím rozměrům nebo hmotnosti nelze uložit do sběrných nádob a nemá nebezpečné vlastnosti.
- 8.2 Objemný odpad lze odevzdávat:
- a) ve sběrném dvoru, který je umístěn v areálu společnosti Technických služeb Karviná, a. s., na ul. Bohumínská 1878 v Karviné-Novém Městě,
  - b) do velkoobjemových kontejnerů rozmístěných na území města Karviné, o jejich rozmístění, počtu a intervalu vývozu rozhoduje příslušný odbor Magistrátu města Karviné.

## **Článek 9**

### **Systém nakládání s komunálním odpadem**

- 9.1 Směsný komunální odpad se ukládá do nádob o objemu 120 litrů nebo do kontejnerů o objemu 1100 litrů, případně do jiných sběrných nádob na místa, která jsou určena příslušným odborem Magistrátu města Karviné. Počet, intervaly vývozu a umístění těchto nádob stanovuje příslušný odbor Magistrátu města Karviné.
- 9.2 Sběrné nádoby musí být vystaveny a umístěny tak, aby byly snadno zpřístupněny osádce svozového vozidla.
- 9.3 Sběrné nádoby a odpadové pytle musí být před svozem vystaveny v termínu a v době, která je zveřejněna v pravidelném harmonogramu svozu odpadů. Harmonogram je zveřejněn na webových stránkách města [www.karvina.cz](http://www.karvina.cz) a svozové společnosti [www.tsk.cz](http://www.tsk.cz).
- 9.4 Nádoby a kontejnery určené pro směsný komunální odpad nejsou určeny pro odkládání:
- a) nebezpečných odpadů,
  - b) využitelných složek odpadů,
  - c) elektroodpadu a vysloužilého osvětlovacího zařízení,
  - d) dřeva a stavebního odpadu,
  - e) kovů,
  - f) biologicky rozložitelného odpadu,
  - g) takového odpadu, který nelze přesypat nebo který by svým složením mohl ohrozit bezpečnost a zdraví pracovníků oprávněné osoby či jiných osob, anebo poškodit technické zařízení svozového vozidla.
- 9.5 Pro jeden rodinný dům je přistavena jedna sběrná nádoba. V případě, že se v rodinném domě zdržuje 5 a více osob, uživatel nemovitosti může požádat příslušný odbor Magistrátu města Karviné o přistavení další sběrné nádoby. O počtu přistavených nádob a jejich přidělení rozhoduje příslušný odbor Magistrátu města Karviné.
- 9.6 V případě nedodržení harmonogramu svozu komunálního odpadu z technických důvodů (např. porucha svozového vozidla) bude proveden náhradní svoz nejpozději následující den po nerealizovaném svozu odpadů.
- 9.7 Odpadkové koše rozmístěné na území města Karviné slouží výhradně k ukládání drobného odpadu. Odpadkové koše umístěné na veřejném prostranství nejsou určeny pro ukládání odpadů uvedených v Čl. 3 odst. 3.1 písm. a), b), c), d), e), f), g), h), i), j) a odpadu z podnikatelské činnosti.

## **Článek 10**

## **Systém nakládání se stavebním odpadem**

- 10.1 Stavební odpad je stavební a demoliční odpad. Stavební odpad není odpadem komunálním.
- 10.2 Stavební odpad lze použít, předat či zlikvidovat zákonem stanoveným způsobem.
- a) pro odložení omezeného množství stavebního odpadu (pouze stavební suti, cihel a betonu) je možné využít výhradně sběrný dvůr, který je umístěn v areálu společnosti Technických služeb Karviná, a. s., na ul. Bohumínská 1878 v Karviné-Novém Městě,
- 10.3 Omezeným množstvím stavebního odpadu se pro účely této obecně závazné vyhlášky rozumí 200 kg/osoba/měsíc. Osoba musí mít trvalý pobyt na území města Karviné.

### **Článek 11 Pytlový systém**

- 11.1 Pytlový systém svozu směsného komunálního odpadu je určen v historické části města (Fryštát) a dále v těch částech, kde není možný přístup svozového vozidla s ohledem na parametry příjezdové komunikace (šířka silnice, nosnost mostu, špatný technický stav komunikace, nedostupnost v zimním období apod.) Místa, kde bude zaveden pytlový systém, určí příslušný odbor Magistrátu města Karviné.
- 11.2 Pytle určené ke shromažďování směsného komunálního odpadu dodává a provádí jejich svoz oprávněná osoba určená městem. O počtu a intervalu vývozu těchto shromažďovacích prostředků rozhoduje příslušný odbor Magistrátu města Karviné.

### **Článek 12 Další povinnosti při nakládání s komunálním odpadem**

- 12.1 Sběrné nádoby a odpadkové koše na komunální odpad lze využívat pouze k účelu, pro který jsou určeny. U využitelných složek odpadu (např. PET lahví, plastových obalů, kartonů) je každý povinen před vložením do separační sběrné nádoby zmenšit jejich objem (např. rozložením, stlačením apod.).
- 12.2 Je zakázáno odpad uložený ve sběrných nádobách a odpadkových koších vybírat a odkládat vedle sběrných nádob a odpadkových košů. Rovněž je zakázáno odpad pálit a zapalovat ve sběrných nádobách a v odpadkových koších i mimo nich.
- 12.3 Je zakázáno přeplňovat sběrné nádoby tak, aby nedocházelo k jejich přetěžování a nebyla zhoršena manipulace s nimi.
- 12.4 Je zakázáno ukládat do sběrných nádob nebezpečný odpad, stavební a demoliční odpad, zeminu, tekuté odpady, žíravé a výbušné látky a jiné zdravotně závadné látky.
- 12.5 Je zakázáno bránit svým jednáním pravidelnému svozu odpadů, bránit vjezdu sběrných vozidel a narušovat systém svozu.

### **Článek 13 Kontrola dodržování vyhlášky**

Kontrolu dodržování ustanovení této vyhlášky provádějí pověřeni zaměstnanci Magistrátu města Karviné a strážníci Městské policie Karviná.

## **Článek 14** **Sankce**

Porušení povinností stanovených touto vyhláškou lze postihovat podle zvláštních právních předpisů.

## **Článek 15** **Závěrečná ustanovení**

- 15.1 Nabytím účinnosti této vyhlášky se zrušuje Obecně závazná vyhláška města Karviné č. 12/2005 o systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování odpadů vznikajících na území města Karviné.
- 15.2 Tato vyhláška nabývá účinnosti dnem 01.01.2015.

Tomáš Hanzel v. r.  
primátor

Ing. Jan Wolf v. r.  
náměstek primátora

---

<sup>1)</sup> Katalog odpadů

<sup>2)</sup> zákon 185/2001 Sb., o odpadech, ve znění pozdějších předpisů

## Příloha

### Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3947

Seznam prací prováděných obchodní firmou BYTservis-služby, spol. s r.o. nad rámec Mandátní smlouvy o obstarávání správy, údržby a oprav budov, společných částí domů, bytů a nebytových prostor, popřípadě pozemků a o výkonu dalších práv a povinností ze dne 30.05.2008 ve znění pozdějších dodatků, v souvislosti se založením a vznikem společenství vlastníků jednotek v domech č.p. 1630, ulice Závodní, Karviná-Nové Město, č.p. 2167-2169, ulice Kpt. Jaroše, Karviná-Mizerov, č.p.2172-2175, ulice Kpt. Jaroše, Karviná.Mizerov a č.p. 2176-2184, ulice Čajkovského, Karviná-Mizerov (celkem 17 bytových domů – SVJ)

#### Jednorázová odměna:

- |   |                             |
|---|-----------------------------|
| 1. Zpracování stanov společenství vlastníků jednotek, administrativní úkony (zajištění všech vlastníků jednotek a vhodných prostor, zajištění účasti notáře včetně účasti a hlasování na zakladatelském právním jednání, kterým budou schváleny stanovy společenství vlastníků dle NOZ) | 10 000,- Kč/SVJ             |
| 2. Administrativní výdaje spojené s korespondencí   | 250,- Kč/SVJ                |
| 3. Úkony spojené se zápisem SVJ u rejstříkového soudu (zejména podání žádosti na zápis do rejstříku a zastupování u soudu v řízení o zápisu do rejstříku)   | 500,- Kč/SVJ                |
| <b>Celkem</b>   | <b>182 750,- Kč bez DPH</b> |

#### Měsíční odměna:

- |   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| 1. Zastupování SMK v pozici statutárního orgánu v SVJ počínaje měsícem, ve kterém bylo založeno SVJ pro daný dům (schválením stanov) do doby max. 90 dnů po ztrátě majority SMK v příslušném domě, kdy správce nejpozději do 60 dnů po ztrátě majority SMK v příslušném domě bude iniciovat svolání shromáždění za účelem odvolání SMK z pozice člena statutárního orgánu SVJ | 1 000,- Kč/SVJ                      |
| <b>Celkem</b>   | <b>1 000,- Kč bez DPH/SVJ/měsíc</b> |

#### Hodinová odměna:

- |  |                                     |
|--|-------------------------------------|
| 1. Prokázané zastupování SMK na schůzích shromáždění vlastníků jednotek, kdy SMK již není statutárním orgánem a není majoritním vlastníkem | 500,- Kč/hodina/SVJ                 |
| <b>Celkem</b>  | <b>500,- Kč bez DPH/hodina /SVJ</b> |

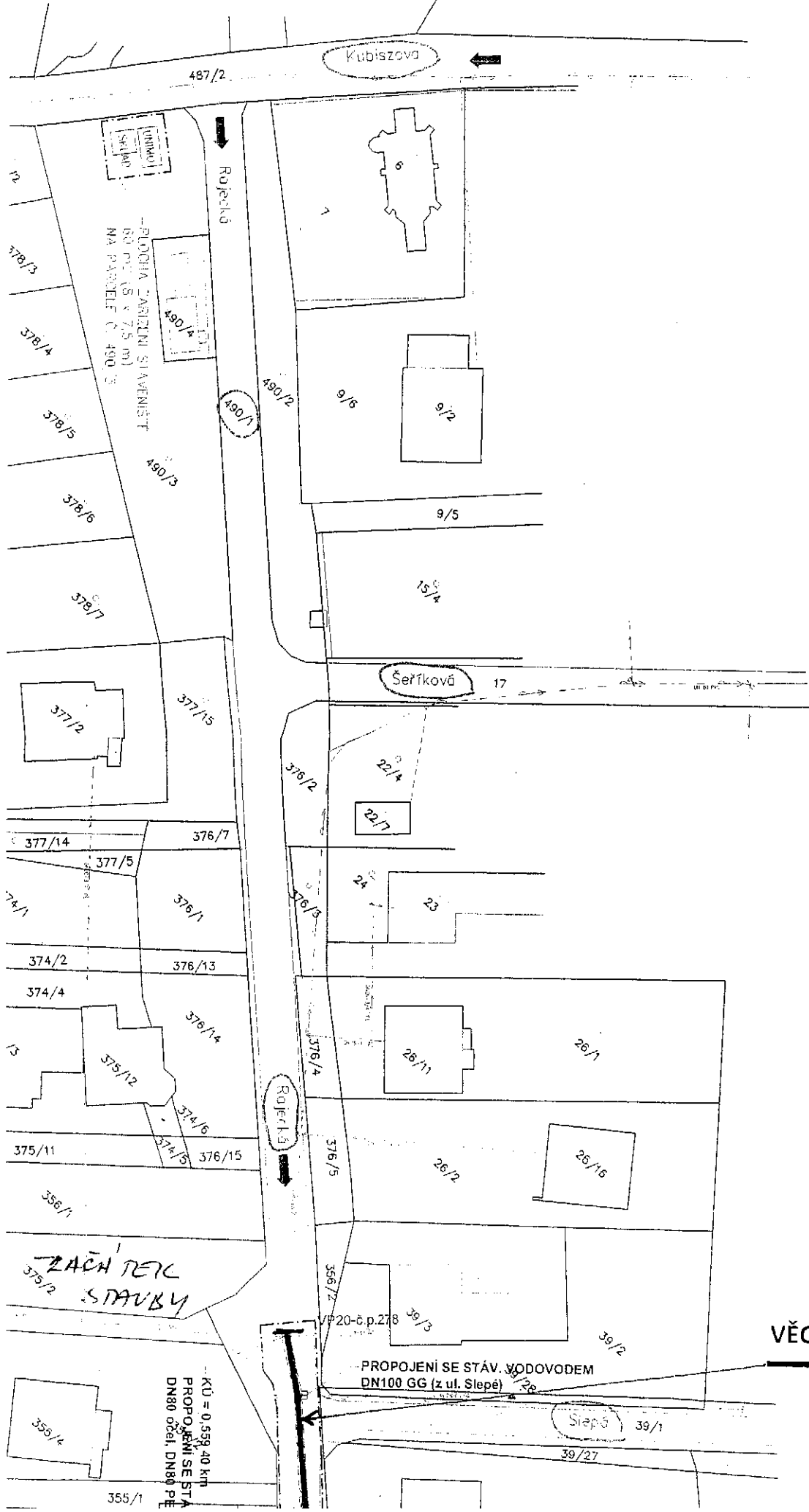


**Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3948**

**KATASTRÁLNÍ SITUAČNÍ VÝKRES 1:500**

**ČLENĚNÍ STAVBY:**

- SO 01 - Vodovodní řád
- SO 02 - Vodovodní přípojky, části uložené v pozemcích tvořících veškeré prostranství
- SO 03 - Vodovodní přípojky, domovní (soukromá) části

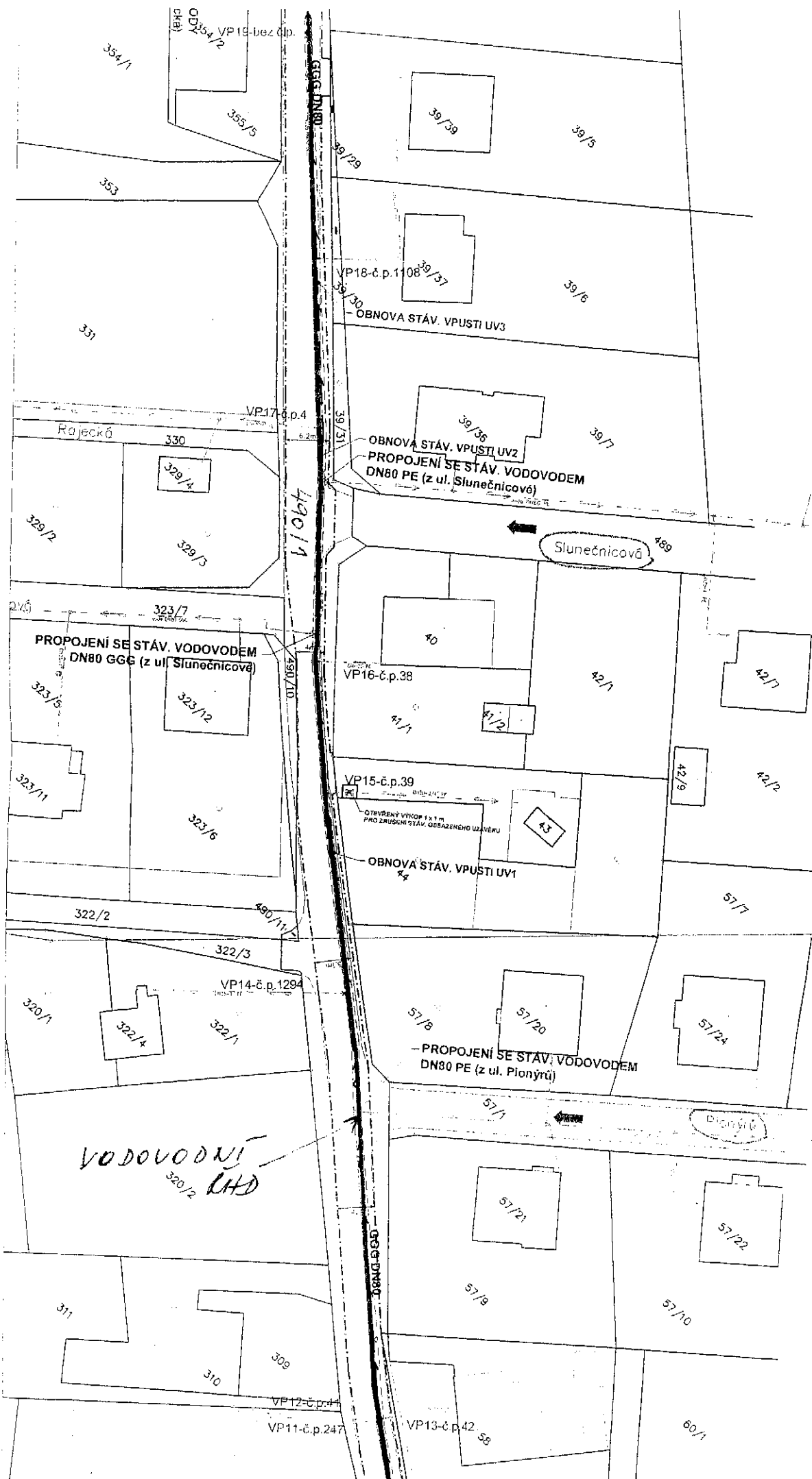


**VĚCNÉ BŘEMENO**

KU = 0,559, 40 km  
PROPOJENÍ SE STÁV.  
DN80 ožel, DN80 PE

PROPOJENÍ SE STÁV. VODOVODEM  
DN100 GG (z ul. Šlepe)

ZAČNÍTEK  
STAVBY



VODOVODNÍ LAD  
320/2

VP13-č.p.42-58

VP12-č.p.44  
VP11-č.p.247

VP14-č.p.1294

VP15-č.p.39  
OTVŘENÝ VÝKOP 1 x 1 m  
PRO ZRUŠENÍ STÁV. OBSAŽENÉHO UZÁVĚRŮ

VP16-č.p.38

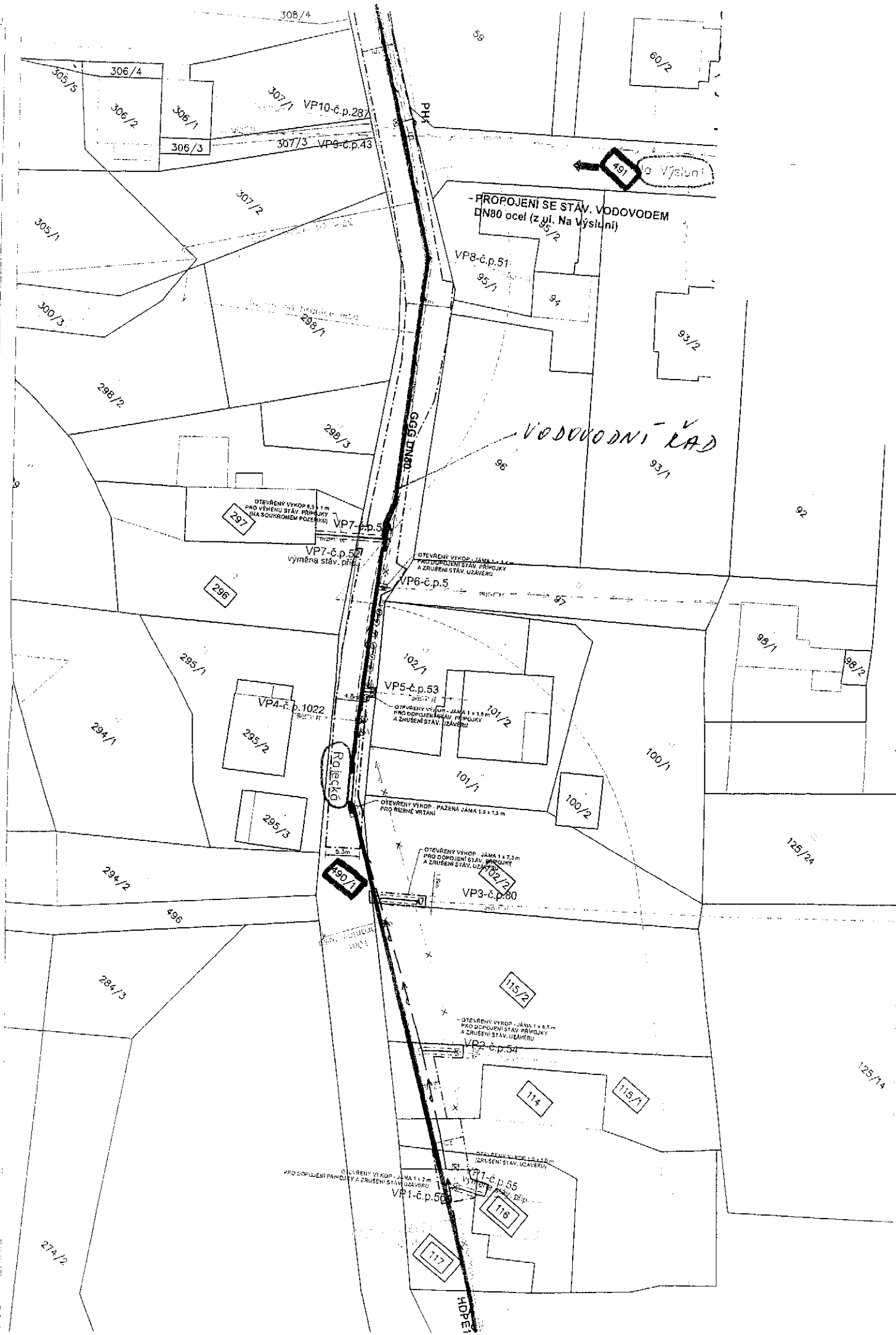
OBNOVA STÁV. VPUSTI UV2  
PROPOJENÍ SE STÁV. VODOVODEM  
DN80 PE (z ul. Slunečnicová)

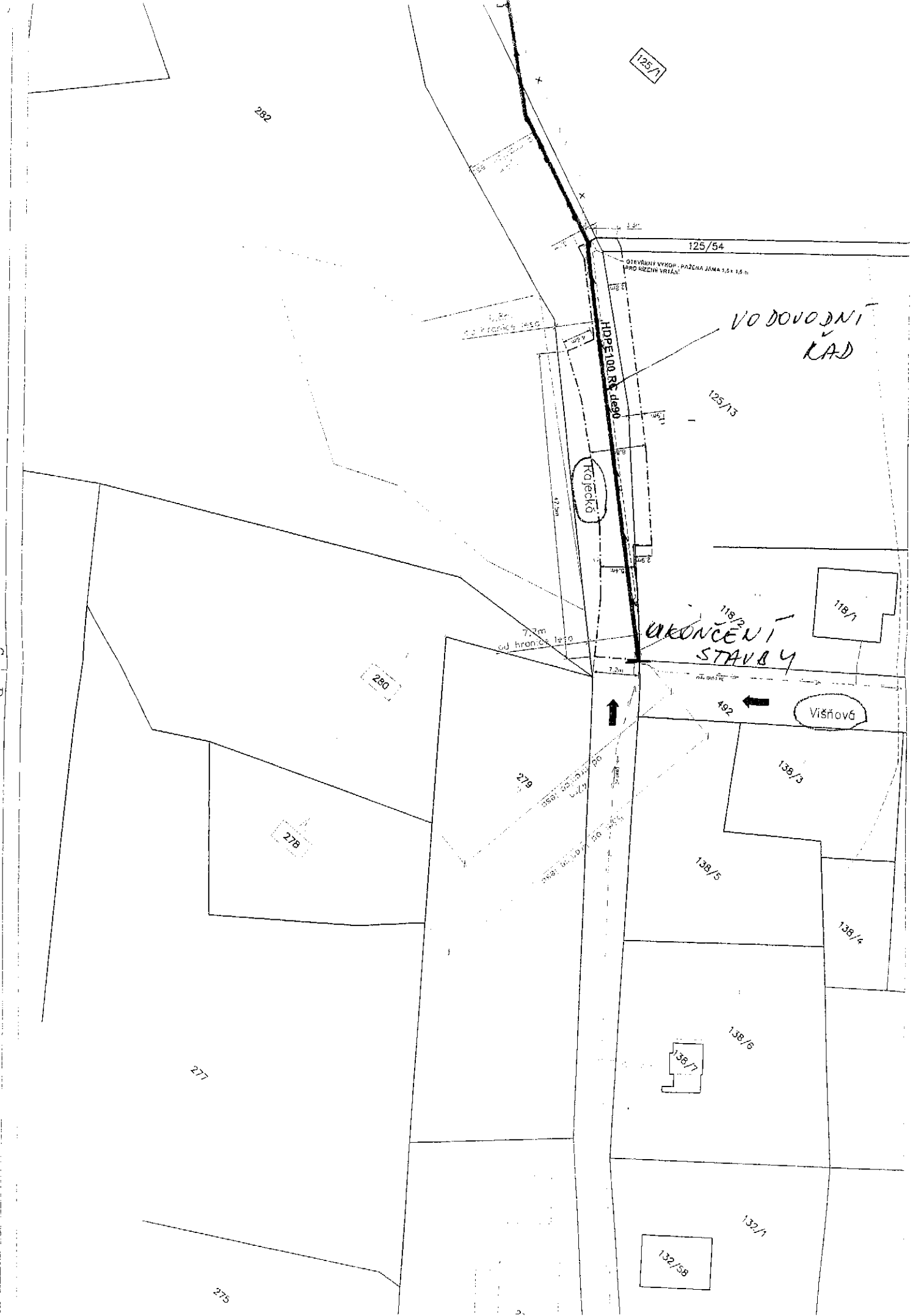
VP18-č.p.108  
OBNOVA STÁV. VPUSTI UV3

Rajecská

Slunečnicová

Pionýrů





125/7

282

125/54

OTEVŘENÝ VÝKOP, PÁZENA JÁMA 1,0 x 1,0 m PRO ŘEZNÉ VRTÁNÍ

VO DOVOZDNÍ KAD

125/13

HDPE 100 R3 desno

Kojčicko

118/1

UKONČENÍ STAVBY

118/2

Višňová

138/3

280

138/5

279

138/4

278

138/6

138/7

277

132/1

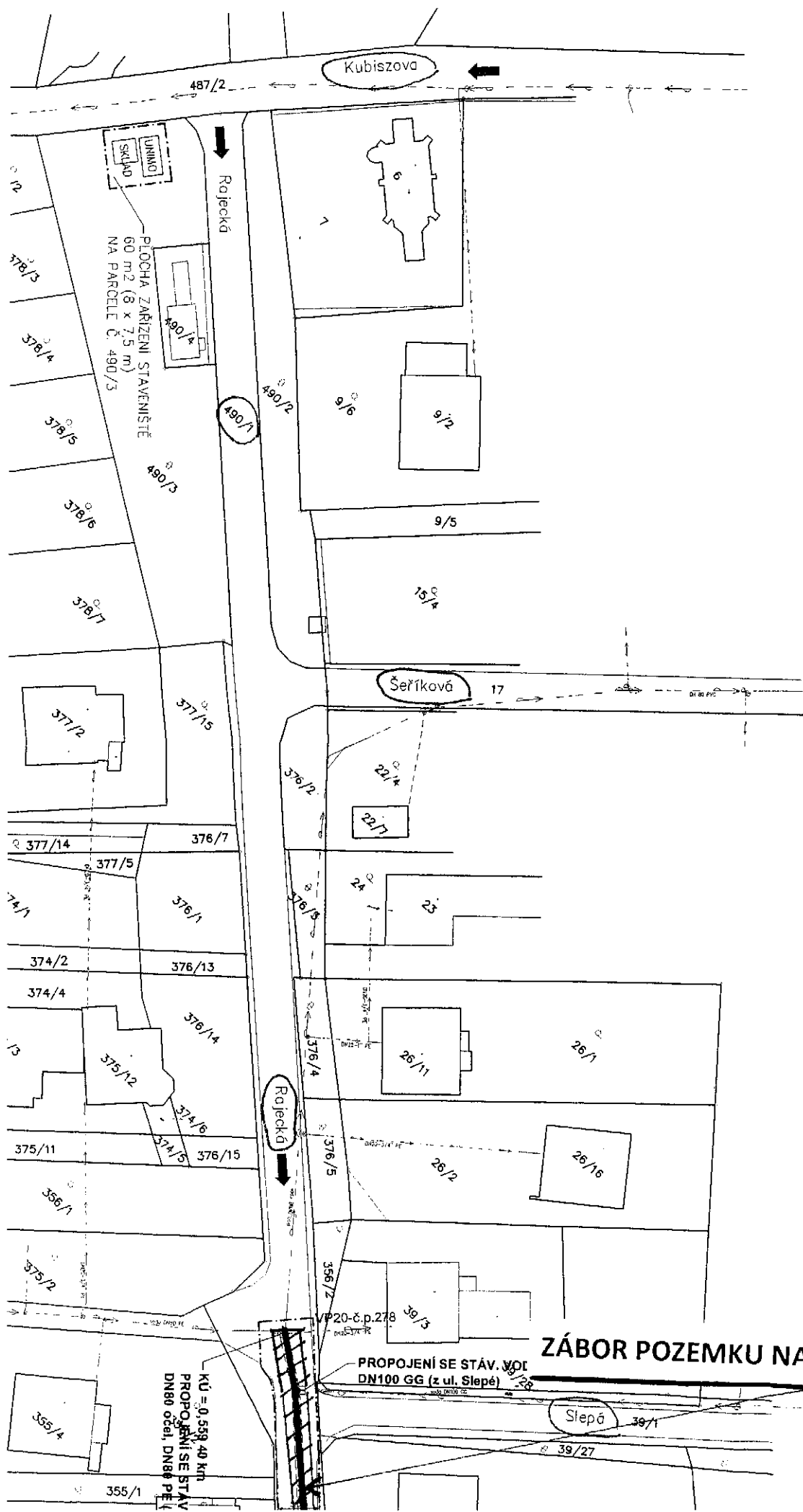
132/58

275

# KATASTRÁLNÍ SITUAČNÍ VÝKRES 1:500

ČLENĚNÍ STAVBY:

- SO 01 - Vodovodní řád
- SO 02 - Vodovodní přípojky, části uložené v pozemcích tvořících veřejné prostranství
- SO 03 - Vodovodní přípojky, domovní (soukromá) části



**ZÁBOR POZEMKU NA DOBU VÝSTAVBY**

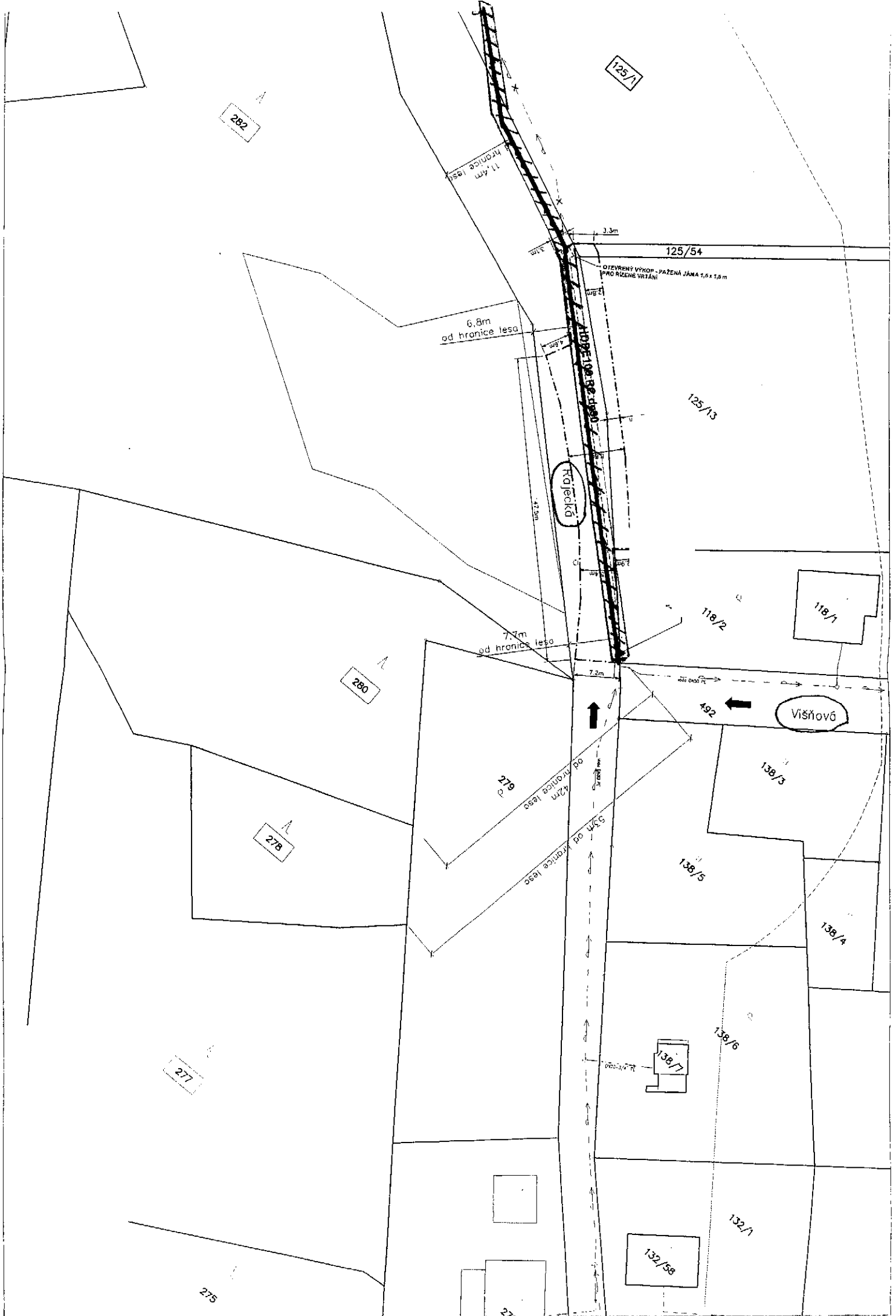
KÚ = 0,558 40 km  
PROPOJENÍ SE STÁV.  
DN80 oči, DN80 PE1

PROPOJENÍ SE STÁV. VOI  
DN100 GG (z ul. Slepé)

Slepá 39/1



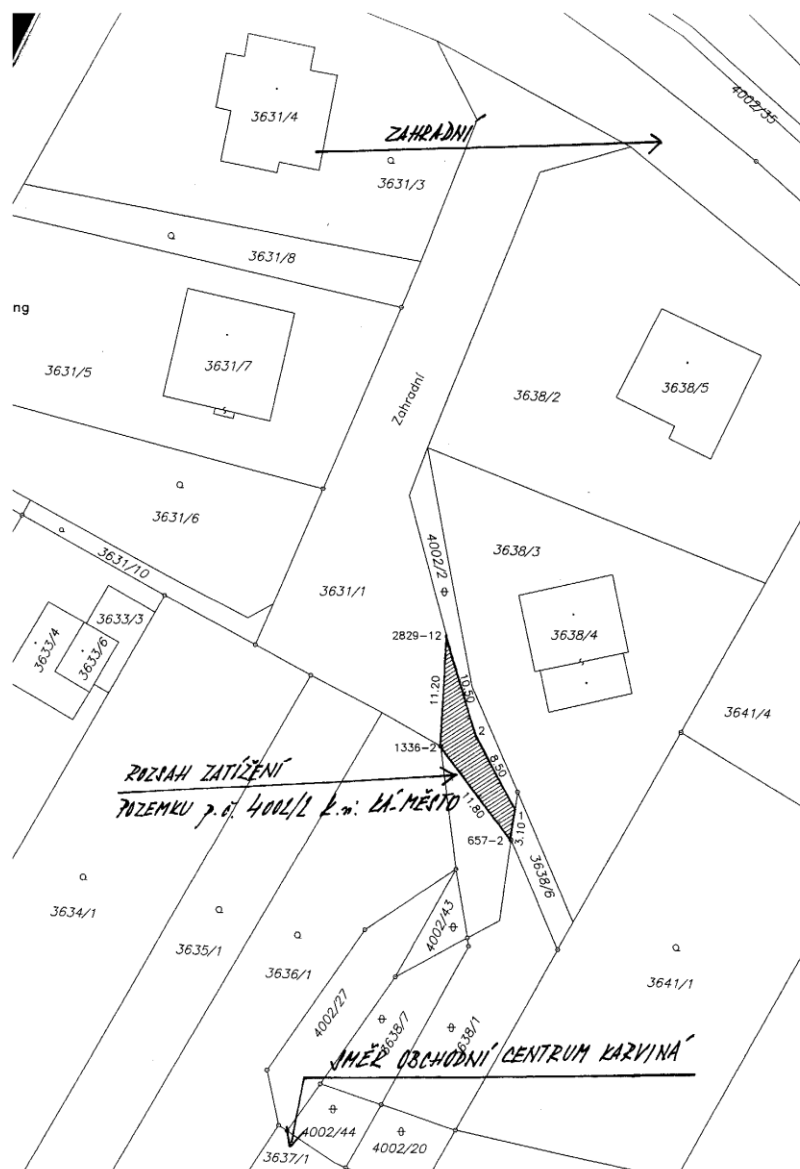






# Příloha

## Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3950



VÝKAZ DOSAVADNÍHO A NOVEHO STAVU ÚDAJŮ KATASTRU NEMOVITOSTI												
Dosavadní stav				Nový stav				Porovnání se stavem evidence právnických vztahů				
Označení pozemku parc. čísel	Výměra parcely	Druh pozemku	Způsob využití	Označení parc. čísel	Výměra parcely	Druh pozemku	Způsob využití	Typ stavby	Způsob určení výměry	Díl přechází z pozemku označeného v		Označení dílu
										katastru nemovitostí	řívňuji poz. evidenc	
ha	m <sup>2</sup>			ha	m <sup>2</sup>					ha	m <sup>2</sup>	
4002/2										4002/2	10001	

Druh věcného břemene : Díle listin  
Oprávněný : Díle listin

#### Seznam souřadnic (S-JTSK)

Číslo bodu	Souřadnice pro zápis do KN			Souřadnice určené měřením		
	Y	X	Kód kvality	Y	X	Poznámka
657-2	452686.41	1100523.94	3			dočasně-barva
1336-2	452693.52	1100514.50	3			dočasně-barva
2829-12	452692.92	1100503.30	3			dočasně-barva
1	452685.99	1100520.67	3			dočasně-barva
2	452690.09	1100513.35	3			dočasně-barva

GEOMETRICKÝ PLÁN	Geometrický plán ověřil úředně oprávněný zeměměřičský úřad:	Stávající ověřil úředně oprávněný zeměměřičský úřad:
<b>pro</b>	Jméno, příjmení: Ing. Miroslav Žižik	Jméno, příjmení: Ing. Miroslav Žižik
Vymezení rozsahu věcného břemene k části pozemku	Číslo přílohy seznamu úředně oprávněných zeměměřičských úřadů: 1075/95	Číslo přílohy seznamu úředně oprávněných zeměměřičských úřadů: 1075/95
	Dne: 16.7.2014 Datum: 95/2014	Dne: 16.7.2014 Datum: 95/2014
	Návrhem a přenosu odpovídá právním předpisům.	Forma nájmu odpovídá geometrickému plánu v elektronické podobě uloženému v dokumentaci katastrálního úřadu.
Vyhotovitel: Geodetický úřad Karviná spol. s r.o. ul. 42 86 46 83, Otevírák 757, Karviná Číslo přílohy: 5227 - 46 / 2014 Okres: Karviná Obec: Karviná Kat. území: Karviná-město Mapový list: DKM (Důležité: Vlastní plán povolený bylo poskytnuto možnost seznámit se v terénu s průběhem navrhovaných nových hranic, které byly označeny střeškovými značkami)	Katastrální úřad pro Moravskoslezský kraj Katastrální pracoviště Karviná Halina Zamarská PGP-699/2014 2014.07.17 10:20:38 CEST	Ověřil státním geometrického plánu v listinné podobě. 

VÝKAZ DOSAVADNÍHO A NOVÉHO STAVU ÚDAJŮ KATASTRU NEMOVITOSTI									
Dosevřadlní stav					Nový stav				
Označení pozemku parc. číslo územní plán	Výměra parcely (ha, m <sup>2</sup> )	Druh pozemku	Označení parc. číslo územní plán	Výměra parcely (ha, m <sup>2</sup> )	Druh pozemku	Typ územní úřadu	Způsob územní úřadu	Podle ÚP (funkční z. pozemku)	Podle ÚP (funkční z. pozemku)
								1029/1	1029/2
905								10001	
1027								4882	

Druh věcného břemene : Dle listin  
 Oprávnění : Dle listin

**Seznam souřadnic (S-JTSK)**  
 Souřadnice pro zápis do KN

Číslo bodu	Y	X	Kód kvality	Souřadnice územní měřičem	Pozemek
1	449061,25	1101998,93	3		dědění-banva
2	449061,04	1101999,92	3		dědění-banva
3	449058,04	1101999,49	3		dědění-banva
4	449058,35	1101998,49	3		dědění-banva
5	449060,15	1101998,77	3		dědění-banva
6	449059,95	1101999,76	3		dědění-banva

**GEOMETRICKÝ PLÁN**  
 0370

meziříční rozpisu věcného břemene k části pozemku

vydán: 08.12.2014

vypracoval: Ing. Miroslav Žilík

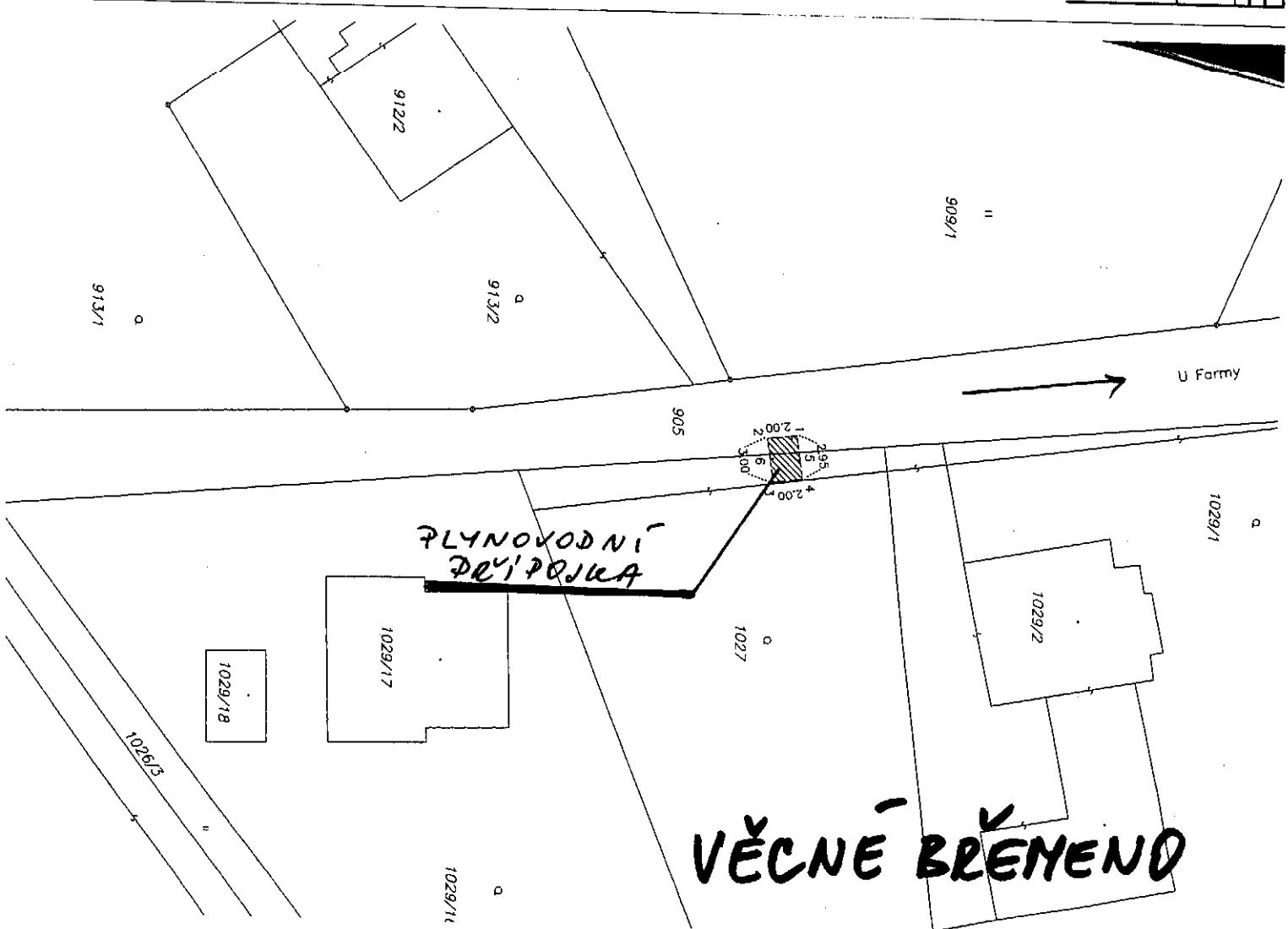
Číslo podkladů: 107595

Datum: 7.12.2014

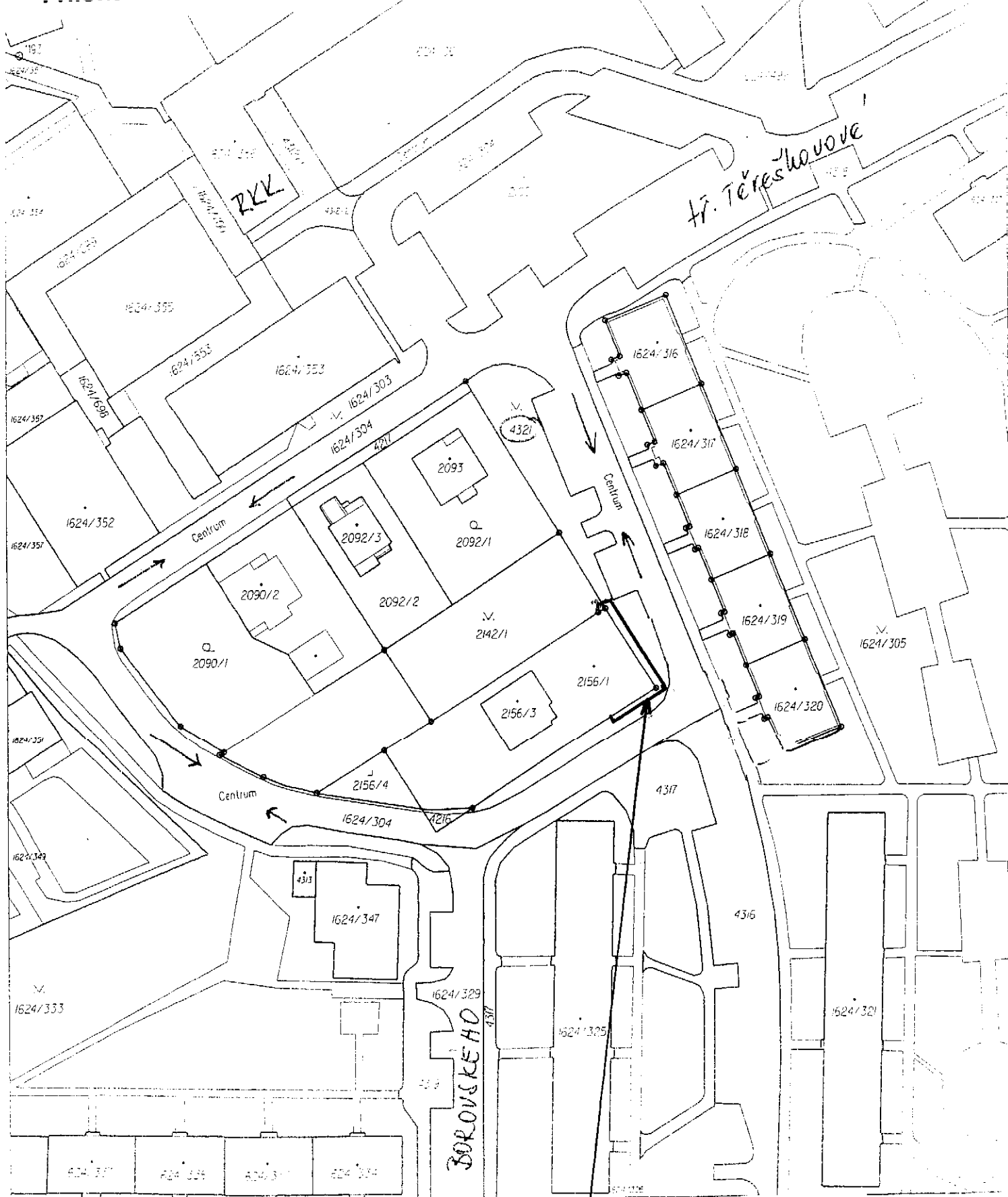
Katastrální úřad pro Moravskoslezský kraj  
 Katastrální pracoviště Karviná  
 Halina Zarnarčíková  
 IČO: 6512014  
 734 007 12:48:40 CEST

Ing. Miroslav Žilík  
 Ing. Miroslav Žilík  
 Ing. J. Šolc  
 Ing. J. Šolc

Úřadně oprávněný inženýr



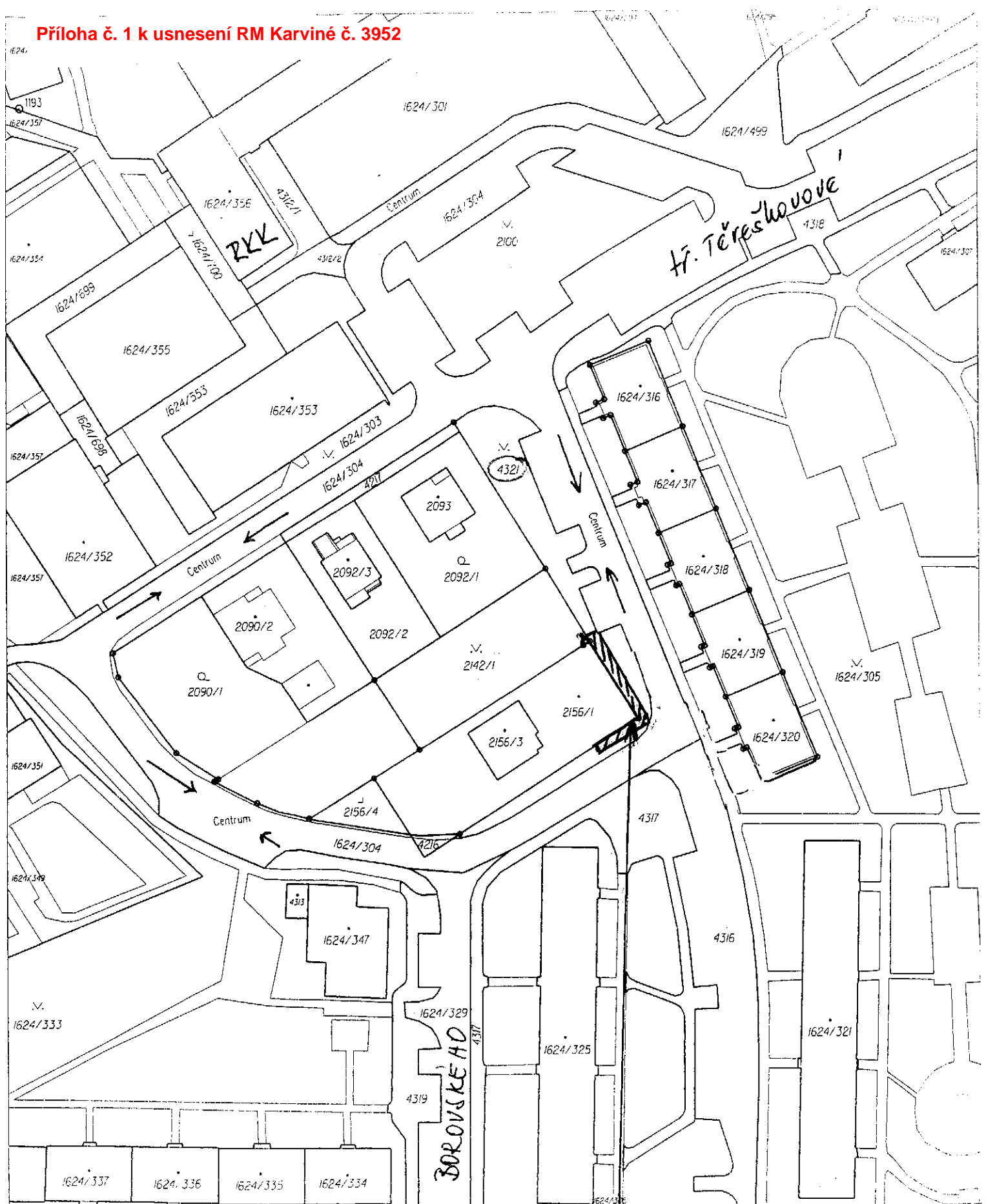
**Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3952**



**VĚCNÉ BŘEMENO**

<p>Katastrální úřad pro Moravskoslezsko, s.p. Technická zpráva č. 10/2011</p>	<p>Okres Karviná</p>	<p>Okres Karviná</p>	<p><b>VĚCNÉ BŘEMENO</b></p>
<p>Katastrální úřad pro Moravskoslezsko, s.p. Katastrální číslo: 1624/320</p>	<p>Město: Karviná JESTRAVA 7-2-141</p>	<p>Město: Karviná JESTRAVA 7-2-141</p>	
<p>KOPIE KATASTRÁLNÍ MAPY</p>			

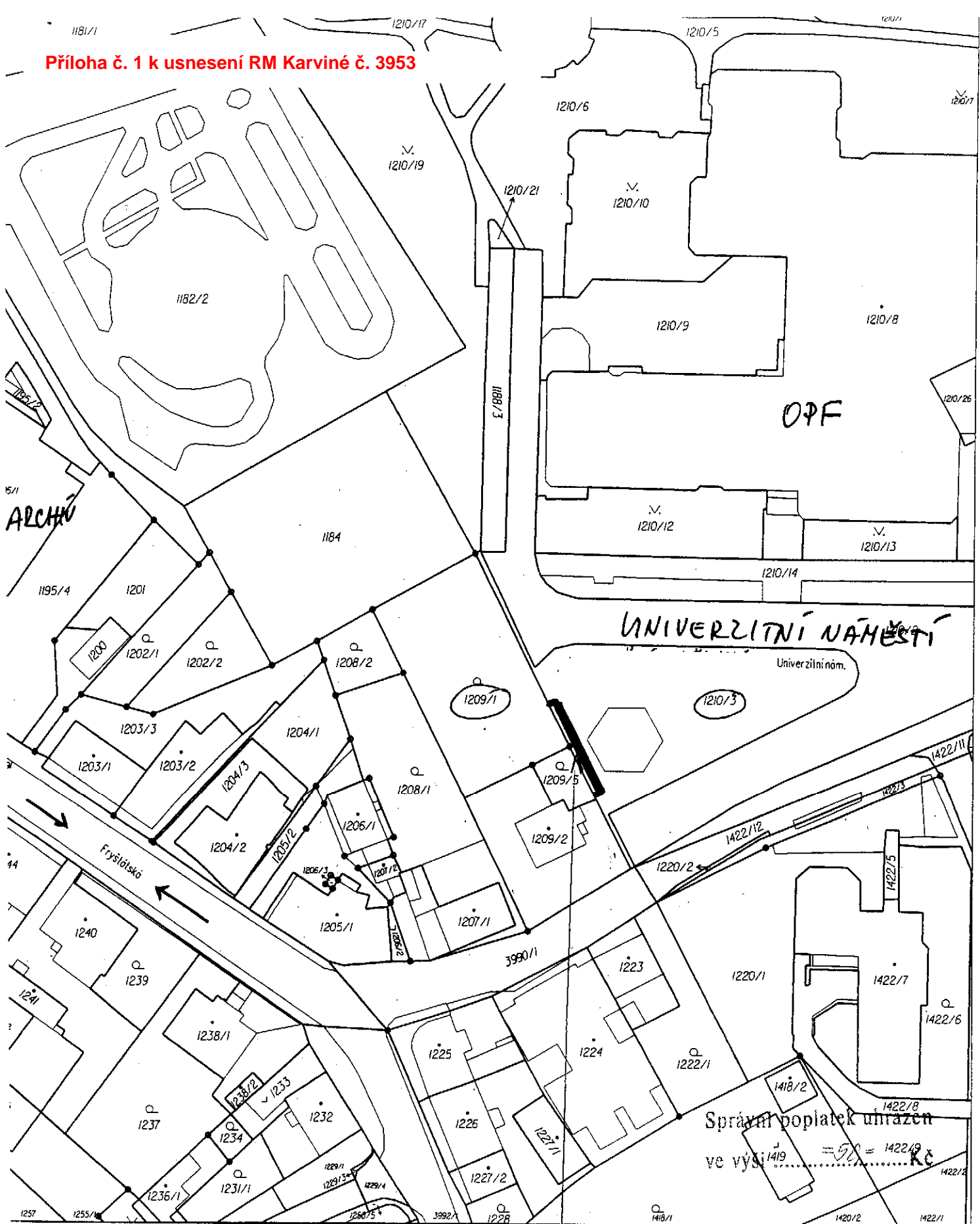
**Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3952**



**ZÁBOR POZEMKU NA DOBU VÝSTAVBY**

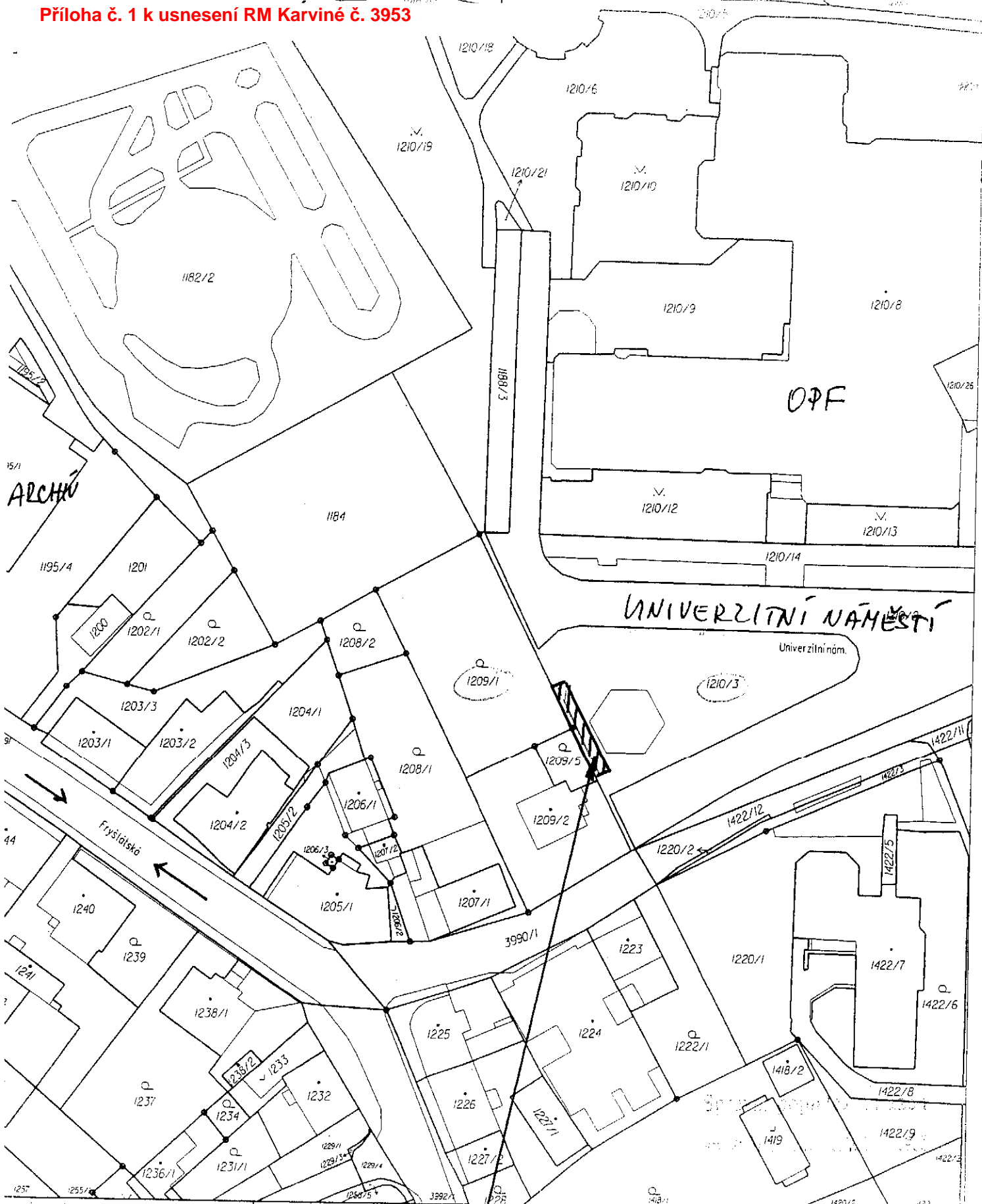
Katastrální úřad pro Moravskoslezský kraj Katastrální pracoviště Karviná		Okres Karviná		
Kat. území Karviná-město	Mapový list č. OSTRAVA B-0/41	Mřížko 1:1000	Rozměrky	
<b>KOPIE KATASTRÁLNÍ MAPY</b>				
Štáb k 25.7.2013 11:09:51	Vyhotovil Křivánková Vlasta	Dne 25.07.2013 11:09:51		

**Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3953**



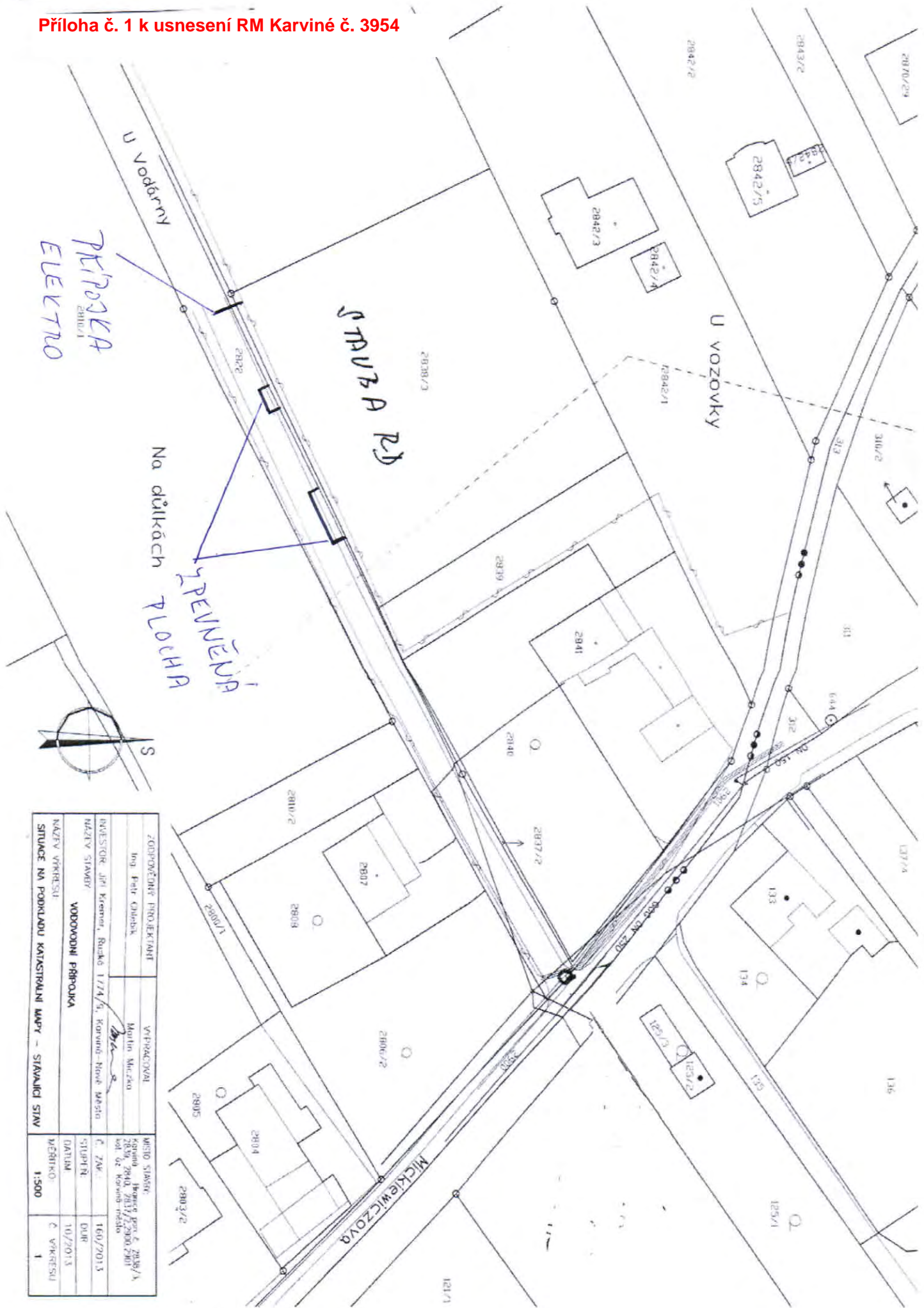
Katastrální úřad pro Moravskoslezský kraj, Katastrální pracoviště Karviná		Okres Karviná	Obec Karviná	<b>VĚCNÉ BŘEMENO</b> 224 000 - 985 / 2873 - 803
Území Karviná-město		Mapový list č. OSTRAVA 0-0/32	Měřítko 1:1000	Razítko 
<h1>KOPIE KATASTRÁLNÍ MAPY</h1>				
Vytvořeno 5. 5. 2013, 11:28:41		Vytvořil Širmerová Danuše		Dne 29.05.2013 11:28:41

**Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3953**



Katastrální úřad pro Moravskoslezský kraj, katastrální pracoviště Karviná		Úkres Karviná		<b>ZÁBOR POZEMKU NA DOBU VÝSTAVBY</b>	
Území Karviná-město		Mapový list č. OSTRAVA 0-0/32		Měřítko 1:1000	
Datum 5.2013, 11:28:41		Vykotvil Šímerová Januše		Dne 29.05.2013 11:28:41	
<h1>KOPIE KATASTRÁLNÍ MAPY</h1>					

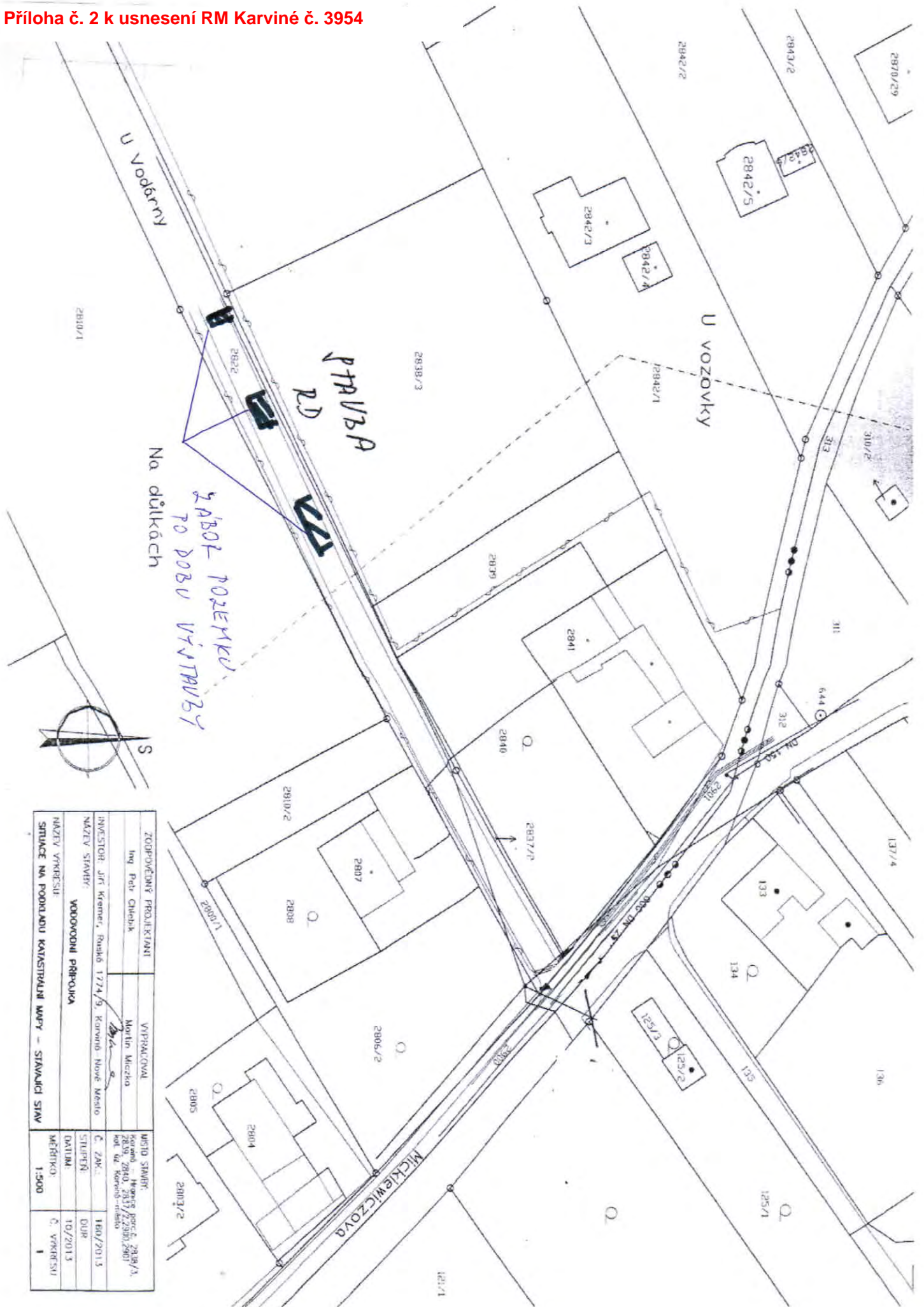
Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3954



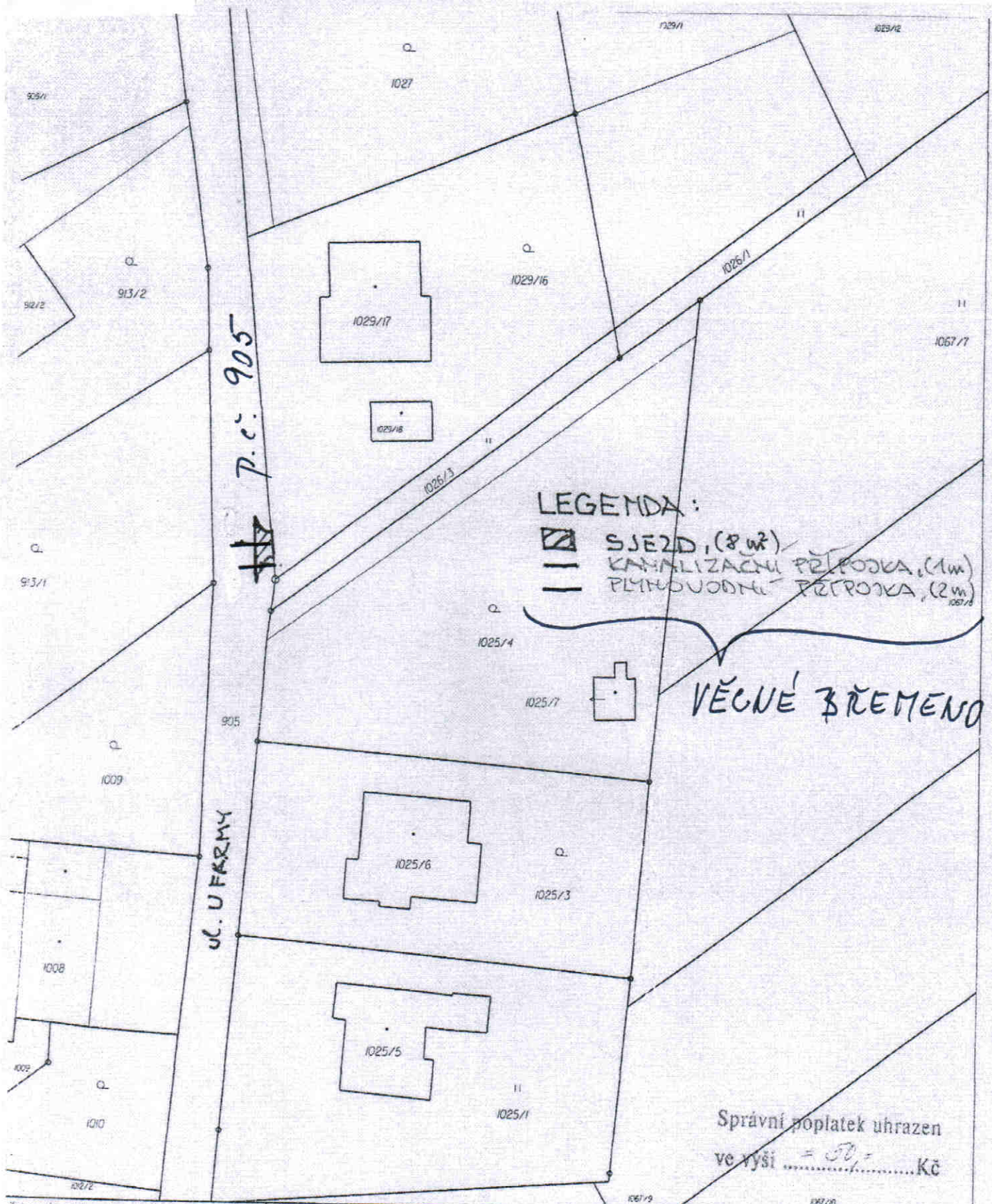
ZODPOVĚDNÝ PROJEKTANT	VYPRACOVAL	MÍSTO STAVBY
Ing. Petr Čížek	Matěj Muzík	Kopřivnice, Hraběova č. 2838/A 2838/A, 2840, 2831/2, 2900, 2901 kol. úz. Karviná - ředle
INVESTOR	INVESTOR	INVESTOR
Jiří Kremer, Rucko 1774/5, Karviná - Nové Město	Jiří Kremer, Rucko 1774/5, Karviná - Nové Město	Jiří Kremer, Rucko 1774/5, Karviná - Nové Město
NÁZEV STAVBY	VODOVODNÍ PŘÍPOJKA	NÁZEV VÝKRESU
		SITUACE NA PODKLADU KATASTRÁLNÍ MAPY - STAVAJÍCÍ STAV
Č. ZAV.	160/2013	MĚŘÍTKO
STUPŇ	04R	1:500
DATA	10/2013	Č. VÝKRESU
		1



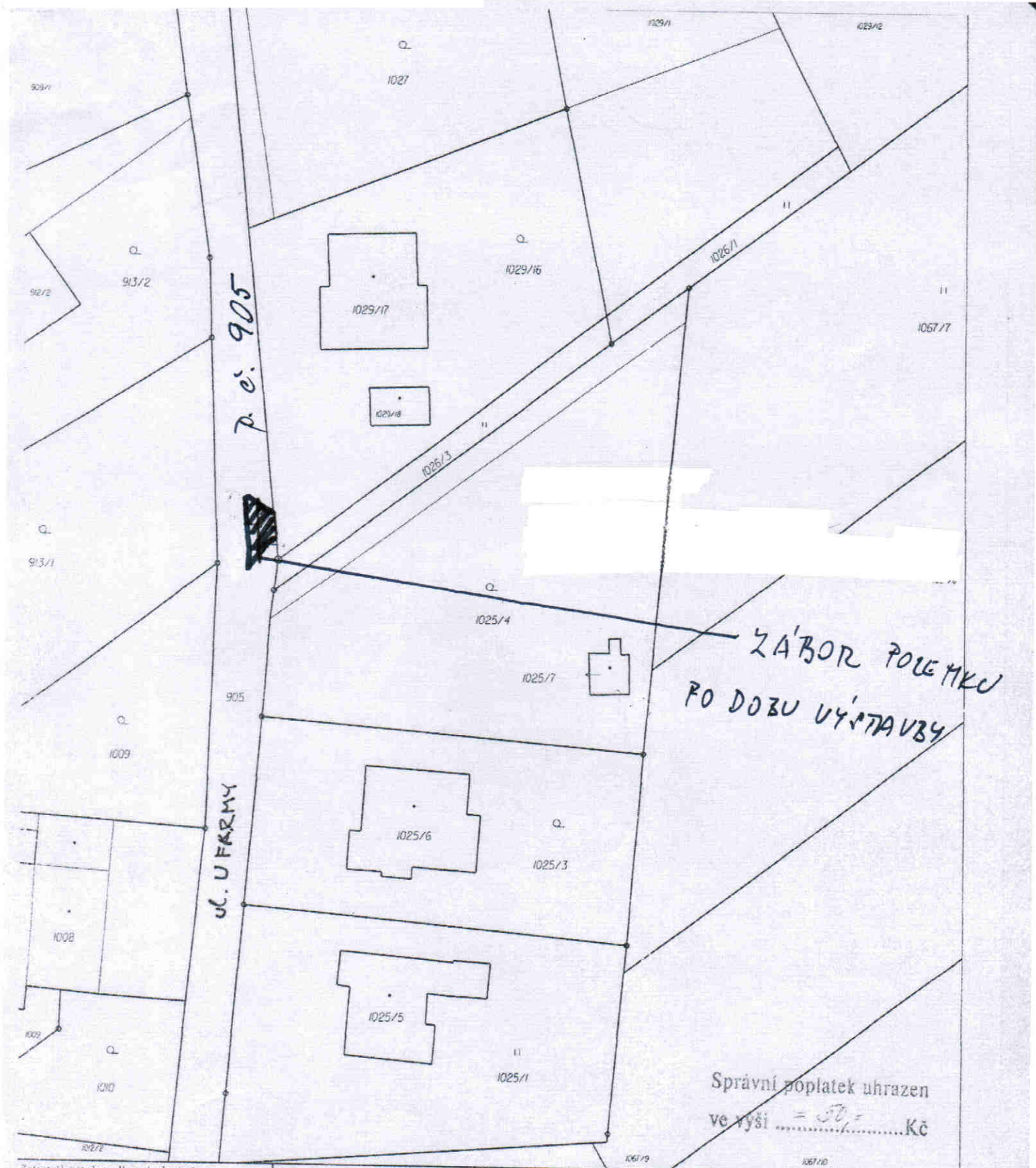
Příloha č. 2 k usnesení RM Karviné č. 3954



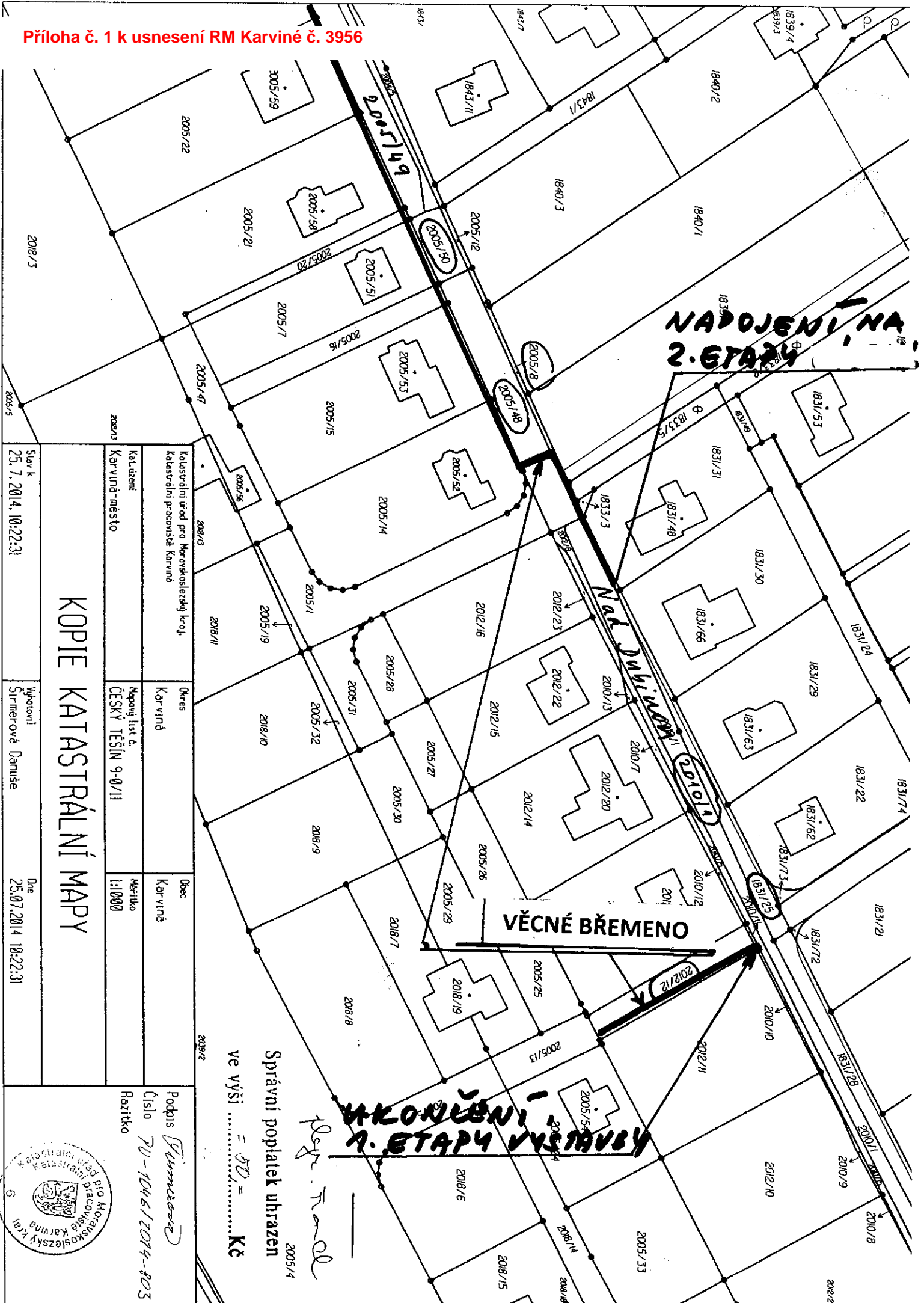
ZODPOVĚDNÝ PROJEKTANT		VYPRACOVÁV	
Ing. Petr Chlebek		Martin Miesko	
INVESTOR: JIŘÍ KŘEMER, Raškov 1774/9, Karviná - Nové Město		MÍSTO STAVBY: Hornice, parc. č. 2838/1, 2839, 2840, 2837/2, 2838, 2801, k.ú. Karviná - město	
NÁZEV STAVBY: VODOVODNÍ PŘÍPOJKA		STAVBY: Č. ZÁV.: 180/2013	
NÁZEV VYKRESU: SITUACE NA PODROBNOU KATASTRÁLNÍ MAPY - STÁVAJÍCÍ STAV		STAVBY: DATUM: 10./2013	
MĚŘÍTKO: 1:500		Č. VYKRESU: 1	



Katastrální úřad pro Moravskoslezský kraj, Katastrální pracoviště Karviná	Okres Karviná	Obec Karviná	Podpis <i>Přemysl</i>
Kat. území Ráj	Mapový list č. ČESKÝ TĚŠÍN 9-1/12	Měřítko 1:5000	Číslo 70-65/2014-803
<b>KOPIE KATASTRÁLNÍ MAPY</b>			
Stav k 14. 1. 2014, 12:37:35	Vyhotovil Šírmrová Denúše	Dne 14.01.2014 12:37:35	



Katastrální úřad pro Moravskoslezský kraj, Katastrální pracoviště Karviná		Okres Karviná	Obec Karviná	Podpis <i>Símerová</i>
Kat. území Raj	Mapový list č. ČESKÝ TEŠÍN 9-1/12	Měřítko 1:500	Číslo 70-65/2014-803	Razítko
<b>KOPIE KATASTRÁLNÍ MAPY</b>				
Stav k 14. 1. 2014, 12:37:35	Vyhotovil Símerová Danuše	Une 14.01.2014 12:37:35		



Slavík 25.7.2014, 10:22:31	Wiborovi Štírněrová Danuše	Dne 25.07.2014 10:22:31
Katastrální úřad pro Moravskoslezský kraj, Katastrální pracoviště Karviná	Okres Karviná	Obec Karviná
Kal. území Karviná - město	Mapový list č. ČESKÝ TĚŠÍN 9-0/11	Měřítko 1:1000

KOPIE KATASTRÁLNÍ MAPY

Správní poplatek uhrazen  
ve výši ..... Kč

Podpis *Štírněrová*  
Číslo 71-1046/2014-805  
Razítko





**ZÁBOR POZEMKU NA DOBU VÝSTAVBY**

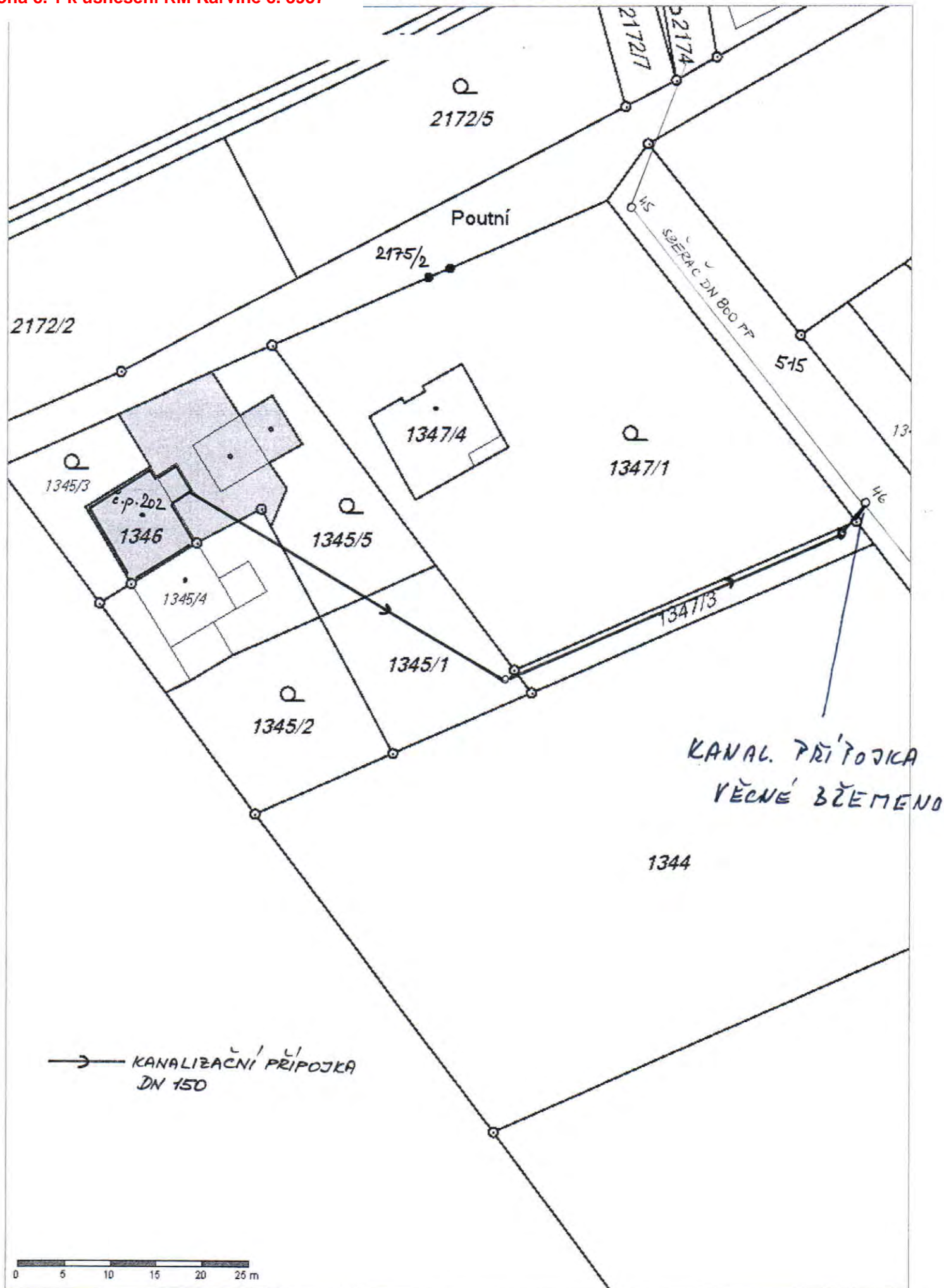
Správní poplatek uhrazen  
 ve výši ..... = 50,- Kč

*obdobně  
 každému*

Katastrální úřad pro Moravskoslezský kraj Katastrální pracoviště Karviná		Okres Karviná	Dec Karviná
Katastrální město Karviná-město		Mapový list č. ČESKÝ TĚŠÍN 9-0/11	Měřítko 1:1000
Stav k 25.7.2014, 10:22:31	Vykotvil Štrimerová Danuše	Podpis <i>Štrimerová</i> Číslo 71-1046/2014-803 Razítko	

**KOPIE KATASTRÁLNÍ MAPY**

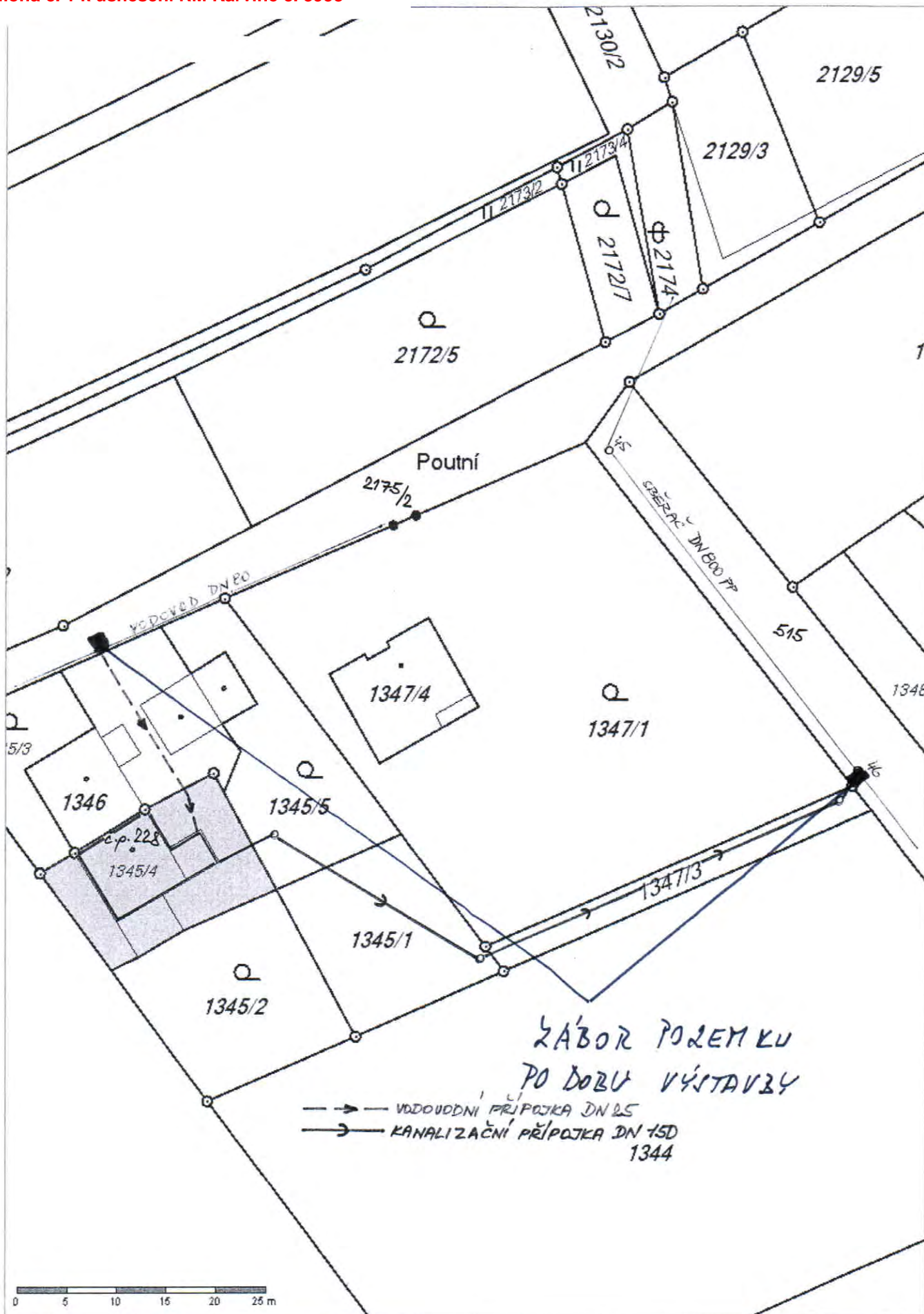






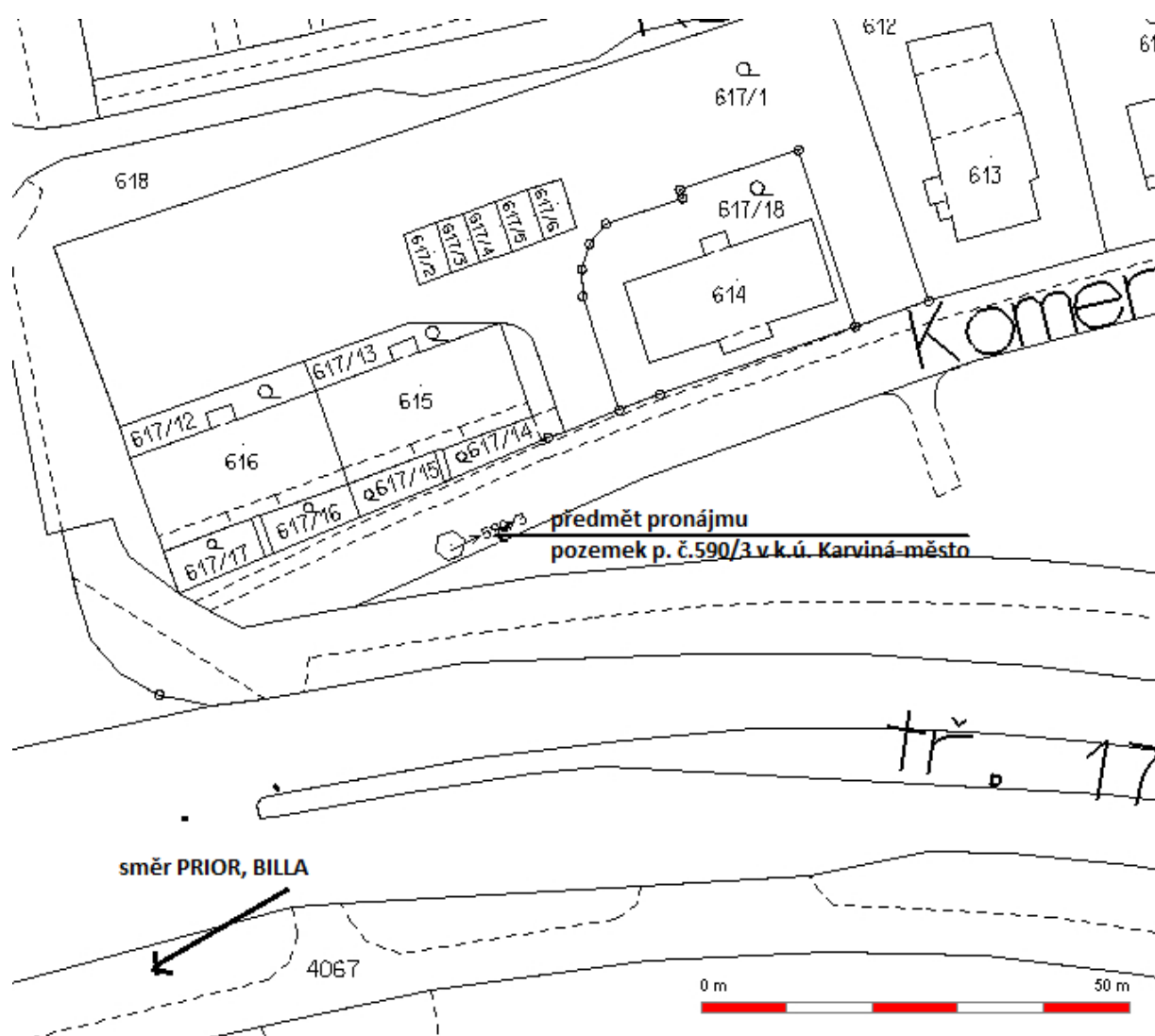






# Příloha

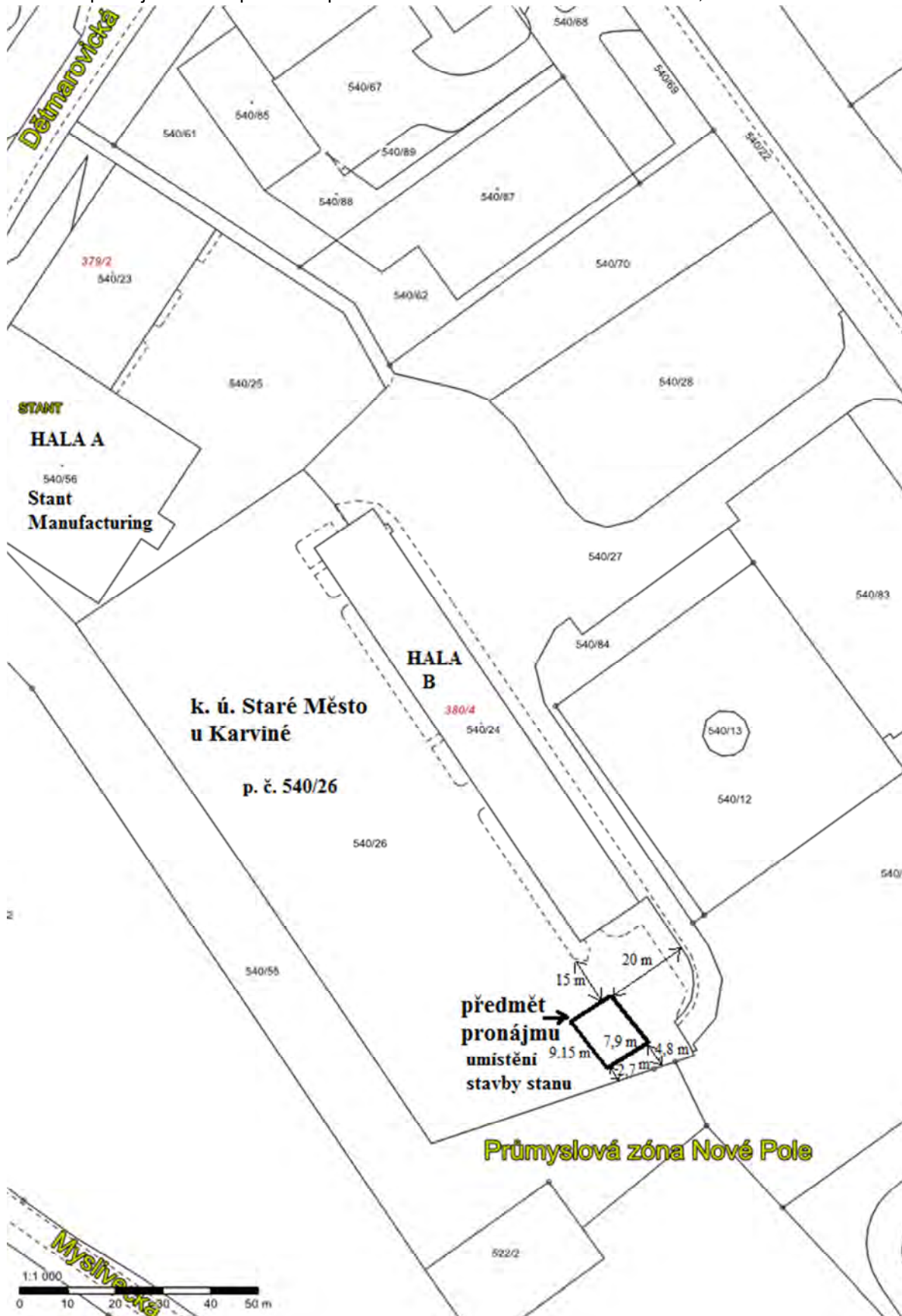
## Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3959



# Příloha

## Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3960

Předmět pronájmu – část pozemku p. č. 540/26 v k. ú. Staré Město u Karviné, obec Karviná



### Dodatek č. 1 ke Smlouvě o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a právu provést stavbu ze dne 29.06.2010

Smluvní strany:

#### Budoucí povinný z věcného břemene:

**OKD, a.s.**

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, oddíl B, vložka 2900

se sídlem:

**Stonavská 2179, Doly, 735 06 Karviná**

IČ:

**268 63 154**

DIČ:

**CZ26863154 (plátce DPH)**

zastoupená:

**Ing. Václav Kopta, technický ředitel na základě Plné moci ze dne 4.2.2014**

bankovní spojení:

**Česká spořitelna, a.s., pobočka Karviná**

číslo účtu:

**1727046389/0800**

týká se:

Závod Důl Darkov, se sídlem Stonavská 2179, Doly, 735 06 Karviná

Garant: Ing. Andřej Waloszek, technik ZNHČ

(dále jen „budoucí povinný“)

**a**

#### Budoucí oprávněný z věcného břemene

**statutární město Karviná**

adresa:

**Fryštátská 72/1, Karviná-Fryštát, PSČ 733 24**

zastoupené:

**Tomášem Hanzlem, primátorem města**

k podpisu oprávněn na základě

plné moci ze dne 12.05.2014:

**Ing. Lukáš Raszyk, náměstek primátora**

IČ:

**00297534**

DIČ:

**CZ00297534**

bankovní spojení:

**Česká spořitelna, a. s.**

číslo účtu:

**27-1721542349/0800**

(dále jen „budoucí oprávněný“)

**a**

#### Stavebník

**Svazek měst a obcí okresu Karviná**

se sídlem:

**Poštovní 615, 733 01 Karviná-Fryštát**

adresa pro doručování písemností:

**Karola Šlíwky 149/17, 733 01 Karviná-Fryštát**

zastoupený:

**Ing. Janem Lipnerem, předsedou představenstva**

**Bc. Šárkou Kapkovou, členkou představenstva**

**75066611**

IČ:

není plátcem DPH

bankovní spojení:

**ČSOB, a.s., pobočka Karviná**

číslo účtu:

**238911429/0300**

(dále jen „stavebník“)

MMK 09 04 03 03

*KP*

Strana 1 (celkem 3)

(společně „budoucí povinný, budoucí oprávněný a stavebník“ dále jen „smluvní strany“)

uzavírají v souladu s příslušnými ustanoveními zákona č. 40/1964 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů, Dodatek č. 1 ke Smlouvě o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a právu provést stavbu ze dne 29.06.2010 (dále jen „dodatek č. 1“), který má tento obsah:

#### I.

**V článku III. Smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a právu provést stavbu ze dne 29.06.2010 (dále jen „Smlouva“) se vypouští celý text odstavce 1. a nahrazuje se textem:**

„1. Budoucí oprávněný a budoucí povinný se dohodli, že ve lhůtě sjednané v odstavcích 3. a 4. článku III. této Smlouvy uzavřou Smlouvu o zřízení věcného břemene za úplaty, z které budoucí oprávněný přijme právo a budoucí povinný bude povinen trpět oprávnění budoucího oprávněného v rozsahu dle článku III. odstavce 2. této Smlouvy.“

**V článku III. Smlouvy se za odstavce 2. vkládají nové odstavce 3. a 4. tohoto znění:**

„3. Budoucí oprávněný je povinen do 90 dnů po uplynutí doby 5 let od ukončení projektu (dále jen „udržitelnost projektu“), v rámci kterého byla vybudována stavba blíže specifikovaná v článku II. odstavci 1. této Smlouvy, nejpozději však do 30.06.2020, písemně vyzvat budoucího povinného ke zřízení věcného břemene za úplaty a za tímto účelem doložit budoucímu povinnému geometrický plán s vyznačením věcného břemene včetně určení výměry věcného břemene v m<sup>2</sup>, kopii kolaudačního souhlasu vztahujícího se k předmětné stavbě a návrh Smlouvy o zřízení věcného břemene vyhotovený v souladu s touto Smlouvou. Pro účely této Smlouvy se ukončením projektu rozumí ukončení fyzické realizace projektu, v rámci kterého byla stavba vybudována, a to ve smyslu pravidel daných poskytovatelem dotace na realizaci stavby, kterým je Česká republika – Ministerstvo pro místní rozvoj.“

„4. Smluvní strany se dohodly, že Smlouva o zřízení věcného břemene bude uzavřena do 30 dnů od doručení písemné výzvy k jejímu uzavření a všech dokladů dle článku III. odstavce 3. této Smlouvy budoucím oprávněným budoucímu povinnému do jeho sídla.“

#### II.

**V článku VI. Smlouvy se vypouští celý text odstavců 1., 2., 3., 4. a 5.**

**V článku VI. Smlouvy se odstavec 6. nově označuje jako odstavec 1. a za poslední větu tohoto odstavce se doplňuje text:**

„Budoucí oprávněný ponese veškeré náklady spojené se zřízením věcného břemene a se zápisem vkladu práva dle smlouvy o zřízení věcného břemene do katastru nemovitostí.“

#### III.

1. O uzavření dodatku č. 1 rozhodla Rada města Karviné svým usnesením číslo ... ze dne ...

2. Ostatní ustanovení Smlouvy zůstávají nezměněná.

MMK 09.04.03.03

*Ka*

Strana 2 (celkem 3)

3. Tento dodatek č. 1 nabývá platnosti a účinností dnem jeho podpisu smluvními stranami.
4. Dodatek č. 1 je vyhotoven ve třech stejnopisech s platností originálu, z nichž jeden obdrží budoucí oprávněný, jeden budoucí povinný a jeden obdrží stavebník.
5. Smluvní strany tohoto dodatku č. 1 prohlašují, že si obsah tohoto dodatku č. 1 přečetly, že byl uzavřen po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní a za nápadně nevýhodných podmínek.
6. Smluvní strany dále prohlašují, že v tomto dodatku č. 1 nejsou žádná slova opravována, přepisována nebo vepisována a potvrzují jeho správnost a autentičnost svými podpisy.

V Karviné dne:

V Karviné dne:

V Karviné dne:

Za budoucího povinného:  
OKD, a.s.

Za budoucího oprávněného:  
statutární město Karviná

Za stavebníka:  
Svazek měst a obcí  
okresu Karviná

.....  
Ing. Václav Kopta  
technický ředitel

.....  
Ing. Lukáš Raszyk  
náměstek primátora

.....  
Ing. Jan Lipner  
předseda představenstva

.....  
Bc. Šárka Kapková  
členka představenstva

MINK 05.04.03.03

*KK*

Strana 3 (celkem 3)

**Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3962**



Katastrální úřad pro Moravskoslezský kraj, Katastrální pracoviště Karviná	Okres Karviná	Obec Karviná	Podpis Číslo Rezitko
Kat. území Ráj	Mapový list č. OSTRAVA 0-1/21	Měřítko platné pro rám 190 x 277 mm 1:1000	
<b>KOPIE KATASTRÁLNÍ MAPY</b>			
Stav k 02.06.2014 11:35:03	Vyhotořil Vyhotořeno dálkovým přístupem	Dne 02.06.2014 12:03:59	

# Příloha

## Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3965

Nově uzavřené nájemní smlouvy v domech s pečovatelskou službou				
Jméno a příjmení, rok nar., doporučeno OSo ze dne __, žádost ze dne ____	Návrh na uzavření NS k obecnímu bytu, kvalita bytu	Velikost bytu	Nájem od	Výše nájemného v Kč za m <sup>2</sup>
Zdenka Graňáková, r. [redacted] OSo z 16.07.2014, žádost z 01.11.2006	[redacted] [redacted] standard (bývalá I. kategorie)	0+1	15.9.2014	50,02
Irena Otýpková, r. [redacted] OSo z 23.07.2014, žádost z 21.12.2012	[redacted] [redacted] standard (bývalá I. kategorie)	0+1	15.9.2014	50,02
Jarmila Vašulínová, r. [redacted] OSo z 29.07.2014, žádost z 21.10.2013	[redacted] [redacted] standard (bývalá I. kategorie)	0+1	15.9.2014	50,02
Hildegarda Krasna, r. [redacted] OSo z 29.07.2014, žádost z 19.03.2014	[redacted] [redacted] standard (bývalá I. kategorie)	0+1	15.9.2014	50,02



Nově uzavřené nájemní smlouvy					
Poř. číslo	Jméno a příjmení, rok nar.	Návrh na uzavření NS k obecnímu bytu, kvalita bytu,	Velikost bytu	Nájem od	Výše nájemného v Kč za m <sup>2</sup>
1.	Monika Fogašová, r. [REDACTED] zastoupena opatrovníkem paní Margitou Pechovou	[REDACTED], [REDACTED] standard (bývalá II. kategorie),	1+2	15.9.2014	50,02
2.	Jana Sedláčková, r. [REDACTED]	[REDACTED] [REDACTED] standard (bývalá II. kategorie),	1+2	15.9.2014	50,02
3.	Sabina Slepčíková, r. [REDACTED]	[REDACTED] [REDACTED] standard (bývalá II. kategorie),	1+2	15.9.2014	50,02
4.	Alena Litzková, r. [REDACTED]	[REDACTED] [REDACTED] standard (bývalá II. kategorie),	1+3	15.9.2014	60,00
5.	Mária Cinová, r. [REDACTED]	[REDACTED] [REDACTED] standard (bývalá I. kategorie),	0+1	15.9.2014	75,00
6.	Josef Antoš, r. [REDACTED]	[REDACTED] [REDACTED] standard (bývalá I. kategorie),	0+1	15.9.2014	75,00
7.	Roman Dragomirov, r. [REDACTED]	[REDACTED] [REDACTED] standard (bývalá I. kategorie),	0+1	15.9.2014	75,00
8.	Radek Bogocz, r. [REDACTED] Andrea Bogoczová, r. [REDACTED]	[REDACTED] [REDACTED] standard (bývalá I. kategorie),	1+3	15.9.2014	65,00
9.	Miroslav Hudček, r. [REDACTED]	[REDACTED] [REDACTED] standard (bývalá I. kategorie),	1+1	15.9.2014	50,02
10.	Tomáš Bohumínský, r. [REDACTED]	[REDACTED] [REDACTED] standard (bývalá I. kategorie),	1+2	15.9.2014	50,02
11.	Vladislav Miczek, r. [REDACTED]	[REDACTED] [REDACTED] standard (bývalá I. kategorie),	1+2	15.9.2014	50,02
12.	Aleš Krajiček, r. [REDACTED]	[REDACTED] [REDACTED] standard (bývalá I. kategorie),	1+2	15.9.2014	75,00

Neuzavřené nájemní smlouvy		
Jméno a příjmení, rok nar.	Žádost na uzavření NS k obecnímu bytu, kvalita bytu,	Velikost bytu
Vlasta Velká r. [REDACTED]	Karviná-Nové Město, ul. Makarenkova, č. p. 1204/č. b. 1, Karviná-Nové Město, ul. Makarenkova, č. p. 1205/č. b. 3, Karviná-Nové Město, ul. G. Morcinka, č. p. 1307/č. b. 7	1+2
Miroslav Tancoš, r. [REDACTED]	Karviná-Nové Město, ul. Mírová, č. p. 1249/č. b. 3, Karviná-Nové Město, ul. Mírová, č. p. 1250/č. b. 6,	1+2
Edita Žigová, r. [REDACTED]	Karviná-Nové Město, ul. Fučíkova, č. p. 1311/č. b. 1, Karviná-Nové Město, ul. Fučíkova, č. p. 1315/č. b. 7 a 8,	1+3
Anna Pechová, r. [REDACTED]	Karviná-Nové Město, ul. G. Morcinka, č. p. 1309/č. b. 2,	1+2
Jiřina Lakatošová, r. [REDACTED]	Karviná-Nové Město, ul. Fučíkova, č. p. 1317/č. b. 8,	1+2
Milan Šandor, r. [REDACTED]	Karviná-Nové Město, nám. Budovatelů, č. p. 1419/č. b. 4,	1+3
Žaneta Mirgová, r. [REDACTED]	Karviná-Nové Město, nám. Budovatelů, č. p. 1419/č. b. 4, Karviná-Mizerov, ul. Čajkovského, č. p. 2180/č. b. 7,	1+3 1+2
Matěj Fiala, r. [REDACTED]	Karviná-Ráj, ul. Božkova, č. p. 542/č. b. 25,	0+1
Roman Sivak, r. [REDACTED]	Karviná-Ráj, ul. Božkova, č. p. 542/č. b. 25,	0+1
Margita Pohodková, r. [REDACTED]	Karviná-Ráj, ul. Božkova, č. p. 542/č. b. 25,	0+1
Richard Szentiványi, r. [REDACTED]	Karviná-Ráj, ul. Božkova, č. p. 542/č. b. 29,	0+1
Miroslav Uhlíř, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2167/č. b. 6,	1+3
Michal Dzurko, r. [REDACTED] Eva Dzurková, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2167/č. b. 6,	1+3
Roman Martinek, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2167/č. b. 6,	1+3
Tomáš Knőtig, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2170/č. b. 11,	1+1
Dagmar Šedivá, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2170/č. b. 11,	1+1
Oldřiška Chylková, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2170/č. b. 11,	1+1
Hana Vuová, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2170/č. b. 11,	1+1
Radim Kupčok, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2170/č. b. 11,	1+1
Rudolf Makula, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2170/č. b. 11,	1+1
Petr Glaser, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2174/č. b. 12,	1+2
Július Ferenc, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2174/č. b. 12,	1+2
Július Infner, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2174/č. b. 12,	1+2
Lucie Řehořová, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2174/č. b. 12,	1+2
Viktor Lněnička, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2174/č. b. 14,	1+2
Lucie Gašová, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Kpt. Jaroše, č. p. 2174/č. b. 14,	1+2
Sabina Jastrzemska, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Čajkovského, č. p. 2180/č. b. 7,	1+2
Patrik Tancoš, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Čajkovského, č. p. 2180/č. b. 7,	1+2
Jana Hodíková, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Mendelova, č. p. 2938/č. b. 1,	1+2

Daniela Janečková, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Mendelova, č. p. 2938/č. b. 1,	1+2
Margita Hlavatá, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Mendelova, č. p. 2938/č. b. 1,	1+2
Petr Bielczyk, r. [REDACTED]	Karviná-Mizerov, ul. Mendelova, č. p. 2938/č. b. 1,	1+2

# S M L O U V A

---

číslo: **Z\_S24\_12\_8120042889**

o realizaci přeložky distribučního zařízení určeného k dodávce elektrické energie, uzavřené na základě § 47 zákona č. 458/2000 Sb., o podmínkách podnikání a o výkonu státní správy v energetických odvětvích a o změně některých zákonů (energetický zákon), v platném znění (dále jen „energetický zákon“) a v souladu s ustanovením § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník v platném znění (dále jen „OZ“).

## ***I. SMLUVNÍ STRANY***

### **PROVOZOVATEL:**

ČEZ Distribuce, a. s., IČ 24729035, DIČ CZ24729035

se sídlem Děčín IV-Podmokly, Teplická 874/8, 405 02 Děčín

zapsána v obchodním rejstříku vedeném u Krajského soudu v Ústí nad Labem, oddíl B, vložka 2145

s předmětem podnikání – distribuce elektřiny na základě licence č. 121015583

bankovní spojení: Komerční banka, a. s., číslo účtu/kód banky: 35-4544580267/0100,

zastoupena na základě pověření ze dne 7.3.2014 Ing. Jiřím Zemkem, vedoucím oddělení inženýring region Morava.

### **Kontaktní údaje:**

Adresa pro písemný styk: ČEZ Distribuce, a.s., Plzeň, Guldenerova 2577/19, PSČ 303 03

Zákaznická linka : 840 840 840 ; www. cez.cz; E-mail: cez@cez.cz

(dále jen „Provozovatel“)

### **ŽADATEL:**

STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ, Číslo zákazníka: 10067818

IČ: 297534, DIČ: CZ00297534

Ulice: Fryštátská 72/1

Obec: Karviná, Dodací pošta: Karviná 1, PSČ: 733 01

Zástupce: Tomáš Hanzel, tel.č.: 596387365

mail:

mobil:

(dále jen "Žadatel")

## II. PŘEDMĚT SMLOUVY

1. Předmětem této smlouvy je realizace přeložky distribučního zařízení určeného k dodávce elektrické energie, ve smyslu stanoviska Provozovatele ze dne 8.11.2013 ev. č. 8120042889 v rozsahu dle projektové dokumentace vypracované společností NOVPRO FM na stavbu Karviná tř. Těřeškovové, přeložka NNk, Mě , č. Projectu EP-12-8002630 a úhrada nákladů spojených s přeložkou v souladu s ustanovením § 47 energetického zákona (dále jen „přeložka“). Provozovatel je vlastníkem zařízení distribuční soustavy nízkého napětí 0,4kV v Karviné.

## III. VÝŠE ÚHRADY

1. Na základě §47 odst. 2 energetického zákona je Žadatel povinen uhradit náklady na přeložku rozvodného zařízení v plné výši. Předpokládaná výše nákladů (bez DPH), které jsou spojeny s přeložkou zařízení, činí: **142.844,- Kč** (realizační náklady 75.000,- Kč, hlavní materiál 15.800,- Kč, projektová dokumentace 13.244,- Kč, geodetické práce 7.000,- Kč, inženýrská činnost 5.000,- Kč, náklady spojené se zřizováním věcných břemen k dotčeným nemovitým věcem 21.700,- Kč, manipulace a vypínání vedení 5.100,- Kč). Jedná se o cenu předpokládanou na základě vyhotovené projektové dokumentace za účelem možnosti vystavení zálohové faktury dle odstavce 2. čl. III. této smlouvy, kdy Provozovatelem skutečně vynaložené náklady na realizaci přeložky, ve smyslu odstavce 3. a 4. čl. III. této smlouvy, budou Žadateli vyúčtovány fakturou po vynaložení uvedených nákladů.
2. Žadatel před započítáním samotné realizace uhradí Provozovateli zálohu na provedení přeložky v částce předpokládané výše nákladů. Platba bude realizována na základě zálohové faktury vystavené Provozovatelem. Zálohová faktura na částku **142.844,- Kč** bude vystavena po uzavření této smlouvy.
3. Žadatel se zavazuje po dokončení realizace přeložky uhradit skutečně vynaložené náklady spojené s realizací přeložky včetně nákladů s přeložkou souvisejících (náklady prostavěné, náklady na

projektovou činností, vlastní náklady Provozovatele, náklady na místní poplatky, nájemné za pronájem komunikací, vícepráce vyžádané Žadatelem, náhrady za majetkoprávní vypořádání, věcná břemena apod.). Případný rozdíl od konečné ceny bude vyúčtován ve faktuře zaslané po ukončení realizace a vyúčtování všech nákladů spojených s přeložkou. Ve faktuře bude zúčtována záloha poskytnutá Žadatelem.

4. V případě, že do účetního vypořádání samotné stavby nebudou dořešeny náklady spojené s náhradou za omezení v obvyklém užívání nemovitých věcí a náklady spojené se zřízením věcných břemen k nemovitostem dotčených stavbou přeložky, bude faktura za tyto náklady vystavena po ukončení vypořádání všech nákladů s tímto spojených. K pokrytí zálohy na fakturu za zřízení věcných břemen bude použito části zálohy za náklady spojené se zřizováním věcných břemen k dotčeným nemovitostem uvedené ve výčtu položek v 1. odstavci, článku III. této smlouvy. Zbylá část záloh bude zúčtována do faktury za náklady, které budou známy z účetního vypořádání samotné stavby přeložky. Fakturu za tyto náklady vyhotoví Provozovatel po účetním vypořádání samotné stavby přeložky, a to bez zbytečného odkladu.
5. Povinnost úhrady vyplývá pro Žadatele ze zákona, a proto úhrada nákladů přeložky není zdanitelným plněním a nepodléhá dani z přidané hodnoty (viz výklad MF ČR - informace o uplatňování DPH v energetice).

#### **IV. PRÁVA A POVINNOSTI SMLUVNÍCH STRAN**

##### **PROVOZOVATEL:**

1. Provozovatel se zavazuje, s předpokladem předchozího uzavření této smlouvy a splnění úhrad způsobem sjednaným v článku III. této smlouvy, zajistit realizaci přeložky v termínu do šesti měsíců od úspěšného předání a převzetí staveniště. Termíny zprovoznění energetického díla jsou podmíněny stavební připraveností Žadatele dle odstavce 2. článku IV. této smlouvy, příznivými klimatickými podmínkami, které umožní provádění prací v souladu s technologickými předpisy Provozovatele a nabytím právní moci příslušného povolení podle stavebního zákona za předpokladu, že takového povolení bude k uskutečnění přeložky zapotřebí. Stavbu bude provádět firma Eltom s.r.o.
2. Provozovatel se zavazuje účelně vynakládat Žadatelem poskytnuté finanční prostředky pouze ke smluvně sjednanému účelu.

##### **ŽADATEL:**

1. Je povinen řádně, včas a ve sjednané výši uhradit platby sjednané v článku III. této smlouvy. V případě opožděné platby zaplatí Žadatel úrok z prodlení ve smluvně sjednané výši 0,05% z dlužné částky za každý den prodlení až do úplného zaplacení dlužné částky.
2. Zajistit stavební připravenost pro uskutečnění přeložky, kdy stavební připraveností pro uskutečnění přeložky se rozumí na svůj náklad v nezbytně nutném rozsahu vyklidit a připravit prostor pro stavbu přeložky na svých nemovitých věcech s předáním volné trasy pro uskutečnění přeložky.

3. Umožnit přístup pracovníkům Provozovatele a vybraného zhotovitele na pozemky Žadatele, za účelem provádění prací a úkonů, souvisejících s realizací přeložky, a to nejpozději ke dni zahájení prací.
4. Zavazuje se Provozovateli za jím stanovených podmínek poskytnout veškerou nezbytně potřebnou součinnost a podklady, které má žadatel k dispozici.
5. Nesplní-li řádně a včas své povinnosti dle článku III. a IV. této smlouvy, odkládá se dle dohody smluvních stran termín realizace přeložky automaticky o dobu prodlení Žadatele se splněním jeho povinností + 30 dnů. Dostane-li se Žadatel se splněním svých povinností dle této smlouvy do prodlení delšího než 90 dnů, je dle dohody smluvních stran Provozovatel oprávněn od této smlouvy odstoupit. Odstoupení od smlouvy se nedotýká nároku Provozovatele na zaplacení úroku z prodlení, popř. nároku na náhradu škody. Odstoupením od smlouvy nebo zánikem práv a povinností z této smlouvy vyplývajících z jakéhokoliv jiného důvodu nevzniká smluvním stranám povinnost vrátit uhrazené smluvní pokuty či úroky z prodlení, na něž smluvním stranám vznikl nárok v době účinnosti této smlouvy.
6. Na nemovitých věcech ve vlastnictví Žadatele, dotčených stanoveným technickým řešením dle stanoviska Provozovatele, jehož ev.č. je uvedeno v čl.II této smlouvy, umožní zřízení věcného břemene za finanční náhradu dle znění zákona 151/1997 Sb. o oceňování majetku a o změně některých zákonů (zákon o oceňování majetku) a souvisejících předpisů v platném znění. Smluvní strany se dohodly, že budou účinně spolupracovat při realizaci celé stavby. Zároveň se zavazují vzájemně se informovat o všech skutečnostech majících vliv na závazky dohodnuté v této smlouvě.

## V. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

1. Žadatel vyvolává v souladu s ustanovením § 47 odstavec 2 energetického zákona potřebu přeložky zařízení distribuční soustavy dle čl.II této smlouvy. Dle ustanovení § 47 odst. 3 energetického zákona se vlastnictví přeložkou dotčeného zařízení distribuční soustavy po realizaci přeložky nemění.
2. Tato Smlouva představuje úplnou dohodu mezi Smluvními stranami týkající se jejího předmětu a obsahu. Tato smlouva může být měněna nebo doplňována pouze formou písemných dodatků podepsaných oběma smluvními stranami, a to pod sankcí jejich neplatnosti. Písemná forma je nezbytná i pro právní jednání směřující ke zrušení smlouvy.
3. Smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem zpětného doručení provozovateli žadatelem.
4. Fyzické osoby, které tuto smlouvu za jednotlivé smluvní strany uzavírají, tímto prohlašují, že jsou plně oprávněny k jejímu platnému uzavření.
5. Provozovatel, v rámci respektování jemu příslušející povinnosti dbát rovného přístupu k zákazníkům, a v souladu s ustanovením § 1740 odst. 3 OZ, předem vylučuje možnost přijetí návrhu dohody s

dotatkem nebo odchylkou byť i takovou, která podstatně nemění podmínky nabídky Provozovatele (navrhovatele), učiněnými Žadatelem.

6. Je-li tato smlouva uzavírána prostředky umožňující komunikaci na dálku (distančním způsobem) nebo mimo obchodní prostory Provozovatele, je Žadatel (spotřebitel) oprávněn od této smlouvy odstoupit ve lhůtě 14 dnů od uzavření smlouvy a to písemně prostřednictvím formuláře, jehož náležitosti stanoví prováděcí právní předpis OZ a který je k dispozici v provozních místech (kancelářích, provozovnách apod.) provozovatele a ke stažení na webové adrese [www.cezdistribuce.cz](http://www.cezdistribuce.cz). Žadatel je-li spotřebitelem, současně žádá provozovatele, aby započal s plněním svého závazku dle této smlouvy ještě před uplynutím lhůty pro odstoupení od smlouvy dle předchozí věty a to ve smyslu § 1823 OZ.
7. Pokud smlouva nebude podepsána a doručena provozovateli do 30 dnů ode dne, kdy byl návrh smlouvy doručen Žadateli a neproběhnou-li další upřesňující jednání, má se za to, že Žadatel od svého záměru ustoupil.
8. Podpisem této smlouvy Žadatel jako subjekt údajů potvrzuje, že Provozovatel jako správce údajů splnil vůči danému subjektu údajů informační povinnost ve smyslu ust. § 11 zákona č. 101/2000 Sb., v platném znění, týkající se zejména rozsahu, účelu, způsobu, místa provádění zpracování osobních dat subjektu údajů a možnosti nakládání s nimi, jakož i osobě jejich zpracovatele.
9. Žadatel svým podpisem současně potvrzuje, že (vedle výše uvedených informací) je si též plně vědom všech svých práv v souvislosti s poskytnutím svých osobních údajů k účelu danému touto smlouvou a rovněž potvrzuje pravdivost a aktuálnost osobních údajů, které k účelu předmětné smlouvy poskytl. Žadatel se podpisem smlouvy též zavazuje prokazatelně Provozovateli oznámit do pěti pracovních dnů případné změny svých osobních údajů.
10. Provozovatel se zavazuje, že osobní údaje bude využívat a nakládat s nimi pouze ke sjednanému účelu a v souladu se zákonem.
11. Smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech s platností originálu, z nichž každá strana obdrží po jednom stejnopisu
12. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem této smlouvy řádně seznámily a jejím jednotlivým ustanovením rozumí. Dále prohlašují, že tato smlouva je projevem jejich svobodné, vážné, určité a srozumitelné vůle, že ji uzavírají dobrovolně, nikoliv v tísní, pod nátlakem nebo za nápadně jednostranně nevýhodných podmínek, na důkaz čehož připojují své podpisy.

V Ostravě dne. ....

V Karviné dne. ....

.....

.....

Provozovatel Žadatel

ČEZ Distribuce, a. s.

Ing. Jiří Zemek

Vedoucí oddělení Inženýring Morava

Tomáš Hanzel

primátor města Karviné



# Dodatek č. 1 ke Smlouvě o právu provést stavbu mezi

### 1. Vlastník:

**Radomír Grušík**

Narozen: 21. 7. 1962

Bytem: 5. května 1142/12, Nusle, 140 00 Praha 4

**(dále jen „vlastník“)**

**a**

### 2. Stavebník:

**statutární město Karviná**

adresa: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná – Fryštát

zastoupené: **Tomášem Hanzlem**, primátorem města

IČ: 00297534

DIČ: CZ00297534

bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.

číslo účtu: 19-1721542349/0800

**(dále jen „stavebník“)**

Smluvní strany uzavřely dne 14. 11. 2013 Smlouvu o právu provést stavbu na nemovitostech vlastníka dle § 51 zákona č. 40/1964 Sb., občanského zákoníku v platném znění (dále jen smlouva). Na základě této smlouvy vlastník založil právo stavebníkovi v souladu se zákonem 183/2006 Sb., stavebním zákonem, v platném znění provést stavbu uvedenou v čl. II. smlouvy na pozemku parc. č. 1624/789 a na stavbě opěrné zdi umístěné na výše uvedeném pozemku, vše v k.ú. Karviná – město, obec Karviná (dále jen „nemovitost“), a to v rozsahu uvedeném v článku II. smlouvy na dobu trvalou.

Smluvní strany se nyní dohodly na uzavření dodatku č. 1 ke smlouvě, který má tento obsah:

## I.

**V čl. II. smlouvy se text „Obnova okolí kina Centrum Karviná“ nahrazuje textem „Obnova objektu a okolí kina Centrum Karviná“.**

**V čl. II. smlouvy se vypouští text** „odstranění stávajících a výstavba nových zpevněných ploch, které jsou ve vlastnictví investora, a“.

### **Čl. III. smlouvy se doplňuje o text toto znění:**

„Vlastník tímto bere na vědomí, že na stavbu uvedenou v čl. II. smlouvy bude poskytnuta stavebníkovi dotace z Regionálního operačního programu Moravskoslezsko (dále projekt) s tím, že poskytovatelem dotace je Regionální rada regionu soudržnosti Moravskoslezsko (dále poskytovatel dotace).

Vlastník na základě této smlouvy udělí souhlas k nezbytnému vstupu a vjezdu stavebníkovi, případně jím prokazatelně pověřeným třetím osobám, na nemovitosti uvedené v čl. I. smlouvy a na stavbu uvedenou v čl. II smlouvy, pouze po předchozím písemném nahlášení elektronickou komunikací (emailová adresa: grado.safarova@seznam.cz) a nahlášení termínu a účelu vstupu na nemovitosti, a to v souvislosti s činěním úkonů souvisejících s přípravou stavby, její realizací, jejím uvedením do provozu. V případě dodržení výše popsánoho postupu je vlastník povinen souhlas udělit.

Vlastník nesmí po dobu od uzavření této smlouvy do uplynutí 5 let od finančního ukončení projektu, tj. do uplynutí 5 let od uhrazení poslední platby poskytovatelem dotace stavebníkovi:

- převést stavbu opěrné zdi na pozemku p.č. 1624/789 v k.ú. Karviná-město (dále též stavba opěrné zdi) na třetí osobu,
- zřídit k stavbě opěrné zdi zástavní právo,
- provést jakoukoliv změnu stavby opěrné zdi bez souhlasu poskytovatele dotace,
- stavbu opěrné zdi bez souhlasu poskytovatele dotace odstranit,
- změnit účel, ke kterému byla stavba opěrné zdi při její realizaci určena.

Vlastník tímto bere na vědomí, že poruší-li kterékoliv ujednání tohoto článku smlouvy, odpovídá stavebníkovi za vzniklou škodu, zejména za případné krácení dotace ze strany poskytovatele dotace.

Smluvní strany tímto prohlašují, že vlastníkem stavby opěrné zdi je vlastník. Vlastník se zavazuje na své náklady stavbu opěrné zdi udržovat a opravovat minimálně 5 let od finančního ukončení projektu.“

### **Čl. IV. smlouvy se doplňuje o text toto znění:**

„Smluvní strany se dohodly, že tuto smlouvu nelze vzhledem k její povaze vypovědět.

Opravením stavby opěrné zdi dojde ke zhodnocení stavby opěrné zdi ve vlastnictví vlastníka. Stavebník tímto upozorňuje vlastníka na to, že mu poskytne veřejnou podporu ve výši **105.673,65 Kč** ve smyslu nařízení Komise č. 1407/2013 o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis uveřejněném v Úředním věstníku

Evropské unie L pod č. 352/2013. Zároveň stavebník upozorňuje vlastníka, že se v tomto případě bude jednat o tzv. veřejnou podporu de minimis, jejíž celková výše poskytnutá jednomu subjektu dle výše uvedeného nařízení nesmí překročit částku 200.000,- EUR v kterémkoliv tříletém období.“

## II.

Ostatní články smlouvy se tímto dodatkem nemění. Tento dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem jeho podpisu oběma smluvními stranami.

O uzavření tohoto dodatku rozhodla Rada města Karviné usnesením č. .... ze dne .....

Tento dodatek je vyhotoven v 4 stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu. Vlastník obdrží dvě vyhotovení dodatku, stavebník obdrží dvě vyhotovení dodatku.

Karviná dne:

Karviná dne:

Vlastník:

Stavebník:

.....

.....

**Radomír Grušík**

za statutární město Karviná  
**Tomáš Hanzel**, primátor města

## Příloha

### Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3975

ČEZ Prodej, s r.o.  
Duhová 1/425  
140 53 Praha 4

V Karviné .....

#### Výpověď smluv o sdružených službách dodávky elektřiny

Z důvodu změny dodavatele elektřiny od 1.1.2015 tímto v souladu s podmínkami smlouvy vypovídáme stávající smlouvu pro níže uvedená odběrná místa.

V souladu s podmínkami stávající smlouvy je datum ukončení dodávky 31.12.2014.

#### Odběratel:

statutární město Karviná  
Sídlo: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
IČ: 00297534

Adresa odběrného místa:

EAN:

Božkova 410/53, 734 01 Karviná	859182400508977212
Rudé armády 910/2, 734 01 Karviná	859182400508977021
Božkova 542/41, 734 01 Karviná	859182400508977175
Studentská 2361/14, 734 01 Karviná	859182400508968098
Borovského 169/27, 734 01 Karviná	859182400508977229
Školská 428/20, 734 01 Karviná	859182400508977038
Na Kopci 2083/29, 734 01 Karviná	859182400508977144
Na Kopci 2145/71, 734 01 Karviná	859182400508968104
Studentská 963/5, 734 01 Karviná	859182400508968166
Božkova 566/13, 734 01 Karviná	859182400508977236
V Aleji 481/7, 734 01 Karviná	859182400508977045
Víta Nejedlého 591/4, 734 01 Karviná	859182400508977069
Borovského 2002/49, 734 01 Karviná	859182400508977120
Na Výsluní 319/1, 734 01 Karviná	859182400508977168
U Lesa 776/36, 734 01 Karviná	859182400508977076

Víta Nejedlého 594/7, 734 01 Karviná	859182400508977083
Borovského 2315/1, 734 01 Karviná	859182400509789999
Rajecká 1014/2, 734 01 Karviná	859182400508977182
Pokrok 1084/24, 734 01 Karviná	859182400508977199
V Aleji 459/14, 734 01 Karviná	859182400508977052
Haškova 663/13, 734 01 Karviná	859182400508977090
Majakovského 2045/2, 734 01 Karviná	859182400508977137
Borovského 813/8, 734 01 Karviná	859182400508977151
Čajkovského 2179/16, 734 01 Karviná	859182400508968111
U Studny 2295/2, 734 01 Karviná	859182400508968142
Borovského 2315/1, 734 01 Karviná	859182400508977205
Olbrachtova 699/19, 734 01 Karviná	859182400508977106
Haškova 749/35, 734 01 Karviná	859182400508977113
Borovského 2333/29, 734 01 Karviná	859182400508968159
tř. Těřeškovové 2250/1, 734 01 Karviná	859182400508968043
Okružní 860/16, 734 01 Karviná	859182400508968074
Okružní 858/14, 734 01 Karviná	859182400508968081
tř. Těřeškovové 2270/37, 734 01 Karviná	859182400508968128
tř. Těřeškovové 334/54, 734 01 Karviná	859182400508968135
Žižkova 399/8, 733 01 Karviná	859182400508977243
Rudé armády 529/11, 733 01 Karviná	859182400509310612
Flemingova 2847/1, 733 01 Karviná	859182400509310780
Čsl. armády 2958/45, 733 01 Karviná	859182400509310629
Slovenská 2947/19, 733 01 Karviná	859182400509310872
Kašparova 2625/12, 733 01 Karviná	859182400509310582
Čsl. armády 2865/9, 733 01 Karviná	859182400509310575
Leonovova 1795/3, 733 01 Karviná	859182400509310650
Rudé armády 2962/14, 733 01 Karviná	859182400509310810
Čsl. armády 2932/29, 733 01 Karviná	859182400509310889
Bratr. Veverkových 2807/4, 733 01 Karviná	859182400509310568

Mickiewiczova 141/66, 733 01 Karviná	859182400509310735
Mendelova 2937/1, 733 01 Karviná	859182400509310902
Dětmarovická 119/2, 733 01 Karviná	859182400509428119
Dětmarovická 119/2, 733 01 Karviná	859182400509623323
Havlíčková 1466, 735 06 Karviná	859182400509087255
nám. Ondry Foltýna 267/48, 733 01 Karviná	859182400509310926
Svornosti 404/2, 753 03 Karviná	859182400509300279
Lázeňská 9002, 735 03 Karviná	859182400509300309
Myslivecká 356/19, 733 01 Karviná	859182400509302709
Sovinecká 2082, 735 06 Karviná	859182400509087217
Lázeňská 297/1, 733 01 Karviná	859182400509300224
Sovinecká 1277, 735 06 Karviná	859182400509087224
Petrovice u Karviné 537, 735 72 Petrovice u Karviné	859182400509310803
Velké Kempy 79/28, 733 01 Karviné	859182400509743373
Staroměstská 302/9, 733 01 Karviná	859182400509310490
ČSA 1412, 735 06 Karviná	859182400509087231
Kostelní 9001, 735 06 Karviná	859182400509087248
Za Mostem 393/24, 733 01 Karviná	859182400509086388
Podjedlí 94/4, 733 01 Karviná	859182400509086432
U Františky 1784, 735 06 Karviná	859182400509087286
Olišiny 229/9, 733 01 Karviná	859182400509310728
Louky 9003, 733 01 Karviná	859182400509086395
Cihelní 1640/43, 735 06 Karviná	859182400509101272
Mírová 1244/15, 735 06 Karviná	859182400509101074
Havířská 1293/1, 735 06 Karviná	859182400509101166
Purkyňova 1143/12, 735 06 Karviná	859182400509101180
Cihelní 2400/20, 735 06 Karviná	859182400509101210
Chodská, 733 01 Karviná	859182400510811405
Slámova, 733 01 Karviná	859182400510655108
Nad Dubinou, 733 01 Karviná	859182400510831816

Fryštátská 2062/57, 733 01 Karviná	859182400510467954
Rudé armády 536/1, 733 01 Karviná	859182400509304505
V Aleji 433/5a, 734 01 Karviná	859182400508969651
Havířská 1783/53, 735 06 Karviná	859182400510062548
U Hřiště 225/25, 734 01 Karviná	859182400508976284
Bažantnice 1010/10, 734 01 Karviná	859182400508976116
Bažantnice 123/3, 734 01 Karviná	859182400508976260
Zahradnická 348/9, 734 01 Karviná	859182400508963215
Borovského 814/12, 734 01 Karviná	859182400509717152
U Svobodáren 1300/8, 735 06 Karviná	859182400509402171
Fryštátská 72/1, 733 01 Karviná	859182400509303379
Karola Šliwky 618, 733 01 Karviná	859182400509304123
Louky 599, 733 01 Karviná	859182400509086340
Poštovní 615/9, 733 01 Karviná	859182400509305663
Fryštátská 72/1, 733 01 Karviná	859182400509305182
Karola Šliwky 149, 733 01 Karviná	859182400509304819
Karola Šliwky 149, 733 01 Karviná	859182400509304802
Karola Šliwky 149, 733 01 Karviná	859182400509304826
Karola Šliwky 149, 733 01 Karviná	859182400509304833
Karola Šliwky 149, 733 01 Karviná	859182400509304086
Karola Šliwky 219/15, 733 01 Karviná	859182400509131071
Karola Šliwky 50/8A, 733 01 Karviná	859182400509303980
nám. Ondry Foltýna 43/20, 733 01 Karviná	859182400509302464
Kubiszova 24/3, 734 01 Karviná	859182400508968227
Polská 206/1, 734 01 Karviná	859182400508976086
Mickiewiczova 2387/90, 733 01 Karviná	859182400509304642
Mickiewiczova 2387/90, 734 01 Karviná	859182400509304697
Božkova 542/41, 734 01 Karviná	859182400508970251
Prameny 559/8, 734 01 Karviná	859182400508974846
Božkova 400/67, 734 01 Karviná	859182400508968371

Karola Šliwky 618, 733 01 Karviná	859182400509304147
Nedbalova 2413/7, 735 06 Karviná	859182400509770133
Masarykovo nám. 1, 733 01 Karviná	859182400509304888
Masarykovo nám. 1, 733 01 Karviná	859182400509304918
Masarykovo nám. 95/32, 733 01 Karviná	859182400509305236
Sokolovská 991/18, 735 06 Karviná	859182400509101159
tř. Osvobození 1560/42, 735 06 Karviná	859182400509101135
tř. Osvobození 1730/34, 735 06 Karviná	859182400509101142
Hrnčířská 9001, 733 01 Karviná	859182400509310773
Ostravská 9001, 733 01 Karviná	859182400509310827
Markova 47/3, 733 01 Karviná	859182400509311008
Komenského 961/1, 735 06 Karviná	859182400509101265
tř. Osvobození 1639/43, 735 06 Karviná	859182400509100930
Ostravská 9002, 733 01 Karviná	859182400509310964
Čapkova 1577/11, 735 06 Karviná	859182400509101173
Závodní 2452/30, 735 06 Karviná	859182400509101234
Závodní 1665/12, 735 06 Karviná	859182400509101203
park Boženy Němcové 9006, 733 01 Karviná	859182400509310834
nám. Budovatelů 1426/27, 735 06 Karviná	859182400509101197
Erbenova 1166/14, 735 06 Karviná	859182400509101081
Zakladatelská 938/18, 735 06 Karviná	859182400509101111
Čapkova 1518/25, 735 06 Karviná	859182400509101128
Závodní 1630/21, 735 06 Karviná	859182400509101227
Univerzitní nám. 1934/3, 733 01 Karviná	859182400509928213
tř. Družby 1110/17, 735 06 Karviná	859182400509101104
Karola Šliwky 9004, 733 01 Karviná	859182400509311053
Akátová 198/1, 733 01 Karviná	859182400509310766
Svatopluka Čecha 1923/49, 733 01 Karviná	859182400509311022
Karola Šliwky 49/8B, 733 01 Karviná	859182400509310919
Svatopluka Čecha 9002, 733 01 Karviná	859182400509310957



Na Bělidle 9001, 733 01 Karviná	859182400509310971
Mlýnská 796/13, 733 01 Karviná	859182400509310988
Haviřská 1565/24, 735 06 Karviná	859182400509095892
U Tratě 1930/10, 733 01 Karviná	859182400509302327
Fryštátská 9001, 733 01 Karviná	859182400509303386
Mlýnská 796/13, 733 01 Karviná	859182400509303812
Masarykovo nám. 35/18, 733 01 Karviná	859182400509305038
Univerzitní nám. 1934/3, 733 01 Karviná	859182400509941359
tř. Družby 1207/16, 735 06 Karviná	859182400509101098
Masarykovo nám. 9001, 733 01 Karviná	859182400509310599
Majakovského 2217/9, 734 01 Karviná	859182400508964458
Karola Šliwky 49/B 8, 733 01 Karviná	859182400510600726
U Svobodáren 1305/11, 735 06 Karviná	859182400508312433
Jurkovičova 1534/26, 735 06 Karviná	859182400509094925
Borovského 2001/47, 734 01 Karviná	859182400510597118
Leonovova 1796/5, 733 01 Karviná	859182400510984215
Nedbalova 2415/3, 735 06 Karviná	859182400510663448
park Julia Fučíka 51/1, 733 01 Karviná	859182400509304840
Mendelova 2937/1, 733 01 Karviná	859182400510663455

Děkujeme za dosavadní služby a jsme s pozdravem.

.....  
Tomáš Hanzel  
primátor města

1x ČEZ Zákaznické služby, s r.o., Guldenerova 2577/19, 303 28 Plzeň

### Dodatek č. 1 ke Smlouvě o dílo

uzavřený podle § 536 a následujících zákona č. 513/1991 Sb., Obchodního zákoníku  
ve znění pozdějších předpisů

Číslo smlouvy objednatele: MMK/SML/308/2014

#### 1. Smluvní strany

##### 1.1 Objednatel

adresa:  
zastoupeno:  
k podpisu smlouvy oprávněn:  
Zástupce pověřený jednáním ve věcech:  
a) technických:

statutární město Karviná  
ul. Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná - Fryštát  
Tomášem Hanzlem, primátorem města  
Tomáš Hanzel, primátor města

Ing. Helena Bogoczová vedoucí Odboru  
majetkového,  
Ing. Jana Salamonová, vedoucí oddělení provozu  
a údržby majetku Odboru majetkového,  
Nataša Hübnerová, zaměstnanec OM

IČ: 00 29 75 34  
DIČ: CZ00297534  
e-mail: helena.bogoczova@karvina.cz  
jana.salamonova@karvina.cz  
natasa.hubnerova@karvina.cz

č. účtu, bankovní spojení: 5331212/0800

(dále jen „objednatel“ na straně jedné)

a

##### 1.2 Zhotovitel

SSKA – Stavební společnost Karviná, a.s.

se sídlem: Bohumínská 1878, 735 06, Karviná – Nové Město  
vedená u Krajského soudu v Ostravě pod sp. zn. B 3059  
zastoupen: Ing. Pavel Šrámek, předseda představenstva  
zástupce pověřený jednáním ve věcech technických: Martin Kurz, vedoucí střediska výroby  
IČ: 48393835  
DIČ: CZ48393835  
bankovní spojení: ČSOB a.s., Karviná  
číslo účtu: 212959942/0300  
e-mail: info@sska.cz

(dále jen „zhotovitel“ na straně druhé)

Smluvní strany uzavřely dne 24. 04. 2014 smlouvu o dílo č. MMK/SML/308/2014 (dále jen „Smlouva“), jejichž předmětem je provedení díla - stavby „Rekonstrukce amfiteátru v parku B. Němcové v Karviné“ (dále „stavba“ nebo „dílo“), dle projektové dokumentace zpracované firmou ATRIS, s.r.o., Soběšovice 270, 739 38 Soběšovice (dále jen „projektová dokumentace“), zpracování dokumentace skutečného provedení stavby a geodetické zaměření díla včetně geometrického plánu pro vklad do katastru nemovitostí.

Smluvní strany se dohodly na tomto znění Dodatku č. 1 ke Smlouvě (dále jen „Dodatek č. 1“):

## 2. Změna Smlouvy

- 2.1 Na základě změnového řízení byly provedeny vícepráce ve výši + 1 260 158,07 Kč bez DPH a méněpráce ve výši – 485 841,28 Kč bez DPH, které jsou specifikovány v příloze č. 1 k Dodatku č. 1. Cena díla se zvyšuje o 774 316,79 Kč bez DPH a DPH ve výši dle právních předpisů.
- 2.2 Tímto Dodatkem č. 1 se vypouští z článku 6. Cena díla, odst. 6.1 Smlouvy tento text:

„Smluvní strany se dohodly, že cena za dílo provedené v rozsahu uvedeném v čl. 3 této smlouvy a v termínu dle čl. 5 této smlouvy je stanovena v souladu se zákonem o cenách a činí:

Cena bez DPH	13 992 489,63 Kč
DPH 21%	2 938 422,83 Kč
DPH 15%	0,-- Kč
<b>Cena vč. DPH</b>	<b>16 930 912,46 Kč</b>

“

a nahrazuje se tímto textem takto:

„Smluvní strany se dohodly, že cena za dílo provedené v rozsahu uvedeném v čl. 3 této smlouvy a v termínu dle čl. 5 této smlouvy je stanovena v souladu se zákonem o cenách a činí:

Cena bez DPH	14 766 806,42 Kč
DPH 21%	3 101 029,35 Kč
DPH 15%	0,-- Kč
<b>Cena vč. DPH</b>	<b>17 867 835,77 Kč</b>

“

- 2.3 Tímto Dodatkem č. 1 se mění subdodavatelské schéma, které je přílohou č. 2 smlouvy o dílo. Seznam subdodavatelů je přílohou č. 2 Dodatku č. 1.

## 2.4 Společná a Závěrečná ustanovení

Ostatní ustanovení Smlouvy a Dodatku č. 1 nedotčená tímto dodatkem zůstávají nezměněna.

Smluvní strany se dohodly, že Dodatek č. 1 nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu smluvních stran.

Tento Dodatek č. 1 je vyhotoven ve čtyřech stejnopisech s platností originálu podepsaných oprávněnými zástupci smluvních stran, přičemž objednatel obdrží tři vyhotovení a zhotovitel jedno vyhotovení.

Smluvní strany shodně prohlašují, že si tento Dodatek č. 1 před jeho podpisem přečetly a že byl uzavřen po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní nebo za nápadně nevýhodných podmínek, a že se dohodly o celém jeho obsahu, což stvrzují svými podpisy.

O uzavření Dodatku č. 1, rozhodla Rada města Karviné usnesením č. .... dne 27. 08. 2014.

### Přílohy:

Příloha č. 1 seznam víceprací a méněprací

Příloha č. 2 seznam subdodavatelů

V Karviné dne

V Karviné dne

za objednatele

za zhotovitele

.....  
za statutární město Karviná  
**Tomáš Hanzel**  
primátor města

.....  
za SSKA – Stavební společnost Karviná, a.s.  
**Ing. Pavel Šrámek**  
předseda představenstva

Strana 3 (celkem 4)

*Příloha č. 1 seznam víceprací a méněprací*

Změnový list	Název	VÍCEPRÁCE	MÉNĚPRÁCE	SOUČET
ZL 1	Jeviště, promítací stěna SO 02	311 621,38	-142 630,81	168 990,57
ZL 2	Promítací místnost, hlediště SO 02	240 693,58	-224 192,90	16 500,68
ZL 3	Budova zázemí – sanace SO 01	362 933,95	-67 646,58	295 287,37
ZL 4	Budova zázemí jeviště SO 01	257 161,23	-	257 161,23
ZL 5	Venkovní plochy hlediště SO 02	68 307,33	-27 215,94	41 091,39
ZL 6	Budova zázemí schodiště SO 01	19 440,60	-24 155,05	-4 714,45
	<b>Cena celkem bez DPH</b>	<b>1 260 158,07</b>	<b>-485 841,28</b>	<b>774 316,79</b>

*Příloha č. 2 seznam subdodavatelů*

1) Elektroinstalace

MASTAV – MATÚŠ SZILÁGI, V Aleji 418, Karviná-Ráj, 734 01  
IČ 76209113, DIČ CZ8110036539 5,05 % podíl na plnění

2) Sklopné sedačky

tauSEATING spol. s ro., Tyrše a Vágnera 468, Říčany u Prahy, 251 01  
IČ 01646133, DIČ CZ01646133 15,4 % podíl na plnění

# Smlouva č. 11104296 o poskytnutí podpory ze Státního fondu životního prostředí ČR v rámci Operačního programu Životní prostředí

## I. Smluvní strany

### 1.

#### **Státní fond životního prostředí České republiky**

se sídlem Kaplanova 1931/1, 148 00 Praha 11

(korespondenční adresa : Olbrachtova 2006/9, 140 00 Praha 4)

IČ : 00020729

zastoupený ředitelem Ing. Petrem V a l d m a n e m

(dále jen "SFŽP", nebo "fond")

bankovní spojení : Česká národní banka, číslo účtu : 9025001/0710 (dále jen "účet fondu")

variabilní symbol : viz bod 18.

a

#### **STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ**

kontaktní adresa: Magistrát statutárního města Karviné, Fryštátská 72, 73301 Karviná

IČ: 297534

zastoupené primátorem Tomášem H a n z e l e m

(dále jen "příjemce podpory")

bankovní spojení : Česká národní banka, číslo účtu 94-1020791/0710

elektronická adresa (e-mail) : podatelna@karvina.cz

variabilní symbol : viz bod 18.

se dohodly takto :

## II.

### Preambule, předmět a účel smlouvy

#### 2.

Podpora, kterou se zabývá tato smlouva, je poskytována v rámci Operačního programu Životní prostředí (dále jen "OPŽP"), Prioritní osa 6 - Zlepšování stavu přírody a krajiny (ERDF), oblast podpory 6.6 - Prevence sesuvů a skalních řícení. Podkladem pro její poskytnutí je žádost příjemce podpory, akceptovaná fondem dne 9.12.2011.

Podpora z fondu je poskytována v režimu zákona č. 388/1991 Sb. (dále jen „zákon o Státním fondu životního prostředí České republiky“) ve znění pozdějších předpisů na základě rozhodnutí ministra životního prostředí č. 11104296 -SFŽP ze dne 18.7.2012 o poskytnutí podpory ze Státního fondu životního prostředí ČR a Směrnice MŽP č. 3/2011 pro předkládání žádostí a o poskytování prostředků pro projekty z OPŽP včetně spolufinancování ze SFŽP ČR a státního rozpočtu České republiky - kapitoly 315 (životní prostředí) (dále jen „Směrnice MŽP“).

Ve věcech této smlouvy budou jednat osoby písemně pověřené příslušnou smluvní stranou. V pověření bude uvedeno vždy jméno a funkce pověřené osoby, rozsah jejího oprávnění jednat jménem smluvní strany a její podpisový vzor.

#### 3.

Fond se zavazuje poskytnout příjemci podpory

dotaci ve výši 332 576,50 Kč

(slovy třístatřicetdvatisícepětsetsedmdesátšestkorunčeskýchpadesáthaléřů).

Podpora je určena výhradně na akci

"Karviná-Ráj - ul. Podlesí - sesuv I. - sanace"

(dále jen „akce“).

Konstatuje se, že dotace je určena na spolufinancování akce a příjemci podpory má být poskytnuta rovněž dotace ze státního rozpočtu na předfinancování výdajů, které mají být kryty prostředky z rozpočtu Evropské unie, a to prostředky Evropského fondu pro regionální rozvoj (dále jen „dotace ze státního rozpočtu“). Dotace ze státního rozpočtu bude poskytnuta na základě Rozhodnutí MŽP o poskytnutí dotace ev.č. EDS/SMVS 115D122002249 (dále jen „rozhodnutí MŽP“) a bude činit maximálně 5 653 800,50 Kč.

#### 4.

Dotace představuje 5 % celkových způsobilých výdajů, které činí 6 651 530,30 Kč a 5 % celkových způsobilých veřejných výdajů, které činí 6 651 530,30 Kč. Uvedené částky způsobilých výdajů vycházejí z předpokládaných nákladů akce. Skutečná výše dotace je limitována jak uvedeným procentním podílem, tak částkou uvedenou v bodu 3. Pokud skutečné způsobilé výdaje (a to i průběžně, v průběhu realizace akce) překročí uvedené způsobilé výdaje (popřípadě jejich část odpovídající postupu realizace akce), uhradí příjemce podpory částku tohoto překročení z vlastních zdrojů. Pokud fondem uznané způsobilé výdaje budou nižší než uvedené způsobilé výdaje, procentní podíl dotace se nemění, to znamená, že dotace se úměrně sníží.

Při určování uznaných způsobilých výdajů a z nich odvozené výše podpory se bude vždy vycházet ze skutečných nákladů akce snížených o položky, které není možno hradit z podpory. Postup pro určení způsobilých výdajů je uveden v Technické a finanční příloze rozhodnutí MŽP.

Pokud poskytnutá podpora bude propočtena z nákladů akce zahrnujících daň z přidané hodnoty, pak v případě, že příjemci podpory vznikne nárok na odpočet daně z přidané hodnoty, bude povinen odpovídající částku podpory vrátit.

Standardní náležitosti této smlouvy (nestanoví-li fond jinak) budou vyřizovány prostřednictvím elektronického prostředí BENE-FILL (přístupné přes internetovou stránku <http://rozcestnik.sfzp.cz/>). Pokyny a informace fondu podané prostřednictvím elektronického prostředí BENE-FILL mají stejnou závaznost jako pokyny a informace podané písemnou formou. Pokud jde o závazná podání příjemce podpory vytvořená s využitím tohoto prostředí, budou mít běžnou listinnou podobu.

### III.

#### Základní závazky a další povinnosti příjemce podpory

#### 5.

Příjemce podpory je povinen zabezpečit následující:

- a) Akce bude realizována v souladu s předloženou žádostí, jejími přílohami a touto smlouvou tak, aby byl splněn účel, pro který je podpora dle této smlouvy poskytována. Tento účel je charakterizován v technické a finanční příloze rozhodnutí MŽP.
- b) Akce bude provedena dle dokumentace uvedené v technické a finanční příloze rozhodnutí MŽP (oddíl Soupis dodaných podkladů charakterizujících akci), jejích případných změn a doplňků odsouhlasených fondem. Souhlas s případnými změnami a doplňky dokumentace může být podmíněn odpovídajícím snížením podpory.



- c) - Žadatel je povinen předkládat Fondu elektronicky průběžné monitorovací zprávy o stavu přípravy a realizace akce, včetně aktualizace plánu financování v letech, a to od okamžiku vydání Registračního listu (viz. Závazné pokyny pro žadatele a příjemce). Nezaslání monitorovací zprávy v požadovaném termínu a neaktualizace plánu financování v letech může mít za následek přesun alokovaných finančních prostředků do následujícího roku.
- Akce bude provedena v souladu s předloženou žádostí.
  - Akce bude realizována v souladu s podmínkami odborného posudku.
  - Při realizaci akce bude zajištěn řádný dozor v průběhu výstavby.
  - V případě, že při realizaci projektu vznikne příjem, bude výše tohoto příjmu doložena relevantním dokladem.
- d) Účel, pro který je poskytována dotace dle této smlouvy, bude řádně plněn nejméně po dobu 5 let od ukončení realizace akce. Po tuto dobu bude rovněž zachována stálost operace definovaná v čl. 57 Nařízení Rady (ES) č. 1083/2006 o obecných ustanoveních o Evropském fondu pro regionální rozvoj, Evropském sociálním fondu a Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení Rady (ES) č. 1260/1999(dále jen "Obecné nařízení").
- e) Nejpozději měsíc po ukončení realizace akce (pokud Fond nepovolí jiný termín) se příjemce podpory stane (pokud jím již není) vlastníkem předmětu podpory (zvláštní ustanovení o pozemku v k. ú. Ráj, na němž je akce též realizována, viz níže).
- Příjemce podpory je rovněž povinen zabezpečit, že předmět podpory (s výjimkou níže uvedeného pozemku) nebude převeden na jinou osobu ani právně zatížen, zejména zastaven ve prospěch jiné osoby (vyjma takových věčných břemen, u kterých výkon práv z nich odvozený neohrozí realizaci akce ani plnění jejího účelu po stanovenou dobu) nejméně po dobu 5 let od ukončení realizace akce. Po tutéž dobu je povinen předmět podpory řádně udržovat.
- Pro tento účel se předmětem podpory rozumí věci pořizované (či rekonstruované, upravené, nebo jinak výrazně zhodnocené) s podporou podle této smlouvy, jakož i budovy (stavby) a pozemky, ve kterých (na kterých) mají být umístěny.
- Pozemek parc. č. 1502 vlastní Česká republika a Lesy České republiky, s.p., příslušný s tímto majetkem hospodařit, vyslovil souhlas s realizací akce. Příjemce podpory je povinen zabezpečit, aby účel akce byl po stanovenou dobu řádně plněn i v případě, že nedojde k prodloužení doby, po kterou je umožněna následná údržba, případně že dojde ke změně vlastníka uvedeného pozemku, případně dojde k jeho právnímu zatížení.
- f) Podklady k závěrečnému vyhodnocení akce (návrh dokumentace závěrečného vyhodnocení akce) v rozsahu podle příslušné přílohy aktuální Směrnice MŽP budou fondu předloženy do 30. 06. 2016.

Fond není povinen vydat protokol o závěrečném vyhodnocení akce dříve, než obdrží veškeré požadované podklady a informace, na základě kterých bude moci jednoznačně rozhodnout o plnění podmínek této smlouvy. Fond na vyžádání příjemce podpory vydá potvrzení o tom, že veškeré požadované podklady a informace obdržel. Fond není povinen vydat protokol o závěrečném vyhodnocení akce rovněž v případě, že příjemce je v prodlení s plněním finančních závazků vůči fondu. Protokol o závěrečném vyhodnocení akce bude obsahovat vyúčtování čerpaných prostředků, vyhodnocení plnění smluvních podmínek a případné rozhodnutí o vrácení zálohově poskytnuté podpory z fondu či její části.

## 6.

### **A. Další povinnosti příjemce podpory - při nakládání s poskytnutými prostředky.**

- a) Příjemce podpory je povinen poskytnuté finanční prostředky použít výhradně k stanovenému účelu. Podpora je určena pouze pro způsobilé, oprávněné, účelné, nezbytné, skutečně vynaložené a řádně prokázané výdaje na dodávky, služby a stavební (popřípadě jiné) práce, kterými je akce realizována. Za způsobilé výdaje mohou být považovány pouze výdaje odpovídající cenám v místě a čase obvyklým.
- b) Příjemce podpory je povinen poskytnuté finanční prostředky použít k úhradě příslušných nákladů nejpozději do 10 pracovních dnů od data jejich poskytnutí a v téže lhůtě poskytnout fondu bankovní výpisy dokládající kompletní úhradu dané fakturace dodavateli jak z prostředků podpory, tak i podíl vlastních zdrojů. Pokud příjemce podpory obdrží finanční prostředky až po uskutečnění příslušných výdajů, pak jako použití poskytnutých finančních prostředků bude posuzována odpovídající, příjemcem podpory již provedená, úhrada příslušných nákladů.
- c) Příjemce podpory je povinen vrátit poskytnuté finanční prostředky, popřípadě jejich část, jestliže pomine účel, pro který je podpora poskytována, a to nejpozději do 30 dnů ode dne, kdy se příjemce podpory o této skutečnosti dozví. Stejně je povinen postupovat i v případě, že oprávněná potřeba použít poskytnuté peněžní prostředky pomine pouze na přechodnou dobu. V případě, že v uvedené lhůtě požádá příjemce podpory fond o vyčíslení částky k vrácení, uvedená lhůta se ruší a fond zašle příjemci podpory odpovídající výzvu k vrácení s nově stanovenou 30 denní lhůtou.  
V případě vratky DPH je příjemce podpory povinen vrátit finanční prostředky do 30 dnů od uplatnění nároku na odpočet, tj. ode dne podání daňového přiznání, ve kterém je uplatněn nárok na odpočet DPH.

- d) Příjemce podpory je povinen vrátit tu část poskytnutých finančních prostředků, která odpovídá případnému překročení procentního podílu uvedeného v této smlouvě, a to do 30 dnů ode dne, kdy tuto skutečnost zjistí. Stejně je povinen postupovat v případě, že zjistí překročení nominální výše podpory, která měla být v dané etapě realizace akce poskytnuta. V případě, že v uvedené lhůtě požádá příjemce podpory fond o vyčíslení částky k vrácení, uvedená lhůta se ruší a fond zašle příjemci odpovídající výzvu k vrácení s nově stanovenou 30 denní lhůtou. V případě vratky DPH je příjemce podpory povinen vrátit finanční prostředky do 30 dnů od uplatnění nároku na odpočet, tj. ode dne podání daňového přiznání, ve kterém je uplatněn nárok na odpočet DPH.

#### **B. Další povinnosti příjemce podpory v souvislosti s kontrolou, účetnictvím a výkazní činností.**

- a) Příjemce podpory je povinen umožnit zástupcům fondu, Ministerstva životního prostředí, Ministerstva financí, příslušného finančního úřadu a finančního ředitelství, Nejvyššího kontrolního úřadu, Evropské komise, Evropského účetního dvora, dalších kontrolních orgánů dle zákona o finanční kontrole (zákon č. 320/2001 Sb., ve znění pozdějších předpisů) a zákona o kontrole (zákon č. 255/2012 Sb.) a dalších kontrolních orgánů dle předpisů EU provádět věcnou, finanční a účetní kontrolu v průběhu realizace akce i po jejím dokončení, a to v takovém rozsahu (i pokud jde o poskytnutí příslušných dokladů), aby mohly být objasněny všechny okolnosti, týkající se plnění povinností příjemce podpory vyplývajících z této smlouvy a splněny všechny náležitosti požadované ohledně kontroly legislativou EU. K tomu je rovněž povinen poskytnout potřebnou součinnost.
- b) Aby kontrola mohla být prováděna i po ukončení akce, je příjemce podpory povinen uchovávat veškeré doklady a písemnosti potřebné k řádnému provedení kontroly po dobu 3 let od uzavření OPŽP podle čl. 89 odst. 5 Obecného nařízení, nejméně však po dobu 10 let následujících po roce, ve kterém obdrží protokol o závěrečném vyhodnocení akce. Informace o uzavření OPŽP bude zveřejněna na internetových stránkách fondu.
- c) Příjemce podpory je povinen bezodkladně informovat fond o všech provedených kontrolách ze strany jiných subjektů než fondu, o všech navržených opatřeních k nápravě a o jejich splnění. Je rovněž povinen realizovat veškerá opatření k nápravě uložená fondem, a to v požadovaném termínu, rozsahu a kvalitě, a informovat fond o jejich splnění.
- d) Příjemce podpory je povinen vést účetnictví v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, řádně účtovat o veškerých příjmech a výdajích, resp. výnosech a nákladech a o majetku, pořízeném z podpory, vést analytické účty, příp. kódy s jednoznačnou vazbou ke konkrétnímu projektu a uchovávat účetní záznamy vztahující se k akci rovněž v elektronické podobě.

- e) Příjemce podpory musí být schopen průkazně všechny účetní operace dokladovat dle relevantních nařízení EU, zákonů uvedených v písm. d) a podle Metodiky finančních toků a kontroly programů spolufinancovaných ze strukturálních fondů, Fondu soudržnosti a Evropského rybářského fondu na programové období 2007-2013 vydanou Ministerstvem financí (dále jen "Metodika finančních toků") při následných kontrolách a auditech. Příjemce podpory je povinen v účetní, daňové nebo operativní evidenci vést a řádně vykazovat veškeré způsobilé i nezpůsobilé výdaje akce včetně dokladů o úhradě výdajů, a to jak v případě dodavatelského způsobu realizace akce, tak v případě (je-li tento způsob realizace fondem odsouhlasen) věcných příspěvků nebo osobních nákladů (prací svépomocí), které jsou definovány v kapitole 5 Implementačního dokumentu OPŽP.
- f) Příjemce podpory je povinen předkládat fondu monitorovací zprávy, k jejichž vyplnění je vyzván prostřednictvím elektronického prostředí BENE-FILL. Bližší pokyny a náležitosti těchto zpráv (včetně formuláře) jsou k dispozici v elektronickém prostředí BENE-FILL (přístupné přes internetovou stránku <http://rozcestnik.sfzp.cz/>) a v Závazných pokynech pro žadatele a příjemce podpory v OPŽP (dále jen „Závazné pokyny“) aktuálně zveřejňovaných na internetové stránce <http://www.opzp.cz>. Příjemce podpory je rovněž povinen předkládat fondu roční finanční vypořádání vztahů vzniklých na základě rozhodnutí MŽP a dle této smlouvy. K obsahu ročního finančního vypořádání může fond vydat příjemci podpory závazné pokyny (včetně případného harmonogramu).
- g) Příjemce podpory je povinen na žádost a podle pokynů fondu poskytovat fondu potřebné informace (včetně požadovaných výkazů), na základě kterých bude fond moci zabezpečit řádně svoji účetní, kontrolní a výkazní činnost, která je mu uložena.
- h) Příjemce podpory je povinen akceptovat využívání údajů v informačních systémech pro účely administrace prostředků fondu.
- i) Příjemce podpory je povinen podporu finančně vypořádat v souladu se zákonem č. 218/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech, ve znění pozdějších předpisů, a s vyhláškou č. 52/2008 Sb., kterou se stanoví zásady a termíny finančního vypořádání se státním rozpočtem, státními finančními aktivy nebo Národním fondem. Povinné údaje dle vyhlášky č. 52/2008 Sb. je příjemce podpory povinen poskytovateli podpory předložit v souladu s lhůtami stanovenými vyhláškou.

### **C. Další povinnosti příjemce podpory - související s realizací akce.**

- a) Příjemce podpory je povinen dodržovat pravidla pro zadávání zakázek stanovená v čl. 7 Směrnice MŽP č. 3/2011 a v Závazných pokynech, a to i v průběhu realizace akce. Přitom je povinen vždy dodržovat zásady transparentnosti, rovného zacházení a zákazu diskriminace.
- b) Příjemce podpory je povinen zabezpečit, aby byly uhrazeny veškeré náklady akce, a to i náklady přesahující způsobilé výdaje, a to i v průběhu realizace akce.
- c) K zamezení dvojího financování smí příjemce podpory čerpat na výdaje akce pouze podporu v rámci OPŽP. Příjemce podpory není oprávněn na akci čerpat prostředky z jiných finančních nástrojů Evropských společenství či národních programů fondu.

- d) Příjemce podpory je povinen bez zbytečného odkladu požádat fond o změnu této smlouvy v případě takových změn skutečností či podmínek v ní předpokládaných, které by příjemci podpory znemožnily splnit jeho povinnosti stanovené touto smlouvou (u povinností vázaných na konkrétní termín před uplynutím příslušného termínu v takovém předstihu, aby bylo možno žádost řádně posoudit a vyřídit).
- e) Příjemce podpory je povinen fondu sdělovat pouze pravdivé, nezkreslené a úplné informace týkající se skutečností, kterými se tato smlouva zabývá.
- f) Příjemce podpory je povinen při nakládání s podporou poskytnutou podle této smlouvy dodržovat pravidla stanovená Programovým dokumentem OPŽP, Implementačním dokumentem OPŽP, aktuální Metodikou finančních toků a Směrnicí MŽP.
- g) Příjemce podpory je povinen po celou dobu realizace akce dodržovat politiky Evropské unie, zejména pravidla hospodářské soutěže, platné předpisy upravující veřejnou podporu, pravidla zadávání veřejných zakázek, principy ochrany životního prostředí a prosazování rovných příležitostí mezi muži a ženami. Přitom se zohlední, má-li toto dodržování opodstatnění s ohledem na charakter akce.
- h) Příjemce podpory je povinen pořizovat průběžnou fotodokumentaci z realizace akce, přitom respektovat případné požadavky fondu na její obsah a vypovídací hodnotu a na požádání ji poskytnout fondu ke kontrolním účelům.
- i) Příjemce podpory je povinen provádět propagaci akce v souladu s Obecným nařízením a nařízením Komise (ES) č. 1828/ 2006, kterým se stanoví prováděcí pravidla k Obecnému nařízení a v souladu se Závaznými pokyny, které mohou stanovit povinnosti propagace nad rámec uvedených nařízení. Jedná se zejména o umístění velkoplošného panelu, instalování pamětní desky, informování účastníků se subjektů o spolufinancování akce fondy EU, umístění log, prohlášení a názvu fondu na výstupy projektu (banner OPŽP), slavnostní zahájení/ukončení Velkého projektu v souladu s technickými vlastnostmi informačních a propagačních opatření.

#### **D. Další povinnosti příjemce podpory.**

- a) Příjemce podpory je povinen informovat fond o všech okolnostech, které mají nebo by mohly mít vliv na plnění povinností příjemce podpory podle této smlouvy, včetně rozdílů proti stanovenému harmonogramu a rozsahu prací (tzv. vícepráce).
- b) Příjemce podpory je povinen řádně plnit pokyny a požadavky Ministerstva životního prostředí a fondu vydané v zájmu řádné administrace OPŽP, zejména v souvislosti s přípravou, realizací, financováním a kontrolou akce. Tyto pokyny a požadavky mohou být fondem uplatněny obecně v rámci Závazných pokynů aktuálně zveřejňovaných na internetové stránce <http://www.opzp.cz>, nebo individuálně vůči příjemci podpory písemnou formou, případně prostřednictvím elektronického prostředí BENE-FILL.
- c) Příjemce podpory je povinen zejména používat ke komunikaci s fondem elektronické prostředí BENE-FILL vždy, je-li komunikace tímto prostředím umožněna. Přitom je povinen dodržovat formu a obsah dokumentů a informací tak, jak jsou v tomto prostředí určeny. Rovněž je povinen sledovat informace předané mu na jeho elektronickou adresu, jakož i aktuální informace a instrukce uváděné v elektronickém prostředí BENE-FILL.

- d) V rámci následného monitoringu čistých příjmů u projektů, které generují příjmy dle čl. 55 Obecného nařízení, a které předkládají finanční analýzu, si může fond vyžádat od příjemce dotace přepočet finanční analýzy (dále jen „FA“), na základě které byla určena výše dotace. Fond na základě tohoto přepočtu FA posoudí výši finanční mezery a v případě jejího snížení stanoví fond odpovídající část dotace, kterou je příjemce dotace povinen vrátit.

#### IV.

### Čerpání podpory

#### 7.

Dotace bude poskytována bezhotovostním převodem z účtu fondu na bankovní účet příjemce podpory uvedený v bodu 1 a v Technické a finanční příloze rozhodnutí MŽP. Dotace ze státního rozpočtu bude převáděna z účtu vedeného u banky určené Ministerstvem financí.

Fond bude příjemci podpory jednotlivé platby (jak dotaci ze státního rozpočtu tak podporu z fondu) písemně (v elektronickém prostředí BENE-FILL, popřípadě běžnou nebo elektronickou poštou) avizovat. Avíza budou obsahovat m.j. datum odepsání prostředků z bankovního účtu fondu.

#### 8.

Fond bude poskytovat finanční prostředky průběžně postupem stanoveným v bodech 9. a 10. tak, aby byl dodržen poměr dotace z fondu, dotace ze státního rozpočtu a vlastních zdrojů vyplývající z částek uvedených v Technické a finanční příloze, která je nedílnou součástí Rozhodnutí MŽP.

Fond není povinen dotaci poskytnout, pokud příjemce podpory nesplní některou ze svých povinností, stanovených touto smlouvou.

Fond není povinen zahájit spolufinancování akce dle této smlouvy dříve, než bude vydáno rozhodnutí MŽP a zahájeno jemu odpovídající financování akce.

Fond je oprávněn pozastavit (či nezahájit) poskytování podpory, pokud zjistí, že příjemce podpory neplní některou z povinností stanovených touto smlouvou, či je plnění některé povinnosti vážně ohroženo. Ustanovení bodu 11. tím není dotčeno.

Fond má právo změnit financování akce, zejména změnit výši podpory z fondu určené na jednotlivé roky realizace akce, a to v závislosti na objemu disponibilních finančních prostředků fondu. V takovém případě fond příjemci podpory umožní i odpovídající změnu termínů realizace akce.

Fond není povinen podporu poskytnout, dokud neobdrží doklady prokazující, že tato smlouva byla uzavřena v souladu se zákonem o obcích.

V částce vlastních zdrojů jsou obsaženy vlastní zdroje příjemce podpory a případné úvěry a jiné finanční výpomoci poskytnuté příjemci podpory.

Příjemce podpory je povinen zabezpečit, aby byly uhrazeny i veškeré náklady akce přesahující fondem uznané způsobilé výdaje, a to i v průběhu realizace akce.

## 9.

Fond bude poskytovat podporu v závislosti na postupu realizace akce, plnění podmínek této smlouvy a možnostech fondu.

Rozložení finančních prostředků do jednotlivých let uvedené v Technické a finanční příloze k rozhodnutí MŽP je možné měnit s ohledem na časový a věcný průběh realizace akce prostřednictvím fondem odsouhlaseného finančně platebního kalendáře.

O prostředky nevyčerpané v daném roce či vrácené se zvýší finanční objem následujícího roku, pokud fond tento převod schválí ve finančně platebním kalendáři.

Návrh finančně platebního kalendáře vytváří příjemce podpory a prostřednictvím elektronického prostředí BENE-FILL jej zasílá fondu. Konkrétní částky podpory budou poskytovány do úhrnné výše určené smlouvou na základě fondem schváleného finančně platebního kalendáře a na základě žádostí příjemce podpory o průběžnou platbu (dále jen "žádost o platbu").

## 10.

V souvislosti se žádostí o platbu musí být splněny náležitosti, uvedené v Závazných pokynech aktuálně zveřejňovaných na internetové stránce <http://www.opzp.cz>.

Žádostí o platbu příjemce podpory mj. potvrzuje, že faktury, na jejichž úhradu má být podpora použita, odpovídají skutečným, účelně vynakládaným a uznatelným nákladům akce a skutečně provedeným výkonům a jiným skutečně provedeným dodávkám.

## V.

### Důsledky neplnění závazků příjemce podpory

#### 11.

Jestliže příjemce podpory nesplní některý ze závazků stanovených touto smlouvou, má fond právo od příjemce podpory požadovat, aby ve lhůtě, kterou fond stanoví, zálohově poskytnutou dotaci či její část vrátil. Příjemce podpory je povinen tento požadavek fondu splnit.

Při stanovení konkrétní částky, která má být vrácena, fond zohlední zejména míru (rozsah) nesplnění daného závazku a dopad na plnění základního účelu akce (t.j. dosažení věcných a ekologických parametrů akce v řádné lhůtě).

Rozhodnutí o vrácení zálohově poskytnuté dotace bude součástí protokolu o závěrečném vyhodnocení akce. Pokud o vrácení zálohově poskytnuté dotace či její části rozhodne fond před vydáním protokolu o závěrečném vyhodnocení akce, učiní tak zvláštní výzvou příjemci podpory. Ve výzvě na vrácení zálohově poskytnuté dotace či její části bude uvedena požadovaná částka, zdůvodnění a lhůta, do kdy má příjemce podpory požadovanou částku uhradit.

#### 12.

V případě prodlení

- s použitím poskytnutých finančních prostředků podle bodu 6. oddílu A písm. b) nebo
- s vrácením poskytnutých prostředků podle bodu 6. oddílu A písm. c) nebo
- s vrácením poskytnutých prostředků podle bodu 6. oddílu A písm. d) nebo
- s vrácením podpory z fondu či její části dle bodu 11.

bude příjemce podpory povinen zaplatit fondu úroky z prodlení, určené předpisy práva občanského. K tomu se konstatuje, že aktuálně je výše těchto úroků z prodlení určena nařízením vlády č. 351/2013 Sb.

Tyto úroky z prodlení je příjemce podpory povinen vypočítat sám a uhradit je fondu spolu s opožděně hrazenou platbou.



### 13.

Konstatuje se, že ustanovením bodu 11. a bodu 12. není dotčena pravomoc finančních orgánů k vyměření odvodu a penále za porušení rozpočtové kázně.

Pokud příjemce podpory fondu ve stanovené lhůtě nevrátí požadovanou zálohově poskytnutou podporu z fondu či její část dle bodu 11. nebo se dostane do prodlení s použitím nebo vrácením prostředků dle bodu 6. oddílu A písm. b), c) popřípadě d) této smlouvy, bude dlužná částka považována rovněž za prostředky zadržené ve smyslu zákona o rozpočtových pravidlech. Pro účely kontroly ze strany finančních orgánů, fondu a ostatních subjektů se výše sankcí za porušení povinností příjemce podpory odvozují od příslušných ustanovení Přílohy č. 1 a č. 3 rozhodnutí MŽP.

### 14.

Jestliže finanční orgány uloží podle zákona o rozpočtových pravidlech příjemci podpory odvod za porušení rozpočtové kázně nebo penále, pak takovýto odvod provedený ve prospěch fondu nebo penále uhrazené fondu se započítávají na věcně shodná plnění, která fondu náleží dle této smlouvy. Pro tento účel se jako věcně shodná plnění posuzují a započítávají jednak odvod za porušení rozpočtové kázně s vrácením (splácením) poskytnuté podpory, a jednak penále s úroky z prodlení.

### 15.

- a) Za porušení jednotlivé nepeněžní povinnosti příjemce podpory stanovené touto smlouvou se sjednává smluvní pokuta ve výši 100 Kč (slovy : stokorunčeských) za každý den, po který neplnění dané povinnosti trvá.
- b) Pro případ prodlení příjemce podpory s plněním kterékoliv nepeněžní povinnosti stanovené touto smlouvou je fond oprávněn požadovat zaplacení smluvní pokuty uvedené v písm. a). Příjemce podpory je povinen uhradit fondu tuto smluvní pokutu na základě výzvy fondu, ve které fond označí povinnost, která nebyla splněna a lhůtu, ve které má být smluvní pokuta uhrazena.
- c) Pokud příjemce podpory stav vzniklý neplněním dané povinnosti napraví (nejpozději bez zbytečného odkladu po tom, co jej k tomu fond vyzve), může fond smluvní pokutu snížit nebo výzvu k úhradě zrušit. Obdobně může postupovat fond i v jiných případech hodných zvláštního zřetele, zejména tehdy, kdy k porušení povinnosti došlo bez zavinění příjemce podpory a nebyla podstatným způsobem ztížena činnost fondu.
- d) Uplatnění ustanovení o smluvní pokutě nevyklučuje právo fondu uplatnit sankce stanovené v bodu 11. této smlouvy.

- e) Pokud nebude smluvní pokuta uhrazena do závěrečného vyhodnocení akce a fond požadavek na její úhradu v protokolu o závěrečném vyhodnocení potvrdí, stane se pohledávkou fondu za příjemcem podpory.

## **VI. Závěrečná ustanovení**

### **16.**

Pokud dojde ke změně předpisů týkajících se vztahů vyplývajících z této smlouvy (počítaje v to i metodiky a pokyny vydané k administraci dotace ze státního rozpočtu), uzavřou smluvní strany k této smlouvě dodatek, kterým bude zajištěn její soulad s těmito předpisy. V případě neuzavření takového dodatku má fond právo uplatnit postup podle bodu 11. této smlouvy. Příjemce podpory přebírá podle § 1765 občanského zákoníku riziko změny okolností.

### **17.**

Příjemce podpory souhlasí s tím, aby veškeré údaje týkající se akce a dalších náležitostí, kterými se tato smlouva zabývá, které má či v budoucnu získá, byly využívány v informačních systémech pro účely administrace OPŽP.

### **18.**

Při bankovním převodu finančních prostředků dle této smlouvy budou smluvní strany používat variabilní symboly v souladu s metodikou použití variabilních symbolů, uvedenou v Závazných pokynech, zveřejněných na internetové stránce <http://www.opzp.cz>.

Pro snazší identifikaci budou smluvní strany při veškeré korespondenci (včetně elektronické) týkající se akce, uvádět vždy číslo této smlouvy, a to již v označení věci, které se daná korespondence bude týkat.

## 19.

Podpora z fondu má charakter zálohy až do konečného vyúčtování čerpaných prostředků provedeného fondem v rámci závěrečného vyhodnocení akce.

Tato smlouva může být měněna pouze dohodou obou smluvních stran v písemné formě.

Za písemnou formu nebude pro tento účel považována výměna e-mailových či jiných elektronických zpráv.

## 20.

Vztahy dle této smlouvy se řídí příslušnými ustanoveními platného občanského zákoníku.

Pro účely této smlouvy má povinnost příjemce podpory stejný význam jako závazek příjemce podpory.

Ve smyslu předpisů pojednávajících problematiku OPŽP je fond zprostředkujícím subjektem.

Pro účely této smlouvy se informací (povinností informovat) rozumí podání informace v písemné podobě, případně e - mailem nebo datovou schránkou.

## 21.

Příjemce podpory tímto potvrzuje, že obdržel rozhodnutí MŽP včetně jeho příloh, seznámil se s ním, vyslovuje s ním souhlas a zavazuje se k jeho plnění a ke splnění v něm stanovených podmínek.

Potvrzuje rovněž, že podmínky, které dle tohoto rozhodnutí měly být splněny před poskytnutím podpory, byly řádně splněny. V této souvislosti příjemce podpory rovněž prohlašuje, že veškeré podklady a informace, které fondu poskytl před vydáním rozhodnutí o dotaci z ERDF, byly pravdivé, nezkrácené a úplné.

Příjemce podpory bere na vědomí, že Ministerstvo životního prostředí jako řídicí orgán přeneslo část svých působností na fond jako zprostředkující subjekt, z čehož vyplývají odpovídající pravomoci fondu obsažené v této smlouvě, které by jinak vykonávalo Ministerstvo životního prostředí.

## 22.

Příjemce podpory se vzdává práva domáhat se zrušení závazku z této smlouvy podle § 2000 odst. 2 občanského zákoníku.

23.

Strany výslovně potvrzují, že základní podmínky této smlouvy jsou výsledkem jednání stran a každá ze stran měla příležitost ovlivnit obsah základních podmínek této smlouvy.

24.

Tato smlouva obsahuje úplné ujednání o předmětu smlouvy a všech náležitostech, které strany měly a chtěly ve smlouvě ujednat, a které považují za důležité pro závaznost této smlouvy. Žádný projev stran učiněný při jednání o této smlouvě ani projev učiněný po uzavření této smlouvy nesmí být vykládán v rozporu s výslovnými ustanoveními této smlouvy a nezakládá žádný závazek žádné ze stran.

Strany si nepřejí, aby nad rámec výslovných ustanovení této smlouvy byly jakákoliv práva a povinnosti dovozovány z dosavadní či budoucí praxe zavedené mezi stranami či zvyklostí zachovávaných obecně či v odvětvích týkajících se předmětu plnění této smlouvy, ledaže je ve smlouvě výslovně sjednáno jinak. Vedle shora uvedeného si strany potvrzují, že si nejsou vědomy žádných dosud mezi nimi zavedených obchodních zvyklostí či praxe.

25.

Tato smlouva byla vyhotovena a podepsána ve dvou exemplářích, z nichž každý má platnost originálu. Každá smluvní strana obdrží po jednom exempláři.

V :  
dne:

.....  
zástupce příjemce podpory

V Praze dne:

3. 07. 2014

Z PLNĚ MOCI

.....  
zástupce fondu





Regionální rada regionu soudržnosti Moravskoslezsko  
Úřad Regionální rady

## SMLOUVA O POSKYTNUTÍ DOTACE Z ROZPOČTU REGIONÁLNÍ RADY (DÁLE JEN „SMLOUVA“)

Regionální rada regionu soudržnosti Moravskoslezsko

se sídlem: Na Jízdárně 2824/2, 702 00 Ostrava-Moravská Ostrava  
zastoupená: Miroslavem Novákem, předsedou Regionální rady  
IČ: 75082616  
DIČ: CZ75082616 (není plátcem DPH)  
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s., č. ú. 2884102/0800  
(dále jen „poskytovatel dotace“)

**a**

Statutární město Karviná

se sídlem: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná - Fryštát  
zastoupené: Tomášem Hanzelem, primátorem  
IČ: 00297534  
DIČ: CZ00297534  
příjemce dotace je plátcem DPH  
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.  
číslo účtu/podúčtu: 1721542349/0800  
číslo technického účtu: 6017532/0800  
(dále jen „příjemce dotace“)



## I. ZÁKLADNÍ USTANOVENÍ

1. Podle § 16e odst. 1 písm. c) zákona č. 248/2000 Sb., o podpoře regionálního rozvoje, ve znění pozdějších předpisů, Výbor Regionální rady schvaluje výběr projektů, kterým Regionální rada poskytne dotaci.
2. Dotace je ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, veřejnou finanční podporou.
3. Poskytování dotací z rozpočtu Regionální rady regionu soudržnosti Moravskoslezsko na programy spolufinancované z rozpočtu Evropské unie se řídí Regionálním operačním programem NUTS II Moravskoslezsko 2007-2013, Prováděcím dokumentem ROP NUTS II Moravskoslezsko 2007-2013 (verze 3.07), Příručkou pro příjemce (verze 5.02) a metodickými pokyny poskytovatele dotace, jejichž seznam včetně verze metodického pokynu je uveden v příloze č. 1 této Smlouvy, nestanoví-li poskytovatel dotace jinak, vycházejících zejména z Nařízení Rady (ES) č. 1083/2006, o obecných ustanoveních o Evropském fondu pro regionální rozvoj, Evropském sociálním fondu a Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení (ES) č. 1260/1999, zákonem č. 248/2000 Sb., o podpoře regionálního rozvoje, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o podpoře regionálního rozvoje“) a zákonem č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o územních rozpočtech“). U projektů v oblasti podpory 3.1 Rozvojové póly regionu se poskytování dotací řídí rovněž Integrovaným plánem rozvoje města, vydaným příslušným územním samosprávným celkem, platným ke dni vyhlášení příslušné výzvy. Příjemce podpisem této smlouvy stvrzuje, že byl s těmito dokumenty seznámen a bude se jimi řídit.
4. Tato Smlouva je podle § 159 a násl. zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů, smlouvou veřejnoprávní. Na poskytnutí dotace tedy není podle zákona ani podle této smlouvy právní nárok.

## ČÁST I. VYMEZENÍ DOTACE

### II. PŘEDMĚT A ÚČEL SMLOUVY

1. Předmětem této Smlouvy je poskytnutí účelové dotace na projekt realizovaný v rámci Regionálního operačního programu NUTS II Moravskoslezsko 2007-2013, a to v souladu s usnesením Výboru Regionální rady regionu soudržnosti Moravskoslezsko č. 83/1141 ze dne 24. 04. 2014.

**a) Název projektu: Modernizace venkovních sportovišť základních škol v Karviné**

**b) Registrační číslo: CZ.1.10/3.1.00/04.01497**

**c) Prioritní osa: 3. Rozvoj měst**

**d) Oblast podpory: 3.1 Rozvojové póly regionu**

**e) Popis projektu a jeho výstupy:**

Cílem projektu je modernizace nevyhovujících venkovních sportovišť pěti základních škol v Karviné – ZŠ Prameny, ZŠ Borovského, ZŠ Mendelova, ZŠ U Lesa a ZŠ U Studny.

Realizací projektu dojde k výraznému kvalitativnímu posunu vybavení škol pro tělesnou výchovu a sport. Budou modernizovány atletické ovály, multifunkční hřiště, víceúčelové hrací plochy. Tím se zkvalitní a zatraktivní výuka tělesné výchovy i dalších školních a mimoškolních sportovních aktivit a kroužků. Modernizovaná sportoviště budou odpovídat současným standardům na bezpečnost a bude možné je za předpokladu provozních řádů a dozoru užívat i širokou veřejností a sportovními oddíly.

**f) Místo realizace:**

Pozemky parc. č. 501/318, 501/122, 497/31, k.ú. Ráj a pozemky parc. č. 1624/293, 2715/17 k.ú. Karviná-město.

### g) Hlavní monitorovací indikátory

Hlavní monitorovací indikátor	Měrná jednotka	Výchozí hodnota	Plánovaná hodnota
Plocha regenerovaného a revitalizovaného území – ve městech	ha	0	2,1

- Účelem této Smlouvy je stanovení podmínek pro spolufinancování projektu **Modernizace venkovních sportovišť základních škol v Karviné** podle odst. 1 tohoto článku (dále jen „projekt“) ze strukturálních fondů EU a národních rozpočtů prostřednictvím rozpočtu Regionální rady regionu soudržnosti Moravskoslezsko v rámci Regionálního operačního programu NUTS II Moravskoslezsko 2007-2013.
- Dotace podle této Smlouvy byla poskytovatelem dotace na základě údajů poskytnutých příjemcem vyhodnocena jako opatření nezakládající veřejnou podporu podle čl. 107 odst. 1 Smlouvy o fungování Evropské unie, názor poskytovatele dotace v této věci však není právně závazný.
- Příjemce dotace bere na vědomí, že slučitelnost podpory se společným trhem posuzuje a závazně v této věci rozhoduje pouze Evropská Komise. Příjemce dotace současně bere na vědomí, že Evropská komise může uložit příjemci navrácení veřejné podpory spolu s příslušným úrokem zpět poskytovateli, pokud shledá, že poskytnutá dotace představuje zakázanou veřejnou podporu podle čl. 107 odst. 1 Smlouvy o fungování Evropské unie.
- V případě, že příjemce dotace poskytnutou dotaci použije v rozporu s jejím účelem, v rozporu s právními předpisy anebo touto Smlouvou, je povinen dotaci, popř. její část vrátit poskytovateli dotace, a to způsobem stanoveným právními předpisy nebo touto Smlouvou.

### III.

#### VÝŠE DOTACE A ÚČELOVÉ URČENÍ

- Dotace podle této Smlouvy se poskytuje ve výši 85 % celkových způsobilých výdajů projektu, maximálně však v celkové výši **23 964 087,96 Kč** (slovy: dvacetřímiliónydevětsetšedesátčtyřitisíceosmdesátsedmkorunčeskýchadevadesátšesthaléřů).
- Maximální výše dotace uvedená v odst. 1 tohoto článku Smlouvy může být snížena, pokud v důsledku výběrového řízení (veřejné zakázky) anebo z jiných důvodů dojde ke snížení předpokládaných max. celkových způsobilých výdajů projektu. O této skutečnosti a nové výši dotace bude příjemce dotace informován prostřednictvím Vyjádření k oznámení příjemce o změnách/Oznámení o změnách ze strany ŘO.
- Poskytovatel si vyhrazuje právo neposkytnout dotaci nebo její část v případě, že příslušné finanční prostředky určené k poskytnutí dotace neobdrží z příslušné kapitoly státního rozpočtu, vč. finančních prostředků na předfinancování způsobilých výdajů, které mají být kryty prostředky z rozpočtu Evropské unie.
- Plánovaný finanční rámec projektu (pouze orientační charakter)

Výdaje projektu	Kč
Předpokládané celkové výdaje projektu	28 568 494,67
Předpokládané max. celkové způsobilé výdaje	28 193 044,67
z toho předpokládané celkové neinvestiční výdaje	238 624,39
z toho předpokládané max. celkové způsobilé výdaje na křížové financování	0,00
Předpokládané celkové nezpůsobilé výdaje	375 450,00

Celkové způsobilé výdaje na projekt připadající na finanční mezeru dle článku 55 nařízení 1083/2006 <sup>1</sup>	---
Jiné peněžní příjmy	0,00

5. Struktura financování způsobilých výdajů projektu a rozdělení dotace na podíly podle zdrojů financování způsobilých výdajů projektu.

Zdroje financování		CZV (100 %)	
		Kč	Podíl na celkových způsobilých výdajích projektu (v %)
Maximální výše poskytnuté dotace z rozpočtu RR		23 964 087,96	85,00
Předpokládané spolufinancování příjemcem		4 228 956,71	15,00
z toho	národní veřejné zdroje <sup>2</sup>	4 228 956,71	15,00
	soukromé zdroje <sup>3</sup>	0,00	0,00

6. Dotace podle této Smlouvy je příjemci dotace poskytována pouze k úhradě způsobilých výdajů projektu. Skutečná výše dotace, která bude příjemci poskytnuta, bude určena na základě řádně prokázaných způsobilých výdajů projektu. O způsobilosti výdajů rozhoduje poskytovatel dotace.

7. Příjemce dotace zajistí financování veškerých ostatních výdajů projektu, které nejsou kryty dotací. V případě, že v průběhu realizace projektu dojde ke snížení způsobilých výdajů prokázaných na straně příjemce, musí být vždy zachovány procentní podíly dotace a zdrojů spolufinancování na celkových způsobilých výdajích.

8. Příjemce dotace není oprávněn na způsobilé výdaje projektu schváleného k financování v rámci ROP regionu soudržnosti Moravskoslezsko čerpat prostředky z jiných finančních nástrojů Evropského společenství.

9. Příjemce dotace je oprávněn na způsobilé výdaje projektu, v rámci stanovené výše spolufinancování příjemcem podle této Smlouvy, čerpat prostředky i z jiných národních veřejných zdrojů. Toto neplatí u projektů zakládajících veřejnou podporu podle čl. 107 odst. 1 Smlouvy o fungování Evropské unie, pokud by tím došlo k překročení maximální míry podpory.

10. V případě, že dotace zakládá veřejnou podporu podle čl. 107 odst. 1 Smlouvy o fungování Evropské unie, příjemce zajistí úhradu veškerých výdajů projektu, které jsou pro účely pravidel veřejné podpory považovány za soukromé financování, pouze ze soukromých zdrojů.

11. U projektů vytvářejících příjmy dle č. 55 Nařízení Rady (ES) č. 1083/2006, ze dne 11.7.2006, o obecných ustanoveních o Evropském fondu pro regionální rozvoj, Evropském sociálním fondu a Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení (ES) č. 1260/1999, je maximální výše dotace vypočtena na základě principu finanční mezery. Příjemce dotace postupuje dle metodického pokynu – Projekty vytvářející příjmy, a to i v případě, že projekt vytváří tzn. jiné peněžní příjmy.

<sup>1</sup> Použije se pouze u projektů vytvářejících příjmy dle č. 55 Nařízení Rady (ES) č. 1083/2006, ze dne 11.7. 2006, o obecných ustanoveních o Evropském fondu pro regionální rozvoj, Evropském sociálním fondu a Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení (ES) č. 1260/1999, v platném znění. Je výsledkem výpočtu finanční mezery.

<sup>2</sup> Veřejným výdajem je výdaj, který pochází ze SR, státních finančních aktiv, státních fondů, územních rozpočtů, rozpočtu EU, z rozpočtu mezinárodních organizací založených mezinárodní veřejnou smlouvou, anebo jakýkoli podobný výdaj. Za podobný výdaj se považuje výdaj pocházející z rozpočtu veřejnoprávních subjektů nebo sdružení jednoho nebo více regionálních nebo místních orgánů nebo veřejnoprávních subjektů jednajících v souladu se směrnicí Evropského parlamentu a Rady 2004/18/ES ze dne 31. března 2004 o koordinaci postupů při zadávání veřejných zakázek na stavební práce, dodávky a služby. Veřejnoprávním subjektem se rozumí jakýkoliv subjekt, který: a) je založený nebo zřízený za zvláštním účelem uspokojování potřeb obecného zájmu, který nemá průmyslovou nebo obchodní povahu, b) má právní subjektivitu a c) je financován převážně státem, regionálními nebo místními orgány nebo jinými veřejnoprávními subjekty; nebo je těmito orgány řízen; nebo je v jeho správním, řídicím nebo dozorčím orgánu více než polovina členů jmenována státem, regionálními nebo místními orgány nebo jinými veřejnoprávními subjekty;

Zdroj: Metodika finančních toků a kontroly programů spolufinancovaných ze SF/FS/EFF na programové období 2007-2013

<sup>3</sup> Vlastní zdroje příjemce, případně i externí zdroje financování, které nejsou veřejným výdajem.



## ČÁST II. PODMÍNKY ČERPÁNÍ DOTACE

### IV. ZÁKLADNÍ PODMÍNKY A POVINNOSTI

#### 1. Harmonogram realizace projektu

- 1.1 Příjemce dotace se zavazuje
  - a) zahájit fyzickou realizaci projektu nejpozději do 6 měsíců od podpisu této Smlouvy
  - b) ukončit projekt nejpozději do **28.02.2015**.
- 1.2 Příjemce dotace se zavazuje dodržet Harmonogram plateb, který byl schválen poskytovatelem dotace. Veškeré skutečnosti, které by mohly mít za následek nedodržení harmonogramu realizace projektu podle tohoto článku Smlouvy, včetně Harmonogramu plateb, musí příjemce dotace dopředu oznámit poskytovateli dotace.
- 1.3 Příjemce dotace se zavazuje podávat monitorovací hlášení/zprávy a po dobu udržitelnosti předkládat Zprávu o zajištění udržitelnosti projektu v souladu s Příručkou pro příjemce, nestanoví-li poskytovatel dotace jinak.

#### 2. Užití dotace a rozpočet projektu

- 2.1 Příjemce dotace se zavazuje realizovat projekt v souladu se žádostí o dotaci, touto Smlouvou a metodickými pokyny. V případě rozporů mezi žádostí o dotaci a touto Smlouvou platí údaje uvedené v této Smlouvě. Příjemce dotace je povinen naplnit účel dotace.
- 2.2 Příjemce dotace se zavazuje dodržovat rozpočet projektu, který je uveden v příloze č. 2 Smlouvy. V případě změn v rozpočtu a zvýšení maximální výše neinvestičních výdajů se příjemce zavazuje postupovat dle Příručky pro příjemce a Metodického pokynu pro způsobilé výdaje a vícenáklady.

#### 3. Způsobilé výdaje

- 3.1 Příjemce dotace použije dotaci pouze k úhradě způsobilých výdajů uvedených v rozpočtu projektu a stanovených v metodických pokynech v příloze č. 1 této smlouvy.
- 3.2 Časová způsobilost výdajů projektu:
  - a) Počáteční datum způsobilosti výdajů projektu je stanoveno od 1. 1. 2008 s těmito výjimkami:
    - výdaje na projektovou dokumentaci pro územní/stavební řízení a na studii proveditelnosti projektu jsou způsobilé od 1. 1. 2007,
  - b) Koncové datum způsobilosti výdajů projektu je shodné s datem ukončení projektu dle čl. IV. odst.1. bod 1.1 písm. b).
- 3.3 Příjemce dotace je oprávněn v žádosti o platbu (tj. ve standardní žádosti o platbu anebo modifikované žádosti o platbu) požadovat uhrazení podílu způsobilých výdajů projektu, a to s ohledem jak na procentuální, tak celkovou výši poskytnuté dotace.
- 3.4 Pokud je příjemce dotace plátcem daně z přidané hodnoty a má možnost žádat o její zpětné proplacení příslušného správce daně, musí být pro účely této Smlouvy všechny výdaje vykazovány bez DPH.
- 3.5 Pokud se příjemce dotace (původně neplátce DPH) v průběhu realizace anebo po dobu udržitelnosti projektu stane plátcem DPH, bezodkladně po registraci ohlásí tuto skutečnost poskytovateli dotace.

#### 4. Plnění monitorovacích indikátorů

- 4.1 Příjemce dotace je povinen naplnit hlavní monitorovací indikátory, které jsou uvedeny v čl. II odst. 1 této Smlouvy a uchovat je po celou dobu udržitelnosti projektu podle odst. 5 tohoto článku Smlouvy.
- 4.2 Příjemce dotace se zavazuje informovat o průběhu naplňování indikátorů v rámci monitorovacích hlášení/zpráv.

#### 5. Udržitelnost projektu

Příjemce dotace je povinen zajistit,

- 5.1 aby výstupy a výsledky projektu, tak jak jsou uvedeny v žádosti o dotaci, včetně příloh, byly zachovány a sloužily k účelu popsanému v žádosti o dotaci po dobu minimálně 5ti let od finančního ukončení projektu (v případě příjemců z řad malých a středních podniků po dobu 3 let)
- 5.2 že po dobu 5ti let od ukončení projektu (v případě příjemců z řad malých a středních podniků po dobu 3 let) projekt neprojde podstatnou změnou definovanou v čl. 57 odst. 1 Nařízení Rady (ES) č. 1083/2006 o obecných ustanoveních o Evropském fondu pro regionální rozvoj, Evropském sociálním fondu a Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení (ES) č. 1260/1999
- 5.3 po celou dobu realizace projektu a udržitelnosti projektu nesmí příjemce dotace převést vlastnické právo k majetku pořízeného z dotace na třetí osobu, případně zřídit k tomuto majetku zástavní právo, pokud poskytovatel dotace nestanoví v konkrétním případě jinak. Příjemce dotace může majetek pořízený z dotace po dobu udržitelnosti projektu pronajmout či vypůjčit třetí osobě pouze s písemným souhlasem poskytovatele dotace<sup>4</sup>. Věcné břemeno k majetku pořízenému z dotace lze po dobu udržitelnosti projektu zřídit pouze s písemným souhlasem poskytovatele dotace.

#### 6. Veřejné zakázky

- 6.1 Příjemce dotace postupuje při zadávání veřejných zakázek v souladu s poslední verzí Metodického pokynu pro zadávání veřejných zakázek.
- 6.2 Pokud poskytovatel dotace na základě kontroly veřejné zakázky zjistí, že příjemce dotace nedodržel postup stanovený zákonem č. 137/2006 Sb. nebo Metodickým pokynem pro zadávání veřejných zakázek, bude poskytovatelem dotace provedena finanční oprava způsobilých výdajů uvedených v žádosti o platbu, kterých se toto porušení týká, a to dle aktuální tabulky finančních oprav, vycházejících z pokynů EU ke stanovení finančních oprav, zveřejněné na webových stránkách poskytovatele dotace.
- 6.3 V případě provádění finančních oprav za porušení pravidel pro zadávání veřejných zakázek před proplacením výdaje se snižuje maximální částka dotace, a to o částku odpovídající stanovené finanční opravě.

#### 7. Kontrola, spolupráce a opatření k nápravě

- 7.1 Příjemce dotace je povinen za účelem ověření plnění povinností vyplývajících z této Smlouvy vytvořit podmínky k provedení kontroly vztahující se k realizaci projektu, poskytnout veškeré doklady vážící se k realizaci projektu, umožnit průběžné ověřování souladu údajů o realizaci projektu uváděných ve zprávách o realizaci projektu se skutečným stavem v místě jeho realizace a poskytnout součinnost všem osobám oprávněným k provádění kontroly. Těmito oprávněnými osobami jsou zejména poskytovatel dotace, Ministerstvo financí, auditní orgán, Nejvyšší kontrolní úřad, Evropská komise a Evropský účetní dvůr, případně další orgány oprávněné k výkonu kontroly. Poskytovatel dotace je oprávněn vykonat u příjemce během fyzické realizace projektu kdykoliv bez předchozího upozornění monitorovací návštěvu.

---

<sup>4</sup> Ke svěřeni nebo vypůjčení majetku pořízeného z dotace příspěvkové organizaci příjemce není po dobu realizace a udržitelnosti projektu nutné vyžádat si písemný souhlas poskytovatele, a to za podmínek stanovených v Příručce pro příjemce.

- 7.2 Příjemce dotace poskytovateli dotace neprodleně oznamuje veškeré skutečnosti, které mohou mít vliv na povahu nebo podmínky provádění projektu a na plnění povinností vyplývajících z této Smlouvy, a to postupem uvedeným v Příručce pro příjemce.
- 7.3 Příjemce na žádost poskytovatele dotace, popř. jiného oprávněného subjektu, písemně sděluje poskytovateli dotace, popř. jinému oprávněnému subjektu, jakékoliv doplňující informace související s realizací projektu, a to ve lhůtě stanovené poskytovatelem dotace, případně jiným oprávněným subjektem.
- 7.4 Příjemce dotace realizuje veškerá opatření k odstranění nedostatků zjištěných při veřejnoprávní kontrole uložená poskytovatelem dotace, případně orgány oprávněnými ke kontrole podle bodu 7.1 tohoto článku Smlouvy, a to v požadovaném termínu, rozsahu a kvalitě, a včas a řádně o jejich splnění poskytovatele dotace informuje.

## **8. Publicita**

- 8.1 Příjemce dotace je povinen provádět propagaci projektu v souladu s Nařízením Rady (ES) č. 1083/2006 o obecných ustanoveních o Evropském fondu pro regionální rozvoj, Evropském sociálním fondu a Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení (ES) č. 1260/1999 a Nařízením Komise (ES) č. 1828/2006 kterým se stanoví prováděcí pravidla k Nařízení Rady (ES) č. 1083/2006 o obecných ustanoveních o Evropském fondu pro regionální rozvoj, Evropském sociálním fondu a Fondu soudržnosti a k Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1080/2006 o Evropském fondu pro regionální rozvoj.
- 8.2 Ke splnění povinnosti podle bodu 8.1 tímto poskytovatel dotace uděluje příjemci dotace souhlas k užívání loga ROP regionu soudržnosti Moravskoslezsko v souvislosti s realizací projektu, a to po celou dobu realizace a udržitelnosti projektu. Při užívání loga podle tohoto odstavce je příjemce dotace povinen postupovat v souladu s Grafickým manuálem loga ROP regionu soudržnosti Moravskoslezsko, zveřejněným na webových stránkách poskytovatele dotace.

## **9. Uchovávání dokumentů**

- 9.1 Příjemce dotace je povinen uchovávat odpovídajícím způsobem v souladu se zákonem č. 499/2004 Sb., o archivnictví a spisové službě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, a v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, po dobu deseti let od finančního ukončení projektu, zároveň však alespoň po dobu tří let od ukončení programu dle čl. 88 a násl. Nařízení Rady (ES) č. 1083/2006, o obecných ustanoveních o Evropském fondu pro regionální rozvoj, Evropském sociálním fondu a Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení (ES) č. 1260/1999, veškeré originály dokladů, Smlouvu včetně jejich dodatků a další originály dokumentů, vztahujících se k projektu, přičemž běh lhůty se začne počítat od 1. ledna následujícího kalendářního roku poté, kdy byla provedena poslední platba na projekt.
- 9.2 V případě, že dotace poskytnutá podle této smlouvy má charakter veřejné podpory podle čl. 107 odst. 1 Smlouvy o fungování Evropské unie, je příjemce povinen uchovávat originály veškerých účetních dokladů, vztahujících se k projektu, až do 31. 12. 2025.
- 9.3 Po celou dobu podle bodu 9.1 a bodu 9.2 je příjemce dotace povinen umožnit poskytovateli dotace, jakož i ostatním subjektům oprávněným ke kontrole podle odst. 7 tohoto článku, vstup na pozemky, do zařízení a objektů spojených s projektem a jeho realizací a umožnit jim přístup k veškeré výše uvedené dokumentaci.

## **10. Zapojení partnera**

V případě, že příjemce realizuje projekt, či některou z jeho fází, ve spolupráci s partnerem, do právních aktů, které s partnerem za tímto účelem uzavírá, zakotví tytéž závazky a povinnosti, které pro příjemce vyplývají z této Smlouvy, a to zejména ve vztahu k udržitelnosti projektu, realizaci veřejných zakázek apod.

## **11. Pojištění majetku pořizovaného v rámci realizace projektu**

Příručka pro příjemce stanoví, kdy je příjemce dotace povinen pojistit majetek pořízený z dotace.

## **12. Environmentální kritéria/kritéria rovných příležitostí**

Příjemce dotace je při naplňování projektu povinen prosazovat princip rovných příležitostí, rovnosti mužů a žen a princip nediskriminace, zejména s ohledem na osoby se zdravotním postižením. Dále se příjemce zavazuje dbát ochrany životního prostředí.

## **13. Vedení účetnictví**

13.1 Příjemce dotace je povinen řádně účtovat o veškerých příjmech a výdajích projektu. Příjemce dotace je povinen vést oddělenou účetní evidenci o projektu v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů.

13.2 Příjemci, kteří nevedou účetnictví podle tohoto zákona, jsou povinni vést daňovou evidenci podle zákona č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů, ve znění pozdějších předpisů, rozšířenou o tyto dodatečné požadavky:

- a) příslušný doklad musí splňovat předepsané náležitosti účetního dokladu ve smyslu zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů (s výjimkou § 11 odst. 1 písm. f),
- b) předmětné doklady musí být správné, úplné, průkazné, srozumitelné a průběžně chronologicky vedené způsobem zaručujícím jejich trvalost,
- c) při kontrole poskytne příjemce kontrolnímu orgánu na vyžádání daňovou evidenci v plném rozsahu,
- d) uskutečněné příjmy a výdaje jsou odděleně vedeny ve vztahu k příslušnému projektu, ke kterému se vážou, tzn. že na dokladech musí být jednoznačně uvedeno, ke kterému projektu se vztahují.

## **V.**

### **PLATEBNÍ PODMÍNKY**

#### **1. Žádost o platbu**

Podmínkou čerpání dotace je předložení řádně vyplněné žádosti o platbu, podložené příslušnými účetními doklady a dalšími dokumenty vyžadovanými poskytovatelem dotace dle Příručky pro příjemce.

V případě proplácení výdajů na základě podání standardní žádosti o platbu budou příjemci dotace propláceny jen způsobilé výdaje, které příjemce prokazatelně uhradil a doložil příslušným účetním dokladem. V případě proplácení výdajů na základě modifikované žádosti o platbu budou příjemci dotace propláceny jen způsobilé výdaje, a to po předložení příslušných účetních dokladů.

Pokud poskytovatel dotace v rámci administrace žádosti o platbu zjistí porušení podmínek pro poskytnutí dotace ze strany příjemce dotace, budou výdaje, kterých se zjištěné porušení týká, nebo jejich část, zařazeny mezi nezpůsobilé a nebudou příjemci dotace propláceny.

#### **2. Vrácení platby nebo její části**

- 2.1 Pokud v průběhu realizace projektu anebo po dobu jeho udržitelnosti podle čl. IV. odst. 5. smlouvy bude zjištěno, že výdaj, příp. výdaje, které již byly propláceny poskytovatelem dotace, byly v době proplácení nezpůsobilé, je příjemce dotace povinen platby vztahující se k těmto nezpůsobilým výdajům vrátit poskytovateli dotace na účet uvedený v záhlaví této smlouvy.
- 2.2 Použije-li příjemce dotace poskytnutou dotaci, popř. její část v rozporu s touto smlouvou, je rovněž povinen poskytnuté finanční prostředky, vztahující se k tomuto porušení, vrátit poskytovateli dotace na účet uvedený v záhlaví této smlouvy.
- 2.3 Příjemce dotace je povinen platby vrátit ve lhůtě 7 dnů ode dne doručení výzvy k vrácení platby či její části, nestanoví-li poskytovatel dotace jinak.

- 2.4 Obdobně podle tohoto odstavce se postupuje v případě, že bude dodatečně provedena finanční oprava dle čl. IV. odst. 6 Smlouvy.

## **VI. PŘIJETÍ A PROPLÁČENÍ DOTACE**

1. Poskytovatel dotace:
  - a) po přijetí úplné, pravdivé a bezchybné standardní žádosti o platbu vystaví v co nejkratším termínu, zpravidla však do 40 pracovních dnů, platební příkazy a provede platby bezhotovostním bankovním převodem ve prospěch účtu/podúčtu příjemce dotace uvedeného v záhlaví této Smlouvy,
  - b) po přijetí úplné, pravdivé a bezchybné modifikované žádosti o platbu bezhotovostním bankovním převodem v termínu do 40 pracovních dnů odešle avízo bance o povolení k inkasu. Převod peněžních prostředků ve prospěch technického účtu příjemce dotace uvedeného v záhlaví této Smlouvy bude proveden za předpokladu, že příjemce dotace již vložil na tento technický účet peněžní prostředky odpovídající výši jeho spolufinancování a zároveň vystavil příkaz k úhradě ve prospěch dodavatelů v souladu s avízem zasláným příjemci.
  - c) po přijetí úplné, pravdivé, a bezchybné závěrečné monitorovací zprávy vystaví v co nejkratším termínu, zpravidla však 40 pracovních dnů, platební příkazy a provede platby ve prospěch účtu/podúčtu příjemce dotace uvedeného v záhlaví této Smlouvy,
  - d) při splnění podmínek stanovených touto Smlouvou poskytne příjemci dotace částku odpovídající maximálně 85 % způsobilých výdajů projektu, jejichž oprávněnost bude posouzena poskytovatelem dotace, maximálně však do výše uvedené v čl. III. odst. 1.
2. Poskytovatel je oprávněn lhůty uvedené v odstavci 1 tohoto článku Smlouvy překročit v případě, že mu nebudou poskytnuty finanční prostředky na úhradu způsobilých výdajů projektu ze strany Ministerstva pro místní rozvoj, případně nastane jiná objektivní událost, kterou poskytovatel nemohl předpokládat.

## **VII. ZMĚNY V REALIZACI PROJEKTU, ZMĚNA SMLOUVY, UKONČENÍ SMLOUVY**

1. Postup příjemce dotace pro oznamování změn v realizaci projektu je uveden v Příručce pro příjemce.
2. Smlouvu je možné změnit na základě písemného dodatku ke Smlouvě, podepsaného oprávněnými zástupci obou smluvních stran anebo prostřednictvím vyjádření ke změnám/oznámení o změnách. Při změně smlouvy se postupuje dle Příručky pro příjemce.
3. Ve výjimečných případech, z důvodů a za podmínek stanovených v Příručce pro příjemce, je možné Smlouvu ukončit před dosažením vlastního účelu Smlouvy, a to:
  - a) dohodou
  - b) výpovědí Smlouvy ze strany poskytovatele dotace.

Předčasným ukončením Smlouvy však nezaniká, není-li v Příručce pro příjemce uvedeno jinak, povinnost příjemce dotace vrátit poskytovateli dotace poskytnuté prostředky, včetně penále, příslušenství či právo poskytovatele dotace na náhradu škody.

## **VIII. PORUŠENÍ PODMÍNEK PRO POSKYTNUTÍ DOTACE**

1. Pokud poskytovatel dotace nebo osoba oprávněná ke kontrole dle článku IV. odst. 7 této Smlouvy zjistí, že příjemce dotace nesplnil nebo neplní některou z podmínek vyplývajících z této Smlouvy, je poskytovatel dotace oprávněn pozastavit proplácení prostředků dotace a zahájit potřebné kroky vedoucí ke zjištění, zda došlo k nesrovnalosti ve smyslu Nařízení Rady (ES) č. 1083/2006 o obecných ustanoveních o Evropském

fondy pro regionální rozvoj, Evropském sociálním fondu a Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení (ES) č. 1260/1999, a Nařízení Komise (ES) č. 1828/2006, kterým se stanoví prováděcí pravidla k Nařízení Rady (ES) č. 1083/2006 o obecných ustanoveních týkajících se Evropského fondu pro regionální rozvoj, Evropského sociálního fondu a Fondu soudržnosti a k Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1080/2006 o Evropském fondu pro regionální rozvoj, a zda nedošlo k porušení rozpočtové kázně podle zákona o územních rozpočtech či porušení jiných podmínek pro poskytnutí dotace.

2. Za porušení rozpočtové kázně podle § 22 odst. 2 zákona č. 250/2000, o územních rozpočtech, je považováno porušení povinností stanovených touto Smlouvou, které souvisí s účelem, na který byly peněžní prostředky poskytnuty, a to konkrétně nedodržení:
  - a) hlavních monitorovacích indikátorů o více než 30 %
  - b) kritérií rovných příležitostí/environmentálních kritérií o více než 30 %
  - c) účelu dotace, uvedeného ve Smlouvě
  - d) povinnosti zákazu zcizení majetku pořízeného z dotace bez souhlasu poskytovatele dotace
  - e) povinnosti umožnit poskytovateli dotace, jakož i ostatním subjektům oprávněným ke kontrole, vstup na pozemky, do zařízení a objektů spojených s projektem a jeho realizací a umožnit jim přístup k veškeré relevantní dokumentaci.
  - f) plnění povinné publicity projektu
  - g) povinnosti nezatížit majetek poskytnutý z dotace zástavním právem, jiným věcným nebo obligačním právem bez souhlasu poskytovatele dotace,
  - h) povinnosti vedení účetnictví či povinnosti archivnictví.

Za porušení povinností stanovených v písm. a) – e) lze uložit snížený odvod, a to v rozmezí 25 – 100 % poskytnutých peněžních prostředků.

Za porušení povinností stanovených v písm. f) – h) lze uložit snížený odvod, a to v rozmezí 2 – 25 % poskytnutých peněžních prostředků.

Při stanovení výše odvodu poskytovatel dotace přihledne k závažnosti porušení a jeho vlivu na dodržení účelu dotace.

### **ČÁST III. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ**

1. Příjemce dotace souhlasí se zveřejněním údajů uvedených ve Smlouvě, a to v rozsahu: název subjektu/jméno/firma, adresa sídla/trvalého pobytu/místa podnikání, IČ, název projektu, předmět a výše dotace v souladu se zákonem č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů, zákonem č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, a v souladu s čl. 7 odst. 2d Nařízení Komise (ES) č. 1828/2006, kterým se stanoví prováděcí pravidla k Nařízení Rady (ES) č. 1083/2006 o obecných ustanoveních týkajících se Evropského fondu pro regionální rozvoj, Evropského sociálního fondu a Fondu soudržnosti a k Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1080/2006 o Evropském fondu pro regionální rozvoj, zejména z důvodu využívání těchto údajů v informačních systémech pro účely administrace strukturálních fondů.
2. Příjemce dotace souhlasí se zpracováním svých osobních údajů, které sdělil poskytovateli dotace, v souladu s příslušnými ustanoveními zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů a zákona č. 123/1998 Sb., o právu na informace o životním prostředí, ve znění pozdějších předpisů, pro účely administrace projektu a dále souhlasí s tím, aby poskytovatel dotace poskytoval tyto jeho osobní údaje organizacím a partnerům poskytovatele (zejména Ministerstvu pro místní rozvoj a Ministerstvu financí), a to výhradně za uvedeným účelem. Příjemce dotace uděluje souhlas na dobu realizace projektu a deseti let následujících po ukončení

realizace projektu. Příjemce tímto prohlašuje, že byl ve smyslu § 11 zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů, ve znění pozdějších předpisů, řádně informován o zpracování a uchování osobních údajů.

3. Příjemce dotace souhlasí s tím, aby v případě potřeby poskytovatele dotace bylo umožněno třetím osobám pověřeným poskytovatelem dotace nahlížet do dokumentů tvořících projektový spis a s těmito dokumenty pracovat (např. v rámci kontroly veřejných zakázek apod.).
4. Příjemce dotace prohlašuje, že všechny údaje, které uvedl v této Smlouvě, případně v žádosti o dotaci, jsou pravdivé a úplné a je si vědom následků, které by uvedení nepravdivých nebo neúplných údajů mělo.
5. Tato Smlouva se vyhotovuje ve čtyřech vyhotoveních, z nichž každé má platnost originálu, z nichž dvě vyhotovení obdrží příjemce dotace a dvě vyhotovení obdrží poskytovatel dotace.
6. Nedílnou součástí této Smlouvy jsou uvedené přílohy:
  - 1) Seznam metodik, jejichž dodržování je podmínkou pro čerpání dotace podle této Smlouvy, a které jsou pro příjemce závazné, a to ve znění platném ke dni podpisu této Smlouvy
  - 2) Rozpočet projektu
7. V případě rozporu této Smlouvy s příslušnými metodikami, k jejichž dodržování se příjemce podle čl. I. odst. 3 Smlouvy zavázal, platí tato Smlouva; to však neplatí v případě rozporu Smlouvy s obecně závaznými právními předpisy.
8. Doložka platnosti právního jednání dle ust. § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů:

O přijetí dotace a uzavření této Smlouvy rozhodla/o rada/zastupitelstvo města dne ....., svým usnesením č. ....

V Ostravě dne

V Karviné dne

.....  
za poskytovatele dotace  
Miroslav Novák  
předseda Regionální rady

.....  
za příjemce dotace  
Tomáš Hanzel  
primátor

## Seznam metodik, kterými je příjemce dotace povinen se řídit při čerpání dotace

Název	Verze
Metodický pokyn – Pravidla pro publicitu	3.02
Metodický pokyn pro vykazování výdajů	3.04
Metodický pokyn – Průvodce horizontálními tématy	3.07
Metodický pokyn pro způsobilé výdaje a vícenáklady	2.15
Metodický pokyn pro zpracování studie proveditelnosti a ekonomické analýzy (CBA)	4.03
Metodický pokyn – Definice malých a středních podniků	1.06
Metodický pokyn – Projekty vytvářející příjmy	2.02



Název položky	Jednotka	Počet jednotek	Cena za jednotku (v Kč)	Výdaj celkem (v Kč)	Z toho neinvestiční (v Kč)
<b>01 Doplnkové výdaje - řízení projektu</b>				0,00	0,00
01.01 Mzdy členů projektového týmu				0,00	
01.02 Odvody sociálního a zdravotního pojištění zaměstnavatele za zaměstnance				0,00	
01.03 Finanční výdaje a poplatky				0,00	
01.04 Nákup dlouhodobého hmotného majetku				0,00	
01.05 Nákup dlouhodobého nehmotného majetku (patenty, know-how, licence)				0,00	
01.06 Odpisy dlouhodobého hmotného a nehmotného majetku				0,00	
<b>02 Doplnkové výdaje - nákup služeb</b>				52 000,00	0,00
02.01 Audit a odborné znalecké posudky				0,00	
02.02 Poradenství a služby				0,00	
02.03 Překlady a tlumočení				0,00	
02.04 Výběrová řízení - zadávací dokumentace, organizace výběrového řízení		1	52 000,00	52 000,00	
<b>03 Doplnkové výdaje - jiné</b>				10 920,00	0,00
03.01 DPH, kdy není nárok na odpočet na vstupu		1	10 920,00	10 920,00	
<b>04 Hlavní výdaje - publicita projektu</b>				85 000,00	0,00
04.01 Publicita		1	85 000,00	85 000,00	
04.02 Ostatní publicita a marketing (do 2 % CZV)				0,00	
<b>05 Hlavní výdaje - stavební část a nákup technologií</b>				22 965 826,96	0,00
05.01 Zabezpečení výstavby (inženýrská činnost)		1	350 000,00	350 000,00	
05.02 Pořízení pozemků (do 10% CZV)				0,00	
05.03 Pořízení staveb (v součtu s položkou 05.02 do 50 % CZV)				0,00	
05.04 Dokumentace k projektu (do 5% CZV)		1	199 624,00	199 624,00	
05.05 Stavební části stavby		1	22 416 202,96	22 416 202,96	
05.06 Technologická zařízení				0,00	
<b>06 Hlavní výdaje - dlouhodobý hmotný a nehmotný majetek</b>				197 210,24	197 210,24
06.01 Nákup nebo technické zhodnocení dlouhodobého hmotného majetku				0,00	
06.02 Nákup dlouhodobého nehmotného majetku				0,00	
06.03 Nákup drobného dlouhodobého hmotného či nehmotného majetku (dle rozhodnutí účetní jednotky)		1	197 210,24	197 210,24	197 210,24
06.04 Jiný majetek				0,00	
<b>07 Hlavní výdaje - jiné</b>				4 882 087,47	41 414,15
07.01 DPH, kdy není nárok na odpočet na vstupu		1	4 882 087,47	4 882 087,47	41 414,15
07.02 Ostatní (specifikujte)				0,00	
<b>08 Křížové financování - mzdy</b>				0,00	0,00
08.01 Mzdy				0,00	
08.02 Odvody sociálního a zdravotního pojištění zaměstnavatele za zaměstnance				0,00	
<b>09 Křížové financování - provoz</b>				0,00	0,00
09.01 Cestovní náhrady				0,00	
09.02 Spotřební zboží a provozní materiál				0,00	
09.03 Telefon, fax, poštovné, internet				0,00	
09.04 Voda, paliva, energie, úklid				0,00	
09.05 Odpisy				0,00	
<b>10 Křížové financování - služby</b>				0,00	0,00
10.01 Publikace/školicí materiály/manualy				0,00	
10.02 Vzdělávací služby - lektori				0,00	
10.03 Výdaje na konání vzdělávacích kurzů				0,00	
<b>11 Křížové financování - jiné výdaje</b>				0,00	0,00
11.01 DPH, kdy není nárok na odpočet na vstupu				0,00	
<b>12 Doplnkové výdaje celkem (do 10% CZV)</b>				62 920,00	0,00
<b>13 Hlavní výdaje celkem</b>				28 130 124,67	238 624,39
<b>14 Křížové financování celkem (do 20% CZV)</b>				0,00	0,00
<b>15 ZPŮSOBILÉ VÝDAJE CELKEM (12+13+14)</b>				28 130 124,67	238 624,39
<b>16 NEZPŮSOBILÉ VÝDAJE CELKEM</b>				375 450,00	0,00
16.01 DPH, kdy je nárok na odpočet na vstupu				0,00	
16.02 Pozemek (nad 10% CZV)				0,00	
16.03 Jiné		1	375 450,00	375 450,00	
<b>17 CELKOVÉ VÝDAJE PROJEKTU (15 + 16)</b>				28 505 574,67	238 624,39

## Příloha

---

Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3989

MĚSTSKÝ DŮM KULTURY KARVINÁ, tř. Osvobození 1639/43, 735 06 Karviná-Nové Město



## Vnitropodnikový ceník služeb Městského domu kultury Karviná

---

**Platný od 1. 9. 2014**

## VNITROPODNIKOVÝ CENÍK MĚDK KARVINÁ

### Obsah:

I. Kulturní a vzdělávací akce, filmová představení, kurzy a zájmová činnost.....	3
II. Inzerce v měsíčníku Kulturní zpravodaj.....	3
III. Pronájmy reklamních ploch a zhotovení reklamních panelů .....	3
IV. Pronájem promítacích ploch v kinech, zpracování spotů a pre-movie prezentací.....	3
V. Použití vozidel MĚDK pro jiné organizace a zaměstnance MĚDK.....	5
VI. Použití kopírovacích zařízení a tisk letáků pro jiné organizace a soukromé účely zaměstnanců MĚDK.....	5
VII. Laminování pro jiné organizace a zaměstnance MĚDK .....	6
VIII. Půjčovní movitého majetku .....	6
IX. Slevy.....	6
X. Přechodná a závěrečná ustanovení .....	7

## I. Kulturní a vzdělávací akce, filmová představení, kurzy a zájmová činnost

Cena vstupného a kurzovního je stanovena na každou akci zvlášť na základě kalkulace.

Ceny vstupného jsou osvobozeny od DPH.

Pro sluchově postižené osoby je zajištěna bezplatná služba – zapůjčení sluchátka pro umožnění kvalitního poslechu programů na velkém sále MěDK.

Ceny kurzovního jsou zatíženy DPH; pouze kurzy pohybové a kurzy výchovné, vzdělávací a volnočasové aktivity poskytované dětem a mládeži jsou osvobozeny od DPH.

## II. Inzerce v měsíčníku Kulturní zpravodaj

	<i>černobílá</i>	<i>barevná</i>
1 strana	800,-- Kč + DPH	1.200,-- Kč + DPH
½ strany	400,-- Kč + DPH	600,-- Kč + DPH
¼ strany	200,-- Kč + DPH	300,-- Kč + DPH

## III. Pronájmy reklamních ploch a zhotovení reklamních panelů

Zhotovení reklamních panelů a pronájem reklamních ploch v Karviné. Dle individuálních požadavků na provedení panelů, počtu, rozmístění a doby pronájmu reklamních ploch budou sjednány smluvní ceny.

## IV. Pronájem promítacích ploch v kinech, zpracování spotů a pre-movie prezentací

### Pronájem ploch v kinech

Pronájem promítacích ploch v kině Centrum, v kině Ex a letním kině dle individuálních požadavků. Projekce reklamy probíhá před vlastní projekcí filmu v pásmu s dalšími reklamami. Reklama se může skládat ze statického nebo pohyblivého videomateriálu, se zvukem nebo bez něj, a to ve formátu JPEG2000 (standardních kódech pro kompresi digitálního obrazu dle DCI standardu). Minimální délka spotu je 10 vteřin, maximální je 60 vteřin. MěDK se snaží přizpůsobit kampaň požadavkům zadavatelů.

### Zpracování spotu do formátu JPEG2000

Cena za zpracování spotu:

- pro projekci v kinech MěDK Karviná: 500,-- Kč + DPH
- pro projekci v jiných kinech: 1500,-- Kč + DPH

(tuto službu nabízíme i samostatně bez odvysílání kampaně)

### Cena pronájmu plochy:

- 10-30 vteřin – 2,00 Kč/divák + DPH
- 31-40 vteřin – 3,00 Kč/divák + DPH
- 41-60 vteřin – 3,60 Kč/divák + DPH

U reklamy s dobou projekce kratší než kalendářní týden, nebo při výběru určitých dnů v týdnu, případně při konkrétním výběru titulu/titulů, před kterými se má reklama promítat, účtujeme přírážku 20%.

Statutární město Karviná a jeho příspěvkové organizace mají 50% slevu.

Před zahájením kampaně je nutno uhradit zálohovou fakturu ve výši 1000,- Kč a cenu za zpracování spotu. Vyúčtování se provádí měsíčně nebo po ukončení kampaně. Zadavatel reklamy je povinen mít ošetřena veškerá práva k případnému duševnímu vlastnictví použitému v reklamě.

MěDK si vyhrazuje možnost nepřijmout zakázku na reklamu, pokud je tato v rozporu s posláním MěDK, dobrými mravy, z kapacitních nebo jiných důvodů. Dále si vyhrazuje možnost u některých představení (např. z časových důvodů u projekcí pro školy apod.) reklamu nepromítat.

### Zpracování (výroba) pre-movie prezentace

Zpracování (výrobu) pre-movie prezentace dle individuálních požadavků.

**Pre-movie** prezentace je způsob propagace kulturních či jiných pořadů, který se ve formě videa skládajícího se ze statických obrázků promítá v kinosále na plátno v době, kdy již diváci přicházejí na sál, ale ještě nezačala samotná projekce. Prezentace se skládá ze snímků, které se zobrazují 5 – 10 vteřin. Celá prezentace pak má délku několik minut a může být opakovaně pouštěna ve smyčce do začátku projekce. Prezentace je vyrobena ve formátu 2K Flat v kodeku JPEG2000.

Cena za zpracování pre-movie prezentace:

- výroba prezentace s obměnou 2x za kalendářní měsíc: 1000,-- Kč/měsíc + DPH
- výroba prezentace s obměnou každý týden: 400,- Kč/prezentace + DPH

Pozn: zadavatel emailem pošle snímky ve formátu JPEG a rozlišení 1998x1080, prezentace je zadavateli poslána do webové úschovny

Vyúčtování se provádí měsíčně. Zadavatel je povinen mít ošetřena veškerá práva k případnému duševnímu vlastnictví použitému v reklamě.

## V. Použití vozidel MěDK pro jiné organizace a zaměstnance MěDK

### 1. Použití vozidel pro jiné organizace:

Sazba za ujetý km – auto	Dacia Lodgy	18,-- Kč + DPH
	Ford Transit	26,-- Kč + DPH

### 2. Použití vozidla zaměstnancem MěDK:

Sazba za ujetý km – auto	Dacia Lodgy	14,-- Kč + DPH
	Ford Transit	21,-- Kč + DPH

## VI. Použití kopírovacích zařízení a tisk letáků pro jiné organizace a soukromé účely zaměstnanců MěDK

### Kopírování

#### 1. černobílý tisk

formát	A4 jednostranně	3,-- Kč/ks + DPH
	A4 oboustranně	5,-- Kč/ks + DPH
	A3 jednostranně	6,-- Kč/ks + DPH
	A3 oboustranně	10,-- Kč/ks + DPH

#### 2. barevný tisk

formát	A4 jednostranně	6,-- Kč/ks + DPH
	A4 oboustranně	10,-- Kč/ks + DPH
	A3 jednostranně	12,-- Kč/ks + DPH
	A3 oboustranně	20,-- Kč/ks + DPH

### Tisk letáků

formát	1/3 A4 (8,5cm x 21 cm) – jednostranně, černobíle	0,50 Kč/ks + DPH
	1/3 A4 (8,5cm x 21 cm) – jednostranně, barevně	1,50 Kč/ks + DPH
	1/3 A4 (8,5cm x 21 cm) – oboustranně, černobíle	1,-- Kč/ks + DPH
	1/3 A4 (8,5cm x 21 cm) – oboustranně, barevně	3,-- Kč/ks + DPH

MěDK si vyhrazuje možnost nepřijmout zakázku, pokud je tato v rozporu s dobrými mravy, z kapacitních nebo jiných důvodů.

## VII. Laminování pro jiné organizace a zaměstnance MěDK

/síla 80 micro, lesk/

formát		<i>jednostránkový</i>	<i>dvoustránkový</i>
	A5	10,-- Kč/ks + DPH	15,-- Kč/ks + DPH
	A4	15,-- Kč/ks + DPH	20,-- Kč/ks + DPH
	A3	20,-- Kč/ks + DPH	25,-- Kč/ks + DPH

## VIII. Půjčovní movitého majetku

Ceny půjčovního movitého majetku a ostatních služeb:

Předmět výpůjčky, služby	cena
pivní set (2 lavice + stůl)	300,-- Kč/ks/den + DPH
gumové retardéry na elektro kabely	150,-- Kč/ks/1-3 dny + DPH
praktikábly výšky 20, 40, 60, 80 cm	40,-- Kč/ks/den
kostým taneční	od 30,-- do 200,-- Kč/ks/den + DPH
kostým divadelní	od 100,-- do 500,-- Kč/ks/den + DPH
kulisy	od 50,-- do 1 000,-- Kč/ks/den + DPH

## IX. Slevy

### Slevy na kulturní a vzdělávací akce

Slevy vstupného na divadelní a filmová představení, koncerty a jiné kulturní a sportovní podniky jsou poskytovány:

- držitelům průkazů ZTP a ZTP/P dle vyhlášky MPSV č. 182/1991 Sb., kterou se provádí zákon o sociálním zabezpečení v platném znění - sleva poloviny vstupného na divadelní a filmová představení, koncerty a jiné kulturní a sportovní podniky; držitelům průkazů ZTP/P se poskytuje sleva poloviny vstupného i jejich průvodci /příloha č. 3 k vyhlášce č. 82/1991 Sb./,
- držitelům průkazu TSRC (Těšínské Slezsko Region Card) v rámci projektu TĚŠÍNSKÉ SLEZSKO poskytuje slevu 20% na vybrané koncerty, divadelní představení a společenské akce pořádané v budově MěDK a v Obecním domě Družba v Karviné,

- držitelům karty „Senior slevenka“ poskytuje slevu 20% na vybrané koncerty, 10% na vybraná divadelní představení a vybrané společenské akce pořádané v budově MěDK a v Obecním domě Družba v Karviné,
- při hromadných návštěvách /u vybraných akcí ošetřeno interním pokynem/,
- zaměstnancům MěDK dle platné Kolektivní smlouvy.

O uplatnění slev nad rámec slev stanovených tímto ceníkem rozhoduje v odůvodněných případech ředitelka MěDK.

## **X. Přechodná a závěrečná ustanovení**

Tímto ceníkem se ruší předchozí ceník platný od 1. 5. 2013.

Sazby krátkodobých nájmu a služeb související se svěřeným majetkem jsou uvedeny v příloze č. 1 Zásad statutárního města Karviná pro nakládání s nemovitým majetkem včetně slev, které jsou s tím spojeny.

V Karviné dne 29. 8. 2014

Mgr. Olga Humplíková  
ředitelka MěDK



## Příloha

### Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3991

#### Návrh na provedení rozpočtových opatření

údaje v Kč

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Zapojení dotace na dříve profinancované výdaje projektu "Rekonstrukce parku Boženy Němcové v Karviné-Fryštátě" (ÚZ 88505).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace Regionální rada	3 402 500,70	
<b>Odbor majetkový</b> - Rekonstrukce parku Boženy Němcové v Karviné-Fryštátě, In-line		3 402 500,70

Přesun prostředků ve výši zapojené dotace na úhradu uznatelných dříve profinancovaných výdajů projektu "Rekonstrukce parku Boženy Němcové v Karviné-Fryštátě".

<b>Odbor majetkový</b> - Rekonstrukce parku Boženy Němcové v Karviné-Fryštátě, In-line		-3 402 500,70
<b>Odbor ekonomický</b> - finanční vypořádání		3 402 500,70

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor majetkový</b> - Rekonstrukce Lottyhausu		-32 000,00
<b>Odbor majetkový</b> - tržiště		32 000,00

Zapojení příjmů z úhrad od zákonných zástupců dětí.

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté vratky a ostatní nedaňové příjmy	14 400,00	
<b>Odbor rozvoje</b> - Ozdravné pobyty		14 400,00

Zapojení vratky finančního příspěvku roku 2013.

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté vratky a ostatní nedaňové příjmy	30 000,00	
<b>Odbor rozvoje</b> - Fond primátora města Karviné		30 000,00

Zapojení příjmů z reklamní činnosti od společnosti OKD, a.s. prezentované na akci Den dětí 2014.

<b>Nedaňové příjmy</b> - příjmy z vlastní činnosti-Odbor rozvoje	181 500,00	
<b>Odbor rozvoje</b> - celoměstské akce a občanské obřady		181 500,00

Zapojení dotace na realizaci projektu "Společná řešení pro lepší učení" (ÚZ 33019).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace státní rozpočet	8 268 510,00	
<b>Odbor rozvoje</b> - projekt "Společná řešení pro lepší učení"		8 268 510,00

Zapojení dotace na dříve profinancované výdaje projektu "II. polsko-česká odborná setkání".

<b>Nedaňové příjmy</b> - přijaté vratky a ostatní nedaňové příjmy	99 569,21	
<b>Odbor rozvoje</b> - výdaje projektového řízení a rozvoje		99 569,21

Přesun prostředků ve výši zapojené dotace na úhradu uznatelných dříve profinancovaných výdajů projektu "II. polsko-česká odborná setkání".

<b>Odbor rozvoje</b> - výdaje projektového řízení a rozvoje		-99 569,21
<b>Odbor ekonomický</b> - finanční vypořádání		99 569,21

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor rozvoje</b> - cestovní ruch		-110 000,00
<b>Odbor rozvoje</b> - správa Zámku Fryštát		-49 800,00
<b>Odbor rozvoje</b> - celoměstské akce a občanské obřady		159 800,00

Zapojení dotace na úhradu nákladů spojených s odstraněním následků závadného stavu - havárie, vzniklé na vodním toku Mlýnka v Karviné (ÚZ 320).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace kraj	28 387,00	
<b>Odbor stavební a životního prostředí</b> - odstranění následků závadného stavu ohrožující životní prostředí		28 387,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor stavební a životního prostředí</b> - krizový plán		-200 000,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Centrum ICT Karviná IČ: 71295119 na provoz		200 000,00

Zapojení 5. průběžné platby na realizaci projektu "Fyzika a GLOBE inovativně a hravě" v rámci globálního grantu Zvyšování kvality ve vzdělávání v Moravskoslezském kraji II Operačního programu Vzdělávání pro konkurenceschopnost spolufinancovaného ze státního rozpočtu ČR a Evropského sociálního fondu (ÚZ 32).

<b>Přijaté transfery (dotace)</b> - účelové dotace kraj	333 405,58	
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola a Mateřská škola Dělnická, Karviná, příspěvková organizace IČ: 62331418		333 405,58

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky do investičních fondů škol-nespecifikovaná rezerva		-1 459 429,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Ráj U Mateřské školy 2/360 IČ: 71000887		59 321,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Ráj Školská 431 IČ: 64628582		106 416,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Ráj V Aleji 20/761 IČ: 64628574		93 680,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola, Nedbalova IČ: 64628639		60 370,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Mizerov Čajkovského 2215 IČ: 71000852		940 106,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Nové Město Spojka 1389 IČ: 71000861		124 637,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Mizerov Kpt. Jaroše 2224 IČ: 64628558		74 899,00

Zapojení příjmů ze správních poplatků za stavební řízení.

<b>Poplatky a daně z vybraných činností</b> - ostatní správní poplatky	150 000,00	
<b>Odbor organizační</b> - provozní výdaje		150 000,00

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Zapojení neinvestiční účelové dotace na pokrytí výdajů souvisejících se zabezpečením činností vykonávaných v oblasti sociálně-právní ochrany dětí, které vznikly v roce 2013 a které převyšují dotaci poskytnutou v roce 2013 (ÚZ 13011).

<b>Přijaté transfery (dotace) - účelové dotace státní rozpočet</b>	2 112 710,43	
<b>Odbor organizační - mzdové výdaje zaměstnanců</b>		1 576 649,58
<b>Odbor organizační - soc. a zdrav. pojištění zaměstnanců</b>		536 060,85

Zapojení neinvestiční účelové dotace na úhradu nákladů souvisejících se zabezpečením činností vykonávaných v oblasti sociálně-právní ochrany dětí na II. pololetí roku 2014 (ÚZ 13011).

<b>Přijaté transfery (dotace) - účelové dotace státní rozpočet</b>	2 582 951,00	
<b>Odbor organizační - mzdové výdaje zaměstnanců</b>		1 927 576,00
<b>Odbor organizační - soc. a zdrav. pojištění zaměstnanců</b>		655 375,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor organizační - provozní výdaje</b>		-46 000,00
<b>Odbor organizační - investice</b>		46 000,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor organizační - údržba budovy Zámku</b>		-50 000,00
<b>Odbor organizační - provozní výdaje</b>		50 000,00

Zapojení neinvestiční dotace na základě dohod o poskytnutí příspěvků na mzdové náklady zaměstnavatele v rámci Operačního programu Lidské zdroje a zaměstnanost na projekt "Asistent prevence kriminality" (ÚZ 14019).

<b>Přijaté transfery (dotace) - účelové dotace státní rozpočet</b>	301 637,25	
<b>Městská policie - prevence kriminality</b>		301 637,25

<b>Celková výše navržených rozpočtových úprav</b>	<b>17 505 571,17</b>	<b>17 505 571,17</b>
---	----------------------	----------------------

Snížení příspěvku na provoz ve prospěch Centra ICT Karviná, příspěvkové organizace IČ: 71295119:

153 597,00 Kč	Městský dům kultury Karviná IČ: 00320463
1 603,00 Kč	Mateřská škola Karviná-Mizerov Centrum 2314 IČ: 64628591
5 412,00 Kč	Mateřská škola Karviná-Mizerov Čajkovského 2215, příspěvková organizace IČ: 71000852
37 675,00 Kč	Mateřská škola Karviná-Nové Město Dvořákova 1622 IČ: 64628621
52 453,00 Kč	Mateřská škola Karviná-Mizerov Kpt. Jaroše 2224 IČ: 64628558
21 412,00 Kč	Mateřská škola Karviná-Mizerov Na Kopci 2099, příspěvková organizace IČ: 71000879
36 485,00 Kč	Mateřská škola, Nedbalova IČ: 64628639
52 823,00 Kč	Mateřská škola, Olbrachtova IČ: 64628566
64 737,00 Kč	Mateřská škola Karviná-Hranice Slovenská 2872 IČ: 64628604
60 084,00 Kč	Mateřská škola Karviná-Ráj Školská 431 IČ: 64628582
117 211,00 Kč	Mateřská škola Karviná-Ráj U Mateřské školy 2/360, příspěvková organizace IČ: 71000887
20 000,00 Kč	Mateřská škola, Žižkova IČ: 64628655
42 556,00 Kč	Mateřská škola Karviná-Ráj V Aleji 20/761 IČ: 64628574
17 676,00 Kč	Základní škola Borovského IČ: 62331353
110 713,00 Kč	Základní škola Karviná-Nové Město Cihelní 1666 IČ: 48004537
416 684,00 Kč	Základní škola a Mateřská škola Dělnická, Karviná, příspěvková organizace IČ: 62331418
144 456,00 Kč	Základní škola Karviná-Nové Město tř. Družby 1383 IČ: 48004472
10 698,00 Kč	Základní škola Karviná-Mizerov Majakovského 2219 IČ: 48004561
97 449,00 Kč	Základní škola, Mendelova IČ: 62331388
100 000,00 Kč	Základní škola a Mateřská škola Prameny, Karviná, příspěvková organizace IČ: 72035480
123 000,00 Kč	Základní škola, Karviná-Hranice, Slovenská IČ: 62331361
13 339,00 Kč	Základní škola, U Studny IČ: 48004511
86 117,00 Kč	Základní škola Karviná-Ráj U Lesa 713 IČ: 48004529
120 000,00 Kč	Sociální služby Karviná, příspěvková organizace IČ: 70997136
117 000,00 Kč	Základní škola a mateřská škola s polským jazykem vyučovacím - Szkoła Podstawowa i Przedszkole, Karviná - Fryštát, Dr. Olszaka 156 IČ: 64628680
20 000,00 Kč	Základní škola Karviná-Ráj Školská 432 IČ: 48004545
<b>2 043 180,00 Kč</b>	<b>celkem</b>

## Příloha

### Příloha č. 2 k usnesení RM Karviné č. 3993

#### Návrh na provedení rozpočtového opatření

údaje v Kč

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Městský dům kultury Karviná IČ: 00320463 na provoz		-153 597,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Mizerov, Centrum 2314 IČ: 64628591		-1 603,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Mizerov Čajkovského 2215 IČ: 71000852		-5 412,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Nové Město Dvořákova 1622 IČ: 64628621		-37 675,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Mizerov Kpt. Jaroše 2224 IČ: 64628558		-52 453,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Mizerov Na Kopci 2099 IČ: 71000879		-21 412,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola, Nedbalova IČ: 64628639		-36 485,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola, Olbrachtova IČ: 64628566		-52 823,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Hranice Slovenská 2872 IČ: 64628604		-64 737,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Ráj Školská 431 IČ: 64628582		-60 084,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Ráj U Mateřské školy 2/360 IČ: 71000887		-117 211,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola, Žižkova IČ: 64628655		-20 000,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Mateřská škola Karviná-Ráj V Aleji 20/761 IČ: 64628574		-42 556,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola Borovského IČ: 62331353		-17 676,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola Karviná-Nové Město Cihelní 1666 IČ: 48004537		-110 713,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola a Mateřská škola Dělnická, Karviná, příspěvková organizace IČ: 62331418		-416 684,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola Karviná-Nové Město tř. Družby 1383 IČ: 48004472		-144 456,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola Karviná-Mizerov Majakovského 2219 IČ: 48004561		-10 698,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola, Mendelova IČ: 62331388		-97 449,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola a Mateřská škola Prameny, Karviná, příspěvková organizace IČ: 72035480		-100 000,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola, Karviná-Hranice, Slovenská IČ: 62331361		-123 000,00

text	zdroje	výdaje
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola, U Studny IČ: 48004511		-13 339,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola Karviná-Ráj U Lesa 713 IČ: 48004529		-86 117,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Sociálním službám Karviná IČ: 70997136 na provoz		-120 000,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola a mateřská škola s polským jazykem vyučovacím-Szkola Podstawowa i Przedszkole IČ: 64628680		-117 000,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvky na provoz ZŠ a MŠ-Základní škola Karviná-Ráj Školská 432 IČ: 48004545		-20 000,00
<b>Odbor ekonomický</b> - příspěvek Centrum ICT Karviná IČ: 71295119 na provoz		2 043 180,00
<b>Celková výše navržených rozpočtových úprav</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>

### DODATEK č. 7 KE SMLOUVĚ O DÍLO č. S-008-2011-US MMK/SML/58/2011

O s v ě d ě n í ve smyslu ust. § 41 zákona č. 128/2000 Sb. o obcích  
schváleno usnesením Rady města Karviné č. .... ze dne .....  
Vyhotožil: Magistrát města Karviné  
Datum: ..... Podpis: .....

#### I. Smluvní strany

##### 1. statutární město Karviná

Se sídlem: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát,  
Zastoupeno: Tomášem Hanzlem, primátor  
IČ : 00297534  
DIČ: CZ00297534  
Bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.  
Číslo účtu: 19-1721542349/0800  
URL adresa: www.karvina.cz  
*dále jen „objednatel“*

##### 2. VKUS-BUSTAN s.r.o.

Se sídlem: Svazarmovská 308, 738 01 Frýdek-Místek  
Statutární zástupce: Ing. Libor Schwarz, jednatel  
IČ: 26841410  
DIČ: CZ26841410  
Bankovní spojení: Komerční banka, a.s. Frýdek-Místek  
Číslo účtu: 27-3631700277/0100  
zapsán v OR: Krajský soud v Ostravě, oddíl C, vložka 28122  
URL adresa: www.vkus-bustan.cz  
*dále jen „poskytovatel“*

#### II. Předmět dodatku

Obě smluvní strany uzavírají dodatek č. 7 ke Smlouvě o dílo č. S-008-2011-US, MMK/SML/58/2011 ve znění pozdějších dodatků na provádění komplexních úklidových prací, kterým se mění následující:

##### Článek IV. Místo a čas plnění ve znění pozdějších dodatků se ruší a nahrazuje zněním:

- Poskytovatel se zavazuje zabezpečit předmět plnění této smlouvy, a to v níže uvedených objektech objednatele:
  - ul. Fryštátská 72, Karviná-Fryštát (dále jen „budova A“)
  - ul. Karola Šliwky 618, Karviná-Fryštát (dále jen „budova B“)
  - ul. Karola Šliwky 50, Karviná-Fryštát (dále jen „budova C“)
  - ul. Karola Šliwky 219, Karviná-Fryštát (dále jen „budova D“)
- Doba úklidových prací:

Pondělí, středa	od 18:00 hod.	do min. 18:30 hod.	max. 21:30 hod.
Úterý, čtvrtek	od 16:30 hod.	do min. 18:30 hod.	max. 21:30 hod.
Pátek	od 14:00 hod.	do min. 18:30 hod.	max. 21:30 hod.

Doba úklidových prací na pokladnách v budově B a C:  
Úterý, čtvrtek od 15:30 hodin do 16:00 hodin
- Objednatel si vyhrazuje právo mimořádně termín plnění úklidových prací vymezený v předchozím bodě tohoto článku upravit s ohledem na zvláštní okolnosti (např. volby). Poskytovatel se zavazuje takové změny akceptovat.

**Článek IX. Práva a povinnosti účastníků smlouvy ve znění pozdějších dodatků se ruší a nahrazuje zněním:**

1. Pro vzájemný styk se ustanovují tito odpovědní zaměstnanci:  
za objednatele: Veronika Uherková, tel. 596 387 341  
Katrín Mazurková, tel. 596 387 377  
  
za poskytovatele: Iveta Ďurišová, mobil: 724 574 960  
vedoucí úseku správy a údržby nemovitostí,  
  
Ing. Jiří Zahradník, mobil: 607 289 227  
vedoucí útvaru služeb
2. Poskytovatel se zavazuje provádět úklidové práce kvalitně a odborně za použití vhodných čisticích a dezinfekčních prostředků, pracovních pomůcek a strojů.
3. Poskytovatel odpovídá při poskytování plnění za dodržování předpisů o bezpečnosti práce a požární ochrany, a vybaví pracoviště prostředky první pomoci.
4. Poskytovatel je povinen kontrolovat pracovní postupy svých zaměstnanců v době provádění úklidu min. 3x za měsíc. Z kontroly sepíše záznam o rozsahu kontroly do Provozní knihy, která je v každé budově uložena na sjednaném místě (dále jen „Provozní kniha“).
5. Poskytovatel uklízí kanceláře vždy až po odchodu zaměstnance objednatele. V průběhu úklidu zamyká dveře v místnostech, kde právě neprovádí úklid.
6. Poskytovatel po ukončení denních prací zkontroluje, zda jsou všude zhasnutá světla, vypnutá klimatizace, zavřená okna a zamčené dveře (vyjma dveří s otevíráním na čipovou kartu).
7. Při odchodu z budovy zamkne vstupy a provede zakódování na EZS v písemně dohodnutém rozsahu a době.
8. Poskytovatel informuje neprodleně objednatele o všech závadách, které v průběhu úklidu zjistil (závady na elektroinstalaci, rozvodech vody, kanalizaci, dveřních zámčích, podlahových krytinách apod.), nebo které mu brání v řádném plnění smlouvy, a to zápisem do Provozní knihy.
9. Objednatel poskytne zaměstnancům poskytovatele místo na převlečení, osobní hygienu, místo pro uložení čisticích, pracovních a osobních předmětů.
10. Objednatel poskytne zaměstnancům poskytovatele potřebné informace a přístup s použitím objednatelem předaných klíčů a přístupových karet do všech prostor budov, které jsou předmětem této smlouvy.
11. Objednatel poskytne poskytovateli vodu a elektrickou energii v množství potřebném pro výkon úklidových prací, a to bezúplatně a poskytovatel se zavazuje k jejich úspornému používání.
12. Odpovědní zaměstnanci objednatele uvedení v čl. IX. bodu 1 této smlouvy, jsou oprávněni zadávat úkoly zaměstnancům poskytovatele a provádět kontrolní činnost plnění předmětu smlouvy. Nedostatky uplatnit u poskytovatele zápisem do „Provozní knihy“ nebo elektronicky prostřednictvím e-mailové zprávy odpovědným osobám.

**Článek XI. Závěrečná ujednání, bod 7 ve znění pozdějších dodatků se ruší a nahrazuje zněním:**

Příloha č. 1 smlouvy: Rozsah a četnost úklidových prací

Příloha č. 2 smlouvy: Výměry úklidových ploch a Rekapitulace ploch všech budov

Příloha č. 3 smlouvy: Výpočet měsíční ceny

V Příloze č. 1 Smlouvy „Rozsah a četnost úklidových prací“ došlo k úpravě a doplnění činností.

V Příloze č. 2 Smlouvy v části „Výměry úklidových ploch“ došlo k číselnému seřazení prostor v některých podlažích, změně druhu prostor u některých místností a doplnění nových prostor. V části „Rekapitulace ploch všech budov“ se mění celková úklidová plocha.

V části Přílohy č. 3 Smlouvy „Výpočet měsíční ceny“, se mění celková cena.



### III. Závěrečná ujednání

1. Ostatní ustanovení smlouvy se nemění a zůstávají v platnosti.
2. Tento dodatek nabývá platnosti dnem podpisu obou smluvních stran, přičemž rozhodné je datum pozdějšího podpisu, a účinnosti dnem 01.10.2014.
3. Tento Dodatek je vyhotoven ve dvou vyhotoveních, poskytovatel i objednatel obdrží po jednom vyhotovení.
4. Obě smluvní strany prohlašují, že tento Dodatek byl uzavřen svobodně a vážně, že nebyl ujednan v tísni a ani za jinak jednostranně nevýhodných podmínek, že si tento Dodatek přečetly, souhlasí s celým jeho obsahem a na důkaz tohoto připojují své podpisy.
5. Přílohy tohoto dodatku:  
Příloha č. 1 smlouvy: Rozsah a četnost úklidových prací  
Příloha č. 2 smlouvy: Výměry úklidových ploch a Rekapitulace ploch všech budov  
Příloha č. 3 smlouvy: Výpočet měsíční ceny

V Karviné dne:  
Objednatel

Ve Frýdku-Místku dne:  
Poskytovatel

.....  
Tomáš Hanzel  
primátor

.....  
Ing. Libor Schwarz  
jednatel

## Příloha č. 1 smlouvy: Rozsah a četnost úklidových prací

Prostor	Četnost	Činnost
<b>administrativní prostory</b>	<b>úklid denní</b> (jednotka = den)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- vyprázdnění nádob na odpady a vyprázdnění nádob skartovacích strojů vč. doplnění mikroténových sáčků do odpadkových nádob přesun odpadu na určené místo</li> <li>- stírání prachu z vodorovných otevřených ploch nábytku do výše 1,5 m</li> <li>- odstranění ohmatů a skvrn ze skel, zrcadel, dveří, vnějších ploch nábytku, výtahové kabiny</li> <li>- mokré vytírání každodenně frekventovaných úseků podlah (především chodby, schodiště), vč. kabiny výtahu</li> <li>- vysátí každodenně frekventovaných - pochůzkových ploch koberec urovnání židlí, sedaček</li> <li>- neuklíží se povrchy na PC a jejich příslušenství (monitory, klávesnice, skenery, myši atd.), tiskárnách, kopírákách, telefonech a faxech</li> <li>- neuklíží papírové pytle v místnostech ani nemanipuluje s jejich obsahem</li> </ul>
	<b>úklid týdenní</b> (tzn. 1 x týdně - vždy v pátek) (jednotka = týden)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- vymývání odpadkových nádob desinfekčním roztokem</li> <li>- odstranění prachu z parapetů v interiéru budovy</li> <li>- odstranění prachu ze zařizovacích předmětů</li> <li>- mokré stírání prachu a nečistot z křížů kolečkových židlí</li> <li>- omytí a vyleštění celých ploch zrcadel</li> <li>- celkové vysátí ploch koberec vč. odstranění skvrn</li> <li>- dezinfekce rizikových ploch (kliky dveří a sluchátka telefonů)</li> </ul>
	<b>úklid měsíční</b> (tzn. 1 x měsíčně - vždy do 15. dne v měsíci) (jednotka = měsíc)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- odstranění prachu z parapetů mezi okny</li> <li>- odstranění prachu z otopných těles</li> <li>- omytí a vyleštění celkových ploch skel v prosklených dveřích</li> <li>- celkové vlhké stírání prachu dveří a zárubní</li> <li>- celkové vlhké stírání zábradlí na schodišti</li> <li>- vlhké omytí zařizovacích předmětů</li> <li>- stírání prachu z vnějších svislých ploch nábytku</li> <li>- stírání prachu z vodorovných ploch nábytku nad 1,5 m</li> <li>- dezinfekce omyvatelných podlahových ploch</li> <li>- vysátí veškerých čistících zón</li> </ul>

Prostor	Četnost	Činnost
<b>sociální zařízení</b>	<b>úklid denní</b> (jednotka = den)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- vyprázdnění a vmytí nádob na odpady vč. doplnění mikroténových sáčků</li> <li>- přesun odpadu na určené místo</li> <li>- mokré vytírání podlah</li> <li>- omytí, dezinfekce a vyleštění horních a vnitřních pohledových částí umyvadel</li> <li>- omytí, dezinfekce a vyleštění horních a vnitřních stěn toaletních mís a pisoárů včetně záchodových prkének</li> <li>- odstranění ohmatů a skvrn z obkladů a omyvatelných stěn</li> <li>- vyleštění zrcadel</li> <li>- dezinfekce úchyťových míst (baterií, zásobníků mýdel, zásobníků ručníků, zásobníků toaletních papírů, úchyťů madel stacionárních toaletních štětek, splachovadel, klik u dveří)</li> </ul>
	<b>úklid týdenní</b> (tzn. 1 x týdně - vždy v pátek) (jednotka = týden)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- omytí, dezinfekce a vyleštění vnějších stěn umyvadel, záchodových mís, bidetů a pisoárů včetně sifonů a přívodních armatur</li> <li>- omytí, dezinfekce a vyleštění sprchových koutů</li> <li>- odstranění prachu ze všech vodorovných i svislých ploch a zařízení do výše 1,5 m</li> <li>- odstranění prachu z topných těles</li> <li>- odstranění prachu z parapetů v interiéru budovy</li> </ul>
	<b>úklid měsíční</b> (tzn. 1 x měsíčně - vždy do 15. dne v měsíci) (jednotka = měsíc)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- odstranění prachu z parapetů mezi okny</li> <li>- omytí, dezinfekce a vyleštění obkladů, omyvatelných ploch, dveří, zárubní</li> <li>- odstranění prachu ze všech vodorovných i svislých ploch a zařízení nad 1,5 m</li> <li>- dezinfekce omyvatelných podlahových ploch</li> </ul>

## Příloha č. 1 smlouvy: Rozsah a četnost úklidových prací

Prostor	Četnost	Činnost
<b>spisovna</b>	<b>úklid týdenní</b> (tzn. 1 x týdně - vždy v pátek) (jednotka = týden)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- vlhké stírání podlah bez odtahování regálů</li> <li>- utření prachu z nábytku a polic regálů</li> </ul>
	<b>úklid měsíční</b> (tzn. 1 x měsíčně - vždy do 15. dne v měsíci) (jednotka = měsíc)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- vlhké stírání podlah s odtažením regálů</li> <li>- průběžně pomocí kartáče na hubici vysavače odsátí prachu z povrchů pořadačů a přístupových povrchů polic ve všech regálech, v horních patrech pomocí speciálního mopu</li> </ul>
<b>příruční spisovna</b>	<b>úklid týdenní</b> (tzn. 1 x týdně - vždy v pátek) (jednotka = týden)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- vlhké stírání podlah</li> <li>- utření prachu z nábytku a polic regálů</li> </ul>

Příloha č. 2 smlouvy: Výměra úklidových ploch

**budova A, Fryštátská 72, Karviná - Fryštát**

**Podlaží: 1. PP**

Prostor číslo	Druh prostoru	Povrch	m <sup>2</sup>
1	administrativní prostor-chodba	dlažba	18,80
2	administrativní prostor-schodiště	kamenné žulové	16,60
4	administrativní prostor-zasedací místnost	dlažba+koberec	77,68
5	administrativní prostor-provozní místnost	dlažba	9,44
7	administrativní prostor-provozní místnost	dlažba	2,63
8	sociální zařízení-předsíň	dlažba	5,00
9	sociální zařízení-WC	dlažba	5,17
10	sociální zařízení-kuchyňka	dlažba	5,25
11	sociální zařízení-WC	dlažba	6,08

**Podlaží: 1. NP**

Prostor číslo	Druh prostoru	Povrch	m <sup>2</sup>
1	administrativní prostor-chodba	dlažba	7,70
2	administrativní prostor-chodba	dlažba	62,66
3	administrativní prostor-schodiště	kamenné žulové	16,60
5	administrativní prostor-chodba	dlažba	10,73
6	administrativní prostor-předsíň	dlažba	2,78
7	sociální zařízení-WC	dlažba	3,52
8	administrativní prostor-kancelář	koberec+dřev.podl.	28,16
9	administrativní prostor-kancelář	koberec	48,64
10	administrativní prostor-kancelář	koberec	25,38
11	administrativní prostor-kancelář	koberec	14,73
12	administrativní prostor-kancelář	koberec	10,69
13	administrativní prostor-kancelář	koberec	11,03
14	administrativní prostor-provozní místnost	dlažba	1,17
15	sociální zařízení-WC	dlažba	3,52
16	sociální zařízení-WC	dlažba	12,03
17	sociální zařízení-WC	dlažba	9,14
18	administrativní prostor-kancelář	koberec	17,81
19	administrativní prostor-kancelář	koberec	14,25

**Podlaží: 2. NP**

Prostor číslo	Druh prostoru	Povrch	m <sup>2</sup>
1	administrativní prostor-schodiště	kamenné žulové	16,60
2	administrativní prostor-chodba	dlažba	78,10
4	administrativní prostor-chodba	dlažba+koberec běhoun	32,10
5	administrativní prostor-chodba	koberec	7,10
6	sociální zařízení-WC	dlažba	3,90
7	sociální zařízení-sprcha	dlažba	2,00
8	administrativní prostor-zasedací místnost	koberec	37,80
9	administrativní prostor-kancelář	koberec+peršan	44,20
10	administrativní prostor-kancelář	koberec	29,40
11	sociální zařízení-kuchyňka	koberec	6,90
12	administrativní prostor-kancelář	koberec	16,80
13	administrativní prostor-kancelář	koberec	28,10
14	administrativní prostor-kancelář	koberec+peršan	28,00
15	administrativní prostor-kancelář	koberec	17,00

## Příloha č. 2 smlouvy: Výměra úklidových ploch

16	administrativní prostor-kancelář	koberec	29,00
17	administrativní prostor-kancelář	koberec	15,00
18	administrativní prostor-kancelář	koberec	19,00
19	administrativní prostor-kancelář	koberec	22,70
20	administrativní prostor-kancelář	koberec	12,20
21	administrativní prostor-kancelář	koberec	14,50
22	administrativní prostor-kancelář	koberec	25,50
23	administrativní prostor-kancelář	koberec	12,70
24	administrativní prostor-kancelář	koberec	17,00
25	administrativní prostor-provozní místnost	koberec	3,60
26	administrativní prostor-kancelář	koberec	16,90
27	administrativní prostor-kancelář	koberec	13,60
28	administrativní prostor-provozní místnost	dlažba	2,50
29	sociální zařízení-WC	dlažba	10,20
30	sociální zařízení-WC	dlažba	8,24

### Podlaží: 3. NP

Prostor číslo	Druh prostoru	Povrch	m <sup>2</sup>
1	administrativní prostor-chodba	koberec	12,70
4	administrativní prostor-chodba	koberec	74,10
5	administrativní prostor-chodba	koberec	16,10
6	administrativní prostor-zasedací místnost	koberec	15,60
8	sociální zařízení-WC	dlažba	11,44
10	administrativní prostor-kancelář	koberec	15,00
11	administrativní prostor-kancelář	koberec	15,00
13	administrativní prostor-provozní místnost	koberec	30,88
14	administrativní prostor-kancelář	koberec	21,58
15	administrativní prostor-kancelář	koberec+peršan	29,40
16	administrativní prostor-kancelář	koberec	21,56
17	sociální zařízení-kuchyňka	dlažba	4,00
18	sociální zařízení-WC	dlažba	8,20
19	administrativní prostor-provozní místnost	dlažba	1,70
20	sociální zařízení-WC	dlažba	7,15
21	administrativní prostor-kancelář	koberec	14,10
22	administrativní prostor-kancelář	koberec	10,50
23	administrativní prostor-kancelář	koberec	19,30
25	administrativní prostor-chodba	koberec	25,08

Budova	Podlaží	Administrativní prostor (m <sup>2</sup> )	Sociální zařízení (m <sup>2</sup> )	Příruční spisovna (m <sup>2</sup> )	Celkem (m <sup>2</sup> )
<b>A</b>	1.PP	125,15	21,50	0,00	146,65
	1.NP	272,33	28,21	0,00	300,54
	2.NP	539,40	31,24	0,00	570,64
	3.NP	322,60	30,79	0,00	353,39
	<b>Celkem</b>		<b>1259,48</b>	<b>111,74</b>	<b>0,00</b>

***budova B, Karola Šliwky 618, Karviná - Fryštát*****Podlaží: 1. PP**

Prostor číslo	Druh prostoru	Povrch	m <sup>2</sup>
1	administrativní prostor-chodba	koberec	14,27
1a	administrativní prostor-chodba	koberec	10,96
1b	administrativní prostor-chodba	dlažba	3,66
1c	spisovna	dlažba	3,97
2	administrativní prostor-provozní místnost	koberec	9,73
3	administrativní prostor-kancelář	PVC	10,44
4	sociální zařízení-umývárna	dlažba	5,07
4a	sociální zařízení-WC	dlažba	1,41
4b	sociální zařízení-WC	dlažba	1,24
5	administrativní prostor-provozní místnost	dlažba	6,22
6	sociální zařízení-předsíň	dlažba	2,62
6a	sociální zařízení-sprcha	dlažba	4,76
6b	sociální zařízení-WC	dlažba	1,16
7	administrativní prostor-provozní místnost	dlažba	1,49
8	administrativní prostor-provozní místnost	cem. potěr	5,17
9	administrativní prostor-provozní místnost	cem. potěr	25,32
10	administrativní prostor-provozní místnost	cem. potěr	6,22
11	administrativní prostor-provozní místnost	cem. potěr	7,66
13	administrativní prostor-provozní místnost	cem. potěr	12,52
13a	administrativní prostor-provozní místnost	cem. potěr	5,56
14	spisovna	PVC	79,79
16	administrativní prostor-chodba	koberec	5,71
17	administrativní prostor-provozní místnost	cem. potěr	2,59
18	spisovna	PVC	42,76
20	administrativní prostor-chodba	dlažba	28,08
20a	administrativní prostor-chodba	dlažba	16,52
21	spisovna	PVC	31,93
22	administrativní prostor-schodiště	dlažba	12,30
23	spisovna	PVC	47,37

**Příloha č. 2 smlouvy: Výměra úklidových ploch**

<b>Podlaží: 1. NP</b>			
<b>Prostor číslo</b>	<b>Druh prostoru</b>	<b>Povrch</b>	<b>m<sup>2</sup></b>
1	administrativní prostor-chodba	PVC	18,56
2	administrativní prostor-schodiště	teraco	20,42
24	administrativní prostor-schodiště	teraco	17,38
25	administrativní prostor-kancelář	koberec	12,10
26	administrativní prostor-kancelář	koberec	19,69
27	administrativní prostor-kancelář	koberec	18,03
28	administrativní prostor-kancelář	koberec	35,95
29	administrativní prostor-chodba	PVC	72,50
30	administrativní prostor-kancelář	koberec	32,03
31	administrativní prostor-kancelář	koberec	29,15
33	administrativní prostor-kancelář	koberec	19,25
33a	administrativní prostor-kancelář	PVC	10,00
34	administrativní prostor-kancelář	koberec	13,64
34a	administrativní prostor-kancelář	koberec	11,03
35	administrativní prostor-kancelář	koberec	16,26
36	administrativní prostor-kancelář	koberec	32,48
37	administrativní prostor-kancelář	koberec	19,86
38	administrativní prostor-kancelář	koberec	15,37
39	administrativní prostor-kancelář	koberec	13,55
40	administrativní prostor-kancelář	koberec	13,23
41	administrativní prostor-chodba	PVC	68,68
41a	administrativní prostor-schodiště	teraco	12,34
41b	administrativní prostor-provozní místnost	koberec	19,28
42	administrativní prostor-kancelář	koberec	9,89
43	administrativní prostor-kancelář	koberec	24,25
44	administrativní prostor-kancelář	koberec	21,50
45	administrativní prostor-kancelář	koberec	29,36
46	administrativní prostor-kancelář	koberec	15,63
47	sociální zařízení-umývárna	dlažba	3,15
47a	sociální zařízení-WC	dlažba	3,68
47b	sociální zařízení-WC	dlažba	1,21
48	sociální zařízení-provozní místnost	dlažba	1,47
49	sociální zařízení-umývárna	dlažba	5,83
49b	sociální zařízení-WC	dlažba	1,30
49c	sociální zařízení-WC	dlažba	1,04
49d	sociální zařízení-provozní místnost	dlažba	3,01
50	sociální zařízení-WC	dlažba	5,06
51	sociální zařízení-kuchyňka	dlažba	4,58
51a	sociální zařízení-umývárna	dlažba	3,53
51b	sociální zařízení-WC	dlažba	1,33
51c	sociální zařízení-WC	dlažba	1,40
51d	sociální zařízení-sprcha	dlažba	1,80

**Příloha č. 2 smlouvy: Výměra úklidových ploch**

<b>Podlaží: 2. NP</b>			
<b>Prostor číslo</b>	<b>Druh prostoru</b>	<b>Povrch</b>	<b>m<sup>2</sup></b>
3	administrativní prostor-chodba	PVC	16,62
4	administrativní prostor-schodiště	teraco	20,66
51	administrativní prostor-schodiště	teraco	17,10
52	administrativní prostor-kancelář	koberec	11,73
53	administrativní prostor-kancelář	koberec	20,19
54	administrativní prostor-kancelář	koberec	14,70
55	administrativní prostor-kancelář	koberec	31,73
56	administrativní prostor-chodba	PVC	68,95
57	administrativní prostor-kancelář	koberec	25,32
58	administrativní prostor-kancelář	koberec	16,71
59	administrativní prostor-kancelář	koberec	17,62
59a	administrativní prostor-kancelář	koberec	33,23
59b	administrativní prostor-kancelář	koberec	26,29
59c	administrativní prostor-kancelář	koberec	29,42
60	administrativní prostor-kancelář	koberec	17,14
61	administrativní prostor-kancelář	koberec	17,21
62	administrativní prostor-kancelář	koberec	15,88
63	administrativní prostor-kancelář	koberec	15,82
64	administrativní prostor-kancelář	koberec	13,65
65	administrativní prostor-kancelář	koberec	20,47
66	administrativní prostor-kancelář	koberec	24,82
67	administrativní prostor-chodba	PVC	63,01
67a	administrativní prostor-schodiště	teraco	36,91
67b	administrativní prostor-chodba	PVC	2,80
68	administrativní prostor-kancelář	koberec	14,12
70	administrativní prostor-kancelář	koberec	5,41
71	administrativní prostor-kancelář	koberec	18,17
72	administrativní prostor-kancelář	koberec	24,38
73	administrativní prostor-kancelář	koberec	15,18
74	administrativní prostor-kancelář	koberec	11,41
74a	administrativní prostor-kancelář	koberec	14,64
75	sociální zařízení-umývárna	dlažba	20,99
75a	sociální zařízení-WC	dlažba	3,69
75b	sociální zařízení-WC	dlažba	1,35
76	sociální zařízení-provozní místnost	dlažba	1,46
77	sociální zařízení-umývárna	dlažba	4,28
77b	sociální zařízení-WC	dlažba	1,28
78	sociální zařízení-umývárna	dlažba	2,12
78a	sociální zařízení-předsíň	dlažba	2,65
78b	sociální zařízení-WC	dlažba	1,34
78c	sociální zařízení-WC	dlažba	2,13
79	sociální zařízení-provozní místnost	dlažba	1,72
80	sociální zařízení-kuchyňka	dlažba	4,02
80a	sociální zařízení-umývárna	dlažba	3,62
80b	sociální zařízení-sprcha	dlažba	1,73
80c	sociální zařízení-WC	dlažba	1,40
80d	sociální zařízení-WC	dlažba	1,33



**Příloha č. 2 smlouvy: Výměra úklidových ploch**

<b>Podlaží: 3. NP</b>			
<b>Prostor číslo</b>	<b>Druh prostoru</b>	<b>Povrch</b>	<b>m<sup>2</sup></b>
5	administrativní prostor-chodba	PVC	22,83
6	administrativní prostor-schodiště	teraco	21,14
77	sociální zařízení-umývárna	dlažba	4,61
77b	sociální zařízení-WC	dlažba	1,39
78	sociální zařízení-umývárna	dlažba	2,13
78a	sociální zařízení-předsíň	dlažba	2,66
78b	sociální zařízení-WC	dlažba	2,13
78c	sociální zařízení-WC	dlažba	1,35
79	administrativní prostor-schodiště	teraco	16,01
80	administrativní prostor-kancelář	koberec	21,03
81	administrativní prostor-kancelář	koberec	10,64
82	administrativní prostor-kancelář	koberec	15,16
83	administrativní prostor-kancelář	koberec	26,00
84	administrativní prostor-kancelář	koberec	14,44
85	administrativní prostor-kancelář	koberec	14,72
86	administrativní prostor-kancelář	koberec	16,80
87	administrativní prostor-kancelář	koberec	16,11
88	administrativní prostor-kancelář	koberec	14,67
89	administrativní prostor-kancelář	koberec	63,92
90	sociální zařízení-kuchyňka	PVC	17,83
90a	administrativní prostor-kancelář	koberec	16,44
90b	administrativní prostor-kancelář	koberec	18,07
91	administrativní prostor-kancelář	koberec	16,00
92	administrativní prostor-kancelář	koberec	16,21
93	administrativní prostor-kancelář	koberec	16,21
94	administrativní prostor-kancelář	koberec	15,86
94a	administrativní prostor-kancelář	koberec	14,16
95	administrativní prostor-kancelář	koberec	13,92
96	administrativní prostor-chodba	PVC	65,69
96a	administrativní prostor-schodiště	teraco	30,81
96b	administrativní prostor-chodba	PVC	59,47
96c	administrativní prostor-chodba	PVC	11,95
98	administrativní prostor-kancelář	koberec	14,19
100	administrativní prostor-kancelář	koberec	17,98
101	administrativní prostor-kancelář	koberec	23,93
102	administrativní prostor-kancelář	koberec	30,55
103	administrativní prostor-provozní místnost	PVC	11,82
104	sociální zařízení-umývárna	dlažba	2,97
104a	sociální zařízení-WC	dlažba	3,66
104b	sociální zařízení-WC	dlažba	1,52
104c	sociální zařízení-sprcha	dlažba	1,58
105	sociální zařízení-provozní místnost	dlažba	1,56
106	sociální zařízení-kuchyňka	dlažba	4,02
106a	sociální zařízení-umývárna	dlažba	3,55
106b	sociální zařízení-WC	dlažba	1,40
106c	sociální zařízení-WC	dlažba	1,33
107	sociální zařízení-provozní místnost	dlažba	1,77

Příloha č. 2 smlouvy: Výměra úklidových ploch

Podlaží: 4. NP			
Prostor číslo	Druh prostoru	Povrch	m <sup>2</sup>
7	administrativní prostor-chodba	PVC	15,01
7a	administrativní prostor-provozní místnost	PVC	5,48
8	administrativní prostor-schodiště	teraco	19,39
9	administrativní prostor-chodba	PVC	15,53
9a	administrativní prostor-chodba	PVC	48,82
11	administrativní prostor-chodba	PVC	12,32
11a	administrativní prostor-chodba	PVC	41,37
12	sociální zařízení-umývárna	dlažba	4,23
12b	sociální zařízení-WC	dlažba	1,26
13	sociální zařízení-předsín	dlažba	3,26
13a	sociální zařízení-umývárna	dlažba	3,04
13b	sociální zařízení-WC	dlažba	2,09
13c	sociální zařízení-WC	dlažba	1,21
14	sociální zařízení-umývárna	dlažba	3,11
14a	sociální zařízení-WC	dlažba	3,91
14b	sociální zařízení-WC	dlažba	1,34
14c	sociální zařízení-WC	dlažba	1,68
15	sociální zařízení-provozní místnost	dlažba	1,24
16	sociální zařízení-kuchyňka	dlažba	2,99
16a	sociální zařízení-umývárna	dlažba	2,46
16c	sociální zařízení-WC	dlažba	1,40
16d	sociální zařízení-WC	dlažba	1,33
103	administrativní prostor-kancelář	koberec	28,43
104	administrativní prostor-kancelář	koberec	17,54
105	administrativní prostor-kancelář	koberec	16,63
106	administrativní prostor-kancelář	koberec	29,96
107	administrativní prostor-kancelář	koberec	21,98
109	administrativní prostor-kancelář	koberec	21,00
110	administrativní prostor-kancelář	koberec	25,84
111	administrativní prostor-kancelář	koberec	36,55
112	administrativní prostor-kancelář	koberec	26,15
113	administrativní prostor-kancelář	koberec	21,92
115	administrativní prostor-kancelář	koberec	42,91
115a	administrativní prostor-kancelář	koberec	19,81
116	sociální zařízení-provozní místnost	dlažba	19,15
117	sociální zařízení-kuchyňka	dlažba	18,86
118	administrativní prostor-zasedací místnost	lamino	18,78
118a	administrativní prostor-zasedací místnost	lamino	33,84
118b	administrativní prostor-zasedací místnost	lamino	26,92
119	administrativní prostor-schodiště	teraco	16,01

Budova	Podlaží	Administrativní prostor (m <sup>2</sup> )	Sociální zařízení (m <sup>2</sup> )	Spisovna (m <sup>2</sup> )	Celkem (m <sup>2</sup> )
<b>B</b>	1.PP	184,42	16,26	205,82	406,50
	1.NP	641,41	38,39	0,00	679,80
	2.NP	681,29	55,11	0,00	736,40
	3.NP	666,73	55,46	0,00	722,19
	4.NP	562,19	72,56	0,00	634,75
	<b>Celkem</b>		<b>2736,04</b>	<b>237,78</b>	<b>205,82</b>

**budova C, Karola Šlíwky 50, Karviná - Fryštát****Podlaží: 1. NP**

Prostor číslo	Druh prostoru	Povrch	m <sup>2</sup>
100	administrativní prostor-vstupní hala	dlažba	76,70
101	bez úklidu	PVC	4,36
102	bez úklidu	PVC	5,76
103	administrativní prostor-přepážky	Flotex	119,05
104	administrativní prostor-šatna	dlažba	6,00
105	sociální zařízení-WC ženy	dlažba	6,12
106	administrativní prostor-schodiště	dlažba	7,52
107	administrativní prostor-chodba	dlažba	12,07
108	administrativní prostor-kuchyňka	dlažba	17,46
109	administrativní prostor-čekárna	dlažba	99,33
110	sociální zařízení-WC klienti ženy + úklid	dlažba	15,38
111	sociální zařízení s přebalovacím pultem	dlažba	3,70
112	administrativní prostor-provozní místnost	dlažba	6,07
113	administrativní prostor-zádveří	Flotex	9,20
114	bez úklidu	dlažba	6,07
115	sociální zařízení-WC klienti invalidé	dlažba	3,90
116	sociální zařízení-WC klienti muži	dlažba	15,09
117	administrativní prostor-čekárna	Flotex	114,60
118	administrativní prostor-pokladna	Flotex	21,35
119	administrativní prostor-kancelář	Flotex	12,84
120	administrativní prostor-přepážky	Flotex	68,82
121	administrativní prostor-recepce	Flotex	40,20
122	administrativní prostor-chodba	dlažba	31,59
123	příruční spisovna	dlažba	29,11
124	administrativní prostor-učebna	Flotex	86,24
125	administrativní prostor-denní místnost, šatna	dlažba	32,30
126	příruční spisovna	dlažba	27,18
127	administrativní prostor-schodišťový prostor	dlažba	16,38
128	administrativní prostor-chodba	dlažba	35,61
129	sociální zařízení-WC ženy	dlažba	7,08
130	sociální zařízení-WC muži	dlažba	6,00
131	bez úklidu	dlažba	1,20
132	příruční spisovna.	dlažba	17,67
133	administrativní prostor-chodba, schody	dlažba	13,80
134	bez úklidu	dlažba	25,23
135	příruční spisovna	dlažba	34,05
136	administrativní prostor-spojovací chodba	dlažba	16,20
137	příruční spisovna-registrační značky	dlažba	12,00
138	příruční spisovna	dlažba	16,00
139	administrativní prostor-chodba	dlažba	3,60
140	administrativní prostor-výtah	PVC	3,24
141	administrativní prostor-zádveří	Flotex	3,00
142	administrativní prostor-zádveří	Flotex	6,48
143	administrativní prostor-závěťí	dlažba	1,68
144	administrativní prostor-schodiště	dlažba	31,11

Příloha č. 2 smlouvy: Výměra úklidových ploch

Podlaží: 2. NP			
Prostor číslo	Druh prostoru	Povrch	m <sup>2</sup>
200	administrativní prostor-chodba	Flotex	40,20
201	bez úklidu	dlažba	1,20
202	bez úklidu	PVC	4,66
203	sociální zařízení s přebalovacím pultem	dlažba	6,20
204	administrativní prostor-čekárna	Flotex	29,90
205	administrativní prostor-kancelář	Flotex	19,40
206	administrativní prostor-kancelář	Flotex	19,91
207	administrativní prostor-kancelář	Flotex	19,13
208	sociální zařízení-WC	dlažba	6,00
209	administrativní prostor-schodiště	dlažba	7,21
210	administrativní prostor-kancelář	Flotex	22,11
211	administrativní prostor-kancelář	Flotex	31,13
212	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,46
213	administrativní prostor-kancelář	Flotex	41,05
214	administrativní prostor-kancelář	Flotex	43,13
215	administrativní prostor-čekárna	dlažba	30,60
216	administrativní prostor-zasedací místnost	Flotex	31,13
217	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,64
218	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,64
219	příruční spisovna	linoleum	20,61
220	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,61
221	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,61
222	administrativní prostor-kancelář	Flotex	31,20
223	administrativní prostor-kancelář	Flotex	40,36
224	příruční spisovna	linoleum	13,50
225	administrativní prostor-kancelář	Flotex	30,30
226	administrativní prostor-kancelář	Flotex	21,33
227	administrativní prostor-kancelář	Flotex	22,24
228	administrativní prostor-kuchyňka	dlažba	6,60
229	sociální zařízení-koupelna	dlažba	2,62
230	administrativní prostor-schodiště	dlažba	16,38
231	sociální zařízení-WC ženy	dlažba	6,08
232	sociální zařízení-WC muži	dlažba	6,06
233	bez úklidu	dlažba	1,20
234	administrativní prostor-kuchyňka	dlažba	4,98
235	příruční spisovna	linoleum	12,93
236	příruční spisovna	linoleum	12,33
237	administrativní prostor-čekárna	Flotex	13,32
238	administrativní prostor-kancelář	Flotex	19,13
239	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,37
240	příruční spisovna	linoleum	26,10
241	administrativní prostor-kancelář	Flotex	19,13
242	administrativní prostor-chodba	Flotex	94,76
243	administrativní prostor-schodišťový prostor	dlažba	26,50

**Příloha č. 2 smlouvy: Výměra úklidových ploch**

<b>Podlaží: 3. NP</b>			
<b>Prostor číslo</b>	<b>Druh prostoru</b>	<b>Povrch</b>	<b>m<sup>2</sup></b>
300	administrativní prostor-chodba	Flotex	48,60
301	bez úklidu	dlažba	1,20
302	bez úklidu	PVC	4,66
303	příruční spisovna	linoleum	26,10
304	administrativní prostor-kancelář	Flotex	26,08
305	administrativní prostor	Flotex	13,02
306	administrativní prostor-kuchyňka	dlažba	6,13
307	sociální zařízení-WC muži + umývárna	dlažba	5,45
308	sociální zařízení-WC ženy	dlažba	6,06
309	administrativní prostor-schodiště	dlažba	7,51
310	administrativní prostor-kancelář	Flotex	22,11
311	administrativní prostor-kancelář	Flotex	19,60
312	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,39
313	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,53
314	administrativní prostor-kopírka	Flotex	19,72
315	administrativní prostor-kancelář	Flotex	21,58
316	administrativní prostor-kancelář	Flotex	30,27
317	administrativní prostor-čekárna	dlažba	42,58
318	administrativní prostor-kancelář	Flotex	31,13
319	administrativní prostor-kancelář	Flotex	19,72
320	administrativní prostor-kancelář	Flotex	21,57
321	administrativní prostor-kancelář	Flotex	19,12
322	administrativní prostor-kancelář	Flotex	44,38
323	administrativní prostor-kancelář	Flotex	31,20
324	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,64
325	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,64
326	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,64
327	příruční spisovna	linoleum	19,12
328	administrativní prostor- zasedací místnost	Flotex	68,78
329	administrativní prostor-kuchyňka	dlažba	6,56
330	administrativní prostor-chodba	dlažba	2,76
331	sociální zařízení-koupelna	dlažba	2,62
332	administrativní prostor-schodiště	dlažba	16,38
333	sociální zařízení-WC ženy	dlažba	6,02
334	sociální zařízení-WC muži	dlažba	6,02
335	bez úklidu	dlažba	1,20
336	administrativní prostor-kuchyňka	dlažba	11,23
337	administrativní prostor-kopírka, tiskárna	Flotex	12,94
338	administrativní prostor-kancelář	Flotex	19,81
339	administrativní prostor- zasedací místnost	koberec	52,86
340	příruční spisovna	linoleum	12,94
341	příruční spisovna	linoleum	19,13
342	administrativní prostor-chodba	Flotex	71,28
343	administrativní prostor-schodiště	dlažba	13,95

**Příloha č. 2 smlouvy: Výměra úklidových ploch**

<b>Podlaží: 4. NP</b>			
<b>Prostor číslo</b>	<b>Druh prostoru</b>	<b>Povrch</b>	<b>m<sup>2</sup></b>
400	administrativní prostor-chodba	Flotex	49,14
401	sociální zařízení-umývárna	dlažba	1,6
402	bez úklidu	PVC	4,33
403	administrativní prostor-kancelář	Flotex	12,93
404	administrativní prostor-kancelář	Flotex	12,93
405	příruční spisovna	linoleum	12,93
406	administrativní prostor-chodba-čekárna	Flotex	13,12
407	administrativní prostor-kancelář	Flotex	12,93
408	administrativní prostor-kancelář	Flotex	12,16
409	sociální zařízení-WC ženy	dlažba	6,06
410	administrativní prostor-kuchyňka	dlažba	7,34
411	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,81
412	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,81
413	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,81
414	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,81
415	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,81
416	administrativní prostor-kancelář	Flotex	31,45
417	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,81
418	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,61
419	administrativní prostor-kancelář	Flotex	21,45
420	administrativní prostor-zasedací místnost	Flotex	41,22
421	administrativní prostor-kancelář	Flotex	21,45
422	administrativní prostor-kancelář	Flotex	19,72
423	administrativní prostor-kancelář	Flotex	19,72
424	administrativní prostor-kancelář	Flotex	30,16
425	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,64
426	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,64
427	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,64
428	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,64
429	administrativní prostor-kancelář	Flotex	19,72
430	administrativní prostor-kancelář	Flotex	24,02
431	administrativní prostor-kancelář	Flotex	21,33
432	administrativní prostor-kancelář	Flotex	22,24
433	administrativní prostor-kuchyňka	dlažba	6,6
434	administrativní prostor-chodba	Flotex	2,16
435	sociální zařízení-koupelna	dlažba	2,62
436	administrativní prostor-schodiště	dlažba	16,3
437	sociální zařízení-WC ženy	dlažba	6,02
438	sociální zařízení-WC muži	dlažba	6,02
439	bez úklidu	dlažba	1,2
440	administrativní prostor-kuchyňka	dlažba	4,98
441	administrativní prostor-kancelář	Flotex	19,72
442	administrativní prostor-kancelář	Flotex	20,34
443	administrativní prostor-provozní místnost	Flotex	13,05
444	administrativní prostor-kancelář	Flotex	26,1
445	administrativní prostor-kancelář	Flotex	13,05
446	administrativní prostor-kancelář	Flotex	13,05
447	administrativní prostor-kancelář, tiskárna	Flotex	19,13
448	administrativní prostor-chodba	Flotex	71,28
449	administrativní prostor-schodiště	dlažba	26,16

**Příloha č. 2 smlouvy: Výměra úklidových ploch**

**Podlaží: 5. NP**

Prostor číslo	Druh prostoru	Povrch	m <sup>2</sup>
500	administrativní prostor-chodba	dlažba	24,90
501	administrativní prostor-zasedací místnost	plovoucí podlaha	144,10
502	administrativní prostor	Flotex	14,70
503	administrativní prostor	Flotex	17,55
504	administrativní prostor - kancelář	Flotex	17,17
505	administrativní prostor - kancelář	Flotex	26,33
506	administrativní prostor - kancelář	Flotex	12,02
507	administrativní prostor - kancelář	Flotex	11,82
508	administrativní prostor-kuchyňka	dlažba	5,40
509	sociální zařízení-WC muži	dlažba	5,45
510	sociální zařízení-WC ženy	dlažba	5,45
511	administrativní prostor-chodba	dlažba	27,87
512	administrativní prostor-schodišťový prostor	dlažba	12,05

Budova	Podlaží	Administrativní prostor (m <sup>2</sup> )	Sociální zařízení (m <sup>2</sup> )	Příruční spisovna (m <sup>2</sup> )	Celkem (m <sup>2</sup> )
<b>C</b>	1.NP	892,44	57,27	136,01	1085,72
	2.NP	804,46	26,96	85,47	916,89
	3.NP	803,71	26,17	77,29	907,17
	4.NP	872,98	22,32	12,93	908,23
	5.NP	313,91	10,90	0,00	324,81
	<b>CELKEM</b>		<b>3687,50</b>	<b>143,62</b>	<b>311,70</b>

**budova D, Karola Šliwky 219, Karviná - Fryštát****Podlaží: 1. NP**

Prostor číslo	Druh prostoru	Povrch	m <sup>2</sup>
1.01	administrativní prostor - závěťří	dlažba	20,16
1.02	administrativní prostor-zádveří	dlažba	13,81
1.03	administrativní prostor-předsíň	dlažba	3,90
1.04	sociální zařízení-WC	dlažba	2,83
1.06	administrativní prostor-kancelář	koberec	20,76
1.07	administrativní prostor-schodiště	teraco	10,51
1.08	administrativní prostor-chodba	marmoleum	42,47
1.09	sociální zařízení-úklid	dlažba	2,39
1.11	administrativní prostor-kancelář	marmoleum	18,50
1.12	administrativní prostor-kancelář	marmoleum	19,04
1.13	spisovna	marmoleum	218,60

**Podlaží: 2. NP**

Prostor číslo	Druh prostoru	Povrch	m <sup>2</sup>
2.01	administrativní prostor-schodiště	teraco	9,83
2.02	administrativní prostor-chodba	marmoleum	33,07
2.03	administrativní prostor-kancelář	marmoleum	20,98
2.04	administrativní prostor-kancelář	koberec	15,30
2.06	administrativní prostor-chodba	dlažba	7,54
2.07	sociální zařízení-úklid	dlažba	1,75
2.08	sociální zařízení-WC	dlažba	2,80
2.10	administrativní prostor-kancelář	koberec	18,25
2.11	spisovna	marmoleum	266,91

**Podlaží: 3. NP**

Prostor číslo	Druh prostoru	Povrch	m <sup>2</sup>
3.02	administrativní prostor-chodba	marmoleum	26,59
3.06	administrativní prostor-chodba	dlažba	4,32
3.20	administrativní prostor-chodba	marmoleum	48,48
3.04	administrativní prostor-kancelář	koberec	10,31
3.05	administrativní prostor-kancelář	koberec	13,10
3.14	administrativní prostor-kancelář	koberec	26,25
3.15	administrativní prostor-kancelář	koberec	12,16
3.16	administrativní prostor-kancelář	koberec	27,20
3.17	administrativní prostor-kancelář	koberec	12,43
3.18	administrativní prostor-kancelář	koberec	16,81
3.21	administrativní prostor-kancelář	koberec	26,36
3.22	administrativní prostor-kancelář	koberec	12,13
3.23	administrativní prostor-kancelář	koberec	27,21
3.24	administrativní prostor-kancelář	koberec	22,94
3.25	administrativní prostor-kancelář	koberec	22,94
3.01	administrativní prostor-schodiště	teraco	9,83
3.19	sociální zařízení-kuchyňka	marmoleum	2,60
3.10	sociální zařízení-předsíň	dlažba	1,71
3.12	sociální zařízení-předsíň	dlažba	4,85
3.07	sociální zařízení-sprcha	dlažba	2,12



**Příloha č. 2 smlouvy: Výměra úklidových ploch**

3.08	sociální zařízení-úklid	dlažba	1,62
3.09	sociální zařízení-WC	dlažba	1,71
3.13	sociální zařízení-WC	dlažba	11,86

Budova	Podlaží	Administrativní prostor (m <sup>2</sup> )	Sociální zařízení (m <sup>2</sup> )	Spisovna (m <sup>2</sup> )	Celkem (m <sup>2</sup> )
<b>D</b>	1.NP	149,13	5,22	218,60	372,95
	2.NP	104,97	4,55	266,91	376,43
	3.NP	319,03	26,46	0,00	345,49
	<b>Celkem</b>	<b>573,13</b>	<b>36,23</b>	<b>485,51</b>	<b>1094,87</b>

Příloha č. 2 smlouvy: Rekapitulace

Budova	Podlaží	Administrativní prostor (m <sup>2</sup> )	Sociální zařízení (m <sup>2</sup> )	Příruční spisovna (m <sup>2</sup> )	Celkem (m <sup>2</sup> )
<b>A</b>	1.PP	125,15	21,50	0,00	146,65
	1.NP	272,33	28,21	0,00	300,54
	2.NP	539,40	31,24	0,00	570,64
	3.NP	322,60	30,79	0,00	353,39
	<b>Celkem</b>	<b>1 259,48</b>	<b>111,74</b>	<b>0,00</b>	<b>1 371,22</b>

Budova	Podlaží	Administrativní prostor (m <sup>2</sup> )	Sociální zařízení (m <sup>2</sup> )	Spisovna (m <sup>2</sup> )	Celkem (m <sup>2</sup> )
<b>B</b>	1.PP	184,42	16,26	205,82	406,50
	1.NP	641,41	38,39	0,00	679,80
	2.NP	681,29	55,11	0,00	736,40
	3.NP	666,73	55,46	0,00	722,19
	4.NP	562,19	72,56	0,00	634,75
	<b>Celkem</b>	<b>2 736,04</b>	<b>237,78</b>	<b>205,82</b>	<b>3 179,64</b>

Budova	Podlaží	Administrativní prostor (m <sup>2</sup> )	Sociální zařízení (m <sup>2</sup> )	Příruční spisovna (m <sup>2</sup> )	Celkem (m <sup>2</sup> )
<b>C</b>	1.NP	892,44	57,27	136,01	1 085,72
	2.NP	804,46	26,96	85,47	916,89
	3.NP	803,71	26,17	77,29	907,17
	4.NP	872,98	22,32	12,93	908,23
	5.NP	313,91	10,90	0,00	324,81
	<b>Celkem</b>	<b>3 687,50</b>	<b>143,62</b>	<b>311,70</b>	<b>4 142,82</b>

Budova	Podlaží	Administrativní prostor (m <sup>2</sup> )	Sociální zařízení (m <sup>2</sup> )	Spisovna (m <sup>2</sup> )	Celkem (m <sup>2</sup> )
<b>D</b>	1.NP	149,13	5,22	218,60	372,95
	2.NP	104,97	4,55	266,91	376,43
	3.NP	319,03	26,46	0,00	345,49
	<b>Celkem</b>	<b>573,13</b>	<b>36,23</b>	<b>485,51</b>	<b>1 094,87</b>

Budova	Administrativní prostor (m <sup>2</sup> )	Sociální zařízení (m <sup>2</sup> )	Spisovna (m <sup>2</sup> )	Příruční spisovna (m <sup>2</sup> )	Celkem (m <sup>2</sup> )
<b>A</b>	1 259,48	111,74	0,00	0,00	1 371,22
<b>B</b>	2 736,04	237,78	205,82	0,00	3 179,64
<b>C</b>	3 687,50	143,62	0,00	311,70	4 142,82
<b>D</b>	573,13	36,23	485,51	0,00	1 094,87
<b>Celkem</b>	<b>8 256,15</b>	<b>529,37</b>	<b>691,33</b>	<b>311,70</b>	<b>9 788,55</b>

Příloha č. 3 smlouvy: Výpočet měsíční ceny

Prostory	administrativní prostory				sociální zařízení				spisovny				příruční spisovny			
	m <sup>2</sup>	Kč/m <sup>2</sup>	měsíční koeficient	měsíčně Kč	m <sup>2</sup>	Kč/m <sup>2</sup>	měsíční koeficient	měsíčně Kč	m <sup>2</sup>	Kč/m <sup>2</sup>	měsíční koeficient	měsíčně Kč	m <sup>2</sup>	Kč/m <sup>2</sup>	měsíční koeficient	měsíčně Kč
<b>Budova</b>																
<b>A</b>	1 259,48	0,25	20,00	6 297,40	111,74	0,45	20,00	1 005,66	0,00	0,24	4,00	0,00	0,00	0,23	4,00	0,00
<b>B</b>	2 736,04	0,25	20,00	13 680,20	237,78	0,45	20,00	2 140,02	205,82	0,24	4,00	197,59	0,00	0,23	4,00	0,00
<b>C</b>	3 687,50	0,25	20,00	18 437,50	143,62	0,45	20,00	1 292,58	0,00	0,24	4,00	0,00	311,70	0,23	4,00	286,76
<b>D</b>	573,13	0,25	20,00	2 865,65	36,23	0,45	20,00	326,07	485,51	0,24	4,00	466,09	0,00	0,23	4,00	0,00
<b>CELKEM</b>	8 256,15	0,25	20,00	41 280,75	529,37	0,45	20,00	4 764,33	691,33	0,24	4,00	663,68	311,70	0,23	4,00	286,76
Cena celkem bez DPH				46 995,52												
<b>Cena celkem včetně DPH 21%</b>				<b>56 864,58</b>												

## Směrnice,

kteřou se mění směrnice k řízení příspěvkových organizací zřízených statutárním městem Karviná

Schváleno:	Klepněte sem a zadejte datum.
Účinnost:	01.09.2014
Zpracovatel:	Odbor organizační

### Článek 1 Úvodní ustanovení

- 1.1 Touto směrnici se mění Směrnice k řízení příspěvkových organizací způsobem uvedeným v následujících člancích této směrnice.

### Článek 2 Změna Směrnice k řízení příspěvkových organizací

- 2.1 V čl. 2 Rada města, bodě 2.1.3, písm. d) se za text „, případně i doplňkové činnosti“ vkládá text „na dobu delší než jeden rok a nebo“.
- 2.2 V čl. 3 Odbor rozvoje a Odbor sociální se za bod 3.1.5 vkládá nový bod 3.1.6 s textem „OR/Oso administrativně zabezpečují projednání záměrů PO v orgánech města. V případě, že se jedná o záměr pořízení informačních technologií (dále jen IT), doloží PO k žádosti o projednání záměru vyjádření CITKa.“ Číselné označení následujících bodů směrnice se mění na 3.1.7, 3.1.8 a 3.1.9.
- 2.3 V čl. 3 Odbor rozvoje a Odbor sociální, bod 3.1.8 se vypouští text „RKK, MěDK, CITKa“
- 2.4 V čl. 5 Odbor majetkový, bod 5.1, písm. a) se vypouští text „, informace o termínech pro předkládání přílohy č. 1 Směrnice budou zasílány každoročně OM prostřednictvím datových schránek“ a nahrazuje se textem „PO zasílá návrhy dle přílohy č. 1 (varianta pro odpisovaný a neodpisovaný majetek) této směrnice průběžně během roku s tím, že OM je projedná vždy v nejbližší likvidační komisi, následně v orgánech města, a poté zašle PO písemné vyrozumění.“
- 2.5 V čl. 5 Odbor majetkový, bodě 5.1 písm. c) se za text „zřizovací listiny“ vkládá text „a dále také OM uděluje pokyn v případě, kdy poskytovatel dotace bude trvat na změně přílohy č. 1 zřizovací listiny PO (technické zhodnocení),“
- 2.6 V čl. 5 Odbor majetkový, bod 5.1 písm. h) se za text „OM zajišťuje“ vkládá text „administrativní“ a dále se za text „metodickou“ vkládá text „a technickou“.
- 2.7 V čl. 5 Odbor majetkový se do bodu 5.1 vkládá nové písm. j) a text „OM na základě inventurních soupisů nemovitého majetku dle přílohy č. 2 směrnice zaslaných PO zpracuje jeden krát ročně informativní zprávu, ve které bude informovat RM a ZM o navýšených hodnotách nemovitého majetku (technické zhodnocení) PO za uplynulý rok.“
- 2.8 V čl. 6 Příspěvková organizace, se text bodu 6.1.16 ruší a nahrazuje se textem: „předložit OE inventurní soupisy majetku k 31.12 a OM inventurní soupisy nemovitého majetku k 31.12 dle přílohy č. 2 směrnice, vše nejpozději do 25.1. následujícího roku,“
- 2.9 V čl. 6 Příspěvková organizace se do bodu 6.1.22 vkládá nové písm. d) a text „prostřednictvím OM požádat o použití investičního a rezervního fondu k dalšímu rozvoji činnosti PO v souvislosti s pozemky, budovami, stavbami a zařízením.“

- 2.10 V čl. 6 Příspěvková organizace se za bod 6.1.22 vkládá nový bod 6.1.23 a text „u veřejných zakázek na stavební práce realizovaných PO před uzavřením zaslat OM na vědomí návrh Smlouvy o dílo (zejm. realizace, autorský dozor) a Příkazní smlouvu (zejm. zadavatelská činnost, technický dozor, koordinace BOZP) s vybraným uchazečem.“

### **Článek 3 Závěrečná ustanovení**

- 3.1 Tato směrnice byla schválena usnesením RM č. ... ze dne 27.8.2014 a nabývá účinnosti dne 1. 9. 2014.

Tomáš Hanzel v. r.  
primátor

Ing. Jan Wolf v. r.  
náměstek primátora

Vzor č. 6

**ŽÁDOSTI O ODSOUHLASENÍ ZADÁVACÍCH PODMÍNEK VEŘEJNÉ ZAKÁZKY  
OD 50 001 KČ DO 200 000 KČ BEZ DPH**

**STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ**  
**Magistrát města Karviné**  
**Odbor majetkový**  
**oddělení provozu a údržby majetku**

adresa po písemný kontakt: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
adresa pro osobní kontakt: Karola Šliwky 618/11, Karviná-Fryštát, (budova B)

vyřizující zaměstnanec za ZŠ: (jméno, příjmení a kontakt na pověřeného zaměstnance MMK)  
vyřizující zaměstnanec za MŠ: (jméno, příjmení a kontakt na pověřeného zaměstnance MMK)

**ŽÁDOST O ODSOUHLASENÍ ZADÁVACÍCH PODMÍNEK**  
**VEŘEJNÉ ZAKÁZKY (OD 50 001 KČ DO 200 000 KČ BEZ DPH)**

V souladu se zákonem č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů a v souladu se Směrnicí k aplikaci zákona o veřejných zakázkách, Vás žádáme o odsouhlasení níže uvedeného předmětu a rozsahu plnění pro akci pod názvem:

.....  
.....

**ŽADATEL:**

(název, sídlo, IČ, telefonní spojení, příp. e-mail)

.....  
.....

**POPIS A ZDŮVODNĚNÍ AKCE:**

(stručný popis, naléhavost, forma řešení, důvod)

.....  
.....

**SPECIFIKACE PŘEDMĚTU A ROZSAHU AKCE:**

(doplňující informace nevyplývající z příloh)

.....  
.....  
.....

Datum: .....

.....  
podpis žadatele

**Přílohy:**

- návrh řešení, situační nákres
- položkový rozpočet,
- specifikace materiálů a zařízení

Stanovisko vedoucí OM MMK:

souhlasím – nesouhlasím

Datum: .....

.....  
vedoucí OM MMK

\* nehodící se škrtněte

**OZNÁMENÍ O PROVEDENÍ VEŘEJNÉ ZAKÁZKY OD 50 001 KČ DO 200 000 KČ BEZ DPH**

**STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ**  
**Magistrát města Karviné**  
**Odbor majetkový**  
**oddělení provozu a údržby majetku**

adresa po písemný kontakt: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
adresa pro osobní kontakt: Karola Šliwky 618/11, Karviná-Fryštát, (budova B)

vyřizující zaměstnanec za ZŠ: (jméno, příjmení a kontakt na pověřeného zaměstnance MMK)  
vyřizující zaměstnanec za MŠ: (jméno, příjmení a kontakt na pověřeného zaměstnance MMK)

**OZNÁMENÍ O REALIZACI VEŘEJNÉ ZAKÁZKY**  
**(OD 50 001 KČ DO 200 000 KČ BEZ DPH)**

V souladu se zákonem č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů a v souladu se Směrnicí k aplikaci zákona o veřejných zakázkách, byla provedena akce pod názvem:

.....  
.....

**OZNAMOVATEL:**

(název, sídlo, IČ, telefonní spojení, příp. e-mail)

.....  
.....

**POPIS A ZDŮVODNĚNÍ AKCE:**

(stručný popis, naléhavost, forma řešení, důvod)

.....  
.....  
.....  
.....

**CENA AKCE:**

(cena bez DPH, výše DPH a cena celkem včetně DPH)

.....  
.....

**DOPLŇUJÍCÍ SDĚLENÍ:**

(vyjádření ředitele příspěvkové organizace, podstatné informace k průběhu průzkumu trhu/výběrového řízení\* aj.)

.....  
.....  
.....

Datum: .....

.....  
podpis oznamovatele

- Přílohy:** - fotodokumentace poškození, technického stavu, nového stavu  
- opravenky, posudky  
- vybraný uchazeč, seznam obeslaných uchazečů a následně obdržených nabídek

\* nehodící se škrtněte

**Vzor č. 8**  
**ŽÁDOSTI O SOUHLAS S REALIZACÍ AKCE NAD 200 001 KČ BEZ DPH**

**STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ**  
**Magistrát města Karviné**  
**Odbor majetkový**  
**oddělení provozu a údržby majetku**

adresa po písemný kontakt: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
adresa pro osobní kontakt: Karola Šliwky 618/11, Karviná-Fryštát, (budova B)

vyřizující zaměstnanec za ZŠ: (jméno, příjmení a kontakt na pověřeného zaměstnance MMK)  
vyřizující zaměstnanec za MŠ: (jméno, příjmení a kontakt na pověřeného zaměstnance MMK)

**ŽÁDOST O SOUHLAS S REALIZACÍ AKCE (NAD 200 001 KČ BEZ DPH)**

(např. opravy, odstranění havárie, stavební úpravy, modernizace, rekonstrukce)

.....  
.....

**ŽADATEL:**

(název, sídlo, IČ, telefonní spojení, příp. e-mail)

.....  
.....

**POPIS A ZDŮVODNĚNÍ AKCE:**

(stručný popis, naléhavost, forma řešení, důvod)

.....  
.....  
.....

**FINANČNÍ NÁROČNOST A ZDROJE FINANCOVÁNÍ:**

(očekávaná výše finančních výdajů a jejich krytí z provozních prostředků, investičního fondu, rezervního fondu)

.....  
.....

Datum: .....

.....

podpis žadatele

**Přílohy:** - fotodokumentace poškození, technického stavu  
- návrh řešení, situační nákres  
- rozpočet, cenová nabídka

Stanovisko vedoucí OM MMK:

souhlasím – nesouhlasím

Datum: .....

.....  
vedoucí OM MMK

Stanovisko náměstka primátora:

souhlasím – nesouhlasím

Datum: .....

.....  
příslušný uvolněný funkcionář



## Příloha

### Příloha č. 1 k usnesení RM Karviné č. 3997

#### Komise sociální

Moczydlanová Jana	2.495,--
Zdražilová Jiřina, Ing.	2.495,--
Brdíčková Vladislava	2.495,--
Pomahačová Zuzana	2.495,--
Buryová Ivona, Mgr., Ph.D.	2.495,--
<b>CELKEM</b>	<b>12.475,--</b>

#### Komise zdravotní

Bumbalová Naděžda	1.664,--
Hanselová Irena, Ing.	1.664,--
Bartas Robert, PharmDr.	1.664,--
Borská Hana, MUDr.	0,--
Wierzgoń Bogdan	1.664,--
Canibal Tomáš, MUDr.	1.664,--
Rabská Helena, MUDr.	1.664,--
<b>CELKEM</b>	<b>9.984,--</b>

#### Komise životního prostředí

Poledník Milan	2.495,--
Okraczková Irena	2.495,--
Orság Hynek, Ing.	2.495,--
Gołasovská Dagmar, Mgr.	2.495,--
Ferfecki Martin, Ing.	1.000,--
Doškařová Šárka, RNDr.	2.495,--
<b>CELKEM</b>	<b>13.475,--</b>

#### Komise majetková a bytová

Waloszek Andřej, Ing.	2.495,--
Slíva Radim	2.495,--
Vebera Luděk, JUDr.	2.495,--
Poledník Milan	2.495,--
Wachtarczyk Jan, Ing.	2.495,--
Krupárová Magdaléna	2.495,--
Nieciag Zbigniew, Ing.	2.495,--
<b>CELKEM</b>	<b>17.465,--</b>

### Komise dopravy

Raszyk Jan	2.495,--
Skybský Josef	2.495,--
Stadtherr Martin	2.495,--
Krupa Gerard, Ing.	2.495,--
Škarecký Tomáš, Ing.	2.495,--
Nouzovský Václav	2.495,--
Sekanina Daniel, Bc.	2.495,--
Polanský Petr	2.495,--
<b>CELKEM</b>	<b>19.960,--</b>

### Komise pro architekturu a územní rozvoj

Binar Jaroslav	2.495,--
Zahradníček Ladislav, Ing.	2.495,--
Peřich Lumír, Ing.	2.495,--
Šrámek Pavel, Ing.	2.495,--
Lupieňski Stanislav	2.495,--
Hájek Jiří, Ing. arch.	2.495,--
<b>CELKEM</b>	<b>14.970,--</b>

### Komise kulturní

Josieková Zdeňka	2.495,--
Krótka Jaroslav	0,--
Puchala Tadeusz	2.495,--
Jančíková Martina	2.495,--
<b>CELKEM</b>	<b>7.485,--</b>

### Komise pro výchovu a vzdělání

Šmilowski Tomasz, Mgr.	1.248,--
Král Jiří, Mgr.	2.495,--
Stáňa Libor, Mgr.	1.248,--
Sandriová Iva, RNDr.	1.872,--
<b>CELKEM</b>	<b>6.863,--</b>

### Komise tělovýchovy a sportu

Halada Pavel	2.495,--
Canibal Jaromír, MUDr.	2.495,--
Boniatti Dalibor	2.495,--
Drobny Bronislav	2.495,--
Kocur Valter	2.495,--
Kotyza Otakar, Ing.	2.495,--
<b>CELKEM</b>	<b>14.970,--</b>

### Komise bezpečnostní a prevence

Lukeš Rostislav	2.495,--
Laban Lubomír	2.495,--
Fabián Pavel	2.495,--
Sarčák Jaroslav, Mgr.	2.495,--
Kuzník Lubomír	2.495,--
Kijonka Petr, Bc.	2.495,--
Ferenc Vojtěch	2.495,--
Greň Lubomír, Mgr.	2.495,--
<b>CELKEM</b>	<b>19.960,--</b>

### Zkušební komise pro zajištění přípravy a průběhu zkoušek provozovatelů a řidičů taxislužeb

Ruislová Radomila	2.495,--
Marszałek Lumír, Ing.	2.495,--
Monczková Gabriela, Ing.	2.495,--
Vávrová Dagmar	2.495,--
<b>CELKEM</b>	<b>9.980,--</b>

### Komise sociálně-právní ochrany dětí

Motloch Jan, Mgr.	1.996,--
Grácová Karin, MUDr.	499,--
Szlachtová Marcela, Mgr.	0,--
Skotnicová Miroslava, Bc.	2.495,--
Michailidisová Jana, PhDr.	2.495,--
Zmrzlíková Květuše, Mgr.	2.495,--
<b>CELKEM</b>	<b>9.980,--</b>

## Směrnice,

kteřou se mění Směrnice k aplikaci zákona o veřejných zakázkách

Schváleno:	27.08.2014
Účinnost:	01.09.2014
Zpracovatel:	Odbor organizační

### Článek 1 Úvodní ustanovení

- 1.1 Touto směrnicí se mění Směrnice k aplikaci zákona o veřejných zakázkách způsobem uvedeným v následujících článcích této směrnice.

### Článek 2 Změna Směrnice k aplikaci zákona o veřejných zakázkách

- 2.1 V čl. 2 se ruší název článku „Vymezení pojmů“ a nahrazuje se názvem „Vymezení pojmů a zkratek“.
- 2.2 V čl. 2 Vymezení pojmů a zkratek se doplňuje odstavce 2.2 následujícího znění:
- 2.2 Použité zkratky:
- ZŠ – základní škola, příspěvková organizace zřízená městem
  - MŠ – mateřská škola, příspěvková organizace zřízená městem
  - MěDK – Městský dům kultury Karviná
  - RKK – Regionální knihovna Karviná
  - SSK – Sociální služby Karviná
  - CITKA – Centrum ICT Karviná, příspěvková organizace
- 2.3 V čl. 3 Veřejné zakázky (vyjma VZ malého rozsahu) bod 3.1.1 písm. c) se za text „veřejných zakázkách“ vkládá text „vyjma zakázek malého rozsahu“.
- 2.4 V čl. 3 Veřejné zakázky (vyjma VZ malého rozsahu) bod 3.1.1 písm. c) se text „externí právnickou osobou“ nahrazuje textem „dodavatelsky“.
- 2.5 V čl. 3 Veřejné zakázky (vyjma VZ malého rozsahu) bod 3.1.1 písm. j) se text „právnickou osobou“ nahrazuje textem „dodavatelsky“.
- 2.6 V čl. 3 Veřejné zakázky (vyjma zakázek malého rozsahu) bod 3.1.4 se text „přes podatelnu nebo elektronickou podatelnu“ nahrazuje textem „přes podatelnu, elektronickou podatelnu nebo datovou schránku“.
- 2.7 Čl. 4 Zvláštní ustanovení pro příspěvkové organizace se ruší.
- 2.8 Dosavadní článek 5 Veřejné zakázky malého rozsahu se mění na článek 4 Zakázky malého rozsahu.
- 2.9 V čl. 4 Veřejné zakázky malého rozsahu v bodě 4.1 písm. b) se text „určený uvolněný funkcionář“ nahrazuje textem „správce“.
- 2.10 Za článek 4 Zakázky malého rozsahu se vkládá nový článek 5 Zvláštní ustanovení pro příspěvkové organizace:
- Článek 5  
Zvláštní ustanovení pro příspěvkové organizace

5.1 Při zadávání zakázek jsou příspěvkové organizace povinny postupovat dle zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů a v souladu s touto směrnicí, nestanoví-li RM jinak.

## 5.2 Veřejné zakázky (vyjma VZ malého rozsahu)

a) Příspěvkové organizace jsou povinny postupovat při zadávání veřejných zakázek v souladu se zákonem č. 137/2006 Sb. o veřejných zakázkách ve znění pozdějších předpisů a v souladu s touto směrnicí.

b) Úkoly zadavatele plní u příspěvkových organizací jejich ředitelé.

c) Záměr zadat veřejnou zakázku jsou ředitelé příspěvkových organizací povinni vždy předem projednat s vedoucím OM a určeným uvolněným funkcionářem.

d) Každý rozhodovací úkon zadavatele je ředitel příspěvkové organizace povinen vždy předem projednat s vedoucím OM a určeným uvolněným funkcionářem, kteří musí s provedením úkonu vyslovit písemně nebo elektronicky s elektronickým podpisem souhlas. Jestliže vedoucí OM nebo určený uvolněný funkcionář odmítnou udělit souhlas s úkonem, bude o úkonu rozhodovat RM.

e) Smlouvu s vybraným dodavatelem podepíše ředitel příspěvkové organizace.

## 5.3 Veřejné zakázky malého rozsahu

a) Zakázky do 50.000,-Kč (bez DPH), budou zajišťovány jednotlivými řediteli při dodržování pravidel dobrého hospodáře. O provedení zakázky související se správou budov, pozemků a zařízení budou ředitelé informovat OM do 10 pracovních dnů od dokončení akce (vzor č. 5). Platí pro ZŠ, MŠ zřízené městem,

b) Zakázky od 50.001 Kč do 200.000,- Kč bez (DPH), , budou připraveny a vyhodnoceny jednotlivými řediteli. Před zadáním zakázky bude předložen k odsouhlasení předmět a rozsah akce (vzor č. 6). O vyhodnocení a provedení zakázky budou informovat OM do deseti pracovních dnů od dokončení akce (vzor č. 7). Platí pro ZŠ, MŠ zřízené městem,

c) Zakázky do 200.000,-Kč (bez DPH): ředitel zajišťuje přímé zadání zakázky a podepisuje příslušnou smlouvu (objednávku).. O provedení zakázky související se správou budov, pozemků a zařízení budou ředitelé písemně informovat OM do 10 pracovních dnů od dokončení akce. Platí pro MěDK, RKK, SSK zřízené městem.

d) Zakázky od 200.001,- Kč do 1.999.999,-Kč (bez DPH) (u zakázek na stavební práce do 5,999.999,-Kč), budou připravovány ve spolupráci ředitelů s OM na základě písemné žádosti příspěvkové organizace o Souhlas s realizací akce (vzor č. 8). Platí pro ZŠ, MŠ, MěDK, RKK, SSK zřízené městem.

e) Smlouvu s vybraným dodavatelem u zakázek malého rozsahu podepíše vždy ředitel příspěvkové organizace.

## 5.3. Veřejné zakázky malého rozsahu – realizované příspěvkovou organizací CITKA

a) Zakázky do 200.000,-Kč (bez DPH): ředitel organizace zajišťuje přímé zadání zakázky a podepisuje příslušnou smlouvu (objednávku).

b) Zakázky nad 200.001,-Kč do 1.999.999,-Kč (bez DPH) (u zakázek na stavební práce do 5,999.999,-Kč): ředitel organizace zjistí cenu a podmínky předmětu zakázky v místě obvyklé a připraví seznam nejméně 3 vhodných dodavatelů. Spolu s určeným uvolněným funkcionářem vybere dodavatele. Z jednání ředitel sepíše protokol (vzor č. 3). Smlouvu s vybraným dodavatelem podepíše ředitel.

- c) Při jakémkoliv zásahu do budov a zařízení v majetku SMK podá písemně CITKa informace Odboru majetkovému o záměru provést akci a dále pak zprávu o realizaci dané akce.
- 2.11 Vzor č. 6 Žádosti o odsouhlasení zadávacích podmínek veřejné zakázky od 50001 Kč do 100 000 Kč bez DPH se nahrazuje novým vzorem č. 6 Žádosti o odsouhlasení zadávacích podmínek veřejné zakázky od 50 001 Kč do 200 000 Kč bez DPH.
- 2.12 Vzor č. 7 Oznámení o provedení veřejné zakázky od 50 001 Kč do 100 000 Kč bez DPH se nahrazuje novým vzorem č. 7 Oznámení o provedení veřejné zakázky od 50 001 Kč do 200 000 Kč bez DPH.
- 2.13 Vzor č. 8 Žádosti o souhlas s realizací akce nad 100 000 Kč bez DPH se nahrazuje novým vzorem č. 8 Žádosti o souhlas s realizací akce nad 200 001 Kč. Bez DPH.

### **Článek 3 Závěrečná ustanovení**

- 3.1 Tato směrnice byla schválena usnesením RM č. .... ze dne 27. 8. 2014 a nabývá účinnosti dne 1. 9. 2014.

Tomáš Hanzel v. r.  
primátor

Ing. Jan Wolf v. r.  
náměstek primátora

**ŽÁDOSTI O ODSOUHLASENÍ ZADÁVACÍCH PODMÍNEK VEŘEJNÉ ZAKÁZKY  
OD 50 001 KČ DO 200 000 KČ BEZ DPH**

**STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ**  
**Magistrát města Karviné**  
**Odbor majetkový**  
**oddělení provozu a údržby majetku**

adresa po písemný kontakt: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
adresa pro osobní kontakt: Karola Šliwky 618/11, Karviná-Fryštát, (budova B)

vyřizující zaměstnanec za ZŠ: (jméno, příjmení a kontakt na pověřeného zaměstnance MMK)  
vyřizující zaměstnanec za MŠ: (jméno, příjmení a kontakt na pověřeného zaměstnance MMK)

**ŽÁDOST O ODSOUHLASENÍ ZADÁVACÍCH PODMÍNEK**  
**VEŘEJNÉ ZAKÁZKY (OD 50 001 KČ DO 200 000 KČ BEZ DPH)**

V souladu se zákonem č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů a v souladu se Směrnicí k aplikaci zákona o veřejných zakázkách, Vás žádáme o odsouhlasení níže uvedeného předmětu a rozsahu plnění pro akci pod názvem:

.....  
.....

**ŽADATEL:**

(název, sídlo, IČ, telefonní spojení, příp. e-mail)

.....  
.....

**POPIS A ZDŮVODNĚNÍ AKCE:**

(stručný popis, naléhavost, forma řešení, důvod)

.....  
.....

**SPECIFIKACE PŘEDMĚTU A ROZSAHU AKCE:**

(doplňující informace nevyplývající z příloh)

.....  
.....  
.....

Datum: .....

.....  
podpis žadatele

**Přílohy:**

- návrh řešení, situační nákres
- položkový rozpočet,
- specifikace materiálů a zařízení

Stanovisko vedoucí OM MMK:

souhlasím – nesouhlasím

Datum: .....

.....  
vedoucí OM MMK

\* nehodící se škrtněte

**OZNÁMENÍ O PROVEDENÍ VEŘEJNÉ ZAKÁZKY OD 50 001 KČ DO 200 000 KČ BEZ DPH**

**STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ**  
**Magistrát města Karviné**  
**Odbor majetkový**  
**oddělení provozu a údržby majetku**

adresa po písemný kontakt: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
adresa pro osobní kontakt: Karola Šliwky 618/11, Karviná-Fryštát, (budova B)

vyřizující zaměstnanec za ZŠ: (jméno, příjmení a kontakt na pověřeného zaměstnance MMK)  
vyřizující zaměstnanec za MŠ: (jméno, příjmení a kontakt na pověřeného zaměstnance MMK)

**OZNÁMENÍ O REALIZACI VEŘEJNÉ ZAKÁZKY**  
**(OD 50 001 KČ DO 200 000 KČ BEZ DPH)**

V souladu se zákonem č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů a v souladu se Směrnicí k aplikaci zákona o veřejných zakázkách, byla provedena akce pod názvem:

.....  
.....

**OZNAMOVATEL:**

(název, sídlo, IČ, telefonní spojení, příp. e-mail)

.....  
.....

**POPIS A ZDŮVODNĚNÍ AKCE:**

(stručný popis, naléhavost, forma řešení, důvod)

.....  
.....  
.....  
.....

**CENA AKCE:**

(cena bez DPH, výše DPH a cena celkem včetně DPH)

.....  
.....

**DOPLŇUJÍCÍ SDĚLENÍ:**

(vyjádření ředitele příspěvkové organizace, podstatné informace k průběhu průzkumu trhu/výběrového řízení\* aj.)

.....  
.....  
.....

Datum: .....

.....  
podpis oznamovatele

- Přílohy:** - fotodokumentace poškození, technického stavu, nového stavu  
- opravenky, posudky  
- vybraný uchazeč, seznam obeslaných uchazečů a následně obdržených nabídek

\* nehodící se škrtněte



**Vzor č. 8**  
**ŽÁDOSTI O SOUHLAS S REALIZACÍ AKCE NAD 200 001 KČ BEZ DPH**

**STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ**  
**Magistrát města Karviné**  
**Odbor majetkový**  
**oddělení provozu a údržby majetku**

adresa po písemný kontakt: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
adresa pro osobní kontakt: Karola Šliwky 618/11, Karviná-Fryštát, (budova B)

vyřizující zaměstnanec za ZŠ: (jméno, příjmení a kontakt na pověřeného zaměstnance MMK)  
vyřizující zaměstnanec za MŠ: (jméno, příjmení a kontakt na pověřeného zaměstnance MMK)

**ŽÁDOST O SOUHLAS S REALIZACÍ AKCE (NAD 200 001 KČ BEZ DPH)**

(např. opravy, odstranění havárie, stavební úpravy, modernizace, rekonstrukce)

.....  
.....

**ŽADATEL:**

(název, sídlo, IČ, telefonní spojení, příp. e-mail)

.....  
.....

**POPIS A ZDŮVODNĚNÍ AKCE:**

(stručný popis, naléhavost, forma řešení, důvod)

.....  
.....  
.....

**FINANČNÍ NÁROČNOST A ZDROJE FINANCOVÁNÍ:**

(očekávaná výše finančních výdajů a jejich krytí z provozních prostředků, investičního fondu, rezervního fondu)

.....  
.....

Datum: .....

.....

podpis žadatele

**Přílohy:** - fotodokumentace poškození, technického stavu  
- návrh řešení, situační nákres  
- rozpočet, cenová nabídka

Stanovisko vedoucí OM MMK:

souhlasím – nesouhlasím

Datum: .....

.....

vedoucí OM MMK

Stanovisko náměstka primátora:

souhlasím – nesouhlasím

Datum: .....

.....

příslušný uvolněný funkcionář

KIC Odpady, a.s.  
IČO 28564111

se sídlem Ostrava – Mariánské Hory, Klicperova 504/8, PSČ 709 00  
zapsána v obchodním rejstříku Krajského soudu v Ostravě, spisová značka B 4086

## POZVÁNKA

na valnou hromadu obchodní společnosti

KIC Odpady, a.s.

IČO 28564111,

se sídlem Ostrava – Mariánské Hory, Klicperova 504/8, PSČ 709 00,  
zapsané v obchodním rejstříku Krajského soudu v Ostravě, spisová značka B 4086,  
(dále jen „společnost“)

STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ Magistrát města Karviné Pedagogika	Vyřazuje
Dobro: 12-08-2014	Spis. zn.
Č. j. MNK/116296/2014	Sk. zn./lh.
Listy: / Přílohy:	

Představenstvo společnosti tímto svolává **řádnou valnou hromadu** společnosti a zve na ni především akcionáře společnosti, kterými jsou Moravskoslezský kraj, statutární města Frýdek-Místek, Havířov, Karviná, Opava a Ostrava a obec Horní Suchá, a další osoby uvedené v rozdělovníku této pozvánky.

Valná hromada se bude konat

**v budově sídla Krajského úřadu Moravskoslezského kraje** na adrese **28. října 2771/117, Ostrava – Moravská Ostrava**, v místnosti číslo dveří **A 313**,

**dne 24. 9. 2014 v 9:00 hodin**

s tímto pořadem:

1. Zahájení valné hromady,
2. Souhlas s účastí třetích osob na valné hromadě a volba osoby pověřené sčítáním hlasů,
3. Volba předsedy valné hromady, zapisovatele a dvou ověřovatelů zápisu,
4. Volba nových členů dozorčí rady a obměna členů dozorčí rady;  
jako nový člen a zástupce Moravskoslezského kraje je navrhován právník odboru životního prostředí a zemědělství krajského úřadu JUDr. Aleš Sova, DiS.,  
jako zástupce statutárního města Havířov je navrhován náměstek primátora Ing. Pavol Jantoš,  
s účinností ode dne 1. 10. 2014 je navrhováno opětovné zvolení jako zástupce Moravskoslezského kraje hejtmana kraje Miroslava Nováka a jako zástupce statutárního města Karviná náměstka primátora Ing. Lukáše Raszyka namísto dosavadního člena dozorčí rady Ing. Jana Wolfa,  
popřípadě také další změny dle návrhů zastupitelstev akcionářů společnosti, jako například opětovné zvolení zástupce statutárního města Frýdek-Místek primátora Mgr. Michala Pobuckého, DiS., kterému letos končí funkční období v dozorčí radě,
5. Smlouvy o výkonu funkce jednotlivých nových členů dozorčí rady,
6. Změny stanov,
7. Prezentace představenstva o směrech vývoje odpadového hospodářství zejména v souvislosti s plněním povinností obcí, a to se zaměřením na projekt společnosti „Krajské integrované centrum využívání komunálních odpadů v Moravskoslezském kraji“,
8. Diskuze a závěr.

K účasti akcionáře na valné hromadě je rozhodný desátý den, který předchází dni konání valné hromady. Společnost vydala jen akcie na jméno a práva spojená s akcií na jméno může vykonávat,

tj. i na valné hromadě hlasovat, pouze osoba, která měla tato práva k rozhodnému dni a byla k rozhodnému dni zapsána v seznamu akcionářů.

Dle článku 11 odstavce 3 stanov společnosti, v jejich stávajícím znění, se mohou akcionáři účastnit valné hromady též prostřednictvím korespondenčního hlasování, když odevzdají své hlasy písemně před konáním valné hromady, a to jejich doručením do sídla společnosti nejpozději v den předcházející dni konání valné hromady. Na tomto písemném hlasování musí být podpis akcionáře nebo jeho zástupce úředně ověřen a z tohoto hlasování musí být zřejmé, o hlasování kterého akcionáře se jedná a jak hlasuje. Není-li na této písemnosti akcionářem uvedeno výslovně jinak, má se za to, že vykonává hlasovací právo ke všem svým akciím společnosti. Nelze-li z korespondenčního hlasování zjistit potřebné údaje, je neplatné a akcionář je považován za nepřítomného na valné hromadě.

Pozvánka na valnou hromadu neobsahuje návrh usnesení valné hromady a jeho zdůvodnění, pročež v souladu s ustanovením § 407 odst. 2 zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích), (dále jen „zákon o obchodních korporacích“), pozvánka obsahuje následující vyjádření představenstva společnosti ke každé navrhované záležitosti dle pořadu jednání valné hromady.

1. Zahájení valné hromady:

Valnou hromadu zahájí člen představenstva, kterého k tomu představenstvo pověří.

2. Souhlas s účastí třetích osob na valné hromadě a volba osoby pověřené sčítáním hlasů:

Valná hromada rozhodne o účasti jiných osob, než jsou akcionáři a členové orgánů společnosti, na valné hromadě a zvolí si osobu, která bude sčítat hlasy.

3. Volba předsedy valné hromady, zapisovatele a dvou ověřovatelů zápisu:

Valná hromada si zvolí svého předsedu, zapisovatele a dva ověřovatele zápisu, kdy tento počet ověřovatelů zápisu vyplývá z dosavadního znění stanov společnosti.

4. Volba nových členů dozorčí rady a obměna členů dozorčí rady:

Osoby, o které má být doplněna a obměněna dozorčí rada společnosti, jsou uvedeny v pořadu valné hromady.

5. Smlouvy o výkonu funkce jednotlivých nových členů dozorčí rady:

V návaznosti na volbu nových členů dozorčí rady je žádoucí schválit každému z nich smlouvu o výkonu funkce.

6. Změny stanov:

Je navrhováno přijmout nové úplné znění stanov společnosti, kterým se společnost zejména podřídí zákonu o obchodních korporacích jako celku s účinností zveřejněním zápisu o podřízení se tomuto zákonu jako celku v obchodním rejstříku.

Každý akcionář má právo zdarma nahlédnout do návrhu změn stanov v sídle společnosti ve lhůtě 30 dnů přede dnem konání valné hromady. Představenstvo dodává, že návrh změn stanov akcionářům pošle také e-mailem, pokud si jej vyžádají; mohou tak učinit na dále uvedené e-mailové adrese pro potvrzení účasti na valné hromadě.

7. Prezentace představenstva o směrech vývoje odpadového hospodářství zejména v souvislosti s plněním povinností obcí, a to se zaměřením na projekt společnosti „Krajské integrované centrum využívání komunálních odpadů v Moravskoslezském kraji“:

Tuto prezentaci požadovala valná hromada společnosti, viz též bod 4 zápisu z jednání valné hromady společnosti ze dne 25. 6. 2014. Představenstvo tuto prezentaci předloží valné hromadě k vzetí na vědomí.

8. Diskuze a závěr:

Závěrem valné hromady dá její předseda možnost diskuze.

Valné hromady se účastní též členové dozorčí rady společnosti a členové představenstva společnosti.

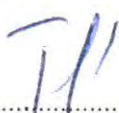
**Prosíme zástupce, kteří byli akcionáři společnosti delegováni k zastupování na valné hromadě společnosti, aby s sebou přinesli i výpis příslušného usnesení zastupitelstva.**

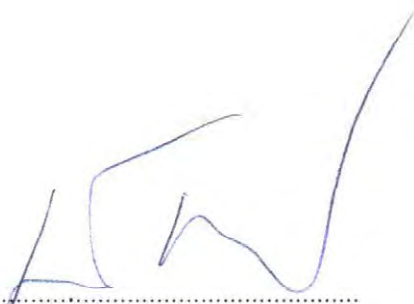
**Současně** v rámci této pozvánky **tímto akcionářům společnosti statutárním městům Havířov, Karviná, Opava a Ostrava připomínáme** jejich **povinnost** dle § 9 zákona č. 134/2013 Sb., o některých opatřeních ke zvýšení transparentnosti akciových společností a o změně dalších zákonů, tj. **sdělit společnosti číslo svého bankovního účtu pro účely vedení seznamu akcionářů** podle uvedeného zákona do dne konání první valné hromady společnosti konané po dni nabytí účinnosti tohoto zákona. Tuto povinnost měli i ti akcionáři již v souvislosti s konáním valné hromady dne 25. 6. 2014, dosud ji však nesplnili.

Prosíme, splňte uvedenou povinnost sdělit společnosti číslo bankovního účtu a potvrďte svou účast na valné hromadě nebo omluvte svou neúčast na valné hromadě, a to prostřednictvím e-mailové adresy [korinek@kic-odpady.cz](mailto:korinek@kic-odpady.cz) obratem po obdržení této pozvánky.

Předem děkujeme za Vaši účast.

V Ostravě dne 4. 8. 2014

  
.....  
Ing. Josef Tuhý  
předseda představenstva  
KIC Odpady, a.s.

  
.....  
Doc. Dr. Ing. Tadeáš Ochodek  
místopředseda představenstva  
KIC Odpady, a.s.

Vyhotoveno 23x.

Rozdělovník:



Akcionáři:

1. Moravskoslezský kraj, IČO 70890692, se sídlem 28. října 117, 702 18 Ostrava, zastoupen hejtmanem kraje Miroslavem Novákem, nebo náměstkem hejtmána kraje Mgr. Danielem Havlíkem,
2. Statutární město Frýdek-Místek, IČO 00296643, se sídlem Radniční 1148, Frýdek-Místek, PSČ 738 22, zastoupeno náměstkem primátora Mgr. Petrem Cvikem,
3. Havířov, statutární město, IČO 00297488, se sídlem Svornosti 86/2, Havířov – Město, PSČ 736 01, zastoupeno členy rady města Ing. Jiřím Martínkem, nebo Ing. Jiřím Šebestou,
4. Statutární město Karviná, IČO 00297534, se sídlem Fryštátská 72/1, Karviná, 733 24 Karviná - Fryštát, zastoupeno primátorem Tomášem Hanzelem, nebo náměstkem primátora Ing. Janem Wolfem,
5. Statutární město Opava, IČO 00300535, se sídlem Horní náměstí 69, Opava, PSČ 746 26, zastoupeno primátorem prof. PhDr. Zdeňkem Jiráskem, CSc., 1. náměstkyní primátora Ing. Pavlou Brady, náměstkem primátora Mgr. Daliborem Halátkem, nebo náměstkem primátora Danielem Žídkem,
6. Statutární město Ostrava, IČO 00845451, se sídlem Prokešovo náměstí 8, Ostrava, PSČ 729 30, zastoupeno náměstkyní primátora Ing. Tomášem Petříkem, Ing. Jiřím Hrabinou, Ing. Martinem Štěpánkem, Ph.D., nebo Bc. Tomášem Suchardou,
7. Obec Horní Suchá, IČO 00575917, se sídlem Sportovní 3/2, Horní Suchá, PSČ 735 35, zastoupena starostou Ing. Janem Lipnerem, nebo radním Ing. Marianem Pilchem.

Členové dozorčí rady:

1. předseda Miroslav Novák, hejtman Moravskoslezského kraje,
2. místopředseda Ing. Jan Wolf, náměstek primátora statutárního města Karviná,
3. Tomáš Hanzel, člen Rady Moravskoslezského kraje,
4. Mgr. Daniel Havlík, náměstek hejtmána Moravskoslezského kraje,
5. Ing. Pavol Jantoš, dosavadní náhradní člen dozorčí rady a náměstek primátora statutárního města Havířov,
6. prof. PhDr. Zdeněk Jirásek, CSc., primátor statutárního města Opava,
7. Ing. Dalibor Madej, náměstek primátora statutárního města Ostrava,
8. Mgr. Michal Pobucký, DiS., primátor statutárního města Frýdek-Místek,
9. JUDr. Aleš Sova, DiS., dosavadní náhradní člen dozorčí rady a zaměstnanec Moravskoslezského kraje.

Členové představenstva:

1. předseda Ing. Josef Tuhý,
2. místopředseda Doc. Dr. Ing. Tadeáš Ochodek,
3. Ing. Jaroslav Kořínek.

Hosté:

1. Ing. Lukáš Raszyk, náměstek primátora statutárního města Karviná a kandidát na člena dozorčí rady,
2. Mgr. Eva Studentová, notářka v Ostravě, se sídlem Chelčického 4, Ostrava I.

K založení: 2x společnost.